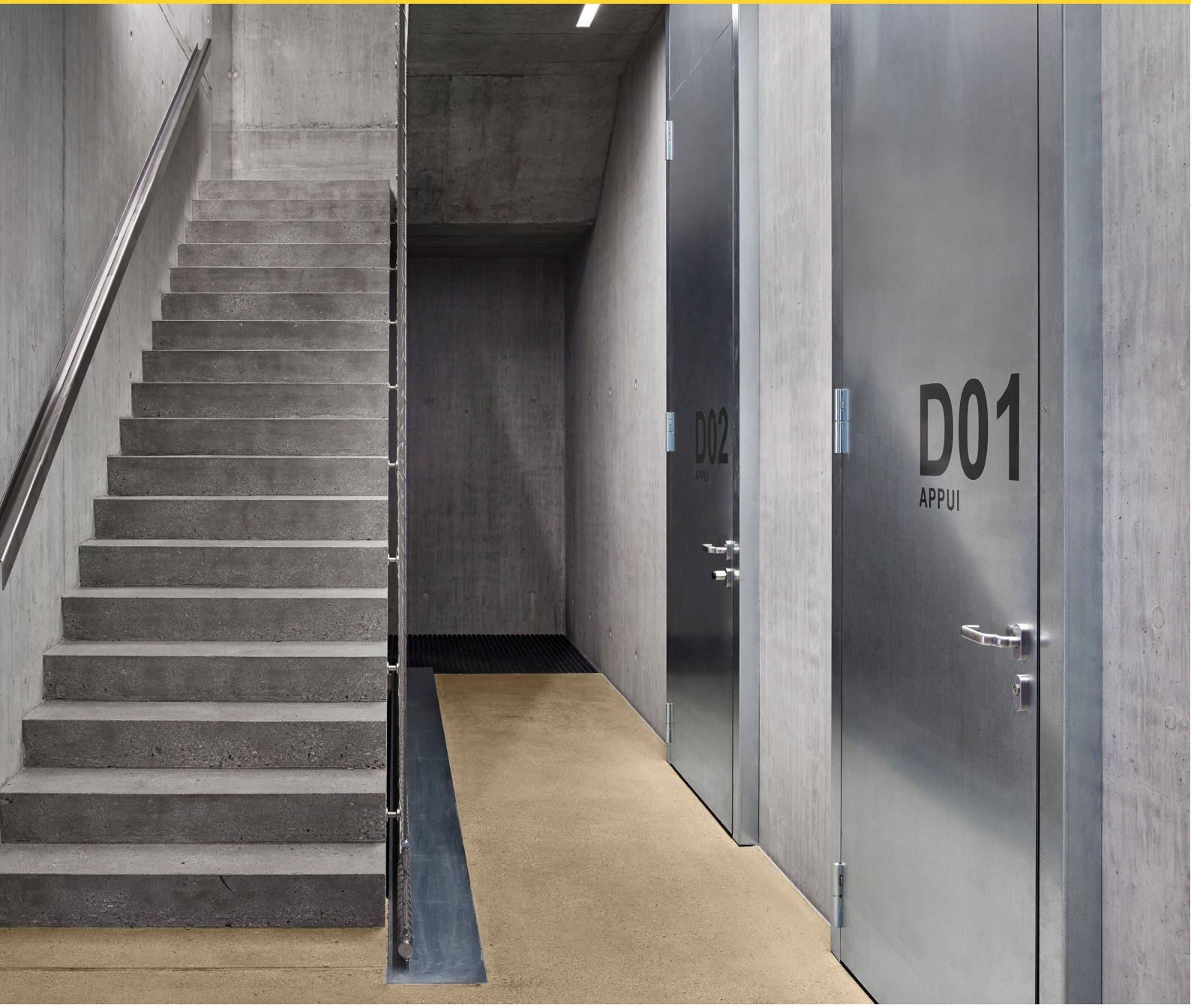
Neue Generation Einsteckschlösser für Brand- und Rauchschutztüren forster presto 50 / 60

Nouvelle génération de serrures pour portes coupe-feu et pare-flammes forster presto 50 / 60

New generation of mortise locks for fire and smoke protection doors forster presto 50 / 60



forsterpresto

forster

Inhaltsverzeichnis | Table des matieres | Index

Bezeichnung Seite | Designation Page | Description Page

System presto 50

Beschläge	3 - 104
Verarbeitung Beschläge	105 - 190

Système presto 50

Quincaillerie	3 - 104
Mise en œuvre quincaillerie	105 - 190

System presto 50

Fittings	3 - 104
Processing fittings	105 - 190

System presto 60

Beschläge : Siehe Forster presto 50	193
Verarbeitung Beschläge	194 - 279

Système presto 60

Quincaillerie: Voir Forster presto 50	193
Mise en œuvre quincaillerie	194 - 279

System presto 60

Fittings: See Forster presto 50	193
Processing fittings	194 - 279

Ermittlung der richtigen Schlossfunktion

Déterminer la fonction adéquate de la serrure

Determination of the correct lock function

Weist die Tür eine **Fluchtfunktion** auf?

Une **fonction anti-panique** est-elle affectée à la porte?

Does the door have an **escape function?**

NEIN / NON / NO

Funktion W
(Bei Einfallenschloss ohne Zusatzfalle nach oben)
Fonction W
(Pour serrure à bec de cane sans verrouillage supplémentaire haut)
Function W
(For single mortise deadlock without supplementary top shootbolt)

Funktion L+W
(Bei Einfallenschloss mit Zusatzfalle nach oben)
Fonction L+W
(Pour serrure à bec de cane avec verrouillage supplémentaire haut)
Function L+W
(For single mortise deadlock with supplementary top shootbolt)

JA / OUI / YES

Ist auf der Aussenseite ein Drücker montiert?

Une poignée est-elle montée sur le côté extérieur?

Is a handle fitted on the outside?

NEIN / NON / NO

Funktion E
Auf der Aussenseite darf nie ein Drücker montiert werden.
Fonction E
Il ne doit jamais y avoir de poignée sur le côté extérieur.
Function E
It is never allowed to fit a handle on the outside.

JA / OUI / YES

Muss / darf die Tür nach einer Paniköffnung geöffnet bleiben?

La porte peut-elle/doit-elle rester ouverte après un actionnement antipanique?

Must / is the door allowed to remain opened after panic opening?

NEIN / NON / NO

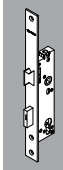
Funktion B
Nach einer Paniköffnung bleibt dir Tür von aussen her nach wie vor geschlossen (Drücker abgekoppelt). Der Riegel bleibt jedoch eingezogen.
Fonction B
Après un actionnement antipanique la porte doit continuer à être condamnée depuis l'extérieur (poignée désaccouplée). Le bec de cane reste enclenché.
Function B
After panic opening the door remains closed as before from the outside (handle uncoupled).
The bolt remains however pulled in.

JA / OUI / YES

Funktion D
Nach der Paniköffnung ist die Tür auch von aussen her zugänglich (z.B. Feuerwehrzugang).
Fonction D
Après actionnement antipanique la porte peut aussi être ouverte depuis l'extérieur (p.ex. accès pompiers)
Function D
After panic opening the door is accessible from the outside (e.g. fire service access)

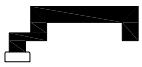
RZ / CR / RC
Rundzylinder
Cylindre rond
Round cylinder

PZ / CP / PC
Profilzylinder
Cylindre profilé
Profile cylinder

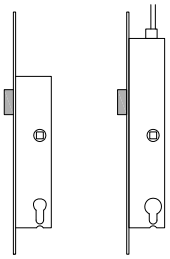


Beschläge
Quincaillerie
Fittings

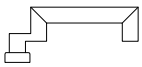
Schliessfunktionen — Fonctions de fermeture — Locking functions



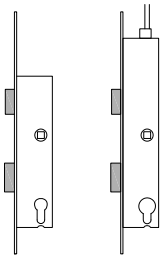
mit Öffnungsfunktion
avec fonction d'ouverture
with opening function



Grundstellung
(Schloss entriegelt)
Position initiale
(Serrure débloquée)
Basic position
(Lock unlocked)

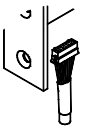


ohne Öffnungsfunktion
sans fonction d'ouverture
without opening function



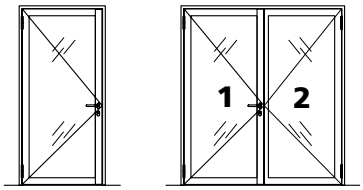
Schaltstellung
(Schloss verriegelt)
Position condamnée
(Serrure fermée)
Switch position
(Lock locked)

wahlweise / au choix / optionally



zusätzlich mit Überwachung
contrôle en supplément
additional with monitoring

DIN links / gauche / left

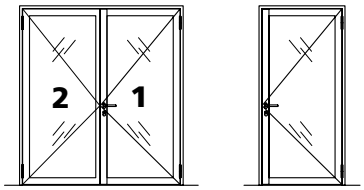


DIN-Angaben beziehen sich immer auf den Gangflügel.

Spécifications DIN se réfèrent toujours au vantail de service.

DIN specifications always refer to the opening leaf.

DIN rechts / droite / right

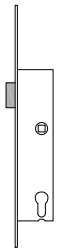


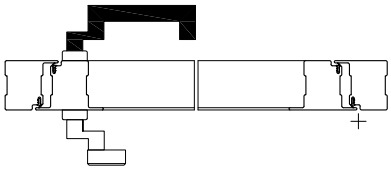
Schliessfunktionen

Funktion W
Wechselfunktion ohne Anti-Panik

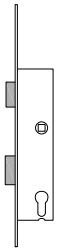
Einsatzort
Türen ohne Panikfunktion, die eine Begehung von innen und aussen ohne Schlüssel entweder dauernd ermöglichen oder dauernd verhindern müssen

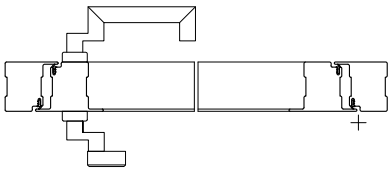
Grundstellung
Die Tür kann auf der Bandseite nur mit dem Schlüssel geöffnet werden.





Schaltstellung
Ein Öffnen der Tür ist auf der Bandseite und Bandgegenseite ohne Schlüssel nicht möglich





Schlossdefinition W

Panikfunktion:	Nein
Wechselfunktion:	**Ja**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm durchgehend
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Nein

Fonctions de fermeture

Fonction W
Fonction à levier sans anti-panique

Lieu d'application
Portes sans fonction anti-panique qui doivent autoriser ou empêcher en permanence un accès de l'intérieur et de l'extérieur sans clé

Position initiale
La porte peut seulement être ouverte avec la clé, sur le côté paumelle.

Position condamnée
L'ouverture de la porte n'est pas possible sans clé, côté paumelles et côté opposé aux paumelles.

Définition de serrure W

Fonct. anti-panique:	non
Fonction à levier:	**oui**
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm en continu
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29,5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	non

Locking functions

Function W
Lever handle set without anti-panic version

Usage
Doors without panic function that must continuously provide or continuously prevent access from inside and outside without a key

Basic position
On the hinge side the door can only be opened with the key.

Switch position
The door cannot be opened on the hinge side or the side opposite the hinge without the key.

Lock definition W

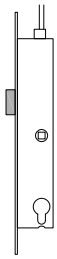
Panic function:	No
Latch function:	**Yes**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm continuous
Dimension spindle/cyl.	94 (RC, 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	No

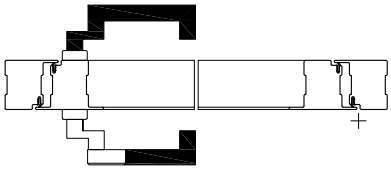
Schliessfunktionen

Funktion L+W
Leerlauffunktion mit Wechsel ohne Anti-Panik

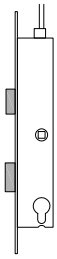
Einsatzort
Türen ohne Panikfunktion, die eine Begehung von innen und aussen ohne Schlüssel entweder dauernd ermöglichen oder dauernd verhindern müssen

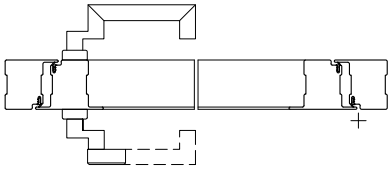
Grundstellung
Beide Türdrücker, oder Türdrücker mit Knopf (Schlüssel), sind angekoppelt. Die Tür ist begehbar.





Schaltstellung
Beide Türdrücker sind abgekoppelt.
Ein Öffnen der Tür ist auf der Bandseite und Bandgegenseite ohne Schlüssel nicht möglich.





Schlossdefinition L+W

Panikfunktion:	Nein
Wechselfunktion:	**Ja**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm durchgehend
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Möglich

Fonctions de fermeture

Fonction L+W
Fonction avec levier sans anti-panique

Lieu d'application
Portes sans fonction anti-panique qui doivent autoriser ou empêcher en permanence un accès de l'intérieur et de l'extérieur sans clé

Position initiale
Les deux poignées de portes ou le bouton de porte avec poignée (clé), sont accouplées. La porte est praticable.

Position condamnée
Les deux poignées de portes sont désaccouplées.
L'ouverture de la porte n'est pas possible sans clé, côté paumelles et côté opposé aux paumelles.

Définition de serrure L+W

Fonct. anti-panique:	non
Fonction à levier:	**oui**
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm en continu
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29.5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	possible

Locking functions

Function L+W
Idling function with lever without anti-panic version

Usage
Doors without panic function that must continuously provide or continuously prevent access from inside and outside without a key

Basic position
Both door handles, or handle with knob (key) are connected. The door can be opened.

Switch position
Both door handles are disconnected.
The door cannot be opened on the hinge side or the side opposite the hinge without the key.

Lock definition L+W

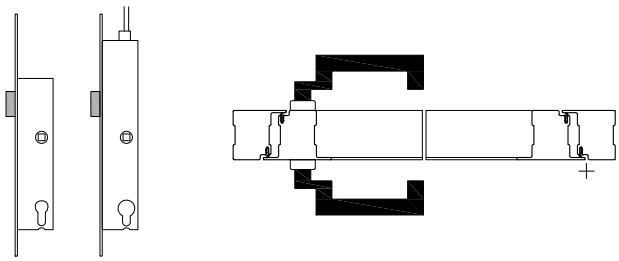
Panic function:	No
Latch function:	**Yes**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm continuous
Dimension spindle/cyl.	94 (RC), 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	Possible

Schliessfunktionen

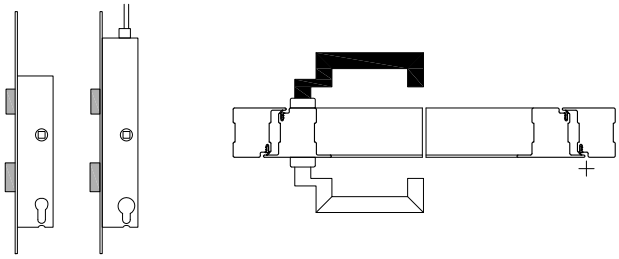
Funktion B
Umschaltfunktion mit Anti-Panik

Einsatzort
Fluchttüren, die je nach Bedarf entweder eine dauernde Begehbarkeit von aussen sicherstellen müssen, oder den Zutritt von aussen zeitweise verunmöglichen sollen.
Besondere Beachtung gilt der Schlüsselbetätigung.

Grundstellung
Beide Türdrücker sind angekoppelt. Die Tür ist begehbar.
Achtung: Um den Aussendrücker anzukoppeln muss der Schlüssel beim Aufschliessen um eine 1/4 Drehung überdreht werden. Wird der Schlüssel nur bis in die vertikale Stellung gedreht (wie gewohnt), bleibt der Aussendrücker in Leerlaufstellung.



Schaltstellung
Durch Schlüsselbetätigung ist der bandseitige Drücker abgekoppelt.
Nach Betätigung der Anti-Panikfunktion bleibt der Drücker auf der Bandseite abgekoppelt.



Schlossdefinition B

Panikfunktion:	Ja
Wechselfunktion:	**Nein**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm **geteilt**
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Möglich

Fonctions de fermeture

Fonction B
Fonction avec anti-panique

Lieu d'application
Portes de secours devant garantir au besoin un accès permanent de l'extérieur ou empêcher temporairement l'accès de l'extérieur.
L'actionnement de la clé doit faire l'objet d'une attention particulière.

Position initiale
Les deux poignées de portes sont accouplées. La porte est praticable.
Attention: pour accoupler la poignée extérieure, il faut tourner, à l'ouverture, la clé d'un 1/4 de tour de plus. Si l'on tourne seulement la clé jusqu'en position verticale (cas habituel), la poignée extérieure reste au point mort.

Position condamnée
En actionnant la clé, la poignée côté paumelle est désaccouplée.
Après avoir actionné la fonction anti-panique, la poignée côté paumelle reste désaccouplée.

Définition de serrure B

Fonct. anti-panique:	oui
Fonction à levier: non	
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm **fractionné**
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29.5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	possible

Locking functions

Function B
Switch function with anti-panic version

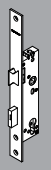
Usage
Escape doors that must either provide continuous access from the outside, or temporarily prevent access from the outside.
Key actuation requires special attention.

Basic position
Both door handles are connected. The door can be opened.
Attention: To couple the exterior handle, the key must be over-turned by 1/4 of a turn when unlocking. If the key is only turned to the vertical position (as usual), the exterior handle remains uncoupled.

Switch position
The handle on the hinge side is disconnected by turning the key.
After actuating the panic version the handle remains disconnected on the hinge side.

Lock definition B

Panic function:	Yes
Latch function:	**No**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm **split**
Dimension spindle/cyl.	94 (RC), 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	Possible

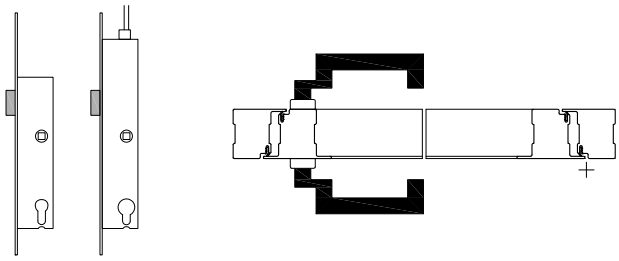


Schliessfunktionen

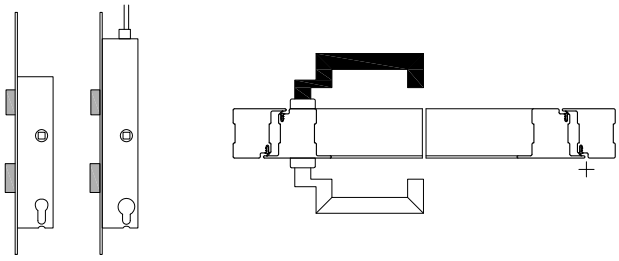
Funktion D
Durchgangsfunktion mit Anti-Panik

Einsatzort
Fluchttüren, welche nach einer Panikentriegelung von aussen her zugänglich sein müssen, zwecks Feuerwehrzugang oder bei Gefahr des Aussperrens.
Zu beachten: Bei versehentlicher Öffnung von der Innenseite her, muss die Türe erneut mit dem Schlüssel verriegelt werden.

Grundstellung
Türdrücker und Druckstange oder beide Türdrücker betätigen die Falle. Die Tür ist begehbar.



Schaltstellung
Durch Schlüsselbetätigung wird die Tür durch den Riegel zugehalten. Nach Betätigung der Antipanik-Funktion ist die Tür wieder von beiden Seiten begehbar.



Nach einer Paniköffnung bleibt der Riegel eingezogen und die Türe ist von aussen her begehbar (Feuerwehrzugang).

Schlossdefinition D

Panikfunktion:	Ja
Wechselfunktion:	**Nein**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm **geteilt**
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Möglich

Fonctions de fermeture

Fonction D
Zone de circulation avec anti-panique

Lieu d'application
Portes de secours qui doivent être accessibles de l'extérieur après un déverrouillage anti-panique pour permettre l'accès des pompiers ou pour éviter le risque de ne plus pouvoir entrer.
Attention: en cas d'ouverture accidentelle de l'intérieur, il faut de nouveau verrouiller la porte avec la clé.

Position initiale
La poignée et la barre ou les deux poignées commandent le bec de cane. La porte est praticable.

Position condamnée
En actionnant la clé, la porte est fermée par le pêne. Après avoir actionné la fonction anti-panique, la porte est praticable dans les deux sens.

Après avoir actionné la fonction anti-panique, le pêne reste rétracté et la porte est praticable de l'extérieur (accès des pompiers).

Définition de serrure D

Fonct. anti-panique:	oui
Fonction à levier:	**non**
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm **fractionné**
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29.5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	possible

Locking functions

Function D
Transit function with anti-panic version

Usage
Escape doors that must be accessible from the outside after panic unlocking for the purpose of fire service access or in case of a risk of locking out.
To be noted: In case of unintentional opening from the inside, the door must be locked again using the key.

Basic position
Door handle or panic 'pushbar' or both are on activate the latch. The door is accessible.

Switch position
The door is kept shut though the dead bolt by turning the key. After activity of the panic function the door is continuing accessible from both sides.

After activity of the panic function, the bolt remains however pulled in and the door is continuing accessible from outside (fire service access).

Lock definition D

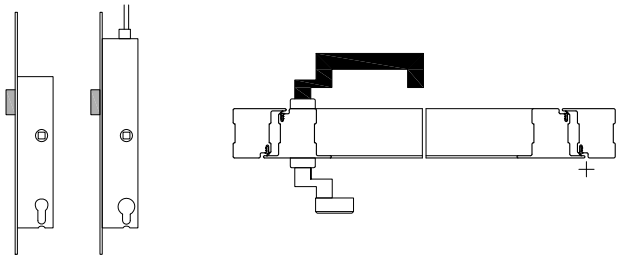
Panic function:	Yes
Latch function:	**No**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm **split**
Dimension spindle/cyl.	94 (RC), 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	Possible

Schliessfunktionen

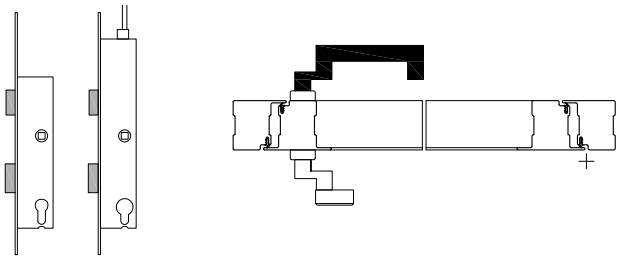
Funktion E
Wechselfunktion mit Anti-Panik

Einsatzort
Fluchttüren, bei denen eine unberechtigte Öffnung von aussen ohne Schlüssel **dauernd** verhindert werden soll (auch nach einer Panikentriegelung).

Grundstellung
Die Tür ist auf der Bandseite nur mit dem Schlüssel zu öffnen.



Schaltstellung
Auf der Bandgegenseite kann die Tür über den Drücker, auch bei ausgeschlossenem Riegel, immer geöffnet werden.



Auf der Aussenseite darf NIE ein Drücker montiert werden!

Schlossdefinition E

Panikfunktion:	Ja
Wechselfunktion:	**Ja**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm durchgehend
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Möglich

Fonctions de fermeture

Fonction E
Fonction à levier avec anti-panique

Lieu d'application
Portes de secours devant empêcher **en permanence** une ouverture non autorisée de l'extérieur sans clé (même après un déverrouillage anti-panique).

Position initiale
La porte peut seulement être ouverte avec la clé, côté paumelle.

Position condamnée
La porte peut toujours être ouverte avec la poignée sur le côté opposé aux paumelles, même si elle est verrouillée.

Ne JAMAIS monter une poignée sur la face extérieure!

Définition de serrure E

Fonct. anti-panique:	oui
Fonction à levier:	**oui**
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm en continu
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29.5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	possible

Locking functions

Function E
Lever handle set with anti-panic version

Usage
Escape doors on which unauthorised opening from the outside without a key must be **permanently** prevented (also after panic unlocking).

Basic position
On the hinge side the door can only be opened with the key.

Switch position
The door can always be opened on the side opposite the hinge by using the handle, even if the bolt is shot

On the outside it is NEVER allowed to fit a handle!

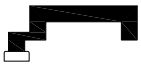
Lock definition E

Panic function:	Yes
Latch function:	**Yes**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm continuous
Dimension spindle/cyl.	94 (RC), 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	Possible

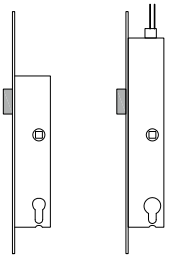
Schliessfunktionen Selbstverriegelnd (SVP)

Fonctions de fermeture Verrouillage automatique (SVP)

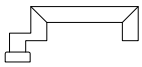
Locking functions Self-locking (SVP)



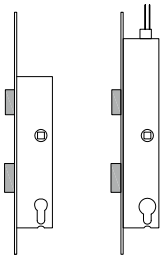
mit Öffnungsfunktion
avec fonction d'ouverture
with opening function



Grundstellung
(Schloss entriegelt)
Position initiale
(Serrure débloquée)
Basic position
(Lock unlocked)

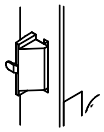


ohne Öffnungsfunktion
sans fonction d'ouverture
without opening function



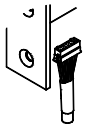
Schaltstellung SVP
(Schloss selbstverriegelnd, durch Steuerfalle)
Position condamnée SVP
(Serrure avec verrouillage automatique, commandé par le bec de cane)
Switch position SVP
(Self-locking lock, by control latch)

SVP = Selbstverriegelnd mit Antipanik
Verrouillage automatique avec anti-panique
Self-locking with anti-panic



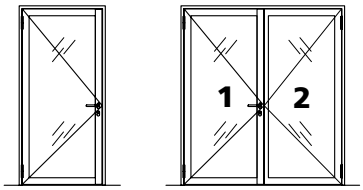
Steuerfalle
Commandé par le bec de cane
Control latch

wahlweise / au choix / optionally



EDS = Elektronische Drückersteuerung
Commande électronique de la poignée
Electronic handle control

DIN links / gauche / left

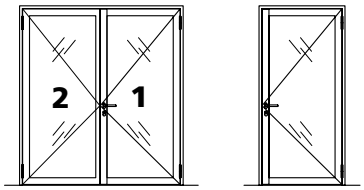


DIN-Angaben beziehen sich immer auf den Gangflügel.

Spécifications DIN se réfèrent toujours au vantail de service.

DIN specifications always refer to the opening leaf.

DIN rechts / droite / right



Schliessfunktionen Selbstverriegelnd (SVP)

Funktion E
Wechselfunktion mit Anti-Panik

Einsatzort
Fluchttüren, bei denen eine unberechtigte Öffnung von aussen ohne Schlüssel **dauernd** verhindert werden soll (auch nach einer Panikentriegelung).

Schaltstellung
Die Tür ist auf der Bandseite nur mit dem Schlüssel zu öffnen.
Auf der Bandgegenseite kann die Tür über den Drücker, auch bei ausgeschlossenem Riegel, immer geöffnet werden.
Beim Schliessen der Tür werden die Riegel wieder ausgestossen (selbstverriegelnd).

Fonctions de fermeture Verrouillage automatique (SVP)

Fonction E
Fonction à levier avec anti-panique

Lieu d'application
Portes de secours devant empêcher **en permanence** une ouverture non autorisée de l'extérieur sans clé (même après un déverrouillage anti-panique).

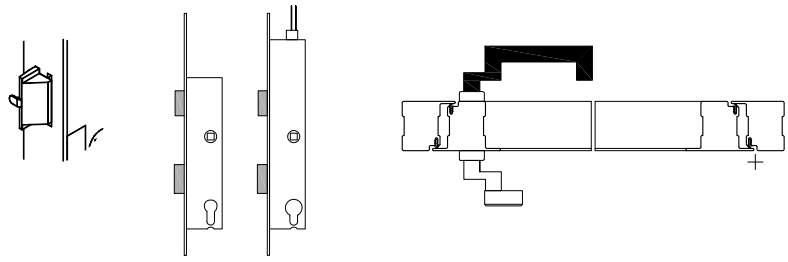
Commutations de fermeture
La porte peut seulement être ouverte avec la clé, côté paumelle.
La porte peut toujours être ouverte avec la poignée sur le côté opposé aux paumelles, même si elle est verrouillée.
Lors de la fermeture de la porte les pênes sont actionnés automatiquement (fermeture automatique).

Locking functions Self-locking (SVP)

Function E
Lever handle set with anti-panic version

Usage
Escape doors on which unauthorised opening from the outside without a key must be **permanently** prevented (also after panic unlocking).

Switch position
On the hinge side the door can only be opened with the key.
The door can always be opened on the side opposite the hinge by using the handle, even if the bolt is shot.
On closing the door, the bolts are released (self-closing).



Auf der Aussenseite darf NIE ein Drücker montiert werden!

Ne JAMAIS monter une poignée sur la face extérieure!

On the outside it is NEVER allowed to fit a handle!

Schlossdefinition E

Panikfunktion:	Ja
Wechselfunktion:	**Ja**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm durchgehend
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Möglich

Définition de serrure E

Fonct. anti-panique:	oui
Fonction à levier:	**oui**
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm en continu
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29.5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	possible

Lock definition E

Panic function:	Yes
Latch function:	**Yes**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm continuous
Dimension spindle/cyl.	94 (RC), 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	Possible

Schliessfunktionen Selbstverriegelnd (SVP)

Funktion B
Umschaltfunktion mit Anti-Panik

Einsatzort
Fluchttüren, die je nach Bedarf entweder eine dauernde Begehbarkeit von aussen sicherstellen müssen, oder den Zutritt von aussen zeitweise verunmöglichen sollen.
Besondere Beachtung gilt der Schlüsselbetätigung.

Schaltstellung
Beide Türdrücker sind angekoppelt. Die Tür ist begehbar.
Achtung: Um den Aussendrücker anzukoppeln, muss der Schlüssel beim Aufschliessen Richtung Bandseite bis zum Anschlag gedreht und gehalten werden.
Durch Steuerimpuls oder Schlüsselbetätigung ist der bandseitige Drücker abgekoppelt.
Achtung: Um den Aussendrücker abzukoppeln, muss der Schlüssel in Richtung Schlossstulp bis zum Anschlag gedreht und abgezogen werden.
Nach Betätigung der Anti-Panikfunktion bleibt der Drücker auf der Bandseite abgekoppelt.

Beim Schliessen der Tür werden die Riegel wieder ausgestossen (selbstverriegelnd).

Fonctions de fermeture Verrouillage automatique (SVP)

Fonction B
Fonction avec anti-panique

Lieu d'application
Portes de secours devant garantir au besoin un accès permanent de l'extérieur ou empêcher temporairement l'accès de l'extérieur.
L'actionnement de la clé doit faire l'objet d'une attention particulière.

Commutations de fermeture
La porte est praticable : les deux poignées de porte sont accouplées.
Attention: pour accoupler la poignée extérieure et rendre la porte praticable, tourner la clé dans le sens côté paumelle jusqu'à la butée et la maintenir.
La porte est condamnée : la poignée côté paumelle est désaccouplée par impulsion de commande ou en actionnant la clé.
Attention: désaccoupler la poignée extérieure en tournant la clé dans le sens de la têtière jusqu'à la butée et la retirer.
Après avoir actionné la fonction anti-panique, la poignée côté paumelle reste désaccouplée.

Lors de la fermeture de la porte les pênes sont actionnés automatiquement (fermeture automatique).

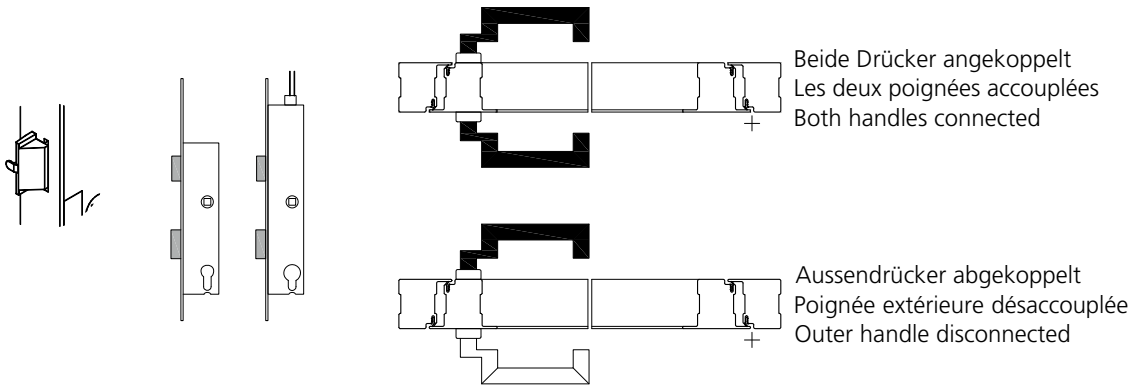
Locking functions Self-locking (SVP)

Function B
Switch function with anti-panic version

Usage
Escape doors that must either provide continuous access from the outside, or temporarily prevent access from the outside.
Key actuation requires special attention.

Switch position
Both door handles are connected. The door can be opened.
Attention: To couple the exterior handle, the key must be turned in the direction of the hinge side and held.
The handle on the hinge side is disconnected by control impulse or turning the key.
Attention: Disconnect the exterior handle by turning the key in the direction of the front plate to the end position and remove.
After actuating the panic version the handle remains disconnected on the hinge side.

On closing the door, the bolts are released (self-closing).



Schlossdefinition B

Panikfunktion:	Ja
Wechselfunktion:	**Nein**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm **geteilt**
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Möglich

Définition de serrure B

Fonct. anti-panique:	oui
Fonction à levier: non	
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm **fractionné**
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29.5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	possible

Lock definition B

Panic function:	Yes
Latch function:	**No**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm **split**
Dimension spindle/cyl.	94 (RC), 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	Possible

Schliessfunktionen Selbstverriegelnd (SVP) mit EDS

Funktion EDS
Umschaltfunktion mit Anti-Panik

Einsatzort
Fluchttüren, die je nach Bedarf entweder eine dauernde Begehbarkeit von aussen sicherstellen müssen, oder den Zutritt von aussen zeitweise verunmöglichen sollen.
Besondere Beachtung gilt der Schlüsselbetätigung.

Schaltstellung
Beide Türdrücker sind angekoppelt. Die Tür ist begehbar.
Achtung: Um den Aussendrücker anzukoppeln, muss der Schlüssel beim Aufschliessen Richtung Bandseite bis zum Anschlag gedreht und gehalten werden. Ein elektronisches Dauersignal ermöglicht eine dauerhafte Begehung aus beiden Richtungen.
Durch Steuerimpuls oder Schlüsselbetätigung ist der bandseitige Drücker abgekoppelt.
Achtung: Aussendrücker abkoppeln durch Steuerimpuls oder mit dem Schlüssel, der in Richtung Schlossstulp bis zum Anschlag gedreht und abgezogen wird.
Nach Betätigung der Anti-Panikfunktion bleibt der Drücker auf der Bandseite abgekoppelt.

Beim Schliessen der Tür werden die Riegel wieder ausgestossen (selbstverriegelnd).

Fonctions de fermeture Verrouillage automatique (SVP) avec EDS

Fonction EDS
Fonction avec anti-panique

Lieu d'application
Portes de secours devant garantir au besoin un accès permanent de l'extérieur ou empêcher temporairement l'accès de l'extérieur.
L'actionnement de la clé doit faire l'objet d'une attention particulière.

Commutations de fermeture
La porte est praticable : Les deux poignées de porte sont accouplées.
Attention: pour accoupler la poignée extérieure et rendre la porte praticable, tourner la clé dans le sens côté paumelle jusqu'à la butée et la maintenir. Un signal électronique continu permet le passage permanent dans les deux sens.
La porte est condamnée : la poignée côté paumelle est désaccouplée par impulsion de commande ou en actionnant la clé.
Attention: désaccoupler la poignée extérieure en tournant la clé dans le sens de la têtière jusqu'à la butée et la retirer.
Après avoir actionné la fonction anti-panique, la poignée côté paumelle reste désaccouplée.

Lors de la fermeture de la porte les pênes sont actionnés automatiquement (fermeture automatique).

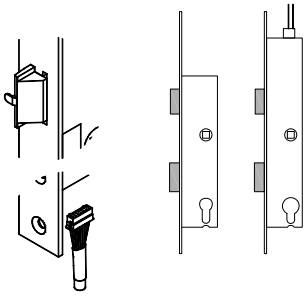
Locking functions Self-locking (SVP) with EDS

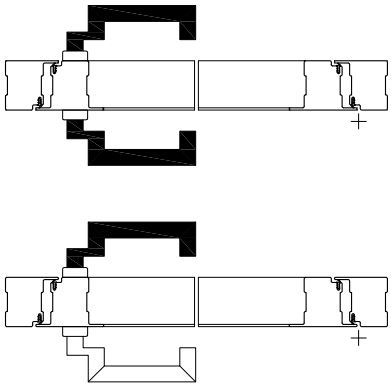
Function EDS
Switch function with anti-panic version

Usage
Escape doors that must either provide continuous access from the outside, or temporarily prevent access from the outside.
Key actuation requires special attention.

Switch position
Both door handles are connected. The door can be opened.
Attention: To couple the exterior handle, the key must be turned in the direction of the hinge side and held.
The handle on the hinge side is disconnected by control impulse or turning the key.
Attention: Disconnect the exterior handle by control impulse or by turning the key in the direction of the front plate to the end position and remove.
After actuating the panic version the handle remains disconnected on the hinge side.

On closing the door, the bolts are released (self-closing).





Beide Drücker angekoppelt
Les deux poignées accouplées
Both handles connected

Aussendrücker abgekoppelt
Poignée extérieure désaccouplée
Exterior handle disconnected

Schlossdefinition EDS

Panikfunktion:	Ja
Wechselfunktion:	**Nein**
Schliessende Falle:	Ja
Riegel:	Ja
Vierkant-Nuss:	9 mm **geteilt**
Mass Nuss/Zyl.	94 (RZ), 92 (PZ)
Dornmass:	35 mm
Stulpplatte:	CrNi 29.5x320x3
ZusatzVerriegelung nach oben:	Möglich

Définition de serrure EDS

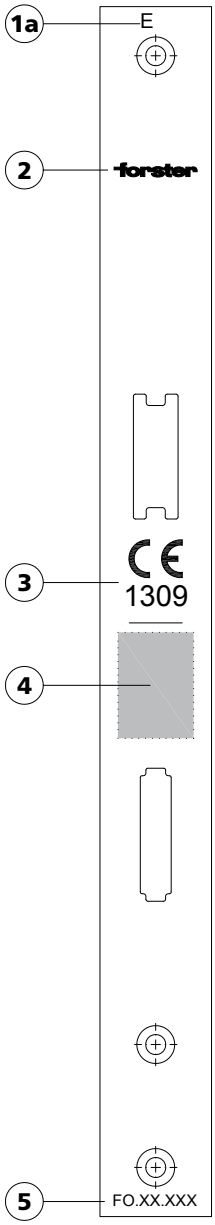
Fonct. anti-panique:	oui
Fonction à levier: non	
Bec de cane:	oui
Pêne:	oui
Fouillot carré:	9 mm **fractionné**
Cote fouillot/cyl.	94 (CR), 92 (CP)
Dist. au cylindre:	35 mm
Gâche:	CrNi 29.5x320x3
Verrouillage suppl. vers le haut:	possible

Lock definition EDS

Panic function:	Yes
Latch function:	**No**
Locking latch:	Yes
Bolt:	Yes
Square spindle:	9 mm **split**
Dimension spindle/cyl.	94 (RC), 92 (PC)
Pin size:	35 mm
Face plate:	CrNi 29.5x320x3
Additional lock above:	Possible

Stulpkennzeichnung — Marquage de la têtière — Markings on face plate

Fallenriegelschloss
Serrure à mortaiser
Single mortise lock



1a Schliessfunktion /
Fonction de fermeture /
Locking function
W, L+W, E, D, B, EDS

1b Sonderfunktion
z.B. mit Fallenfeststellung /
Fonctions spéciales
par ex. blocage du bec de cane /
Special functions
e.g. with latch retraction

2 Logo
Forster

3 CE Kennzeichnung
Marquage CE
CE Marking

4 Klassifizierungsschlüssel
nach DIN EN 12209
Clé de classification
selon DIN EN 12209
Classification key
according to DIN EN 12209

5 Gruppenartikelnummer /
Numéro de la groupe d'articles
Group article number
z.B. / par ex. / e.g. FO 14.162

Anti-Panik Gegenkasten
Crémone anti-panique
Anti-panic opposite lock

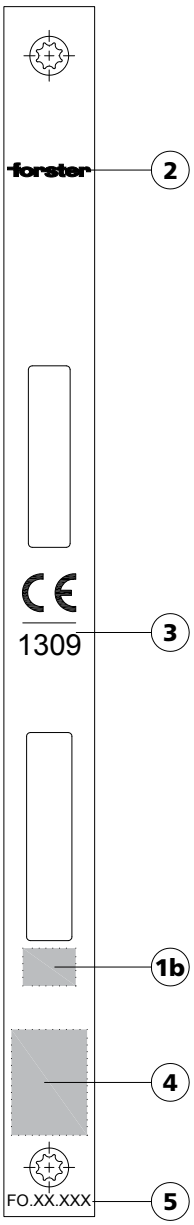


Abbildung gilt auch für Anti-Panik Gegenkasten mit E-Öffner

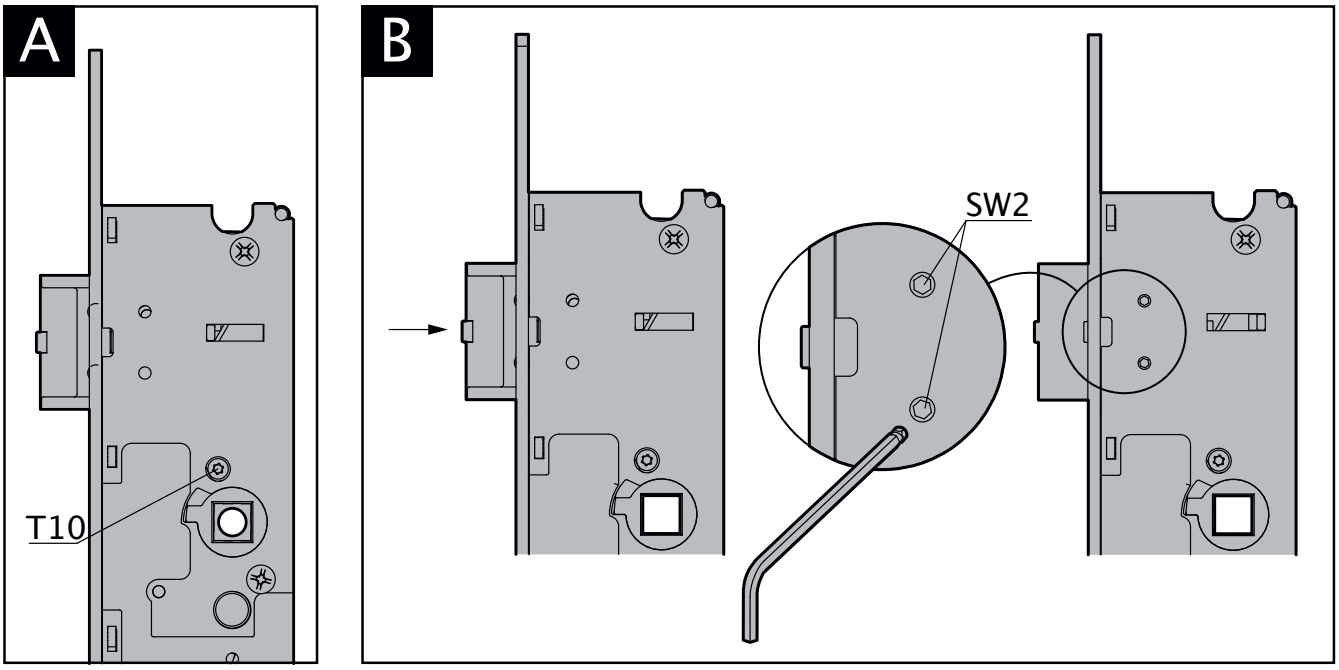
Figure aussi valable pour crémone anti-panique avec ouverture électrique

Figure also valid for anti-panique opposite lock with E-opener

Einstellmöglichkeiten Schloss

Possibilités de réglages Serrure

Setting options Lock



Umstellen der Fluchtrichtung: Funktion B und EDS (Abb. A)
Die Panikfunktion ist als Auswärtsfunktion voreingestellt. Zum Umstellen auf Einwärts-Funktion ist der Gewindedorn (T10) laut Abbildung zu lösen und auf der anderen Schlossseite an gleicher Position wieder einzuschrauben.

Umstellen der DIN-Richtung (Abb. B)
Die Falle bündig in das Schloss drücken bis der Innensechskant (SW2) der Gewindestifte an der Seite sichtbar ist. Die Gewindestifte lösen (ca. 1mm vor Anschlag), den Fallenkopf aus dem Schlosskasten ziehen, umdrehen und wieder eindrücken bis die Befestigungslöcher auf der anderen Seite sichtbar sind. Den Fallenkopf mit den Gewindestiften wieder befestigen.

Changer le sens du chemin de fuite: fonctions B et EDS (fig. A)
La fonction anti-panique est préréglée vers l'extérieur. Pour changer la fonction vers l'intérieur, enlever le goujon fileté (T10) et le revisser de l'autre côté de la serrure à la même position.

Changer le sens DIN (fig. B)
Rentrer le bec de cane dans la serrure jusqu'à affleurement et jusqu'à ce que le six pans creux (SW2) soit visible sur le côté. Desserrer les vis sans tête (env. 1 mm avant la butée), extraire le bec de cane du boîtier de la serrure, le tourner et le repousser à l'intérieur jusqu'à ce que les trous de fixation soient visibles de l'autre côté. Refixer le bec de cane avec les vis sans tête.

Changing the escape direction: function B and EDS (fig. A)
The anti-panic function is pre-set as outward opening. To change to the inward opening, the threaded mandrel (T10) must be loosened according to the figure and screwed back in at the same position on the other side of the lock.

Changing the DIN direction (fig. B)
Press the latch flush into the lock until the hexagon socket (SW2) of the threaded pins can be seen on the side. Loosen the threaded pin (approx. 1 mm before stop), pull the latch head out of the lock case, turn it around and press it back in until the fixing holes can be seen on the other side. Fix the latch head again using the threaded pins.

Optional: Gesicherte Fallen- und Riegelfeststellung

Aktivierung:

1. Drücker bis Anschlag herunterdrücken und bis nach Punkt 3 gedrückt halten.
2. Bei eingezogener Falle und Riegel den Schlüssel gegen den Uhrzeiger bis zum Anschlag drehen.
3. Schlüssel zurückdrehen und abziehen.

Optionnel: Blocage sécurisé bec de cane et pêne

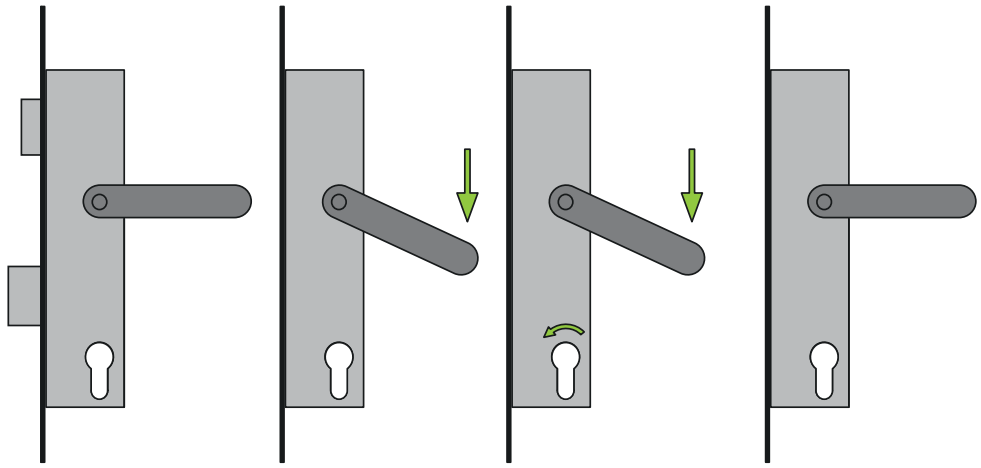
Activation:

1. Abaisser la poignée jusqu'à la butée et la maintenir ainsi jusqu'à la fin du point 3.
2. Rentrer le bec de cane et le pêne, tourner la clé dans le sens inverse des aiguilles jusqu'à la butée.
3. Tourner la clé dans le sens horaire et la retirer. Relever la poignée.

Optional: Secured latch and dead bolt retraction

Activation:

1. Press the lever handle down to the end position and hold down until end of point 3.
2. While the handle is pressed (latch and dead bolt pulled in), turn the key to the end position counterlockwise.
3. Turn back and remove the key.



Wichtig

Die gesicherte Fallenfeststellung ist für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig.

Important

Le blocage sécurisé du bec de cane n'est pas autorisé pour les portes coupe-feu ou pare-fumées.

Important

The secured latch retraction is not allowed for fire and smoke protection doors.

Info
Die Fallenfeststellung ist optional erhältlich. Die Bestellnummern sind zusätzlich mit einem Index versehen.

Siehe nachstehende Tabelle der Artikel.

Info
Le blocage du bec de cane est disponible en option. Les numéros de commande comprennent une extension.

Voir l'explication plus loin dans le tableau des articles.

Info
The latch retraction is available optionally. The order numbers are equipped additionally with an index.

See following table of articles.

Optional: Überwachungsfunktionen

Die optional erhältliche Schlossüberwachung ermöglicht folgende Abfragemöglichkeiten:

- Betätigung der Drückernuss aussen (A)
- Betätigung der Drückernuss innen (B)
- Riegel verriegelt oder entriegelt (C)
- Betätigung des Profilzylinders (D)
- Panikgegenkasten mit Abfragesensorik für Stangenfeststellung (E)

Optionnel: Fonctions de contrôles

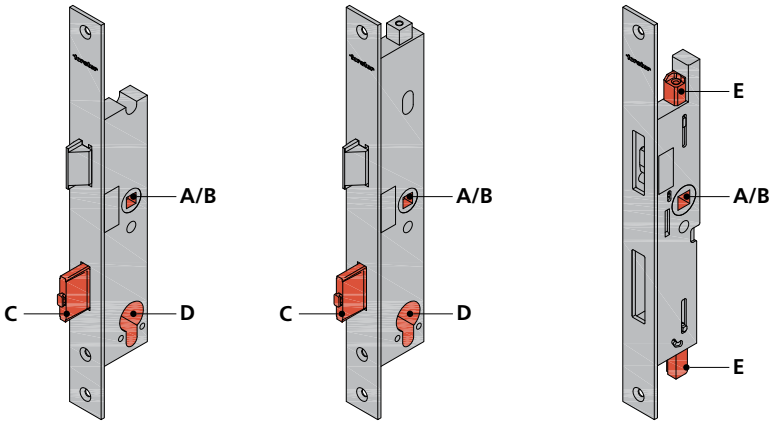
Le contrôle de la serrure, en option, permet les possibilités suivantes:

- Actionnement du fouillot extérieur (A)
- Actionnement du fouillot intérieur (B)
- Pêne verrouillé ou déverrouillé (C)
- Actionnement du cylindre profilé (D)
- Crémone anti-panique avec senseur pour le blocage de la tringle (E)

Options: Monitoring functions

The option for lock monitoring is available and permits the following applications:

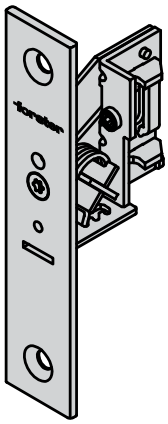
- Operation of the outside lever handle (A)
- Operation of the inside lever handle (B)
- Dead bolt locked or unlocked (C)
- Operation of the cylinder (D)
- Anti-panic opposite lock with sensors for additional top and bottom locking bolt (E)

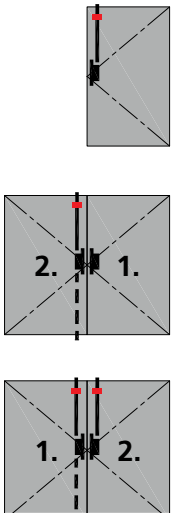


Stangenführung, federgestützt

Guide de tringle, à ressort

Rod guide, spring supported





Vorteile
- 3-stufig verstellbare Federkraft
- Für den Einbau wird die Stange nicht unterbrochen

Avantages
- force du ressort: 3 niveaux de réglages
- Pour le montage, la tringle ne doit pas être coupée

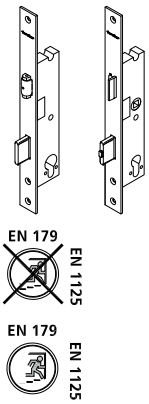
Benefits
- Spring force adjustable in three stages
- The rod will not be interrupted for mounting

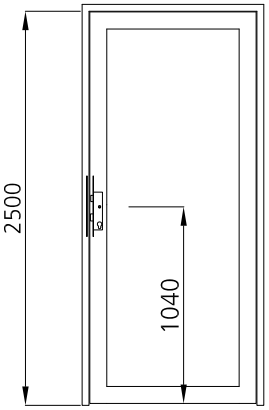
Beschläge
Übersicht Schlösser

Quincaillerie
Tableau de serrures

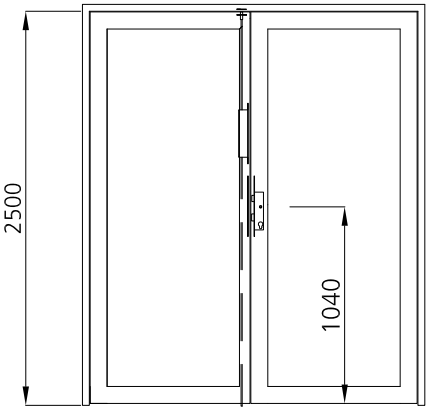
Fittings
Synopsis of locks

Rollfallenschloss und Fallenriegelschloss



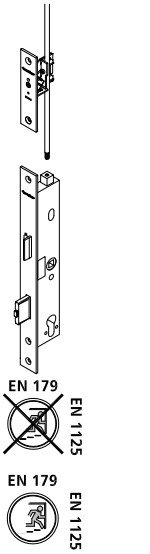


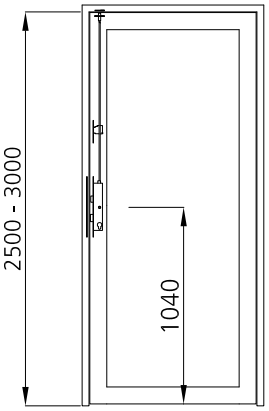
Serrure à roleaux et serrure à mortaiser



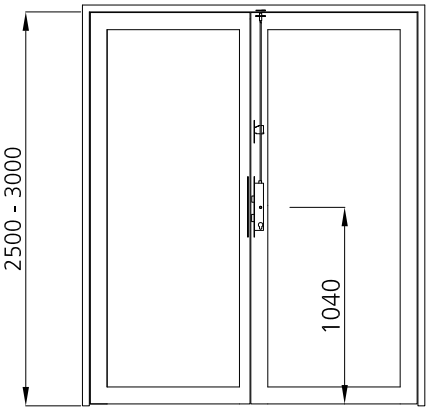
Roller latch lock and single mortise lock

Fallenriegelschloss mit oberer Verriegelung





Serrure à mortaiser avec verrouillage supérieur



Single mortise lock with top shootbolt

Massgebend sind ausschliesslich die für Ihr Land gültigen Zulassungen.

Nous vous demandons de vous reporter aux procés-verbaux de classement en cours de validité dans votre pays.

Only the certificates valid in your country are relevant.

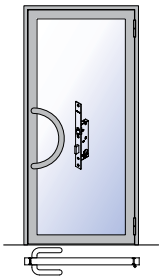
Übersicht Beschlageinbau Disposition de la quincaillerie Placement of fittings

EN 179 Notausgangsverschlüsse
Fermetures sorties d'urgences
Emergency exit devices

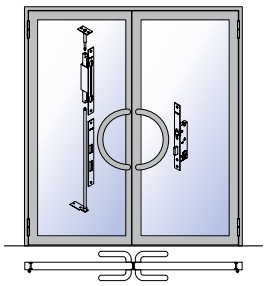
EN 1125 Paniktürverschlüsse
Fermetures anti-paniques
Panic exit devices

22 / 17
RZ / CR / RC
PZ / CP / PC

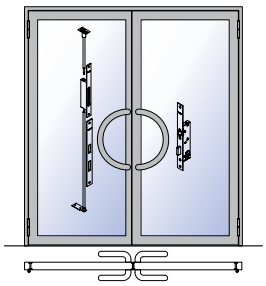
E-Öffner
Ouverture électrique
Electric door opener



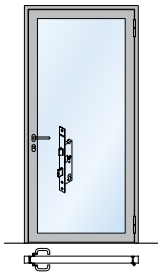
S.24
Rollfallenschloss
Serrure à rouleau
Roller latch lock



S.53
Rollfallenschloss
Serrure à rouleau
Roller latch lock

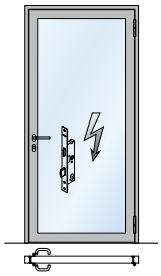


S.52
Rollfallenschloss
Serrure à rouleau
Roller latch lock

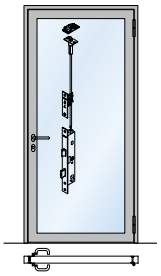


ohne Riegel
sans pêne
without dead bolt

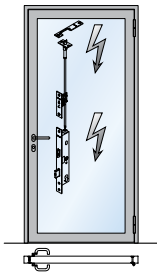
W = S.25



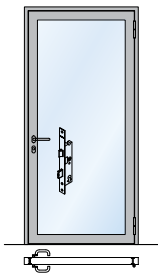
W = S.25



W = S.26

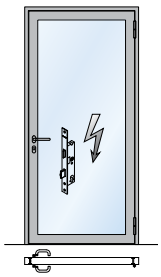


W = S.27

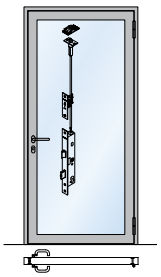


mit Riegel
avec pêne
with dead bolt

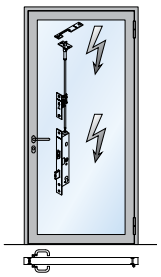
W = S.28 - 29



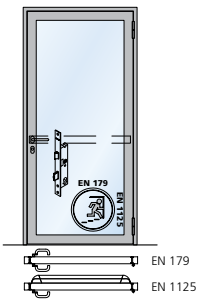
W = S.30



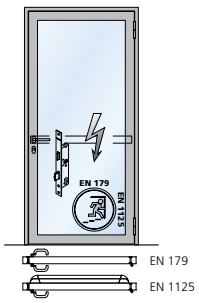
W = S.32 - 33



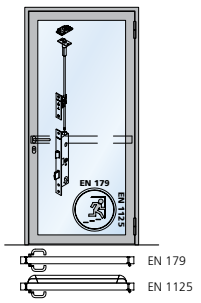
W = S.34 - 35



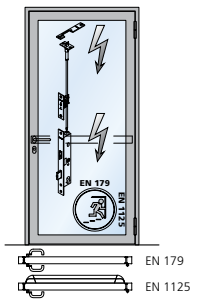
E / D / B = S.28 - 29
SVP = S.28 - 29
EDS = S.28 - 29



E / D / B = S.30



E / D / B = S.32 - 33
SVP = S.32 - 33
EDS = S.32 - 33



E / D / B = S.34 - 35

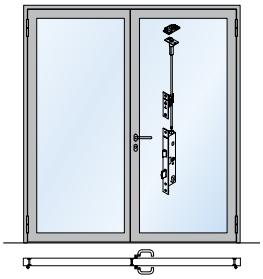
Übersicht Beschlageinbau Disposition de la quincaillerie Placement of fittings

EN 179 Notausgangsverschlüsse
Fermetures sorties d'urgences
Emergency exit devices

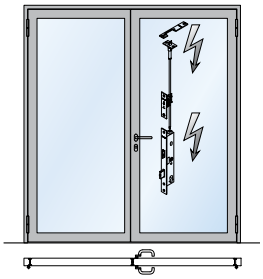
EN 1125 Paniktürverschlüsse
Fermetures anti-paniques
Panic exit devices

22 / 17
RZ / CR / RC PZ / CP / PC

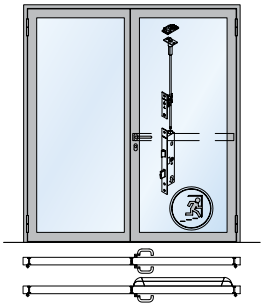
E-Öffner
Ouverture électrique
Electric door opener



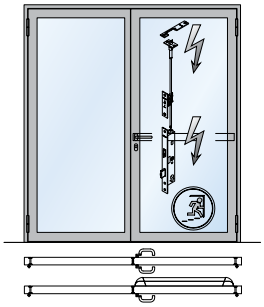
L+W = S.32 - 33



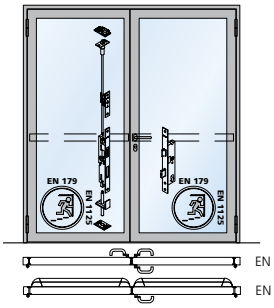
L+W = S.34 - 35



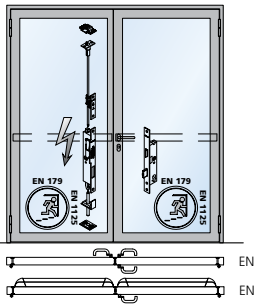
E / D / B = S.32 - 33
SVP = S.32 - 33
EDS = S.32 - 33



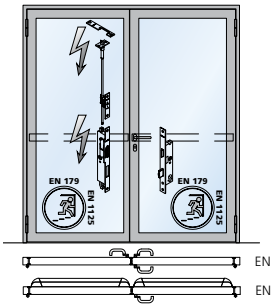
E / D / B = S.34 - 35



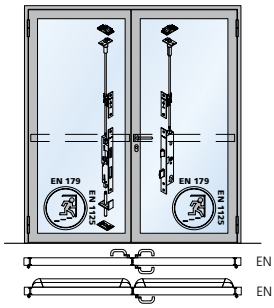
E / D / B = S.36 - 38
SVP = S.36 - 38
EDS = S.36 - 38



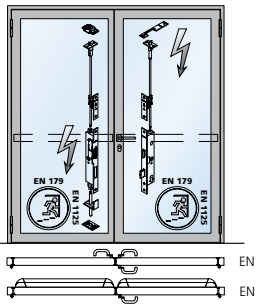
E / D / B = S.40 - 41



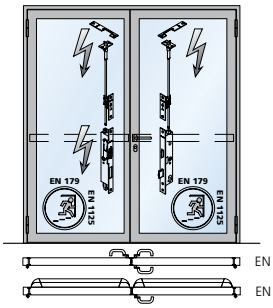
E / D / B = S.42 - 43



E / D / B = S.44 - 46
SVP = S.44 - 46
EDS = S.44 - 46



E / D / B = S.48 - 49



E / D / B = S.50 - 51

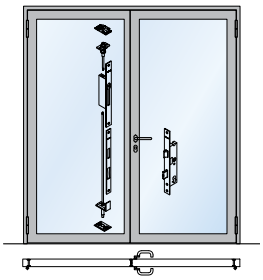
Übersicht Beschlageinbau Disposition de la quincaillerie Placement of fittings

EN 179 Notausgangsverschlüsse
Fermetures sorties d'urgences
Emergency exit devices

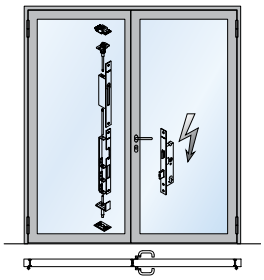
EN 1125 Paniktürverschlüsse
Fermetures anti-paniques
Panic exit devices

22 / 17
RZ / CR / RC PZ / CP / PC

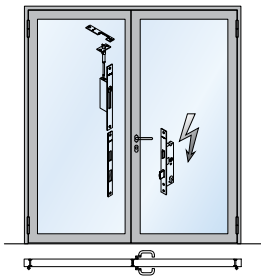
E-Öffner
Ouverture électrique
Electric door opener



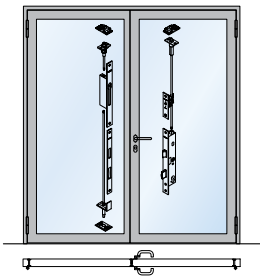
W = S.54 - 55



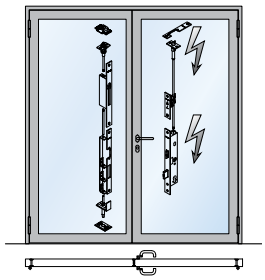
W = S.58 - 59



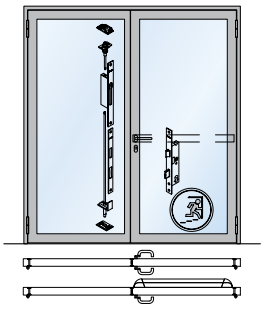
W = S.62 - 63



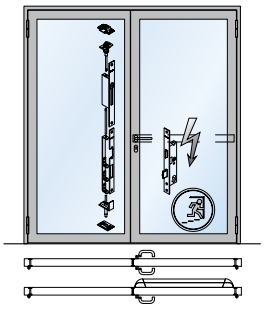
L+W = S.64 - 65



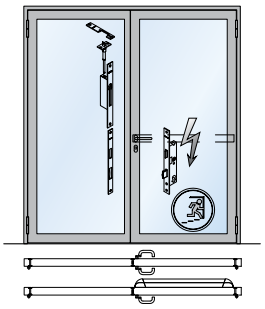
L+W = S.68 - 69



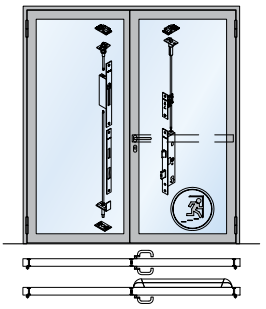
E / D / B = S.54 - 55
SVP = S.54 - 55
EDS = S.54 - 55



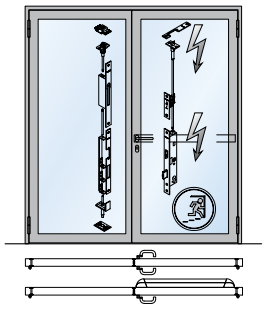
E / D / B = S.58 - 59



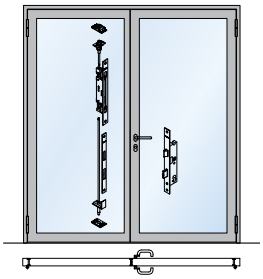
E / D / B = S.62 - 63



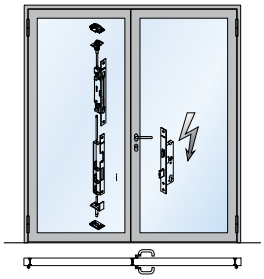
E / D / B = S.64 - 65
SVP = S.64 - 65
EDS = S.64 - 65



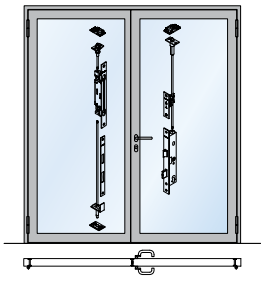
E / D / B = S.68 - 69



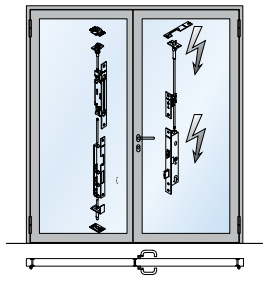
W = S.56 - 57



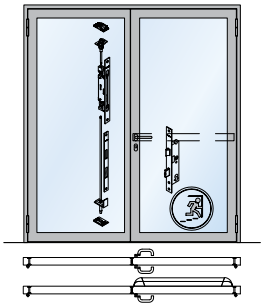
W = S.60 - 61



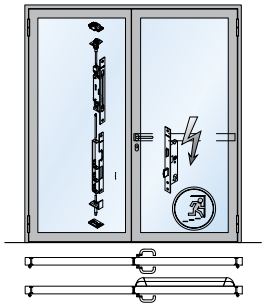
L+W = S.66 - 67



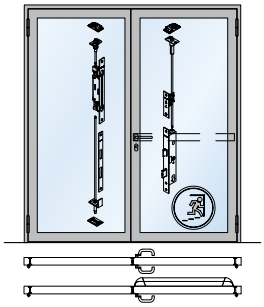
L+W = S.70 - 71



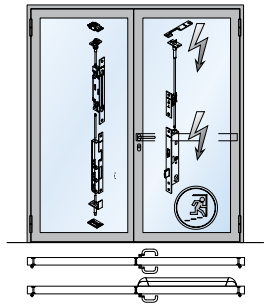
E / D / B = S.56 - 57
SVP = S.56 - 57
EDS = S.56 - 57



E / D / B = S.60 - 61



E / D / B = S.66 - 67
SVP = S.66 - 67
EDS = S.66 - 67



E / D / B = S.70 - 71

Übersicht Beschlageinbau Disposition de la quincaillerie Placement of fittings

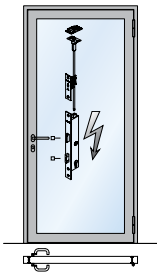
EN 179 Notausgangsverschlüsse
Fermetures sorties d'urgences
Emergency exit devices

EN 1125 Paniktürverschlüsse
Fermetures anti-paniques
Panic exit devices

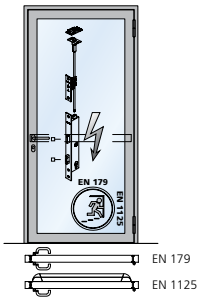
22
RZ / CR / RC

E-Öffner
Ouverture électrique
Electric door opener

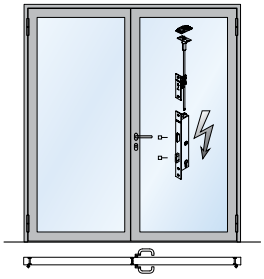
2-Fallenschloss – Serrure à 2 becs de cane – 2-point latch lock



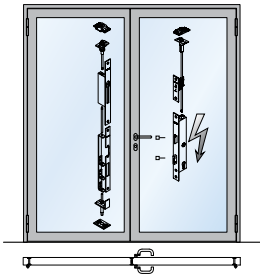
RZ/CR/RC = S.72 - 73



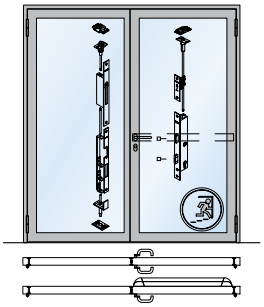
RZ/CR/RC = S.72 - 73



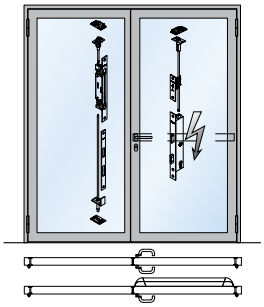
RZ/CR/RC = S.72 - 73



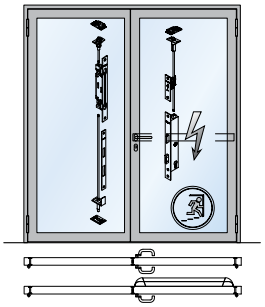
RZ/CR/RC = S.74 - 75



RZ/CR/RC = S.74 - 75



RZ/CR/RC = S.76 - 77

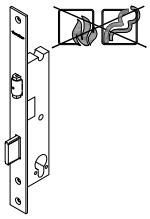


RZ/CR/RC = S.76 - 77

Bestellnummern Sonderfunktionen
Numéros de commande Fonctions spéciales
Order numbers Special functions

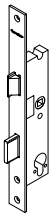
Rollfallenschloss
Serrure à rouleaux
Roller latch lock

RZ / CR / RC
PZ / CP / PC



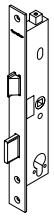
Fallenriegelschloss
Serrure 1 point
Single mortise lock

RZ / CR / RC
PZ / CP / PC



Fallenriegelschloss für ZV nach oben
Serrure 1 point pour verrouillage supérieur
Single mortise lock for additional lock

RZ / CR / RC
PZ / CP / PC



Art.Nr. art. no. art. no.	Ausführungsvariante Variantes d'exéction Design variants	
9075xx	Mechanisch ohne und mit Antipanik Mécanique, sans ou avec anti-panique Mechanical, without or with anti-panic	EN 179 / EN 1125
9075xx-0*	Mechanisch, ohne und mit Antipanik zusätzlich mit Überwachung Mècanique, sans ou avec anti-panique, contrôle en supplément Mechanical, without or with anti-panic, additional with monitoring	EN 179 / EN 1125
9075xx-1*	Mechanisch, mit Antipanik zusätzlich mit Fallenfeststellung Mècanique, avec anti-panique, blocage du bec de cane en supplément Mechanical, with anti-panic, additional with latch retraction	
9075xx-2*	Mechanisch mit Antipanik zusätzlich mit Überwachung und Fallenfeststellung Mècanique, avec anti-panique, contrôle et blocage du bec de cane en supplément Mechanical, with anti-panic, additional with monitoring and latch retraction	
9075xx-3*	SVP mit Antipanik SVP avec anti-panique SVP with anti-panic	
9075xx-4*	SVP mit Antipanik, zusätzlich mit Überwachung SVP avec anti-panique, contrôle en supplément SVP with anti-panic, additional with monitoring	
9075xx-5*	SVP und EDS mit Antipanik, zusätzlich mit Überwachung SVP et EDS avec anti-panique, contrôle en supplément SVP and EDS with anti-panic, additional with monitoring	EN 179 / EN 1125
9075xx-6*	SVP mit Antipanik, zusätzlich mit Riegelfeststellung SVP avec anti-panique, blocage du pêne en supplément SVP with anti-panique, additional with dead bolt retraction	
9075xx-7*	SVP mit Antipanik, zusätzlich mit Fallen- und Riegelfeststellung SVP avec anti-panique, blocage du bec de cane et du pêne en supplément SVP with anti-panique, additional with latch and dead bolt retraction	
9075xx-8*	SVP mit Antipanik, zusätzlich mit Überwachung und Riegelfeststellung SVP avec anti-panique, contrôle et blocage du pêne en supplément SVP with anti-panique, additional with monitoring and dead bolt retraction	
9075xx-9*	SVP mit Antipanik zusätzlich mit Überwachung, Fallen- und Riegelfeststellung SVP avec anti-panique, contrôle et blocage du bec de cane et du pêne en supplément SVP with anti-panique, additional with monitoring, latch and dead bolt retraction	

SVP = Selbstverriegelnd mit Antipanik / Verrouillage automatique avec anti-panique / Self locking with anti-panic

EDS = Elektronische Drückersteuerung / Commande électronique de la poignée / Electronic handle control

RZ = Rundzylinder / CR = Cylindre rond / RC = Round cylinder

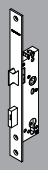
PZ = Profilzylinder / CP = Cylindre profilé / PC = Profile cylinder

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig / pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées / not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren
Rollfallenschloss

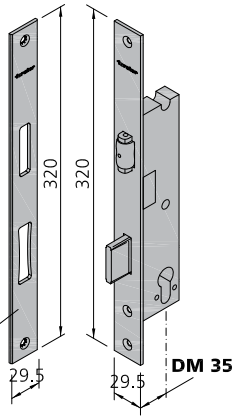
Quincaillerie
Garnitures de serrures,
Serrure à rouleau

Beschläge
Schlossgarnituren
Roller latch lock



Einzelteile bestellen pièces détachées à commander order individual parts
1x

907572
Schliessblech/ gâche / keep



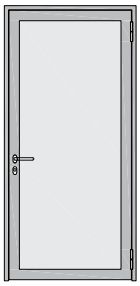


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

			EN 179 / EN 1125
Rollfallenschloss **Serrure à roleaux** **Roller latch lock**		**RZ** **PZ**	**907519** **907518**

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

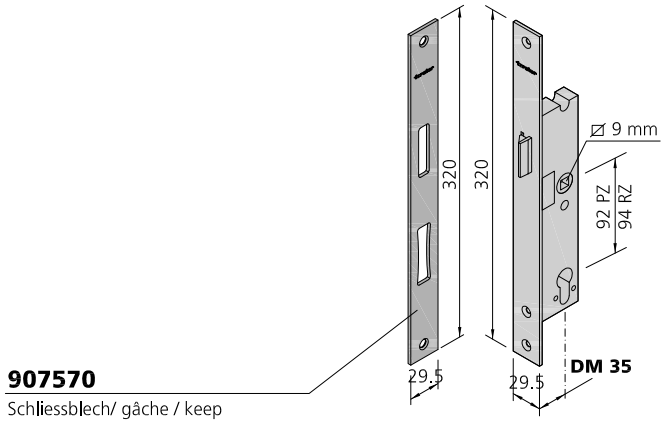
Beschläge
Schlossgarnituren, 1-flügelig
ohne Riegel

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 vantail
sans pêne

Fittings
Sets of locks, 1 leaf
without dead bolt

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

1x



907570
Schliessblech/ gâche / keep

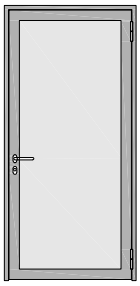
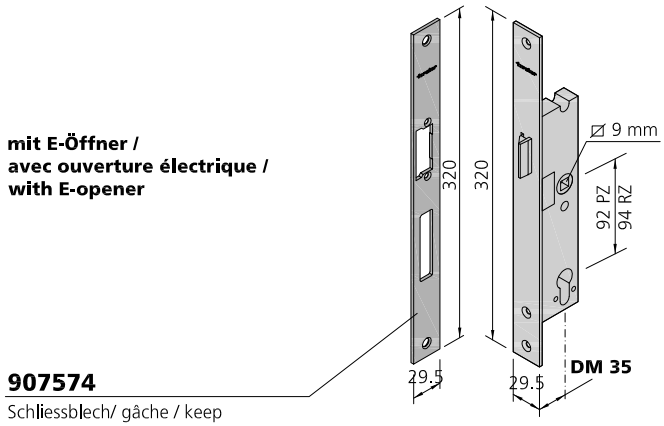


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

mit E-Öffner /
avec ouverture électrique /
with E-opener

1x



907574
Schliessblech/ gâche / keep

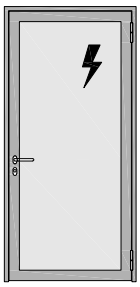


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

		Funktion / fonction / function
DIN links und DIN rechts **DIN gauche et DIN droite** **DIN left and right**	**RZ Ø 22 mm** **PZ Ø 17 mm**	**W**
Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied		EN 179 / EN 1125
Fallenschloss ohne Riegel **Serrure à bec de cane sans pêne** **Single mortise lock without dead bolt**	**RZ** **PZ**	**907541*** **907540***

* auf Anfrage / sur demande / on request

Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, ohne Riegel, mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, sans pêne, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, without dead bolt, with top shootbolt

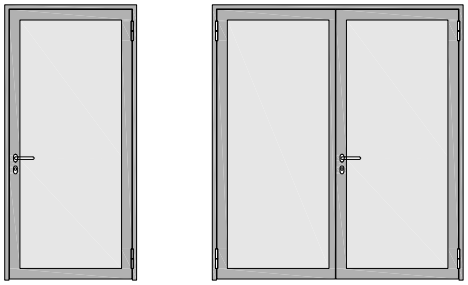
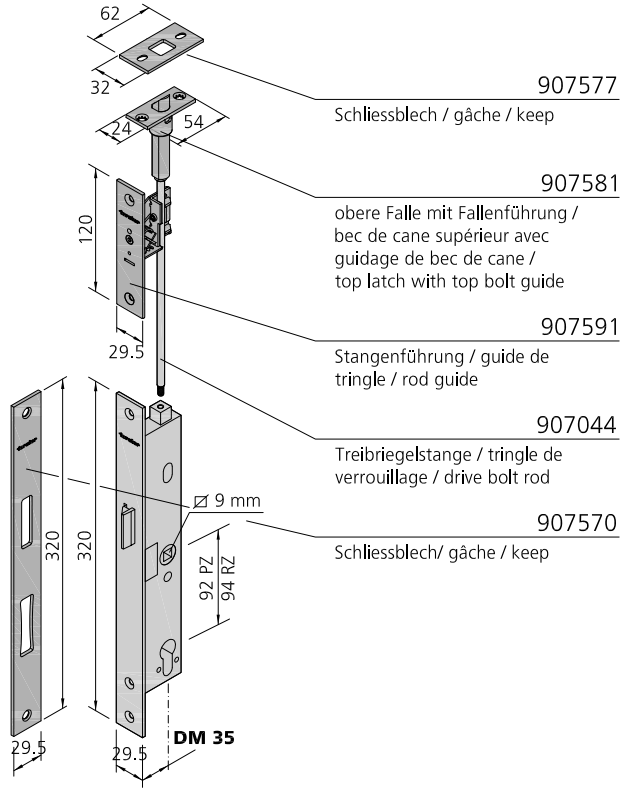


Abbildung: DIN rechts / fig.: DIN droite / fig.: DIN right



Garnitur Nr. / garniture no / set no	917721
907577 Schliessblech / gâche / keep	1x
907581 obere Falle mit Fallenführung / bec de cane supérieur avec guidage de bec de cane / top latch with top bolt guide	1x
907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
907570 Schliessblech/ gâche / keep	1x

		Funktion / fonction / function
DIN links und DIN rechts **DIN gauche et DIN droite** **DIN left and right**	**RZ Ø 22 mm** **PZ Ø 17 mm**	**W**
Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied		EN 179 / EN 1125
Fallenschloss ohne Riegel **serrure à bec de cane sans pêne** **single mortise lock without dead bolt**	**RZ** **PZ**	**907551*** **907550***

* auf Anfrage / sur demande / on request

Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, ohne Riegel, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, sans pêne, avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, without dead bolt, with top shootbolt and E-Opener

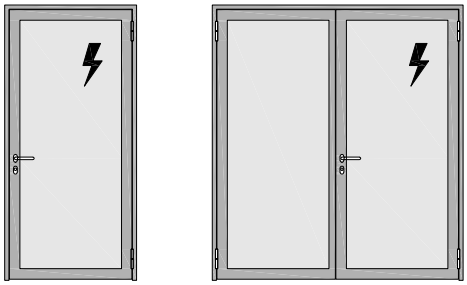
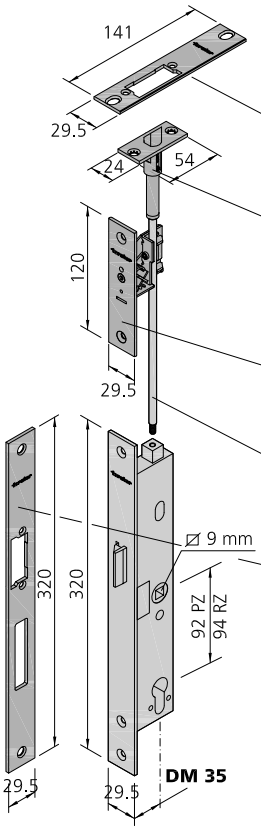


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts	
907576 Schliessblech / gâche / keep	1x
907585 gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide	1x
907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
907574 Schliessblech/ gâche / keep	1x

DIN links und DIN rechts / **DIN gauche et DIN droite** / **DIN left and right**		**Funktion / fonction / function**
		W
Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied		EN 179 / EN 1125
Fallenschloss ohne Riegel / **serrure à bec de cane sans pêne** / **single mortise lock without dead bolt**	**RZ**	**907551***
	PZ	**907550***

* auf Anfrage / sur demande / on request

03/20

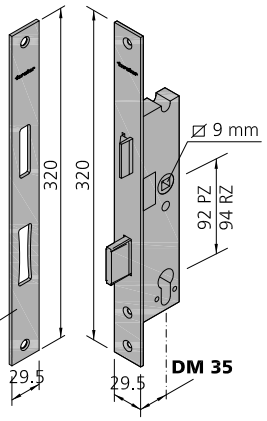
Beschläge
Schlossgarnituren, 1-flügelig

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 vantail

Fittings
Sets of locks, 1 leaf

Einzelteile bestellen pièces détachées à commander order individual parts
1x

907570
Schliessblech/ gâche / keep



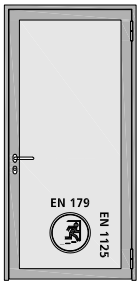


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, 1-flügelig

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 vantail

Fittings
Sets of locks, 1 leaf

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		W	**E**	**D**	**B**
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	RZ PZ	**907503** **907502**	**907523** **907522**	**907525** **907524**	**907521** **907520**
Varianten / variantes / variants:		**907599***	**907597***	**907597***	**907597***
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ	**907503-0*** **907502-0***	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	RZ PZ		**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	RZ PZ		**907505-2*** **907504-2***		
		SVP			
Basisausführung SVP **Version de base SVP** **Basic version SVP**	RZ PZ		**907505-3*** **907504-3***		**907509-3*** **907508-3***
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ		**907505-4*** **907504-4***		**907509-4*** **907508-4***
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	RZ PZ				**907509-5*** **907508-5***
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction	RZ PZ		**907505-6*** **907504-6***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction	RZ PZ		**907505-7*** **907504-7***		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		**907505-8*** **907504-8***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		**907505-9*** **907504-9***		

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907599* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, 1-flügelig
mit E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 vantail
avec ouverture électrique

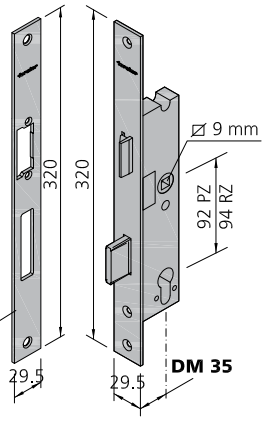
Fittings
Sets of locks, 1 leaf
with E-opener

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

1x

mit E-Öffner /
avec ouverture électrique /
with E-opener

907574
Schliessblech/ gâche / keep



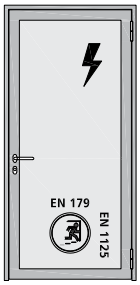


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

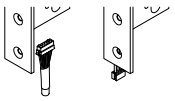
DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		W	**E**	**D**	**B**
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907503** **907502**	**907523** **907522**	**907525** **907524**	**907521** **907520**
Varianten / variantes / variants:		**907599***	**907597***	**907597***	**907597***
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring **907597*, 907599***	**RZ** **PZ**	**907503-0*** **907502-0***	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**		**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring **907597***	**RZ** **PZ**		**907505-2*** **907504-2***		

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907599* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

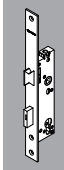


Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Platz für Notizen

Espace pour les notes

Space for memos



Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, with top shootbolt

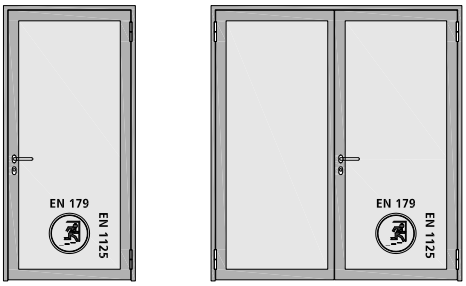
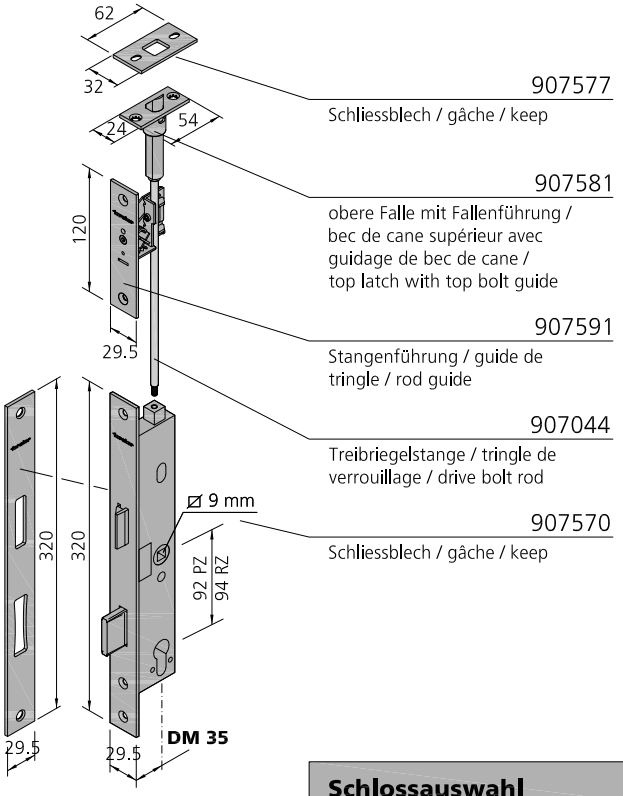
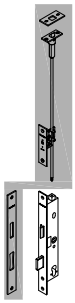


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Garnitur Nr. / garniture no / set no	917721
	
907577 Schliessblech / gâche / keep	1x
907581 obere Falle mit Fallenführung / bec de cane supérieur avec guidage de bec de cane / top latch with top bolt guide	1x
907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
907570 Schliessblech / gâche / keep	1x

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, with top shootbolt

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		L+W	E	D	B
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	RZ PZ	907511 907510	907513 907512	907515 907514	907517 907516
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ	907511-0* 907510-0*	907513-0* 907512-0*	907515-0* 907514-0*	907517-0* 907516-0*
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	RZ PZ		907513-1* 907512-1*		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	RZ PZ		907513-2* 907512-2*		
		SVP			
Basisausführung SVP **Version de base SVP** **Basic version SVP**	RZ PZ		907513-3* 907512-3*		907517-3* 907516-3*
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ		907513-4* 907512-4*		907517-4* 907516-4*
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	RZ PZ				907517-5* 907516-5*
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction	RZ PZ		907513-6* 907512-6*		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction	RZ PZ		907513-7* 907512-7*		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		907513-8* 907512-8*		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		907513-9* 907512-9*		

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, a vec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, with top shootbolt and E-opener

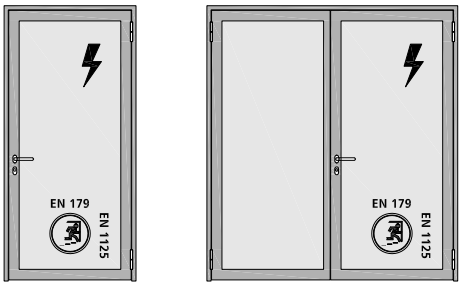
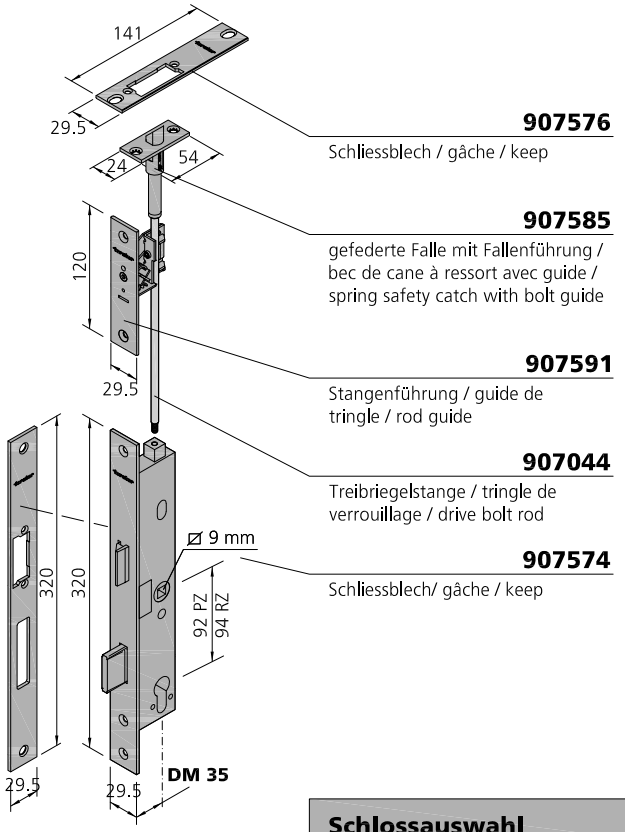


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



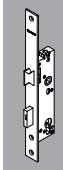
Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts	
907576 Schliessblech / gâche / keep	1x
907585 gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide	1x
907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
907574 Schliessblech/ gâche / keep	1x

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, a vec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, with top shootbolt and E-opener



DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		L+W	**E**	**D**	**B**
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907511** **907510**	**907513** **907512**	**907515** **907514**	**907517** **907516**
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907511-0*** **907510-0***	**907513-0*** **907512-0***	**907515-0*** **907514-0***	**907517-0*** **907516-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**		**907513-1*** **907512-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**		**907513-2*** **907512-2***		

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

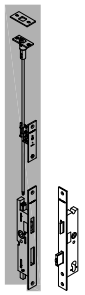
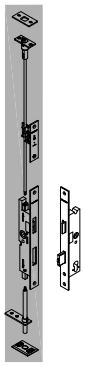
Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux

Fittings
Sets of locks, 2 leaf

Garnitur Nr.
garniture no
set no

917722	917723
	
1x	1x
1x	1x
1x	1x
1x	1x
1x	1x
	1x
	1x
	1x

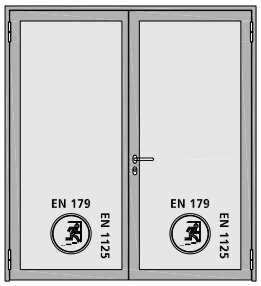
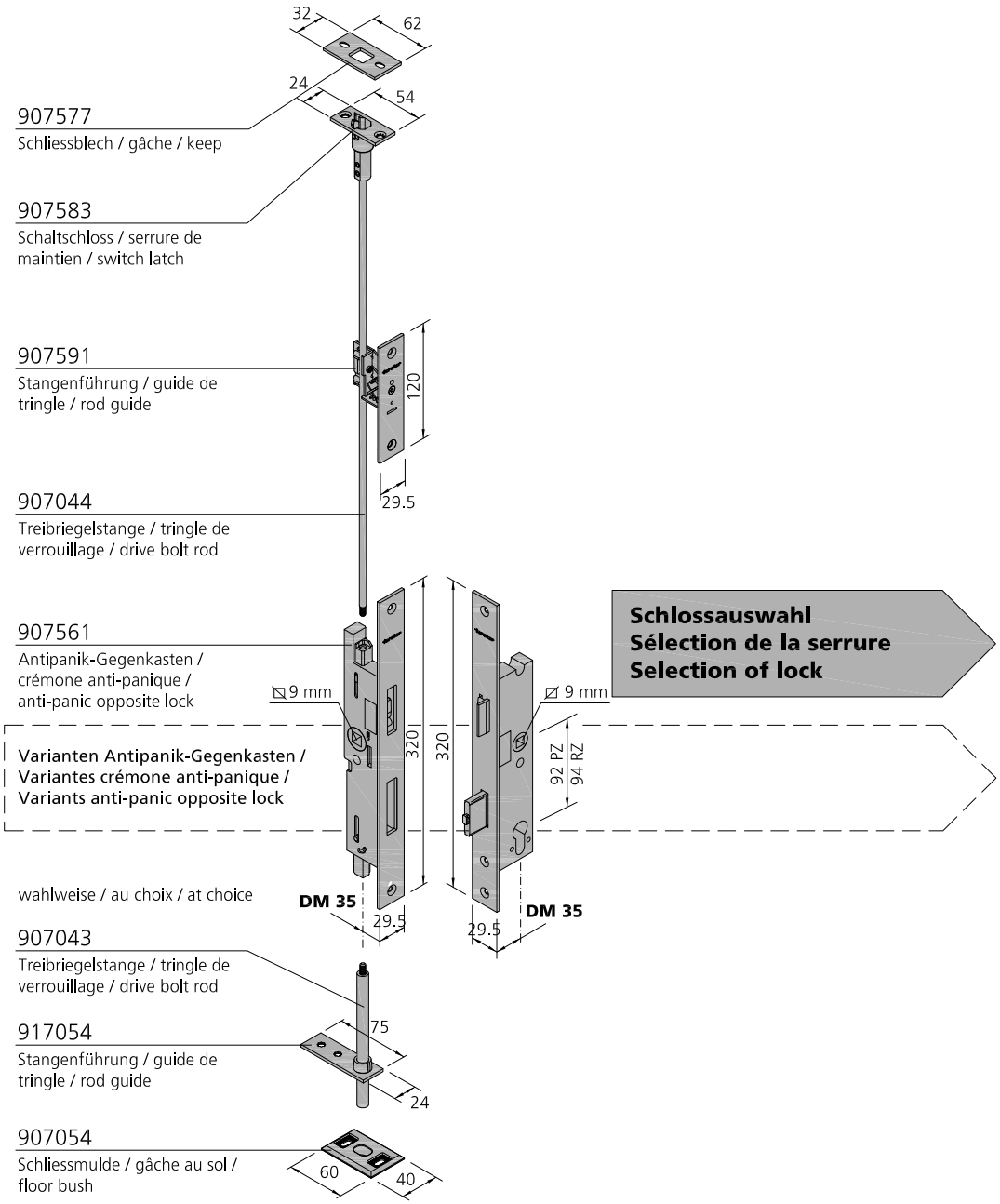


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Beschläge / Quincaillerie / Fittings

Schlossgarnituren, 2-flügelig / Garnitures de serrures, 2 vantaux / Sets of locks, 2 leaf

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and DIN right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Antipanik-Fallenriegelschloss / serrure 1 point anti-panique / anti-panic single mortise lock		
		Funktion / fonction / function		
		E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical		
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907505** **907504**	**907507** **907506**	**907509** **907508**
Varianten / variantes / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**	**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**	**907505-2*** **907504-2***		
		SVP		
Basisausführung SVP **Version de base SVP** **Basic version SVP**	**RZ** **PZ**	**907505-3*** **907504-3***		**907509-3*** **907508-3***
Varianten / variantes / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907505-4*** **907504-4***		**907509-4*** **907508-4***
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	**RZ** **PZ**			**907509-5*** **907508-5***
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction	**RZ** **PZ**	**907505-6*** **907504-6***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction	**RZ** **PZ**	**907505-7*** **907504-7***		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	**RZ** **PZ**	**907505-8*** **907504-8***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	**RZ** **PZ**	**907505-9*** **907504-9***		

907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

* auf Anfrage / sur demande / on request

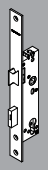
Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

03/20

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux

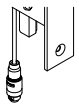
Fittings
Sets of locks, 2 leaf



DIN links und DIN rechts **DIN gauche et DIN droite** **DIN left and DIN right** Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied	**Antipanik-Gegenkasten / crémone anti-panique / anti-panic opposite lock**	
	EN 179 / EN 1125	Bemerkungen / Remarques / Notes
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**907561**	In Garnitur **917722 / 917723** enthalten Contenu dans la garniture **917722 / 917723** Included in the set **917722 / 917723**
Varianten / variantes / variants: mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring **907598***	**907561-0***	Zusatzverriegelung als **Einzelteile** bestellen! Commander le verrouillage supplémentaire comme **pièces détachées**! Order the additional locking as **individual parts**!
mit Stangenfeststellung avec blocage de la tringle with blocking of drive bolt rod	**907561-1***	Zusatzverriegelung als **Einzelteile** bestellen! Commander le verrouillage supplémentaire comme **pièces détachées**! Order the additional locking as **individual parts**!
mit Stangenfeststellung + Überwachung avec blocage de la tringle + contrôle with blocking of drive bolt rod + monitoring **907598***	**907561-2***	Zusatzverriegelung als **Einzelteile** bestellen! Commander le verrouillage supplémentaire comme **pièces détachées**! Order the additional locking as **individual parts**!

* auf Anfrage / sur demande / on request

907598* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

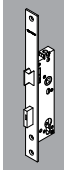


Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Platz für Notizen

Espace pour les notes

Space for memos



Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with E-opener

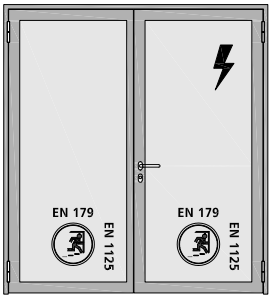
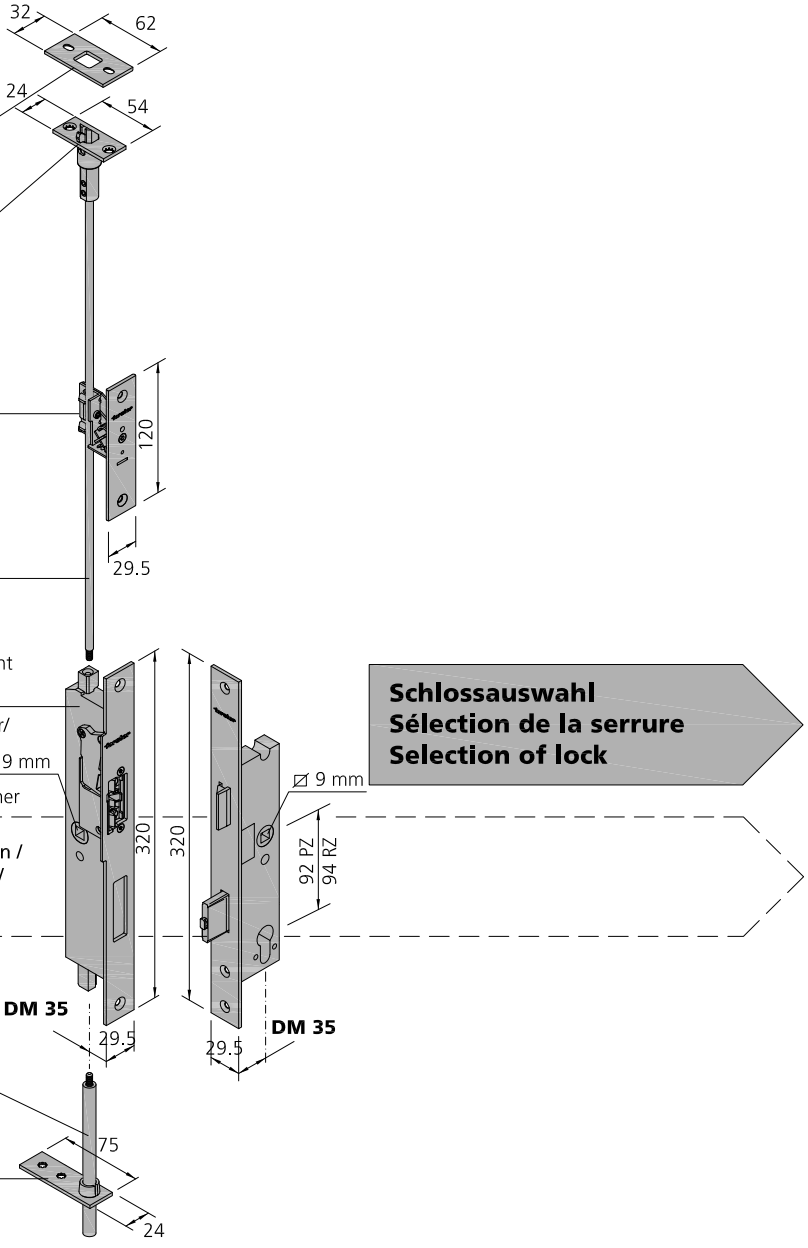


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts



1x **907577**
Schliessblech / gâche / keep

1x **907583**
Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch

1x **907591**
Stangenführung / guide de tringle / rod guide

1x **907044**
Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod

1x **907567** DIN rechts / droite / right
907568 DIN links / gauche / left
Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner/ crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Varianten Antipanik-Gegenkasten /
Variantes crémone anti-panique /
Variants anti-panic opposite lock

wahlweise / au choix / at choice

1x **907043**
Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod

1x **917054**
Stangenführung / guide de tringle / rod guide

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with E-opener

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and DIN right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Antipanik-Fallenriegelschloss / serrure 1 point anti-panique / anti-panic single mortise lock		
		Funktion / fonction / function		
		E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical		
Basisausführung Version de base Basic version	**RZ PZ**	**907505 907504**	**907507 907506**	**907509 907508**
Varianten / variantes / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ PZ**	**907505-0* 907504-0***	**907507-0* 907506-0***	**907509-0* 907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ PZ**	**907505-1* 907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ PZ**	**907505-2* 907504-2***		

907597*

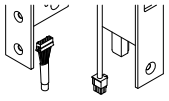
Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

	Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner/ crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener	
	DIN links / gauche / left	DIN rechts / droite / right
	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
Basisausführung Version de base Basic version	**907568**	**907567**
Varianten / variantes / variants:		
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**907568-0***	**907567-0***
mit Stangenfeststellung avec blocage de la tringle with blocking of drive bolt rod	**907568-1***	**907567-1***
mit Stangenfeststellung + Überwachung avec blocage de la tringle + contrôle with blocking of drive bolt rod + monitoring	**907568-2***	**907567-2***

907594*

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907594* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition



Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit E-Öffner im Standflügel

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec ouverture électrique dans le vantail semi-fixe

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with E-opener in the fixed leaf

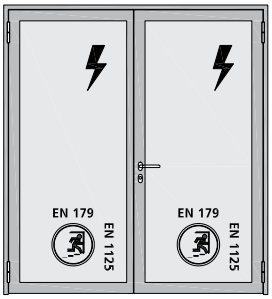
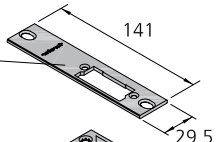


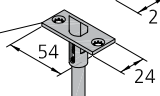
Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

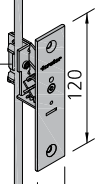
1x **907576**
Schliessblech / gâche / keep



1x **907585**
gefederte Falle mit Fallenführung /
bec de cane à ressort avec guide /
spring safety catch with bolt guide

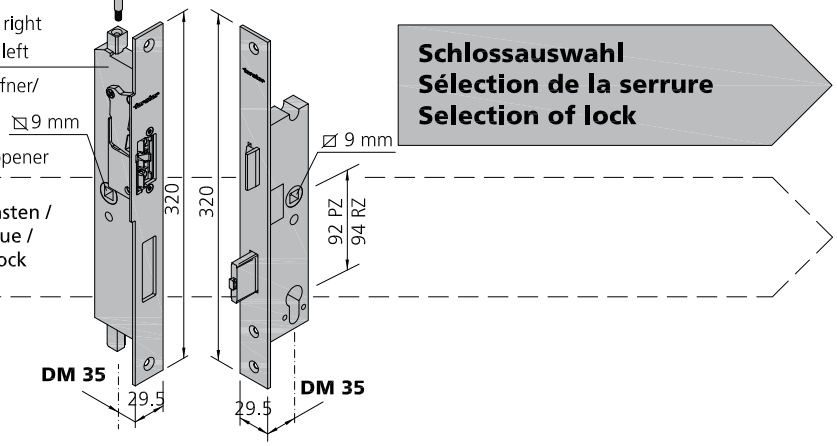


1x **907591**
Stangenführung / guide de tringle / rod guide



1x **907044**
Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod

1x **907567** DIN rechts / droite / right
907568 DIN links / gauche / left
Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner/
crémone anti-panique avec ouverture électrique /
anti-panic opposite lock with E-opener



Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit E-Öffner im Standflügel

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec ouverture électrique dans le vantail semi-fixe

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with E-opener in the fixed leaf

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and DIN right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Antipanik-Fallenriegelschloss / serrure 1 point anti-panique / anti-panic single mortise lock		
		Funktion / fonction / function		
		E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical		
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907505** **907504**	**907507** **907506**	**907509** **907508**
Varianten / variantes / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**	**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**	**907505-2*** **907504-2***		

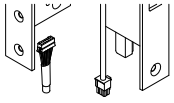
907597*

		Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner/ crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener	
		DIN links / gauche / left	DIN rechts / droite / right
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
Basisausführung **Version de base** **Basic version**		**907568**	**907567**
Varianten / variantes / variants:			
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring		**907568-0***	**907567-0***
mit Stangenfeststellung avec blocage de la tringle with blocking of drive bolt rod		**907568-1***	**907567-1***
mit Stangenfeststellung + Überwachung avec blocage de la tringle + contrôle with blocking of drive bolt rod + monitoring		**907568-2***	**907567-2***

907594*

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907594* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition



Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

03/20

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with top shootbolt

Garnitur Nr. garniture no set no	917722	917723	917720
907577 Schliessblech / gâche / keep	1x	1x	1x
907583 Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	1x	1x	
907581 obere Falle mit Fallenführung / bec de cane supérieur avec guidage de bec de cane / top latch with top bolt guide			1x
907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x	1x	1x
907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x	1x	1x
907561 Antipanik-Gegenkasten / crémone anti-panique / anti-panic opposite lock	1x	1x	
907043 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod		1x	
917054 Stangenführung / guide de tringle / rod guide		1x	
907054 Schliessmulde / gâche au sol / floor bush		1x	

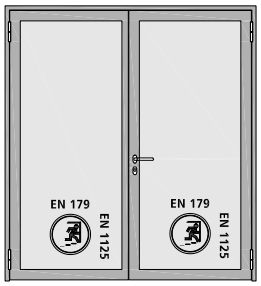
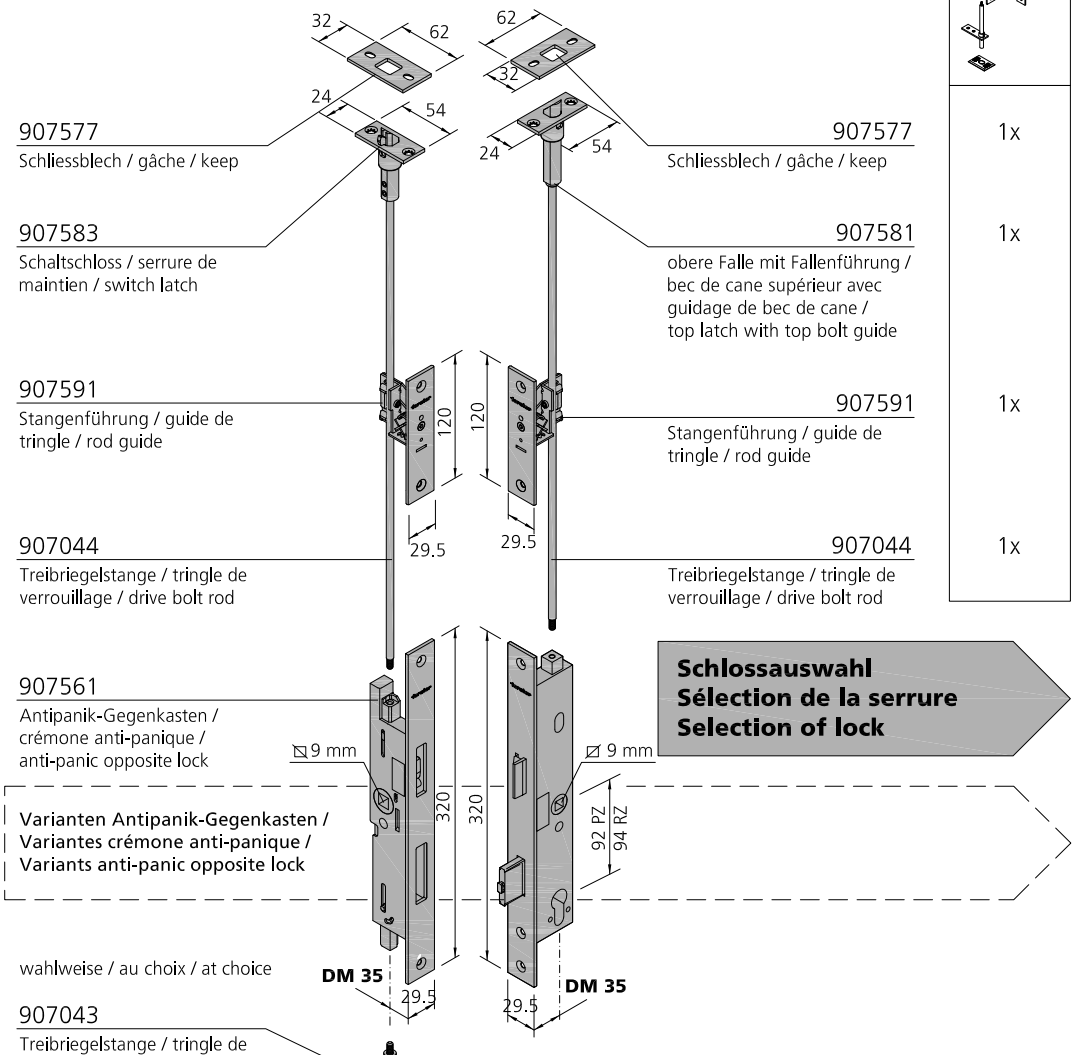


Abbildung: DIN rechts / fig.: DIN droite / fig.: DIN right



Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Varianten Antipanik-Gegenkasten /
Variantes crémone anti-panique /
Variants anti-panic opposite lock

wahlweise / au choix / at choice

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with top shootbolt

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and DIN right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Antipanik-Fallenriegelschloss / serrure 1 point anti-panique / anti-panic single mortise lock		
		Funktion / fonction / function		
		E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical		
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907513** **907512**	**907515** **907514**	**907517** **907516**
Varianten / variantes / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**907597*** **RZ** **PZ**	**907513-0*** **907512-0***	**907515-0*** **907514-0***	**907517-0*** **907516-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**	**907513-1*** **907512-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**907597*** **RZ** **PZ**	**907513-2*** **907512-2***		
		SVP		
Basisausführung SVP **Version de base SVP** **Basic version SVP**	**RZ** **PZ**	**907513-3*** **907512-3***		**907517-3*** **907516-3***
Varianten / variantes / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**907597*** **RZ** **PZ**	**907513-4*** **907512-4***		**907517-4*** **907516-4***
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	**907597*** **RZ** **PZ**			**907517-5*** **907516-5***
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction	**RZ** **PZ**	**907513-6*** **907512-6***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction	**RZ** **PZ**	**907513-7*** **907512-7***		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	**907597*** **RZ** **PZ**	**907513-8*** **907512-8***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	**907597*** **RZ** **PZ**	**907513-9*** **907512-9***		

907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

* auf Anfrage / sur demande / on request

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

03/20

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben

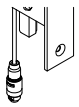
Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with top shootbolt

DIN links und DIN rechts **DIN gauche et DIN droite** **DIN left and DIN right** Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied	**Antipanik-Gegenkasten / crémone anti-panique / anti-panic opposite lock** EN 179 / EN 1125	Bemerkungen / Remarques / Notes
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**907561**	In Garnitur **917722 / 917723** enthalten Contenu dans la garniture **917722 / 917723** Included in the set **917722 / 917723**
Varianten / variantes / variants:		
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring **907598***	**907561-0***	Zusatzverriegelung als **Einzelteile** bestellen! Commander le verrouillage supplémentaire comme **pièces détachées**! Order the additional locking as **individual parts**!
mit Stangenfeststellung avec blocage de la tringle with blocking of drive bolt rod	**907561-1***	Zusatzverriegelung als **Einzelteile** bestellen! Commander le verrouillage supplémentaire comme **pièces détachées**! Order the additional locking as **individual parts**!
mit Stangenfeststellung + Überwachung avec blocage de la tringle + contrôle with blocking of drive bolt rod + monitoring **907598***	**907561-2***	Zusatzverriegelung als **Einzelteile** bestellen! Commander le verrouillage supplémentaire comme **pièces détachées**! Order the additional locking as **individual parts**!

* auf Anfrage / sur demande / on request

907598* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

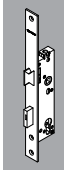


Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Platz für Notizen

Espace pour les notes

Space for memos



Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with top shootbolt and E-opener

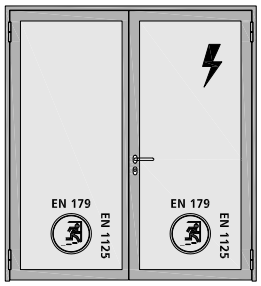
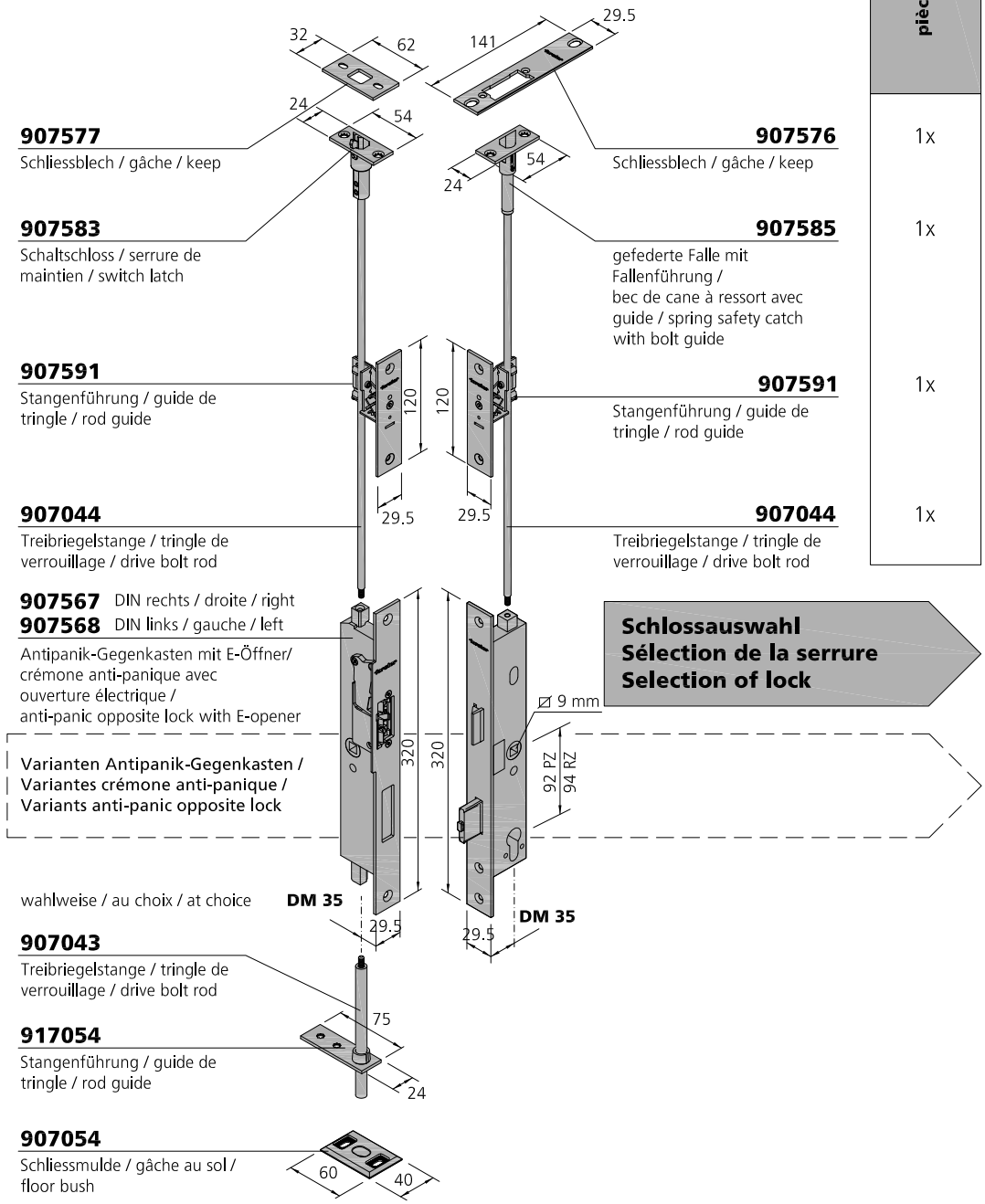


Abbildung: DIN rechts / fig.: DIN droite / fig.: DIN right

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts		
1x	**907577** Schliessblech / gâche / keep	
1x	**907583** Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	
1x	**907591** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
1x	**907044** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**907567** DIN rechts / droite / right **907568** DIN links / gauche / left Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner / crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener	
1x	**907043** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**917054** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
1x	**907054** Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	
		1x **907576** Schliessblech / gâche / keep
		1x **907585** gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide
		1x **907591** Stangenführung / guide de tringle / rod guide
		1x **907044** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod



Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Varianten Antipanik-Gegenkasten /
Variantes crémone anti-panique /
Variants anti-panic opposite lock

wahlweise / au choix / at choice

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with top shootbolt and E-opener

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and DIN right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Antipanik-Fallenriegelschloss / serrure 1 point anti-panique / anti-panic single mortise lock		
		Funktion / fonction / function		
		E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical		
Basisausführung Version de base Basic version	**RZ PZ**	**907513 907512**	**907515 907514**	**907517 907516**
Varianten / variantes / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ PZ**	**907513-0* 907512-0***	**907515-0* 907514-0***	**907517-0* 907516-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ PZ**	**907513-1* 907512-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ PZ**	**907513-2* 907512-2***		

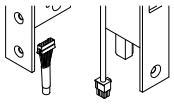
907597*

	Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner/ crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener	
	DIN links / gauche / left	DIN rechts / droite / right
	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1/25
Basisausführung Version de base Basic version	**907568**	**907567**
Varianten / variantes / variants:		
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**907568-0***	**907567-0***
mit Stangenfeststellung avec blocage de la tringle with blocking of drive bolt rod	**907568-1***	**907567-1***
mit Stangenfeststellung + Überwachung avec blocage de la tringle + contrôle with blocking of drive bolt rod + monitoring	**907568-2***	**907567-2***

907594*

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907594* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition



Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with top shootbolt and E-opener

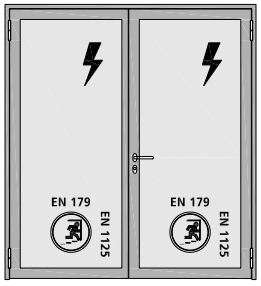
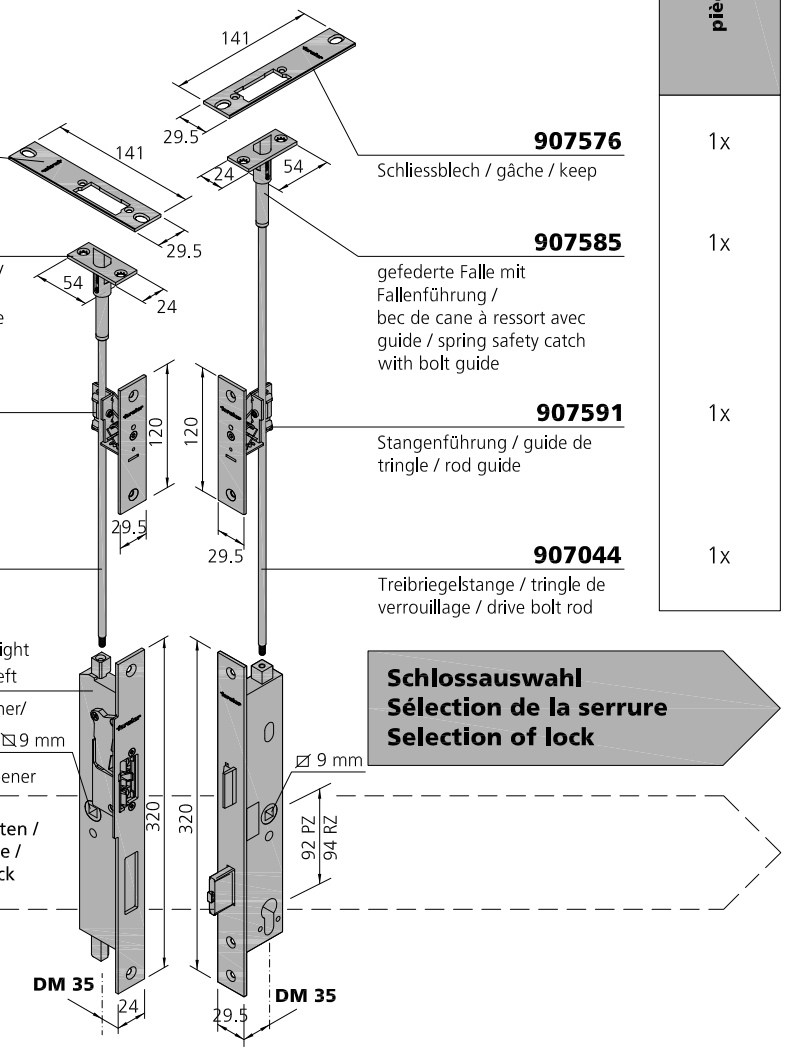


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts		
1x	**907576** Schliessblech / gâche / keep	1x
1x	**907585** gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide	1x
1x	**907591** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
1x	**907044** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
1x	**907567** DIN rechts / droite / right **907568** DIN links / gauche / left Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner / crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener	

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts



907576 Schliessblech / gâche / keep

907585 gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide

907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide

907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod

907567 DIN rechts / droite / right
907568 DIN links / gauche / left
Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner / crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Varianten Antipanik-Gegenkasten /
Variantes crémone anti-panique /
Variants anti-panic opposite lock

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux, avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, 2 leaf, with top shootbolt and E-opener

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and DIN right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Antipanik-Fallenriegelschloss / serrure 1 point anti-panique / anti-panic single mortise lock		
		Funktion / fonction / function		
		E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical		
Basisausführung Version de base Basic version	**RZ PZ**	**907513 907512**	**907515 907514**	**907517 907516**
Varianten / variants:				
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ PZ**	**907513-0* 907512-0***	**907515-0* 907514-0***	**907517-0* 907516-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ PZ**	**907513-1* 907512-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ PZ**	**907513-2* 907512-2***		

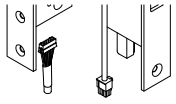
907597*

	Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner/ crémone anti-panique avec ouverture électrique / anti-panic opposite lock with E-opener	
	DIN links / gauche / left	DIN rechts / droite / right
	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
Basisausführung Version de base Basic version	**907568**	**907567**
Varianten / variants:		
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**907568-0***	**907567-0***
mit Stangenfeststellung avec blocage de la tringle with blocking of drive bolt rod	**907568-1***	**907567-1***
mit Stangenfeststellung + Überwachung avec blocage de la tringle + contrôle with blocking of drive bolt rod + monitoring	**907568-2***	**907567-2***

907594*

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907594* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition



Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

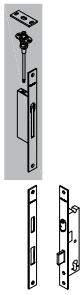
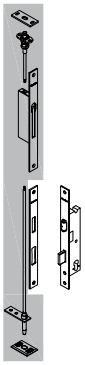
03/20

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel
Rollfallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier, Serrure à roleaux

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock
Roller latch lock

Garnitur Nr.
garniture no
set no

917724	917725		Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts
			
1x	1x	917028 Schliessblech / gâche / keep	
1x	1x	917276 Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	
1x	1x	907056 Verriegelungsstück oben / pièce de verrouillage haut / locking piece top	
1x	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	1x	907438 Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	**907572** Schliessblech/ gâche / keep — 1x
		wahlweise / au choix / at choice	
	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
	1x	917054 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
	1x	907053 Verriegelungsstück unten / pièce de verrouillage inférieur / locking piece bottom	
	1x	907054 Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	

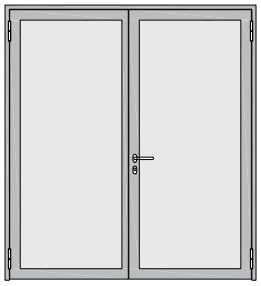
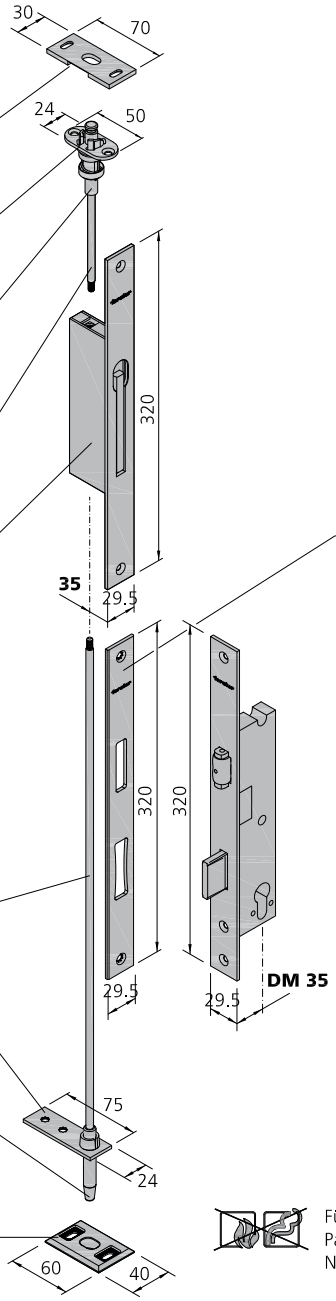


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Rollfallenschloss
Serrure à roleaux
Roller latch lock

DIN links und DIN rechts
DIN gauche et DIN droite
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend /
vis coniques M5 x 16 mm jointes /
countersunk screw M5 x 16 mm supplied

EN 179 EN 1125

RZ	**907519**
PZ	**907518**

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel manuell,
Rollfallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, Crémone à levier manuel,
Serrure à roleaux

Fittings
Sets of locks,Manual drive bolt lock,
Roller latch lock

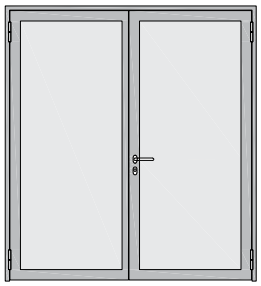
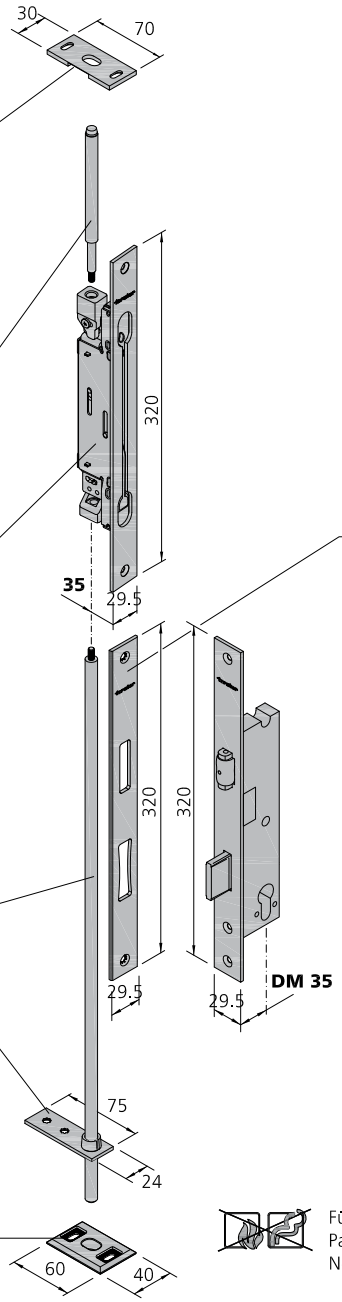


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts		
1x	**917028** Schliessblech / gâche / keep	
1x	**987004** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**907276** Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	
	907572 Schliessblech/ gâche / keep	1x
	wahlweise / au choix / at choice	
1x	**987005** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**917054** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
1x	**907054** Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	



Rollfallenschloss
Serrure à roleaux
Roller latch lock

DIN links und DIN rechts
DIN gauche et DIN droite
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend /
vis coniques M5 x 16 mm jointes /
countersunk screw M5 x 16 mm supplied

EN 179 / EN 1125

RZ	**907519**
PZ	**907518**

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock

Garnitur Nr.
garniture no
set no

917724	917725		Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts
1x	1x	917028 Schliessblech / gâche / keep	
1x	1x	917276 Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	
1x	1x	907056 Verriegelungsstück oben / pièce de verrouillage haut / locking piece top	
1x	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	1x	907438 Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	
		907570 Schliessblech/ gâche / keep	1x
		wahlweise / au choix / at choice	
	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
	1x	917054 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
	1x	907053 Verriegelungsstück unten / pièce de verrouillage inférieur / locking piece bottom	
	1x	907054 Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	

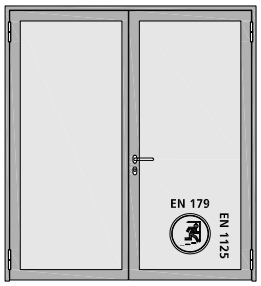
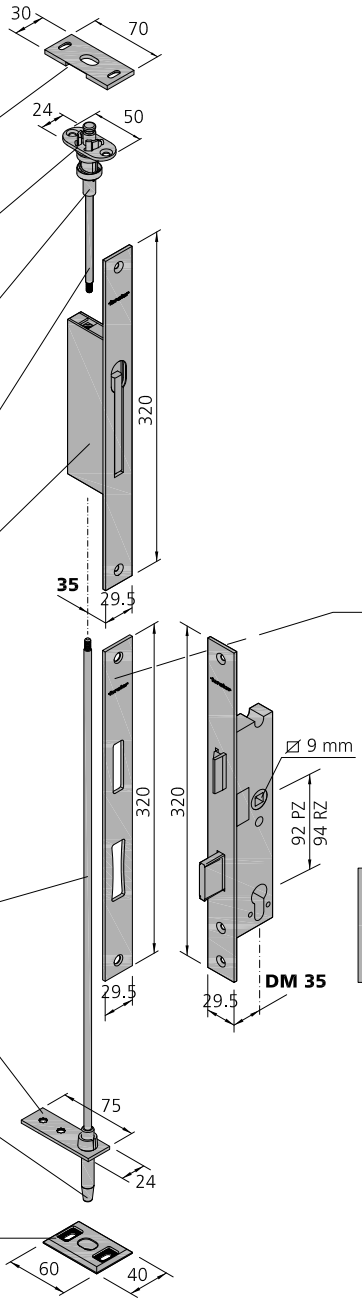


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		W	**E**	**D**	**B**
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	RZ PZ	**907503** **907502**	**907523** **907522**	**907525** **907524**	**907521** **907520**
Varianten / variantes / variants:		907599*	907597*	907597*	907597*
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ	**907503-0*** **907502-0***	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	RZ PZ		**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	RZ PZ		**907505-2*** **907504-2***		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	RZ PZ	**907541*** **907540***			
		SVP			
Basisausführung SVP **Version de base SVP** **Basic version SVP**	RZ PZ		**907505-3*** **907504-3***		**907509-3*** **907508-3***
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ		**907505-4*** **907504-4***		**907509-4*** **907508-4***
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	RZ PZ				**907509-5*** **907508-5***
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction	RZ PZ		**907505-6*** **907504-6***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction	RZ PZ		**907505-7*** **907504-7***		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		**907505-8*** **907504-8***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		**907505-9*** **907504-9***		

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907599* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren,
Falztreibriegel manuell

Quincaillerie
Garnitures de serrures,
Crémone à levier manuel

Fittings
Sets of locks,
Manual drive bolt lock

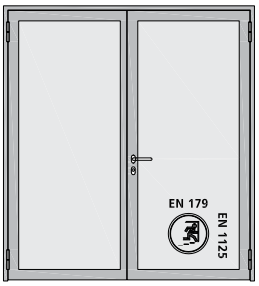
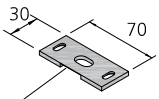
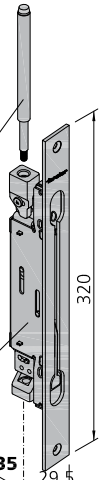


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

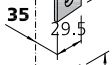


1x **917028**
Schliessblech / gâche / keep



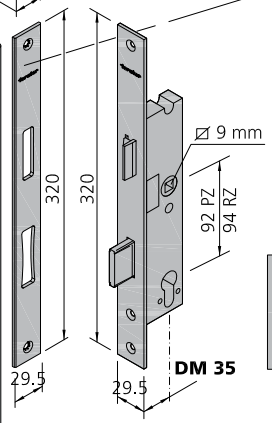
1x **987004**
Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod

1x **907276**
Falztreibriegel /
crémone à levier /
drive bolt lock



907570
Schliessblech/ gâche / keep

1x

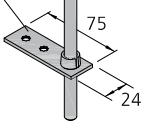


wahlweise / au choix / at choice

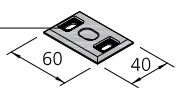
1x **987005**
Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

1x **917054**
Stangenführung / guide de tringle / rod guide



1x **907054**
Schliessmulde / gâche au sol /
floor bush



Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

03/20

Beschläge
Schlossgarnituren,
Falztreibriegel manuell

Quincaillerie
Garnitures de serrures,
Crémone à levier manuel

Fittings
Sets of locks,
Manual drive bolt lock

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

			Funktion / fonction / function			
			W	E	D	B
			EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
			Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**		RZ PZ	907503 907502	907523 907522	907525 907524	907521 907520
Varianten / variantes / variants:			907599*	907597*	907597*	907597*
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	907597*, 907599*	RZ PZ	907503-0* 907502-0*	907505-0* 907504-0*	907507-0* 907506-0*	907509-0* 907508-0*
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction		RZ PZ		907505-1* 907504-1*		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	907597*	RZ PZ		907505-2* 907504-2*		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt		RZ PZ	907541* 907540*			
			SVP			
Basisausführung SVP **Version de base SVP** **Basic version SVP**		RZ PZ		907505-3* 907504-3*		907509-3* 907508-3*
Varianten / variantes / variants:						
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	907597*	RZ PZ		907505-4* 907504-4*		907509-4* 907508-4*
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	907597*	RZ PZ				907509-5* 907508-5*
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction		RZ PZ		907505-6* 907504-6*		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction		RZ PZ		907505-7* 907504-7*		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	907597*	RZ PZ		907505-8* 907504-8*		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	907597*	RZ PZ		907505-9* 907504-9*		

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907599* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel mit E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier; avec ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock with E-opener

Garnitur Nr.
garniture no
set no

917724	917725		Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts
1x	1x	917028 Schliessblech / gâche / keep	
1x	1x	917276 Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	
1x	1x	907056 Verriegelungsstück oben / pièce de verrouillage haut / locking piece top	
1x	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	1x	907438 Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	
		907574 Schliessblech/ gâche / keep	1x
		wahlweise / au choix / at choice **907068** Umlenkung E-Öffner / Déviation ouverture electrique / Redirect door-opener	1x
	1x	wahlweise / au choix / at choice 907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
	1x	917054 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
	1x	907053 Verriegelungsstück unten / pièce de verrouillage inférieur / locking piece bottom	
	1x	907054 Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	

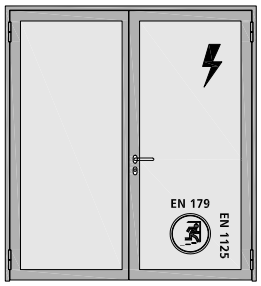
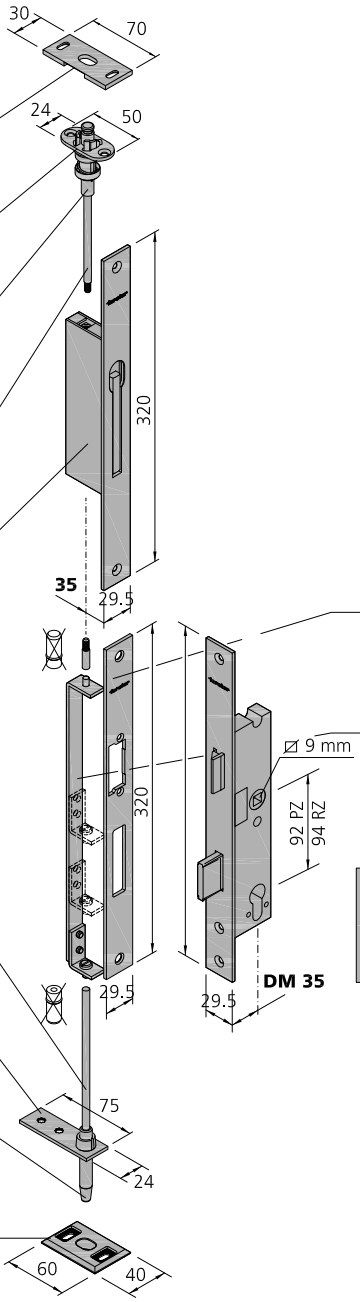


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel mit E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier; avec ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock with E-opener

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		W	**E**	**D**	**B**
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907503** **907502**	**907523** **907522**	**907525** **907524**	**907521** **907520**
Varianten / variantes / variants:		907599*	907597*	907597*	907597*
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907503-0*** **907502-0***	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**		**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**		**907505-2*** **907504-2***		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	**RZ** **PZ**	**907541*** **907540***			

907597*, 907599*

907597*

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907599* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel Manuell mit E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, Crémone à levier manuel avec ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, Manual drive bolt lock with E-opener

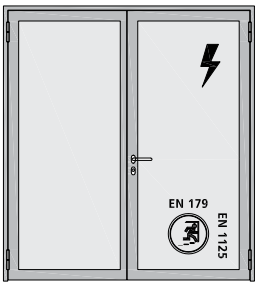


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts		
1x	**917028** Schliessblech / gâche / keep	
1x	**987004** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**907276** Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	
	907574 Schliessblech/ gâche / keep	1x
	wahlweise / au choix / at choice **907068** Umlenkung E-Öffner / Déviation ouverture electrique / Redirect door-opener	1x
1x	wahlweise / au choix / at choice **987005** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**917054** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
1x	**907054** Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	

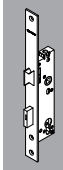
Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel
Manuell mit E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, Crémone à levier manuel avec ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, Manual drive bolt lock with E-opener



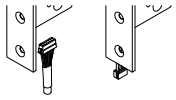
DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		W	**E**	**D**	**B**
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907503** **907502**	**907523** **907522**	**907525** **907524**	**907521** **907520**
Varianten / variantes / variants:		907599*	907597*	907597*	907597*
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907503-0*** **907502-0***	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**		**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**		**907505-2*** **907504-2***		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	**RZ** **PZ**	**907541*** **907540***			

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907599* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition



Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel mit E-Öffner im Standflügel

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier avec ouverture électrique dans le vantail semi-fixe

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock with E-opener in the fixed leaf

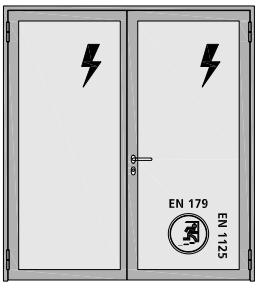
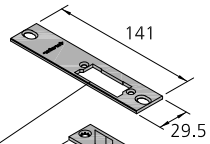
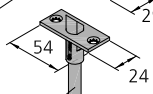


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

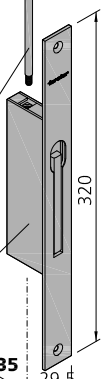
Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts



1x **907576**
Schliessblech / gâche / keep

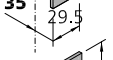


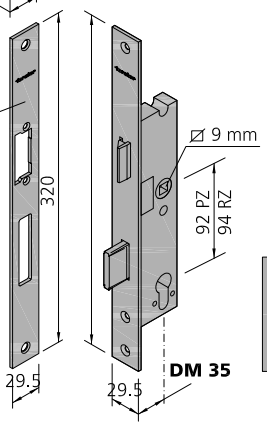
1x **907585**
gefederte Falle mit Fallenführung /
bec de cane à ressort avec guide /
spring safety catch with bolt guide



1x **907030**
Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod

1x **907438**
Falztreibriegel /
crémone à levier /
drive bolt lock





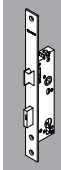
1x **907574**
Schliessblech/ gâche / keep

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel mit E-Öffner im Standflügel

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier avec ouverture électrique dans le vantail semi-fixe

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock with E-opener in the fixed leaf



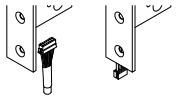
DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		W	**E**	**D**	**B**
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907503** **907502**	**907523** **907522**	**907525** **907524**	**907521** **907520**
Varianten / variants:		907599*	907597*	907597*	907597*
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907503-0*** **907502-0***	**907505-0*** **907504-0***	**907507-0*** **907506-0***	**907509-0*** **907508-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**		**907505-1*** **907504-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**		**907505-2*** **907504-2***		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	**RZ** **PZ**	**907541*** **907540***			

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597*, 907599* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

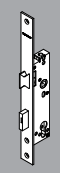


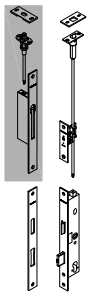
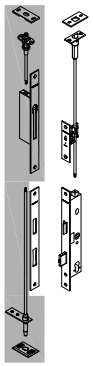
Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel, mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock, with top shootbolt



Garnitur Nr. garniture no set no	917724	917725
		
917028 Schliessblech / gâche / keep	1x	1x
917276 Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	1x	1x
907056 Verriegelungsstück oben / pièce de verrouillage haut / locking piece top	1x	1x
907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x	1x
907438 Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	1x	1x
wahlweise / au choix / at choice		
907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod		1x
917054 Stangenführung / guide de tringle / rod guide		1x
907053 Verriegelungsstück unten / pièce de verrouillage inférieur / locking piece bottom		1x
907054 Schliessmulde / gâche au sol / floor bush		1x

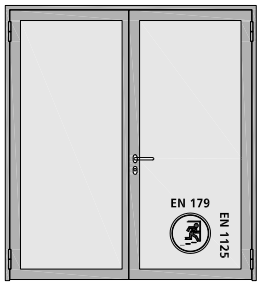
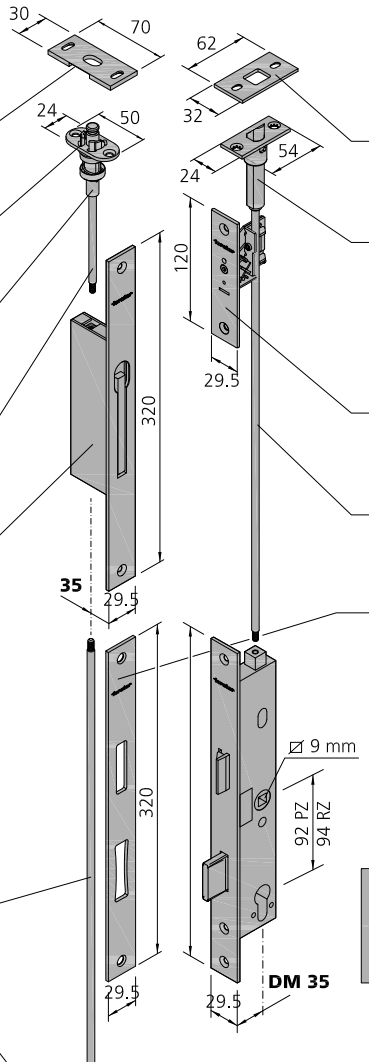
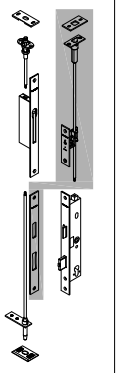


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Garnitur Nr. garniture no set no	917721
	
907577 Schliessblech / gâche / keep	1x
907581 obere Falle mit Fallenführung / bec de cane supérieur avec guidage de bec de cane / top latch with top bolt guide	1x
907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
907570 Schliessblech/ gâche / keep	1x

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel, mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier, avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock, with top shootbolt

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		L+W / W	E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	RZ PZ	907511 907510	907513 907512	907515 907514	907517 907516
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ	907511-0* 907510-0*	907513-0* 907512-0*	907515-0* 907514-0*	907517-0* 907516-0*
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	RZ PZ		907513-1* 907512-1*		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	RZ PZ		907513-2* 907512-2*		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	RZ PZ	907551* 907550*			
		SVP			
Basisausführung SVP **Version de base SVP** **Basic version SVP**	RZ PZ		907513-3* 907512-3*		907517-3* 907516-3*
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	RZ PZ		907513-4* 907512-4*		907517-4* 907516-4*
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	RZ PZ				907517-5* 907516-5*
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction	RZ PZ		907513-6* 907512-6*		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction	RZ PZ		907513-7* 907512-7*		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		907513-8* 907512-8*		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	RZ PZ		907513-9* 907512-9*		

* auf Anfrage / sur demande / on request

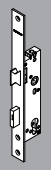
907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel manuell mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, Crémone à levier manuel avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, Manual drive bolt lock with top shootbolt



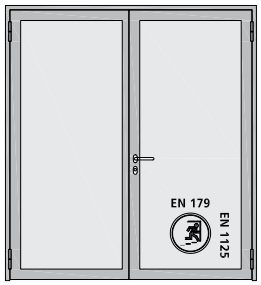
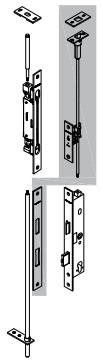


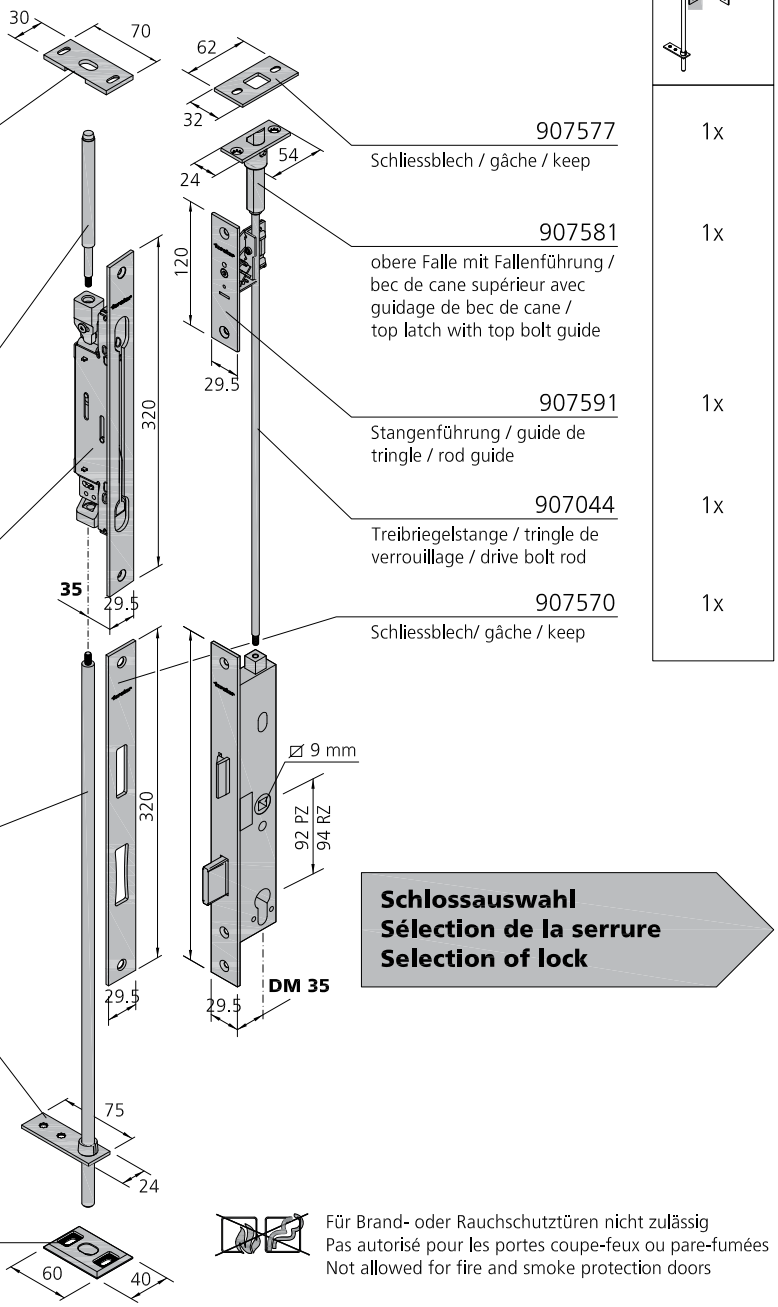
Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

Garnitur Nr.
garniture no
set no

917721





1x	**917028** Schliessblech / gâche / keep	907577 Schliessblech / gâche / keep	1x
		907581 obere Falle mit Fallenführung / bec de cane supérieur avec guidage de bec de cane / top latch with top bolt guide	1x
1x	**987004** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod		
		907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
1x	**907276** Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
		907570 Schliessblech/ gâche / keep	1x
1x	wahlweise / au choix / at choice **987005** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod		
1x	**917054** Stangenführung / guide de tringle / rod guide		
1x	**907054** Schliessmulde / gâche au sol / floor bush		

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel manuell mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Garnitures de serrures, Crémone à levier manuel avec verrouillage supérieur

Fittings
Sets of locks, Manual drive bolt lock with top shootbolt

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		L+W / W	E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung Version de base Basic version	**RZ PZ**	**907511 907510**	**907513 907512**	**907515 907514**	**907517 907516**
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ PZ** (907597*)	**907511-0* 907510-0***	**907513-0* 907512-0***	**907515-0* 907514-0***	**907517-0* 907516-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ PZ**		**907513-1* 907512-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ PZ** (907597*)		**907513-2* 907512-2***		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	**RZ PZ**	**907551* 907550***			
		SVP			
Basisausführung SVP Version de base SVP Basic version SVP	**RZ PZ**		**907513-3* 907512-3***		**907517-3* 907516-3***
Varianten / variantes / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ PZ** (907597*)		**907513-4* 907512-4***		**907517-4* 907516-4***
mit Überwachung und EDS avec contrôle en supplément et EDS additional with monitoring and EDS	**RZ PZ** (907597*)				**907517-5* 907516-5***
mit Riegelfeststellung avec blocage du pêne en supplément additional with dead bolt retraction	**RZ PZ**		**907513-6* 907512-6***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément additional with latch and dead bolt retraction	**RZ PZ**		**907513-7* 907512-7***		
mit Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du pêne en supplément + contrôle additional with dead bolt retraction + monitoring	**RZ PZ** (907597*)		**907513-8* 907512-8***		
mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane et du pêne en supplément + contrôle additional with latch and dead bolt retraction + monitoring	**RZ PZ** (907597*)		**907513-9* 907512-9***		

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier, avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock, with top shootbolt and E-opener

Garnitur Nr.
garniture no
set no

917724	917725		Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts
1x	1x	917028 Schliessblech / gâche / keep	1x
1x	1x	917276 Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	
1x	1x	907056 Verriegelungsstück oben / pièce de verrouillage haut / locking piece top	
1x	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	1x	907438 Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	
		wahlweise / au choix / at choice	
	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
	1x	917054 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
	1x	907053 Verriegelungsstück unten / pièce de verrouillage inférieur / locking piece bottom	
	1x	907054 Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	
			1x
		907585 gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide	1x
		907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
		907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
		907574 Schliessblech/ gâche / keep	1x
		wahlweise / au choix / at choice	
		907068 Umlenkung E-Öffner / Déviation ouverture electrique / Redirect door-opener	1x

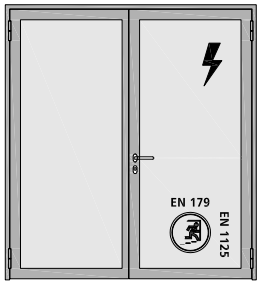
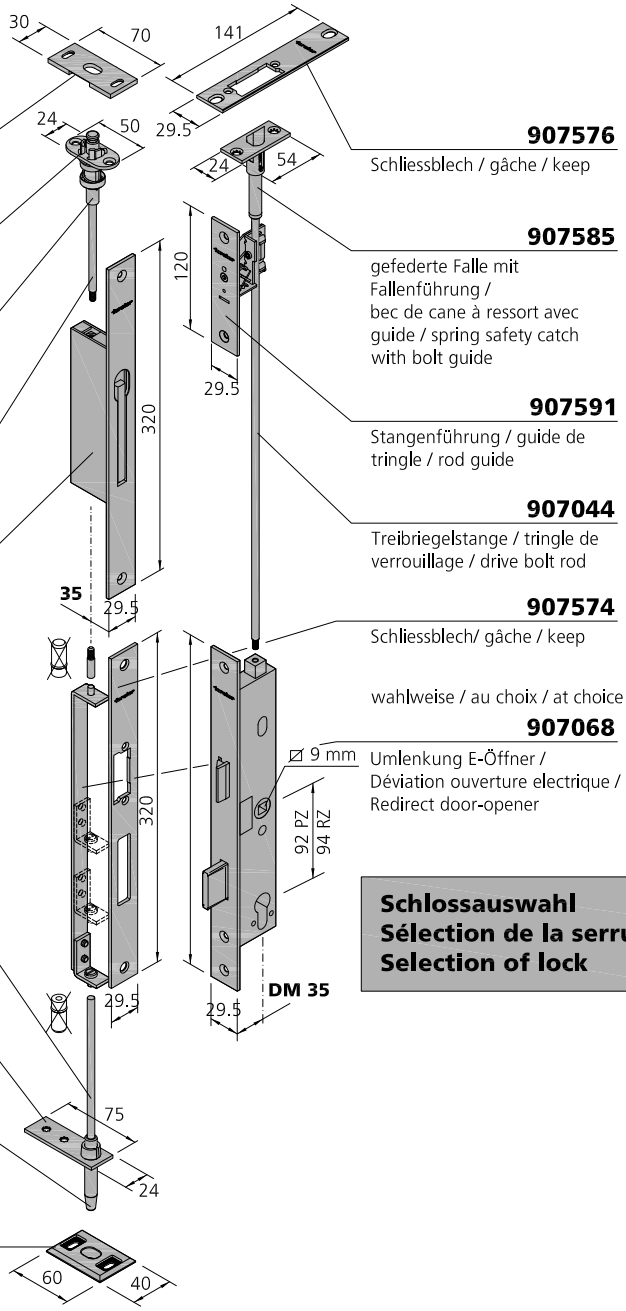


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel, mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, crémone à levier, avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, drive bolt lock, with top shootbolt and E-opener

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		L+W / W	E	D	B
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907511** **907510**	**907513** **907512**	**907515** **907514**	**907517** **907516**
Varianten / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907511-0*** **907510-0***	**907513-0*** **907512-0***	**907515-0*** **907514-0***	**907517-0*** **907516-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**		**907513-1*** **907512-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**		**907513-2*** **907512-2***		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	**RZ** **PZ**	**907551*** **907550***			

* auf Anfrage / sur demande / on request

907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel manuell mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, Crémone à levier manuel avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, Manual drive bolt lock with top shootbolt and E-opener

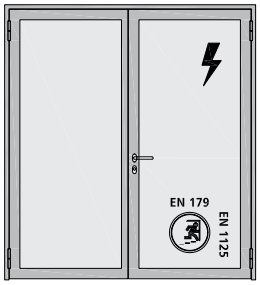
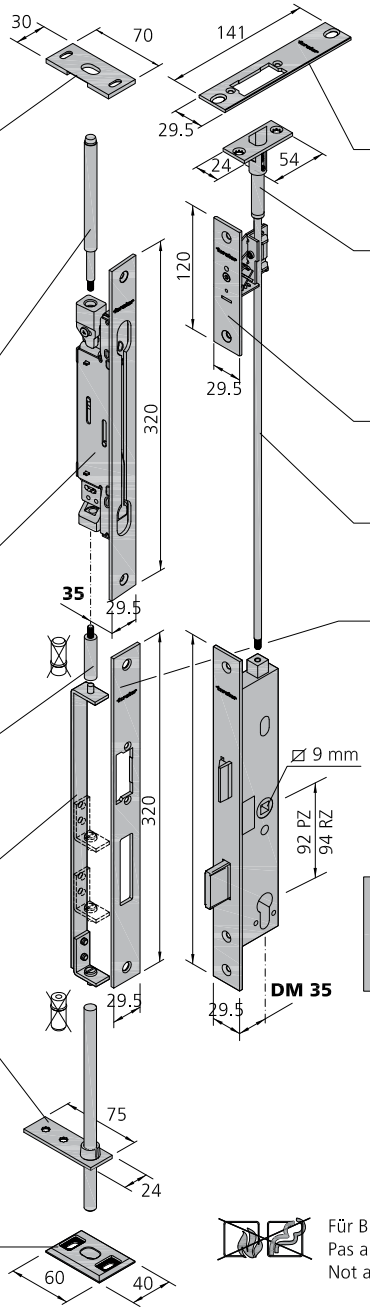


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts		
1x	**917028** Schliessblech / gâche / keep	
1x	**987004** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**907276** Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	
	wahlweise / au choix / at choice	
1x	**987005** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**907068** Umlenkung E-Öffner / Déviation ouverture electrique / Redirect door-opener	
1x	**917054** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
1x	**907054** Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts		
1x	**907576** Schliessblech / gâche / keep	
1x	**907585** gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide	
1x	**907591** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
1x	**907044** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**907574** Schliessblech/ gâche / keep	



Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, Falztreibriegel manuell mit Verriegelung nach oben und E-Öffner

Quincaillerie
Garnitures de serrures, Crémone à levier manuel avec verrouillage supérieur et ouverture électrique

Fittings
Sets of locks, Manual drive bolt lock with top shootbolt and E-opener

DIN links und DIN rechts **RZ Ø 22 mm**
DIN gauche et DIN droite **PZ Ø 17 mm**
DIN left and right

Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied

		Funktion / fonction / function			
		L+W / W	E	D	B
		EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125	EN 179 / EN 1125
		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung **Version de base** **Basic version**	**RZ** **PZ**	**907511** **907510**	**907513** **907512**	**907515** **907514**	**907517** **907516**
Varianten / variants:					
mit Überwachung avec contrôle en supplément additional with monitoring	**RZ** **PZ**	**907511-0*** **907510-0***	**907513-0*** **907512-0***	**907515-0*** **907514-0***	**907517-0*** **907516-0***
mit Fallenfeststellung avec blocage du bec de cane en supplément additional with latch retraction	**RZ** **PZ**		**907513-1*** **907512-1***		
mit Fallenfeststellung + Überwachung avec blocage du bec en supplément + contrôle additional with latch retraction + monitoring	**RZ** **PZ**		**907513-2*** **907512-2***		
ohne Riegel sans pêne without dead bolt	**RZ** **PZ**	**907551*** **907550***			

907597*

* auf Anfrage / sur demande / on request

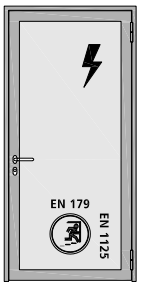
907597* Anschlusskabel zusätzlich bestellen
Câble de raccordement à commander en supplément
Connection cable to be ordered in addition

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, 2-Fallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, Serrure à 2 becs de cane

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, 2-point latch lock



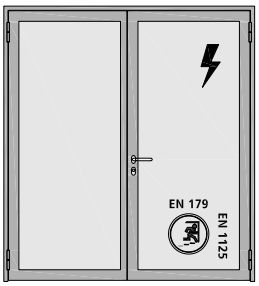
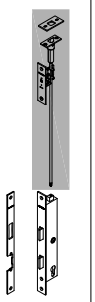
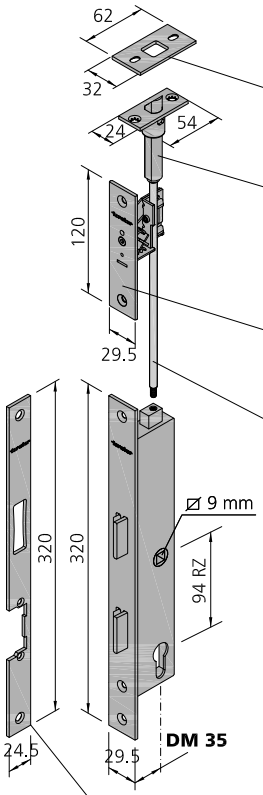


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Garnitur Nr.
garniture no
set no

917720





907577 — Schliessblech / gâche / keep — 1x

907581 — obere Falle mit Fallenführung / bec de cane supérieur avec guidage de bec de cane / top latch with top bolt guide — 1x

907591 — Stangenführung / guide de tringle / rod guide — 1x

907044 — Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod — 1x

Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

957060 — Schliessblech/ gâche / keep — 1x

Beschläge
Schlossgarnituren, 1- und 2-flügelig, 2-Fallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 1 et 2 vantaux, Serrure à 2 becs de cane

Fittings
Sets of locks, 1 and 2 leaf, 2-point latch lock

DIN links
DIN gauche
DIN left

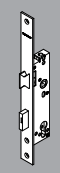
DIN rechts
DIN droite
DIN right

		Funktion / fonction / function			
RZ Ø 22 mm		**ohne Antipanik sans anti-panique without anti-panic**	**mit Antipanik avec anti-panique with anti-panic**	**ohne Antipanik sans anti-panique without anti-panic**	**mit Antipanik avec anti-panique with anti-panic**
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied		**Mechanisch / mécanique / mechanical**			
Basisausführung Version de base Basic version	**RZ**	**907203**	**907205**	**907202**	**907204**

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig
Falztreibriegel, 2 Fallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux,
Crémone à levier, Serrure à 2 becs de cane

Fittings
Sets of locks, 2 leaf
Drive bolt lock, 2-point latch lock



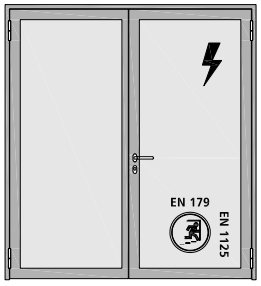
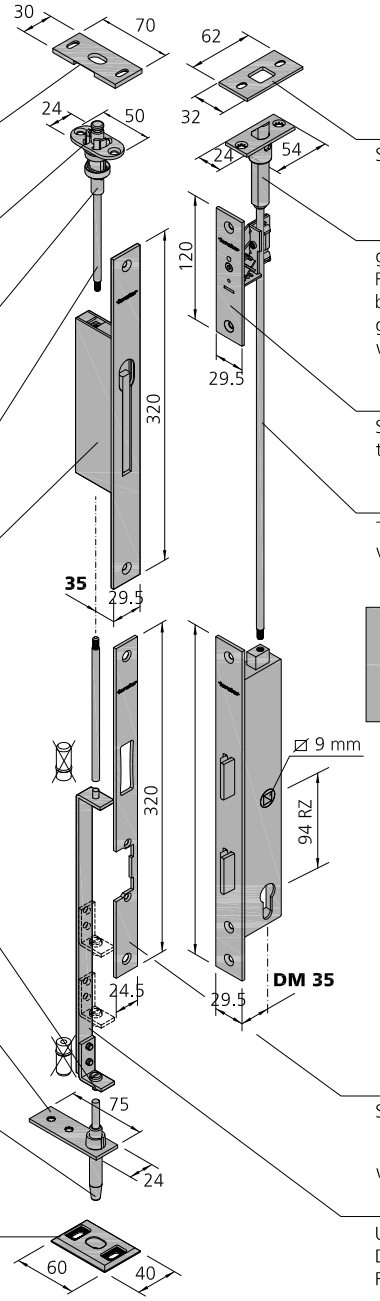
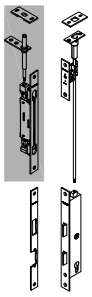
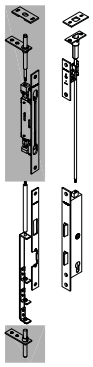
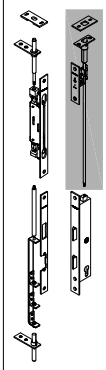


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right



Garnitur Nr. / garniture no / set no			
917724	917725		917720
			
1x	1x	917028 Schliessblech / gâche / keep	907577 Schliessblech / gâche / keep	1x
1x	1x	917276 Schaltschloss / serrure de maintien / switch latch	907581 gefederte Falle mit Fallenführung / bec de cane à ressort avec guide / spring safety catch with bolt guide	1x
1x	1x	907056 Verriegelungsstück oben / pièce de verrouillage haut / locking piece top		
1x	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
1x	1x	907438 Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
		wahlweise / au choix / at choice		
	1x	907030 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod		
	1x	917054 Stangenführung / guide de tringle / rod guide		
	1x	907053 Verriegelungsstück unten / pièce de verrouillage inférieur / locking piece bottom		
	1x	907054 Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	**957060** Schliessblech/ gâche / keep	1x
			wahlweise / au choix / at choice **907068** Umlenkung E-Öffner / Déviation ouverture electrique / Redirect door-opener	1x

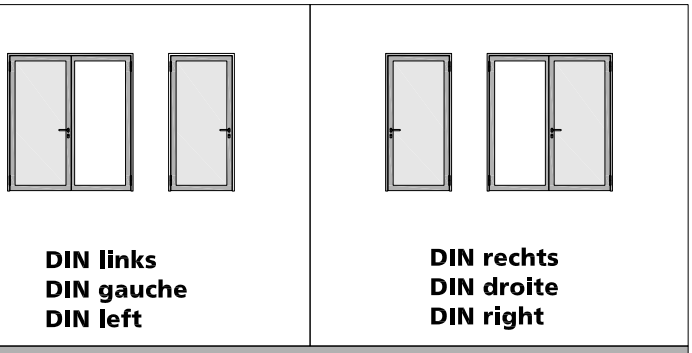
Schlossauswahl
Sélection de la serrure
Selection of lock

Einzelteile bestellen
pièces détachées à commander
order individual parts

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig
Falztreibriegel, 2 Fallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux,
Crémone à levier, Serrure à 2 becs de cane

Fittings
Sets of locks, 2 leaf
Drive bolt lock, 2-point latch lock



		DIN links DIN gauche DIN left		DIN rechts DIN droite DIN right	
		Funktion / fonction / function			
RZ Ø 22 mm		ohne Antipanik sans anti-panique without anti-panic	mit Antipanik avec anti-panique with anti-panic	ohne Antipanik sans anti-panique without anti-panic	mit Antipanik avec anti-panique with anti-panic
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied		Mechanisch / mécanique / mechanical			
Basisausführung Version de base Basic version	**RZ**	**907203**	**907205**	**907202**	**907204**

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig
Falztreibriegel, 2 Fallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux,
Crémone à levier, Serrure à 2 becs de cane

Fittings
Sets of locks, 2 leaf
Drive bolt lock, 2-point latch lock

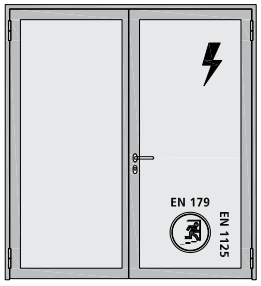
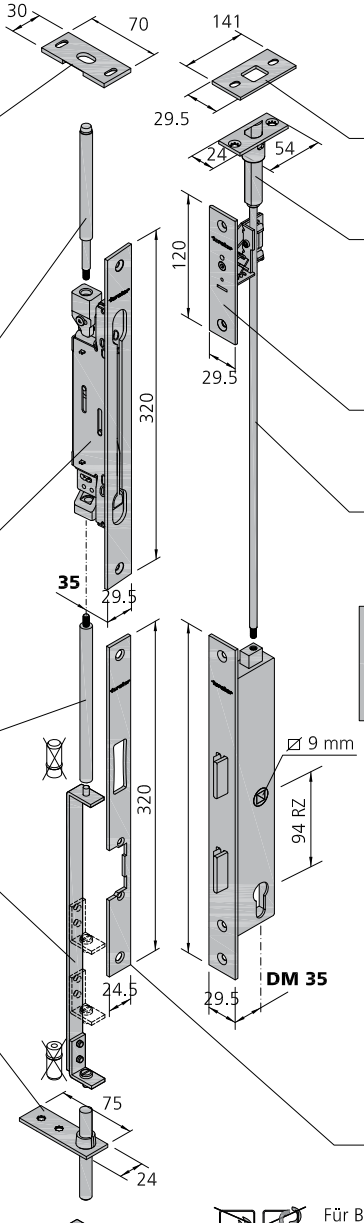


Abbildung: DIN rechts /
fig.: DIN droite /
fig.: DIN right

Einzelteile bestellen / pièces détachées à commander / order individual parts		Garnitur Nr. / garniture no / set no **917720**
1x	**917028** Schliessblech / gâche / keep	
	907577 Schliessblech / gâche / keep	1x
	907581 obere Falle mit Fallenführung / bec de cane supérieur avec guidage de bec de cane / top latch with top bolt guide	1x
1x	**987004** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
	907591 Stangenführung / guide de tringle / rod guide	1x
	907044 Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	1x
1x	**907246** Falztreibriegel / crémone à levier / drive bolt lock	
	Schlossauswahl / Sélection de la serrure / Selection of lock	
	wahlweise / au choix / at choice	
1x	**987005** Treibriegelstange / tringle de verrouillage / drive bolt rod	
1x	**907068** Umlenkung E-Öffner / Déviation ouverture electrique / Redirect door-opener	
1x	**917054** Stangenführung / guide de tringle / rod guide	
	957060 Schliessblech/ gâche / keep	1x
1x	**907054** Schliessmulde / gâche au sol / floor bush	



Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Beschläge
Schlossgarnituren, 2-flügelig
Falztreibriegel, 2 Fallenschloss

Quincaillerie
Garnitures de serrures, 2 vantaux,
Crémone à levier, Serrure à 2 becs de cane

Fittings
Sets of locks, 2 leaf
Drive bolt lock, 2-point latch lock

DIN links
DIN gauche
DIN left

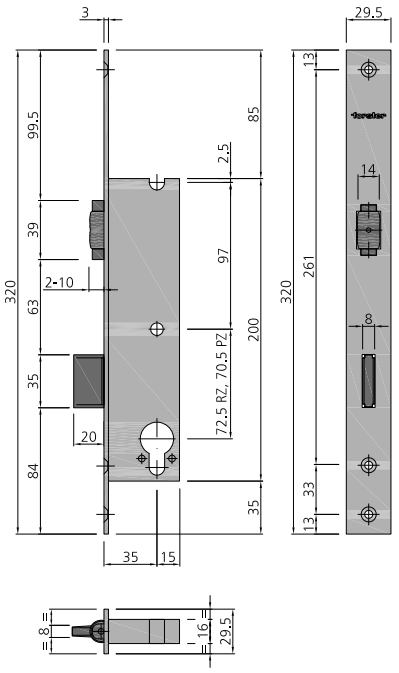
DIN rechts
DIN droite
DIN right

		Funktion / fonction / function			
RZ Ø 22 mm		**ohne Antipanik sans anti-panique without anti-panic**	**mit Antipanik avec anti-panique with anti-panic**	**ohne Antipanik sans anti-panique without anti-panic**	**mit Antipanik avec anti-panique with anti-panic**
		EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125	EN 179 EN 1125
Senkschrauben M5 x 16 mm beiliegend / vis coniques M5 x 16 mm jointes / countersunk screw M5 x 16 mm supplied		**Mechanisch / mécanique / mechanical**			
Basisausführung Version de base Basic version	**RZ**	**907203**	**907205**	**907202**	**907204**

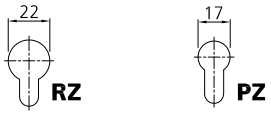
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen, Rollfallenschloss

Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux, Serrure à roleaux

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors, Roller latch lock



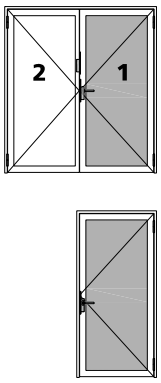
Rollfallenschloss
Serrure à rouleau
Roller latch lock



Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Rollfalle verstellbar;
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane à rouleau réglable;
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Roller latch adjustable;
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws



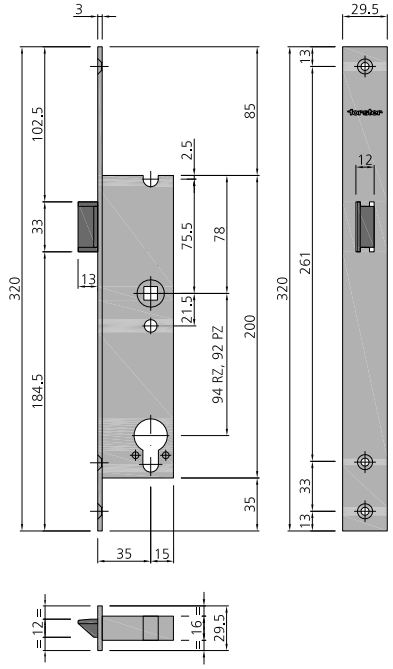
Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Funktion ohne Antipanik **Fonction sans anti-panique** **Function without anti-panic**	1 Stk./pce **RZ** **PZ**	**907519** **907518**

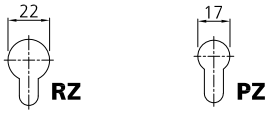
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen, ohne Riegel

Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux, sans pêne

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors, without dead bolt



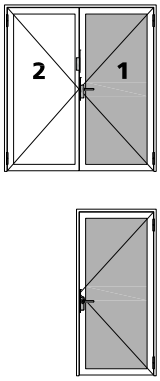
Schloss ohne Riegel
Serrure sans pêne
Lock without dead bolt



Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right



Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion ohne Antipanik W **Fonction à levier sans anti-panique W** **Lever handle set without anti-panic version W**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907541*** **907540***

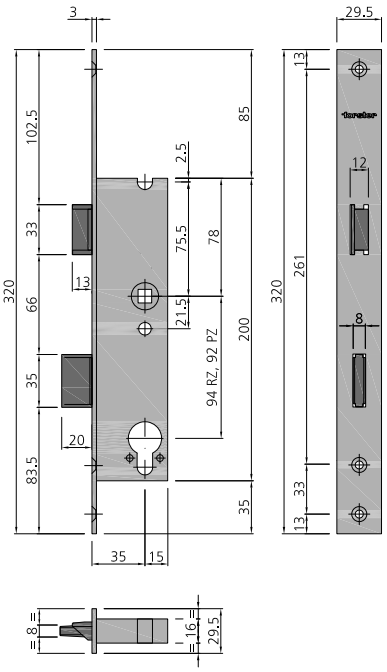
* auf Anfrage / sur demande / on request

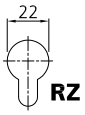
03/20

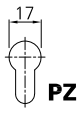
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen

Beschläge
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux

Beschläge
Locks for 1 and 2 leaf doors, anti-panic



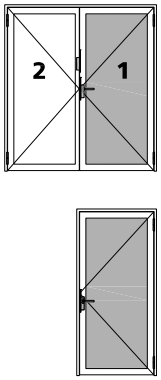




Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right



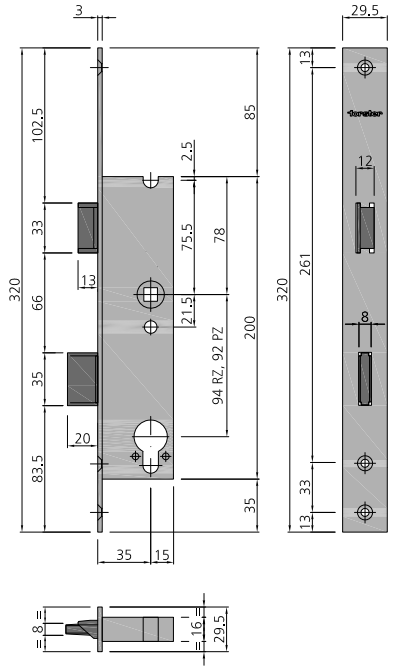
Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion ohne Antipanik W **Fonction à levier sans anti-panique W** **Lever handle set without anti-panic version W**	EN 179 / EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907503** **907502**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907503-0*** **907502-0***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition		1 Stk./pce		**907599***

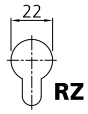
* auf Anfrage / sur demande / on request

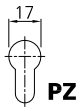
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen, Antipanik

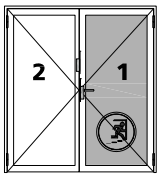
Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux, anti-panique

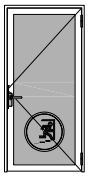
Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors, anti-panic











Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts und Antipanikfunktion für auswärts-öffnend

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite et fonction anti-panique pour ouverture vers l'extérieur

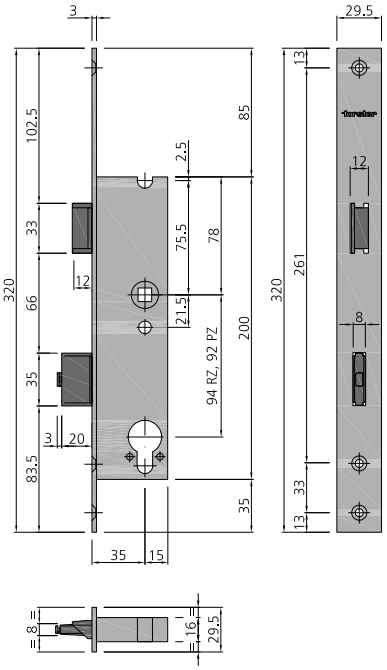
Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right and anti-panic function for outward opening

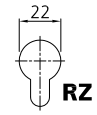
Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion mit Antipanik E **Fonction à levier avec anti-panique E** **Lever handle set with anti-panic version E**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907523** **907522**
Durchgangsfunktion mit Antipanik D **Zone de circulation avec anti-panique D** **Transit function with anti-panic version D**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907525** **907524**
Umschaltfunktion mit Antipanik B **Fonction avec anti-panique B** **Switch function with anti-panic version B**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907521** **907520**

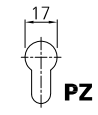
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen, Antipanik

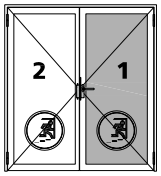
Beschläge
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux, anti-panique

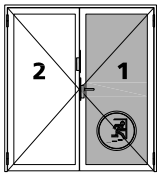
Beschläge
Locks for 1 and 2 leaf doors, anti-panic

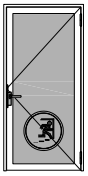












Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts und Antipanikfunktion für auswärts-öffnend

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite et fonction anti-panique pour ouverture vers l'extérieur

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN right
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right and anti-panic function for outward opening

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

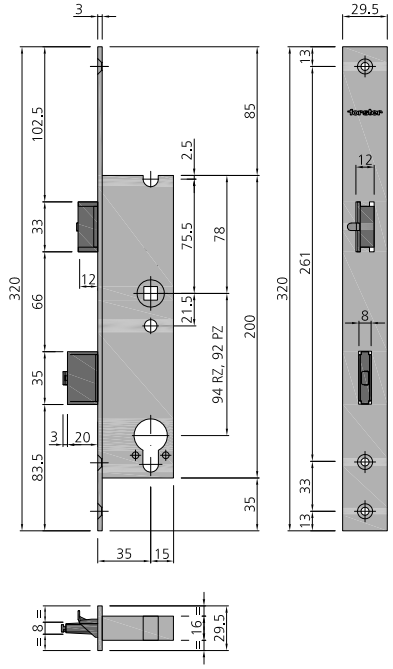
Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion mit Antipanik E **Fonction à levier avec anti-panique E** **Lever handle set with anti-panic version E**	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505** **907504**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-0*** **907504-0***
• mit Fallenfeststellung / avec blocage du bec de cane en supplément / additional with latch retraction	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-1*** **907504-1***
• mit Überwachung + Fallenfeststellung / avec blocage du bec de cane + contrôle en supplément / additional with latch retraction + monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-2*** **907504-2***
Durchgangsfunktion mit Antipanik D **Zone de circulation avec anti-panique D** **Transit function with anti-panic version D**	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907507** **907506**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907507-0*** **907506-0***
Umschaltfunktion mit Antipanik B **Fonction avec anti-panique B** **Switch function with anti-panic version B**	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907509** **907508**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907509-0*** **907508-0***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition	1 Stk./pce		**907597***

* auf Anfrage / sur demande / on request

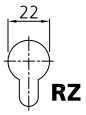
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen, SVP, Antipanik

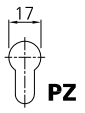
Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux, SVP, anti-panique

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors, SVP, anti-panic

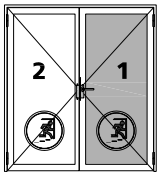


Selbstverriegelnd (SVP)
Verrouillage automatique (SVP)
Self locking (SVP)

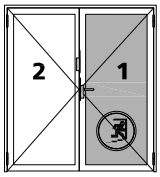




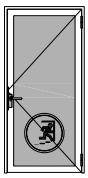
Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben;
Anlieferzustand DIN rechts und Antipanikfunktion für auswärts-öffnend;
keine Kombination mit E-Öffner



cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation;
Etat de livraison DIN droite et fonction anti-panique pour ouverture vers l'extérieur;
aucune combinaison avec ouverture électrique



Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws;
Supplied DIN right and anti-panic function for outward opening;
no combination with E-opener



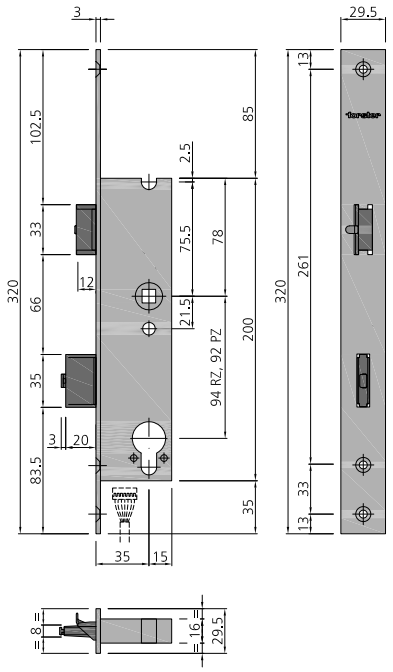
Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion mit Antipanik E **Fonction à levier avec anti-panique E** **Lever handle set with anti-panic version E**	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-3*** **907504-3***
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-4*** **907504-4***
• mit Riegelfeststellung / avec blocage du péne en supplément / additional with dead bolt retraction	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-6*** **907504-6***
• mit Fallen- und Riegelfeststellung / avec blocage du bec de cane + du péne en supplément / additional with latch + dead bolt retraction	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-7*** **907504-7***
• mit Riegelfeststellung + Überwachung / avec blocage du péne en supplément + contrôle / additional with dead bolt retraction + monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-8*** **907504-8***
• mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane + du péne en supplément + contrôle additional with latch + dead bolt retraction + monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907505-9*** **907504-9***
Umschaltfunktion mit Antipanik B **Fonction avec anti-panique B** **Switch function with anti-panic version B**	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907509-3*** **907508-3***
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907509-4*** **907508-4***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition	1 Stk./pce		**907597***

* auf Anfrage / sur demande / on request

Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen, SVP und EDS, Antipanik

Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux, SVP et EDS, anti-panique

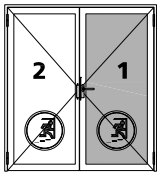
Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors, SVP and EDS, anti-panic

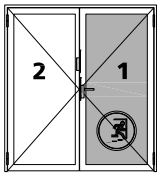


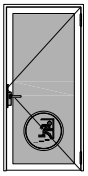
Selbstverriegelnd (SVP) und elektronische Drückersteuerung mit Schlossüberwachung (EDS)

Verrouillage automatique (SVP) et commande électronique de la poignée (EDS)

Switchable handle; self locking (SVP) and electronic handle control (EDS)







Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; Schlosskasten verzinkt;
inklusive Befestigungsschrauben; Anlieferzustand DIN rechts und Anti-panikfunktion für auswärts-öffnend; keine Kombination mit E-Öffner

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour; boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation;
Etat de livraison DIN droite et fonction anti-panique pour ouverture vers l'extérieur;
aucune combinaison avec ouverture électrique

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn; lock casing galvanised; including fastening screws;
Supplied DIN right and anti-panic function for outward opening;
no combination with E-opener

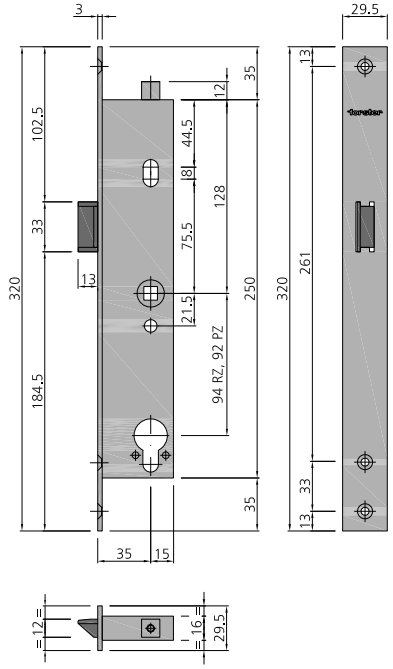
Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Umschaltfunktion mit Antipanik EDS **Fonction avec anti-panique EDS** **Switch function with anti-panic version EDS** EN 179 EN 1125	1 Stk./pce **RZ** **PZ**	**907509-5*** **907508-5***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition	1 Stk./pce	**907597***

* auf Anfrage / sur demande / on request

Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen mit Verriegelung nach oben, ohne Riegel

Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux avec verrouillage vers le haut, sans pêne

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors with top shootbolt, without dead bolt

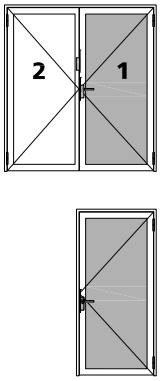


Schloss ohne Riegel
Serrure sans pêne
Lock without dead bolt

Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right



Beschläge
Quincaillerie
Fittings

Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion ohne Antipanik W **Fonction à levier sans anti-panique W** **Lever handle set without anti-panic version W**	EN 179 / EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907551*** **907550***

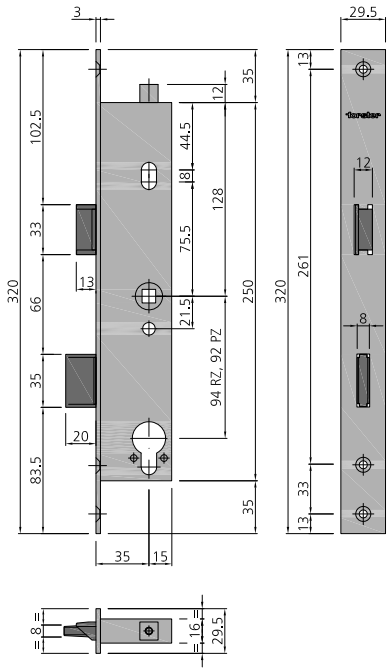
* auf Anfrage / sur demande / on request

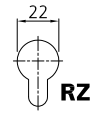
03/20

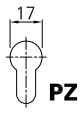
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen mit Verriegelung nach oben

Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux avec verrouillage vers le haut

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors with top shootbolt



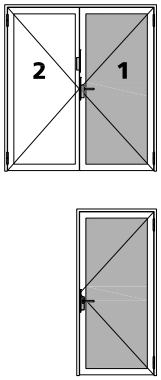




Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right



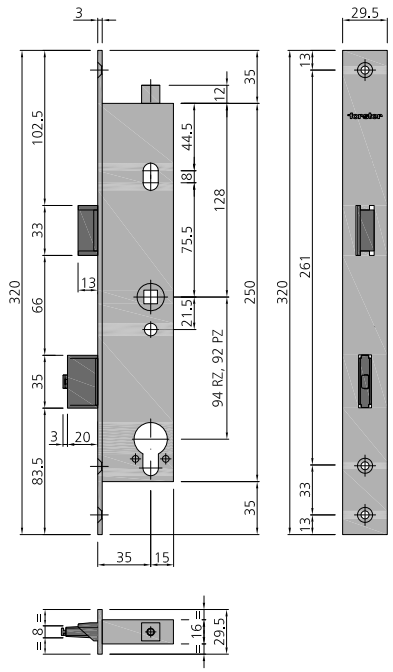
Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion ohne Antipanik L+W **Fonction à levier sans anti-panique L+W** **Lever handle set without anti-panic version L+W**	EN 179 / EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907511** **907510**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907511-0*** **907510-0***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition		1 Stk./pce		**907597***

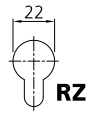
* auf Anfrage / sur demande / on request

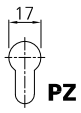
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen mit Verriegelung nach oben, Antipanik

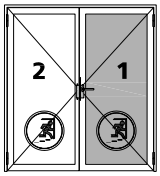
Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux avec verrouillage vers le haut, anti-panique

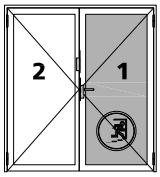
Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors with top shootbolt, anti-panic

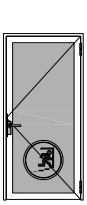












Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts und Antipanikfunktion für auswärts-öffnend

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite et fonction anti-panique pour ouverture vers l'extérieur

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right and anti-panic function for outward opening

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

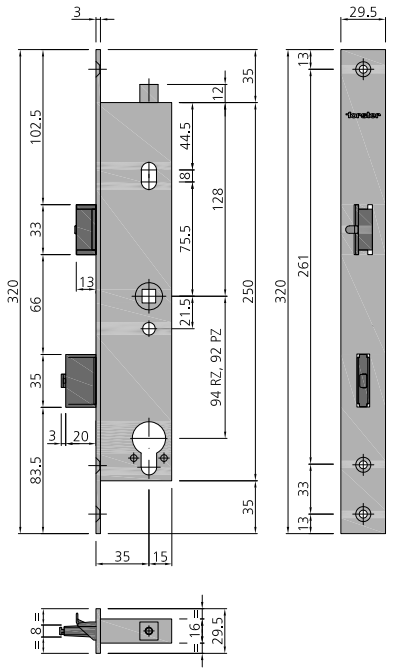
Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion mit Antipanik E **Fonction à levier avec anti-panique E** **Lever handle set with anti-panic version E**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513** **907512**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-0*** **907512-0***
• mit Fallenfeststellung / avec blocage du bec de cane en supplément / additional with latch retraction		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-1*** **907512-1***
• mit Überwachung + Fallenfeststellung / avec blocage du bec de cane + contrôle en supplément / additional with latch retraction + monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-2*** **907512-2***
Durchgangsfunktion mit Antipanik D **Zone de circulation avec anti-panique D** **Transit function with anti-panic version D**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907515** **907514**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907515-0*** **907514-0***
Umschaltfunktion mit Antipanik B **Fonction avec anti-panique B** **Switch function with anti-panic version B**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907517** **907516**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907517-0*** **907516-0***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition		1 Stk./pce		**907597***

* auf Anfrage / sur demande / on request

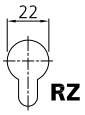
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen mit Verriegelung nach oben, SVP, Antipanik

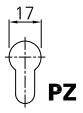
Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux avec verrouillage vers le haut, SVP, anti-panique

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors with top shootbolt, SVP, anti-panic



Selbstverriegelnd (SVP)
Verrouillage automatique (SVP)
Self locking (SVP)

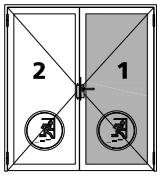


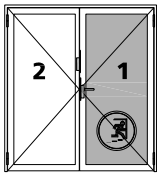


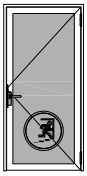
Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben;
Anlieferzustand DIN rechts und Antipanikfunktion für auswärts-öffnend;
keine Kombination mit E-Öffner

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation;
Etat de livraison DIN droite et fonction anti-panique pour ouverture vers l'extérieur;
aucune combinaison avec ouverture électrique

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws;
Supplied DIN right and anti-panic function for outward opening;
no combination with E-opener







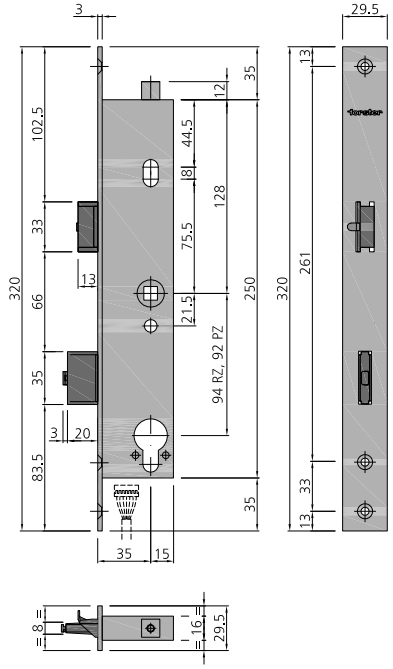
Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit		Art.Nr. art. no. art. no.
Wechselfunktion mit Antipanik E **Fonction à levier avec anti-panique E** **Lever handle set with anti-panic version E**	EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-3*** **907512-3***
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-4*** **907512-4***
• mit Riegelfeststellung / avec blocage du péne en supplément / additional with dead bolt retraction		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-6*** **907512-6***
• mit Fallen- und Riegelfeststellung / avec blocage du bec de cane + du péne en supplément / additional with latch + dead bolt retraction		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-7*** **907512-7***
• mit Riegelfeststellung + Überwachung / avec blocage du péne en supplément + contrôle / additional with dead bolt retraction + monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-8*** **907512-8***
• mit Fallen- und Riegelfeststellung + Überwachung avec blocage du bec de cane + du péne en supplément + contrôle additional with latch + dead bolt retraction + monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907513-9*** **907512-9***
Umschaltfunktion mit Antipanik B **Fonction avec anti-panique B** **Switch function with anti-panic version B**		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907517-3*** **907516-3***
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring		1 Stk./pce	**RZ** **PZ**	**907517-4*** **907516-4***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition		1 Stk./pce		**907597***

* auf Anfrage / sur demande / on request

Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen mit Verriegelung nach oben, SVP und EDS, Antipanik

Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux avec verrouillage vers le haut, SVP et EDS, anti-panique

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors with top shootbolt, SVP and EDS, anti-panic



Selbstverriegelnd (SVP) und elektronische Drückersteuerung mit Schlossüberwachung (EDS)

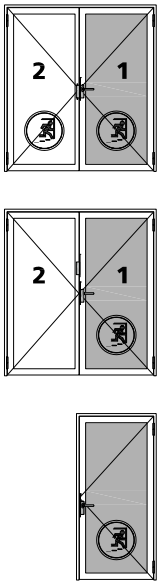
Verrouillage automatique (SVP) et commande électronique de la poignée (EDS)

Switchable handle; self locking (SVP) and electronic handle control (EDS)

Zylinder Ø 22 mm oder Zylinder Ø 17 mm;
Umlegbare Falle; DIN rechts / DIN links
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; Schlosskasten verzinkt;
inklusive Befestigungsschrauben; Anlieferzustand DIN rechts und Antipanikfunktion für auswärts-öffnend; keine Kombination mit E-Öffner

cylindre Ø 22 mm ou cylindre Ø 17 mm;
Bec de cane basculant; DIN gauche / DIN droite
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour; boîtier de serrure zingué;
avec vis de fixation; Etat de livraison DIN droite et fonction anti-panique pour ouverture vers l'extérieur; aucune combinaison avec ouverture électrique

Ø 22 mm cylinder or Ø 17 mm cylinder;
Switchable handle; DIN left / DIN droite
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn; lock casing galvanised;
including fastening screws; Supplied DIN right and anti-panic function for outward opening; no combination with E-opener



Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Umschaltfunktion mit Antipanik EDS **Fonction avec anti-panique EDS** **Switch function with anti-panic version EDS** EN 179 EN 1125	1 Stk./pce **RZ** **PZ**	**907517-5*** **907516-5***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition	1 Stk./pce	**907597***

* auf Anfrage / sur demande / on request

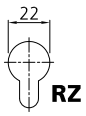
03/20

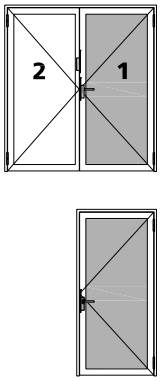
Beschläge
Schlösser für 1- und 2-flügelige Türen mit Verriegelung nach oben, 2-Fallenschloss

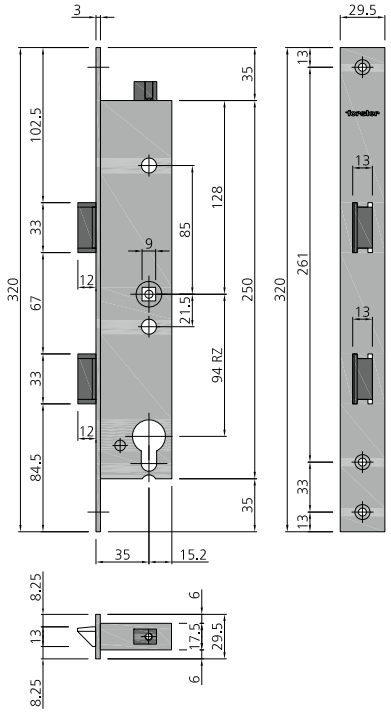
Quincaillerie
Serrures pour portes à 1 et 2 vantaux avec verrouillage vers le haut, Serrure à 2 becs de cane

Fittings
Locks for 1 and 2 leaf doors with top shootbolt, 2-point latch lock

2 Falleneinsteckschloss
Serrure à 2 bec de cane
2 mortise deadlock







Zylinder Ø 22 mm;
Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; 1 tourig;
Schlosskasten verzinkt; inklusive Befestigungsschrauben
Anlieferzustand DIN rechts

cylindre Ø 22 mm;
têtière Forster en acier inox poli; 1 tour;
boîtier de serrure zingué; avec vis de fixation
Etat de livraison DIN droite

Ø 22 mm cylinder;
Forster front plate stainless steel polished; 1 turn;
lock casing galvanised; including fastening screws
Supplied DIN right

Bezeichnung Désignation Designation			Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Funktion ohne Antipanik **Fonction sans anti-panique** **Function without anti-panic**	EN 179 / EN 1125	DIN links, DIN gauche, DIN left DIN rechts, DIN droite, DIN right	1 Stk./pce **RZ**	**907203** **907202**
Funktion mit Antipanik **Fonction avec anti-panique** **Function with anti-panic**	EN 179 / EN 1125	DIN links, DIN gauche, DIN left DIN rechts, DIN droite, DIN right	1 Stk./pce **RZ**	**907205** **907204**

Beschläge
Umlenkung E-Öffner und ITS96
907068

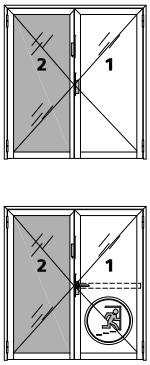
Einsatz bei 2-flügeligen Türen:
° im Standflügel bei Kombination von E-Öffner mit Standflügelverriegelung 907438
° im Rahmen bei Kombination von E-Öffner mit ITS

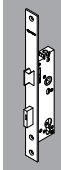
Quincaillerie
Déviation ouverture électrique et ITS96 **907068**

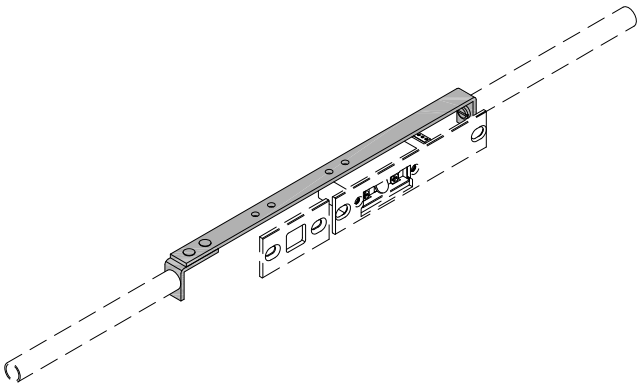
Utiliser pour portes à deux vantaux:
° dans le vantail semi-fixe en combinaison l'ouverture électrique avec verrouillage du vantail semi-fixe 907438
° dans le cadre en conmbination l'ouverture électrique avec ITS

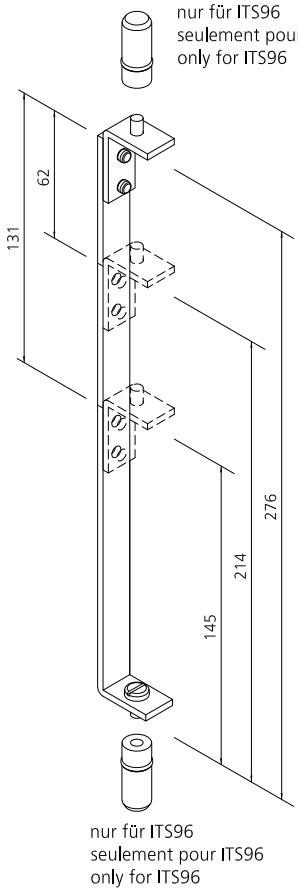
Fittings
Redirect door-opener and ITS96
907068

Use for double-leaf doors:
° in the inactive leaf for combination of E-opener with inactive leaf lock 907438
° in the frame for combination of e-opener with ITS

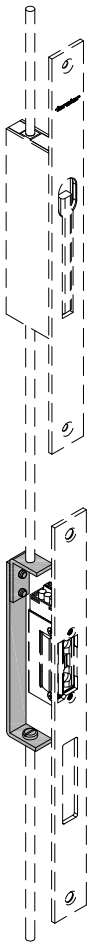








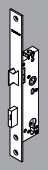
auf Mass zuschneiden
couper sur mesure
cut to length

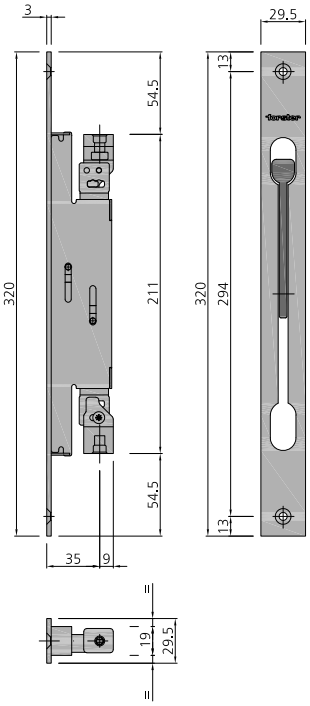


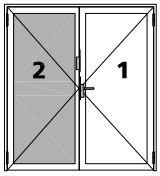
Beschläge
Standflügel Verriegelungen

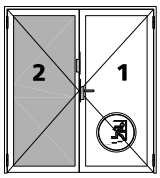
Quincaillerie
Verrouillage du vantail semi-fixe

Fittings
Inactive leaf locks









Forster-Stulp Edelstahl geschliffen;
Schlosskasten verzinkt; Anschlussgewinde M5;
Hub = 20 mm; inklusive Befestigungsschrauben

Têtière Forster en acier inox poli;
boîtier de serrure zingué; filetage de raccordement M5;
course = 20 mm; avec vis de fixation

Forster front plate stainless steel polished;
lock casing galvanised; connecting thread M5;
stroke = 20 mm; including fastening screws

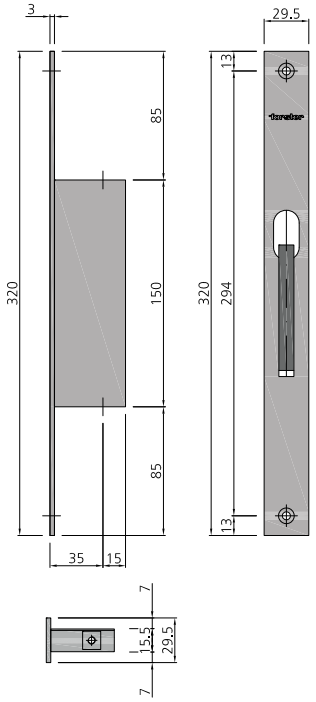
Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Falztreibriegel-Schloss manuell **Crémone à levier manuelle** **Manual drive bolt lock**	1 Stk./pce	**907276**

Beschläge
Standflügel Verriegelungen

Quincaillerie
Verrouillage du vantail semi-fixe

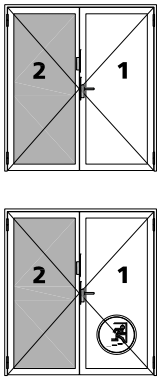
Fittings
Inactive leaf locks



Forster-Stulp Edelstahl geschliffen;
Schlosskasten verzinkt; Anschlussgewinde M5;
Hub = 18 mm; inklusive Befestigungsschrauben

Tête Forster en acier inox poli;
boîtier de serrure zingué; filetage de raccordement M5;
course = 18 mm; avec vis de fixation

Forster front plate stainless steel polished;
lock casing galvanised; connecting thread M5;
stroke = 18 mm; including fastening screws



Beschläge
Quincaillerie
Fittings

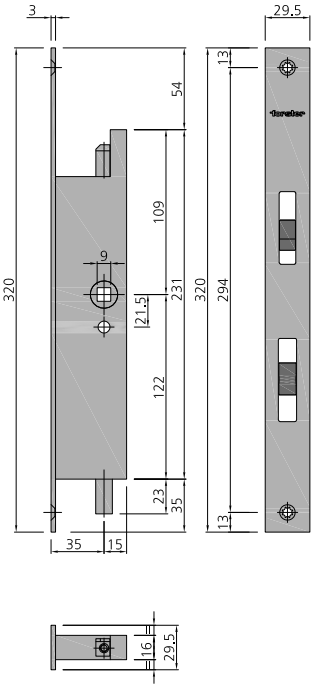
Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Selbstverriegelndes Falztreibriegel-Schloss **Crémone à levier avec verouillage automatique** **Self-locking drive bolt lock** EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**907438**

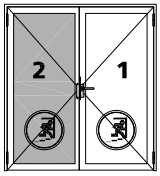
03/20

Beschläge
Standflügel Verriegelungen

Quincaillerie
Verrouillage du vantail semi-fixe

Fittings
Inactive leaf locks





Für Voll-Anti-Panik-Türen; DIN links und DIN rechts verwendbar; Forster-Stulp Edelstahl geschliffen; Schlosskasten verzinkt; Anschlussgewinde M5; Hub = 20 mm; inklusive Befestigungsschrauben

Pour porte à fonction anti-panique; utilisation possible DIN gauche et DIN droite; têtière Forster en acier inox poli; boîtier serrure zingué; filetage de raccordement M5; course = 20 mm; avec vis de fixation

For full-anti-panic doors; applicable on DIN left and DIN right; Forster front plate stainless steel polished; lock casing galvanised; connecting thread M5; stroke = 20 mm; including fastening screws

Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

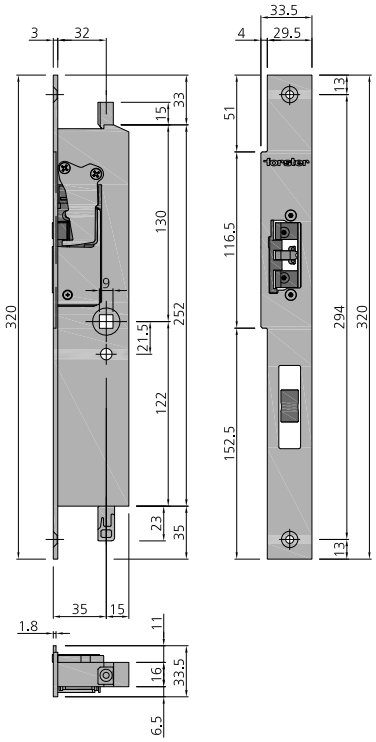
Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Antipanik-Gegenkasten **Crémone anti-panique** **Anti-panic opposite lock** EN 179 EN 1125	1 Stk./pce	**907561**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring	1 Stk./pce	**907561-0***
• mit Stangenfeststellung / avec blocage de la tringle / with blocking of drive bolt rod	1 Stk./pce	**907561-1***
• mit Überwachung und Stangenfeststellung / contrôle en supplément et blocage de la tringle / additional with monitoring and blocking of drive bolt	1 Stk./pce	**907561-2***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition	1 Stk./pce	**907598***

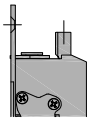
* auf Anfrage / sur demande / on request

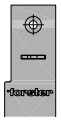
Beschläge
Standflügel Verriegelungen

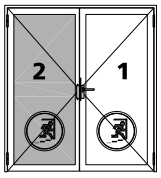
Quincaillerie
Verrouillage du vantail semi-fixe

Fittings
Inactive leaf locks









Forster-Stulp Edelstahl geschliffen;
Schlosskasten verzinkt; Anschlussgewinde M5;
Hub = 20 mm; inklusive Befestigungsschrauben;
E-Öffner 12-24 Volt, AC und DC

Têtière Forster en acier inox poli; boîtier de serrure zingué; filetage de raccordement M5;
course = 20 mm; avec vis de fixation;
Ouverture électrique 12-24 Volt, AC et DC

Forster front plate stainless steel polished;
lock casing galvanised; connecting thread M5;
stroke = 20 mm; including fastening screws;
E-opener 12-24 Volt, AC and DC

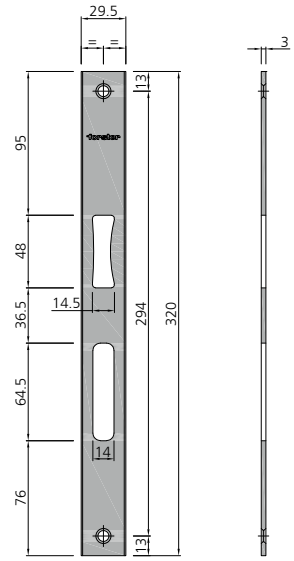
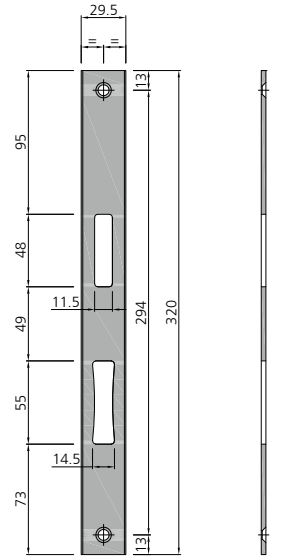
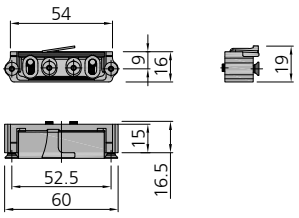
Für Brand- oder Rauchschutztüren nicht zulässig
Pas autorisé pour les portes coupe-feux ou pare-fumées
Not allowed for fire and smoke protection doors

Bezeichnung Désignation Designation		Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
Antipanik-Gegenkasten mit E-Öffner eff eff 118 Profix 2 **Crémone anti-panique avec ouverture électrique eff eff 118 Profix 2** **Anti-panic opposite lock with E-opener eff eff 118 Profix 2**	EN 179 EN 1125 DIN rechts, DIN droite, DIN right DIN links, DIN gauche, DIN left	 1 Stk./pce 1 Stk./pce	 **907567** **907568**
• mit Überwachung / avec contrôle en supplément / additional with monitoring	DIN rechts, DIN droite, DIN right DIN links, DIN gauche, DIN left	1 Stk./pce 1 Stk./pce	**907567-0*** **907568-0***
• mit Stangenfeststellung / avec blocage de la tringle / with blocking of drive bolt rod	DIN rechts, DIN droite, DIN right DIN links, DIN gauche, DIN left	1 Stk./pce 1 Stk./pce	**907567-1*** **907568-1***
• mit Überwachung und Stangenfeststellung / contrôle en supplément et blocage de la tringle / additional with monitoring and blocking of drive bolt	DIN rechts, DIN droite, DIN right DIN links, DIN gauche, DIN left	1 Stk./pce 1 Stk./pce	**907567-2*** **907568-2***
Anschlusskabel zusätzlich bestellen / Câble de raccordement à commander en supplément / Connection cable to be ordered in addition		1 Stk./pce	**907594***

Beschläge
Schliessbleche

Quincaillerie
Gâches

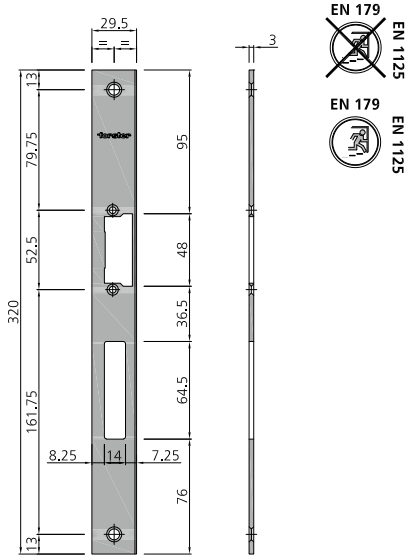
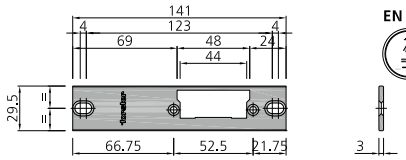
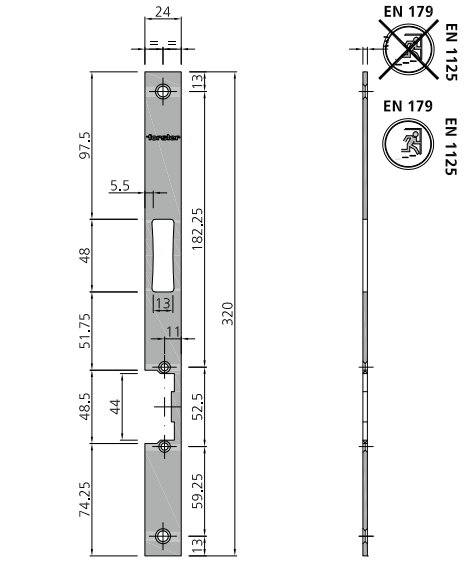
Fittings
Keeps

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Schliessblech für Einsteckschloss und Einsteckschloss mit oberer Verriegelung Gâche pour serrure à 1 bec de cane avec verrouillage supérieur Keep for single mortise deadlock and single mortise deadlock with top shootbolt	1 Stk./pce	**907570**
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Schliessblech für Rollfallenschloss Gâche pour serrure à rouleau Keep for roller latch lock	1 Stk./pce	**907572**
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Austauschstück für E-Öffner, DIN links und DIN rechts Pièce de replacement pour ouverture électrique, DIN gauche et DIN droite Replacement piece for electro door opener, DIN left and DIN right DIN links, DIN gauche, DIN left DIN rechts, DIN droite, DIN right	1 Stk./pce	**907807**

Beschläge
Schliessbleche

Quincaillerie
Gâches

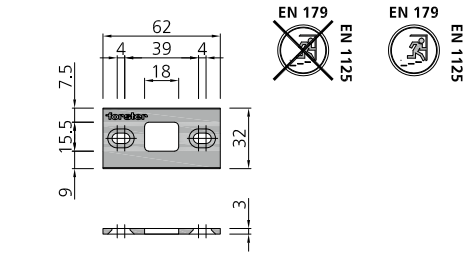
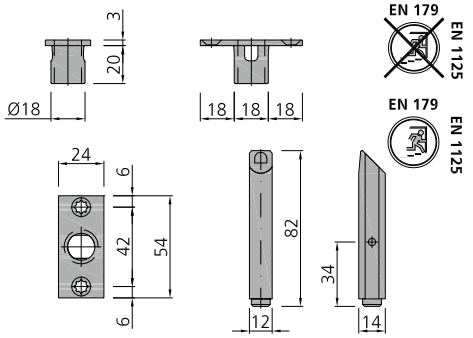
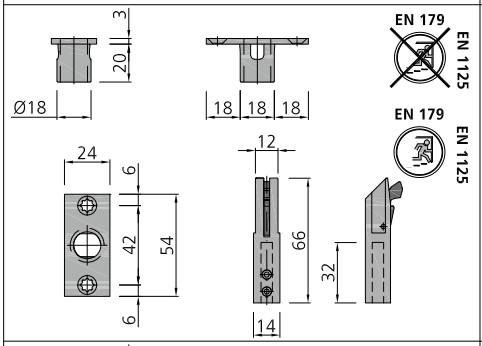
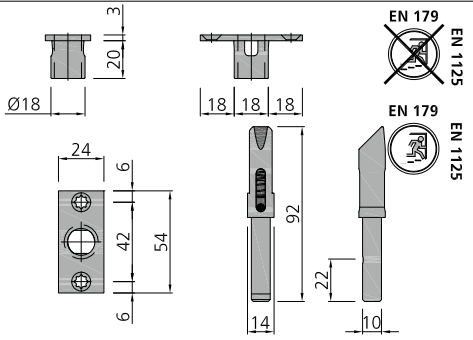
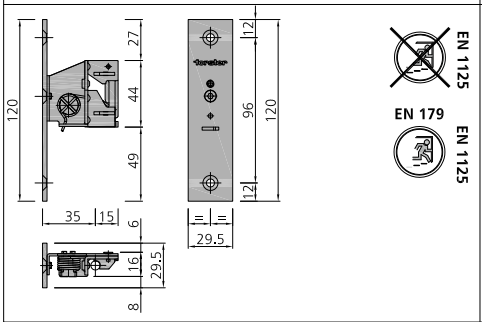
Fittings
Keeps

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
	Schliessblech für E-Öffner **eff eff 118 Profix 2 (vertikal)** Edelstahl geschliffen Gâche pour ouverture électrique **eff eff 118 Profix 2 (vertical)** acier inox brossé mat Keep for electro door opener **eff eff 118 Profix 2 (vertical)** brushed stainless steel	1 Stk./pce	**907574**
DIN links, DIN gauche, DIN left  DIN rechts spiegelbildlich, DIN droite inversée, DIN right inversely	Schliessblech für E-Öffner **eff eff 118 Profix 2 (horizontal, 1- und 2-flügelig)** Edelstahl geschliffen Gâche pour ouverture électrique **eff eff 118 Profix 2 (horizontal, à 1 et 2 vantaux)** acier inox brossé mat Keep for electro door opener **eff eff 118 Profix 2 (horizontal, single and double leaved)** brushed stainless steel DIN links, DIN gauche, DIN left DIN rechts, DIN droite, DIN right	1 Stk./pce	**907576**
	Schliessblech für 2-Falleneinsteckschloss mit oberer Verriegelung, E-Öffner **eff eff 142x, 143, Dorma 442 (vertikal)** DIN links und DIN rechts anwendbar Edelstahl geschliffen Gâche pour serrure à 2 bec de cane avec verrouillage supérieur ouverture électrique **eff eff 142x, 143, Dorma 442 (vertical)** utilisé DIN gauche et DIN droite acier inox brossé mat Keep for 2 mortise deadlock with top shootbolt electro door opener **eff eff 142x, 143, Dorma 442 (vertical)** for use DIN left and DIN right brushed stainless steel	1 Stk./pce	**957060**

Beschläge
Zusatzverriegelung

Quincaillerie
Verrouillage supplémentaire

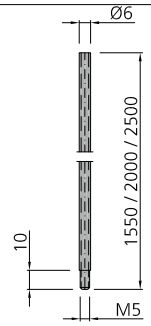
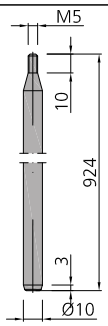
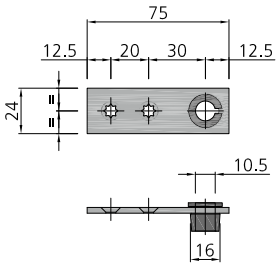
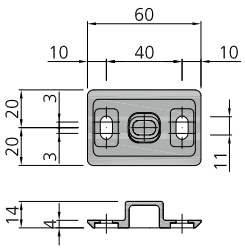
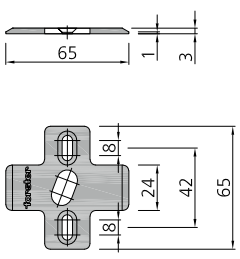
Fittings
Additional locking

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
	Schliessblech für obere Verriegelung Gâche pour verouillage supérieur Keep for top shootbolt	1 Stk./pce	**907577**
	obere Falle mit Fallenführung Gangflügel Bec du cane supérieur avec guidage de bec du cane vantail de service Top latch with top bolt guide Opening leaf	1 Stk./pce	**907581**
	Schaltschloss mit Fallenführung Standflügel Serrure de maintien avec guidage de bec du cane vantail semi-fixe Switch latch with top bolt guide Fixed leaf	1 Stk./pce	**907583**
	Falle gefedert für obere Verriegelung mit E-Öffner Bec de cane à ressort pour verrouillage supérieur avec ouverture électrique Spring safety catch for top shootbolt with E-opener	1 Stk./pce	**907585**
	Stangenführung, federgestützt DM 35 mm Guide de tringle, â ressort, DM35 mm Rod guide, spring supported, DM35 mm	1 Stk./pce	**907591**

Beschläge
Zusatzverriegelung

Quincaillerie
Verrouillage supplémentaire

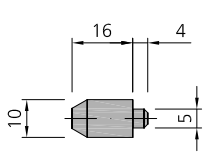
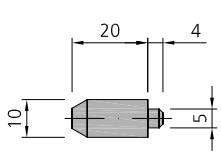
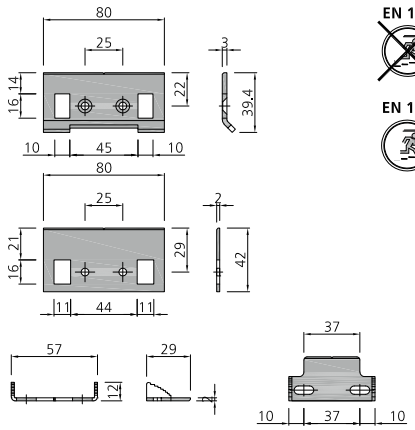
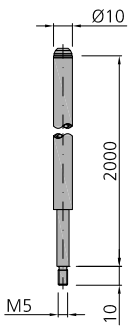
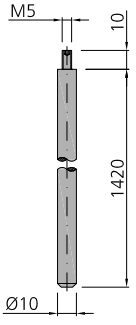
Fittings
Additional locking

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Treibriegelstange Tringle de verrouillage Drive bolt rod Ø 6 mm - 1550 mm Ø 6 mm - 2000 mm Ø 6 mm - 2500 mm	 1 Stk./pce 1 Stk./pce 1 Stk./pce	 **907030** **907044** **907041**
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Treibriegelstange Tringle de verrouillage Drive bolt rod Ø 10 mm - 924 mm nur für Antipanik-Gegenkasten, unten seulement pour Crémone anti-panique, basse only for opposite lock anti-panic-version, low	 1 Stk./pce	 **907043**
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Stangenführung unten Guide de tringle de verrouillage basse Rod guide low	1 Stk./pce	**917054**
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Schliessmulde unten Gâche au sol inférieur Floor sodret Verstellbereich +/- 2.5 mm Plage de réglage +/- 2.5 mm Adjustment range +/- 2.5 mm	1 Stk./pce	**907054**
 EN 179 EN 1125 EN 179 EN 1125	Schliessblech unten alternativ für 907054 Gâche au sol alternative pour 907054 Floor keep alternativ for 907054	1 Stk./pce	**907578**

Beschläge
Zusatzverriegelung

Quincaillerie
Verrouillage supplémentaire

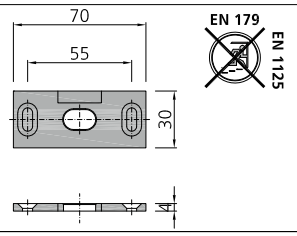
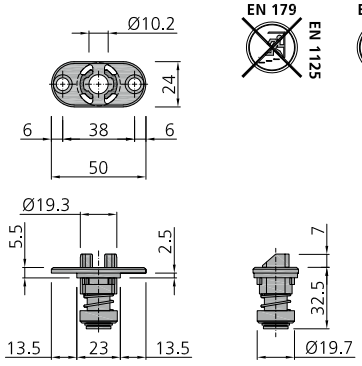
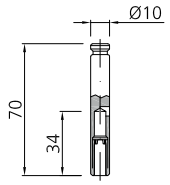
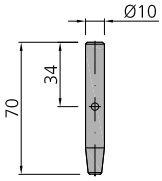
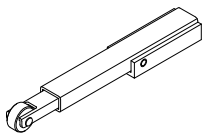
Fittings
Additional locking

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
	Sicherungsbolzen Boulon de sécurité Locking pin		
	Stahl / acier / steel (presto 50)	1 Stk./pce	**917013**
	Edelstahl / acier inox / stainless steel (presto 50)	1 Stk./pce	**917015**
	Sicherungsbolzen Boulon de sécurité Locking pin	1 Stk./pce	**917014**
	Stahl / acier / steel (presto 60)		
	Sicherungsbolzen Einsatz bei verdecktliegendem Band Art.Nr. 907740 Edelstahl Boulon de sécurité utilisé pour paumelle cachée art no 907740 acier inox Locking pin for use with concealed hinge art no 907740 stainless steel	1 Stk./pce	**917025**
	Treibriegelstange Tringle de verrouillage Drive bolt rod Ø 10x2 mm - 2000 mm nur mit Falztreibriegel manuell, oben seulement avec crémone à levier manuelle , en haut only with manual drive bolt lock, top	1 Stk./pce	**987004**
	Treibriegelstange Tringle de verrouillage Drive bolt rod Ø 10 mm - 1420 mm nur mit Falztreibriegel manuell, unten seulement avec crémone à levier manuelle, basse only with manual drive bolt lock, low	1 Stk./pce	**987005**

Beschläge
Zusatzverriegelung

Quincaillerie
Verrouillage supplémentaire

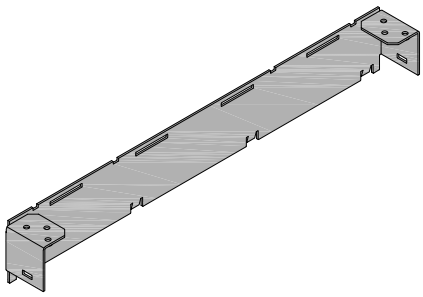
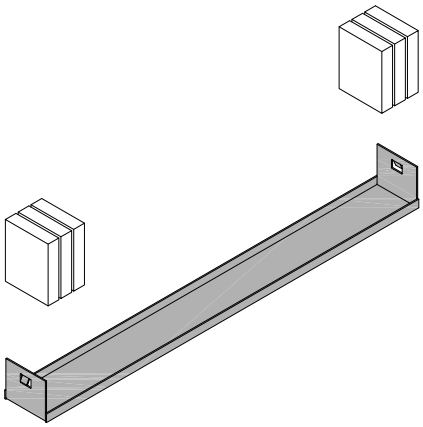
Fittings
Additional locking

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
	Schliessblech Gâche Keep nur mit Falztreibriegel, oben seulement avec crémone à levier , en haut only with drive bolt lock, top	1 Stk./pce	**917028**
	Schaltschloss Serrure de maintien Switch latch nur mit Falztreibriegel, oben seulement avec crémone à levier , en haut only with drive bolt lock, top	1 Stk./pce	**917276**
	Verriegelungsstück oben Pièce de verrouillage supérieur Locking piece top nur mit Falztreibriegel, oben seulement avec crémone à levier , en haut only with drive bolt lock, top	1 Stk./pce	**907056**
	Verriegelungsstück unten Pièce de verrouillage inférieur Locking piece bottom nur mit Falztreibriegel, unten seulement avec crémone à levier, basse only with drive bolt lock, low	1 Stk./pce	**907053**
	Mitnehmerklappe aufgesetzt Stahl verzinkt Taquet d'entraînement quincaillerie acier zingué Attached carry bar galvanized steel	1 Stk./pce	**907103**

Beschläge
Einschweisskassette

Quincaillerie
Coffre de soudage

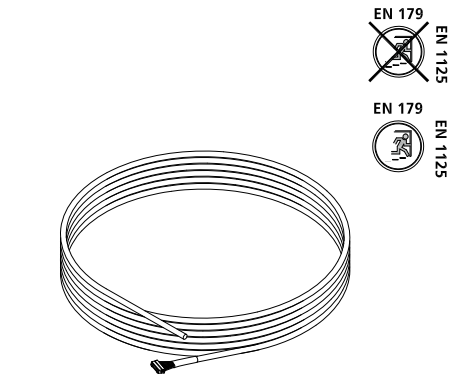
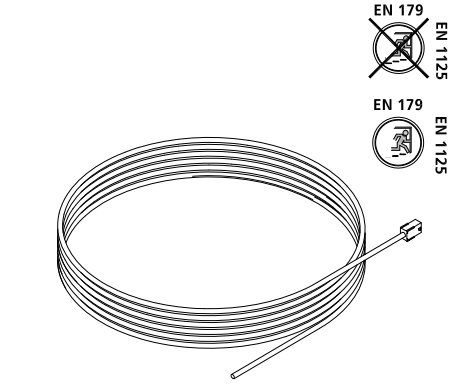
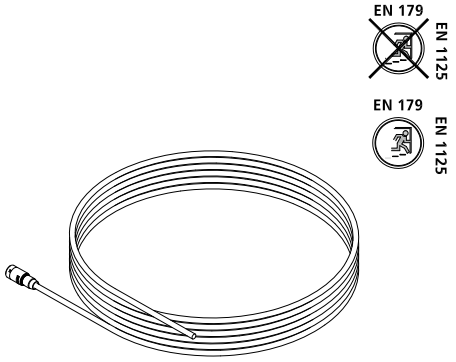
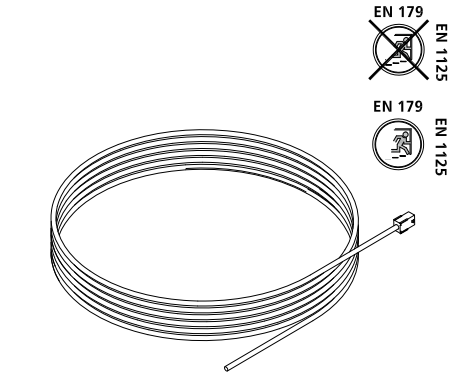
Fittings
Weld-in box

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
	Einschweisskassette für integrierten Türschliesser passend zu: coffre de soudage pour ferme-portes invisibles type: weld-in box for consiled in door closer typ: • DORMA ITS96 3-6 • GEZE Boxer 3-6 Stahl verzinkt, acier sendzimir / steel galvanized Edelstahl / acier INOX / stainless steel * Edelstahl auf Anfrage acier INOX sur demande stainless steel on request	1 Stk./pce 1 Stk./pce	**987042** **987043***
	Brandschutzset zu Einschweisskassette passend zu: coup-feu set pour coffre de soudage type: fire protectet set for weld in box typ: • DORMA ITS96 3-6 • GEZE BOXER 3-6 Stahl verzinkt, acier sendzimir / steel galvanized	1 Stk./pce	**987044**

Beschläge
Anschlusskabel

Quincaillerie
Câbles de raccordement

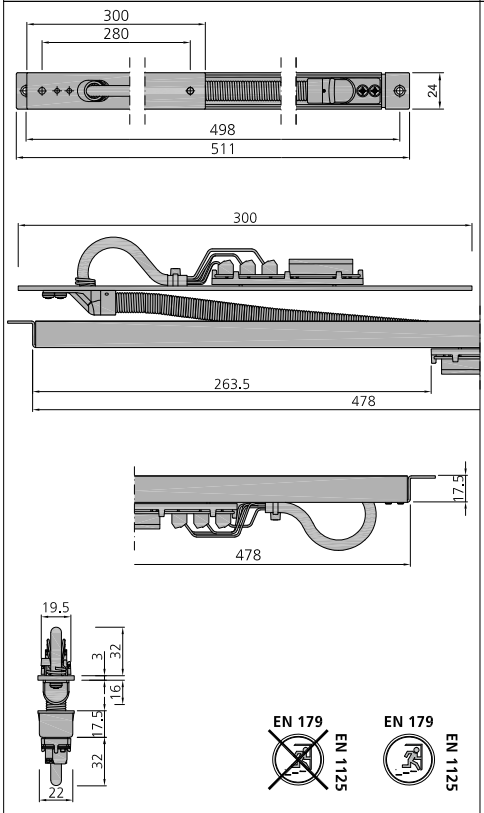
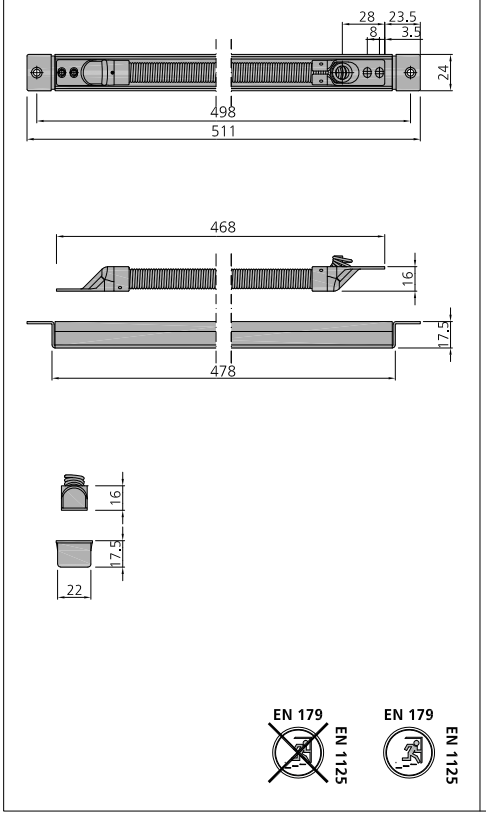
Fittings
Connection cables

Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
	Anschlusskabel, 14 polig, Schloss, Ø 6 mm, 10 m für Câble de raccordement, à 14 broches, serrure, Ø 6 mm, 10 m pour Connection cable, 14-pole, lock, Ø 6 mm, 10 m for 907504-0/-2/-4/-8/-9 907511-0 907505-0/-2/-4/-8/-9 907512-0/-2/-4/-8/-9 907506-0 907513-0/-2/-4/-8/-9 907507-0 907514-0 907508-0/-4/-5 907515-0 907509-0/-4/-5 907516-0/-4/-5 907510-0 907517-0/-4/-5	1 Stk./pce	**907597**
	Anschlusskabel, 3 polig, Schloss, Ø 3.4 mm, 10 m für Câble de raccordement, à 3 broches, serrure, Ø 3.4 mm, 10 m pour Connection cable, 3-pole, lock, Ø 3.4 mm, 10 m for 907502-0, 907503-0	1 Stk./pce	**907599**
	Anschlusskabel 5 polig, Antipanik-Gegenkasten, Ø 3 mm, 10 m für Câble de raccordement, à 5 broches, crémone anti-panique, Ø 3 mm, 10 m pour Connection cable, 5-pole, anti-panic opposite lock, Ø 3 mm, 10 m for 907561-0, 907561-2	1 Stk./pce	**907598**
	Anschlusskabel Gegenkasten, 6 polig, Ø 4.1 mm, 10 m für Câble de raccordement, à 6 broches, crémone anti-panique, Ø 4.1 mm, 10 m pour Connection cable, 6-pole, anti-panic opposite lock, Ø 4.1 mm, 10 m for 907567-0, 907568-0, 907567-2, 907568-2	1 Stk./pce	**907594**

Beschläge
Kabelübergang

Quincaillerie
Passe-câble

Fittings
Cable crossing

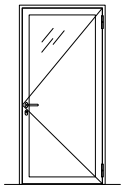
Abbildung Figure Figure	Bezeichnung Désignation Designation	Verkaufseinheit Unité de vente Sales unit	Art.Nr. art. no. art. no.
	**Kabelübergang** **Passe-câble** **Cable crossing** mit Steckadapter, 12 polig, lösbar Öffnungswinkel 180° avec adapteur, à 12 broches, détachable, angle d'ouverture 180° with plug-in adapter, 12-pole, detachable, opening angle 180°	1 Stk./pce	**907595***
	**Kabelübergang** **Passe-câble** **Cable crossing** Kabel max. Ø 9 mm, Öffnungswinkel 180° câble max. Ø 9 mm, angle d'ouverture 180° cable max. Ø 9 mm, opening angle	1 Stk./pce	**907596***

Platz für Notizen **Espace pour les notes** **Space for memos**

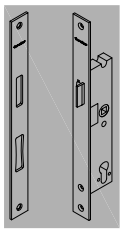
Übersicht Schlosseinbau
1-flügelige Türen

Tableau de montage des serrures
Portes à 1 vantail

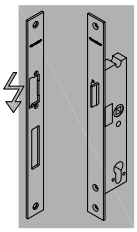
Overview of lock installation
Single leaf doors



ohne Riegel
sans pêne
without dead bolt

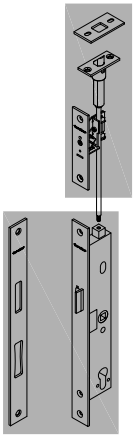


pr ep 0140



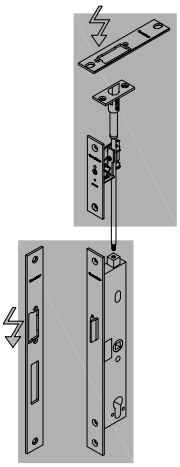
pr ep 0141

pr ep 0120



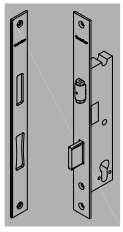
pr ep 0142

pr ep 0121

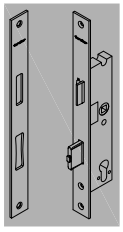


pr ep 0143

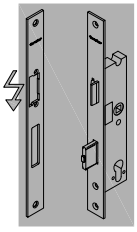
mit Riegel
avec pêne
with dead bolt



pr ep 0139

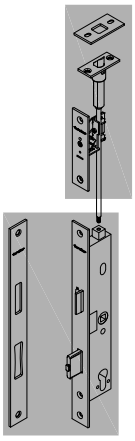


pr ep 0144



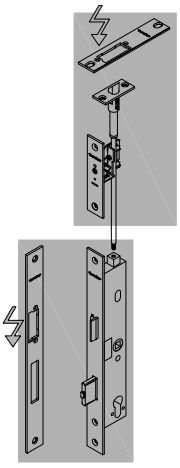
pr ep 0145

pr ep 0120



pr ep 0146

pr ep 0121



pr ep 0147

Übersicht Schlosseinbau
2-flügelige Türen

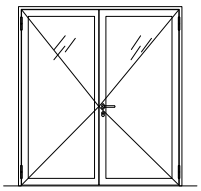
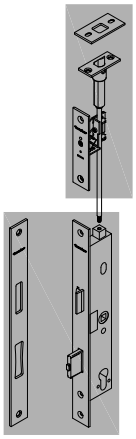


Tableau de montage des serrures
Portes à 2 vantaux

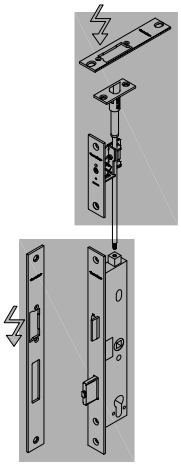
Overview of lock installation
Double leaf doors

pr ep 0122



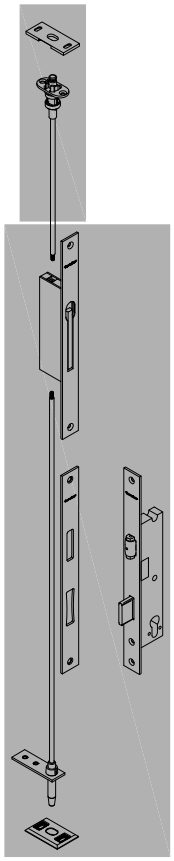
pr ep 0148

pr ep 0123



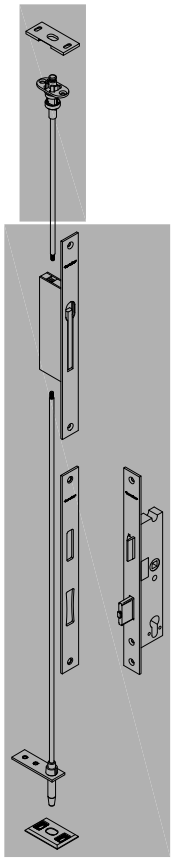
pr ep 0149

pr ep 0124



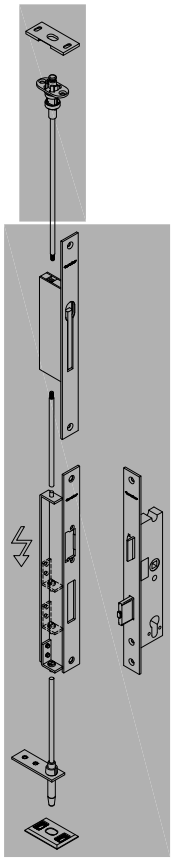
pr ep 0150

pr ep 0124



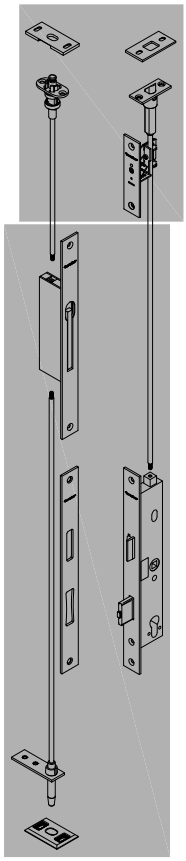
pr ep 0151

pr ep 0124



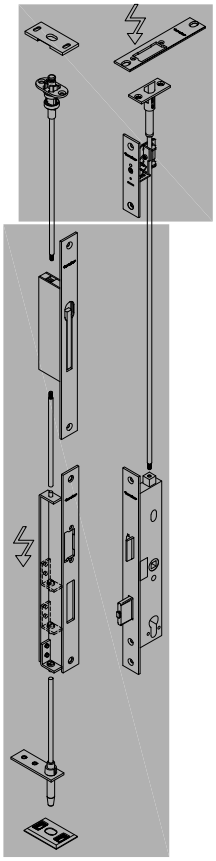
pr ep 0152

pr ep 0125



pr ep 0153

pr ep 0126

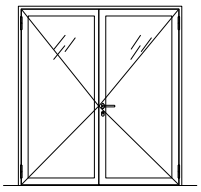


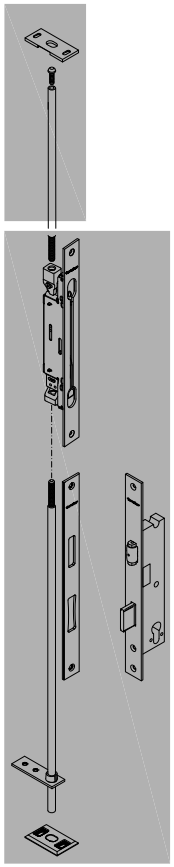
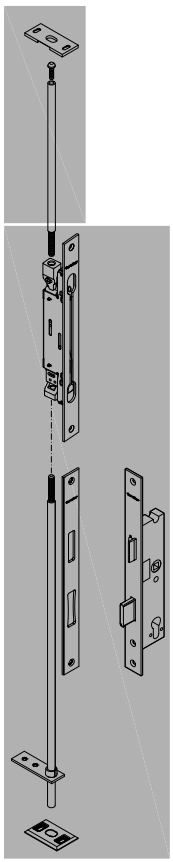
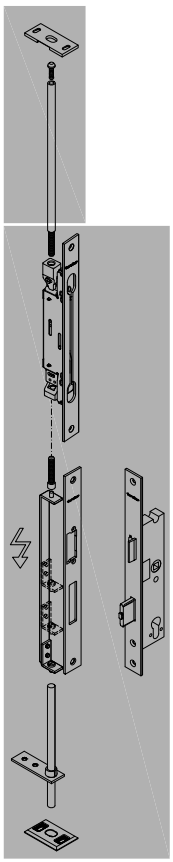
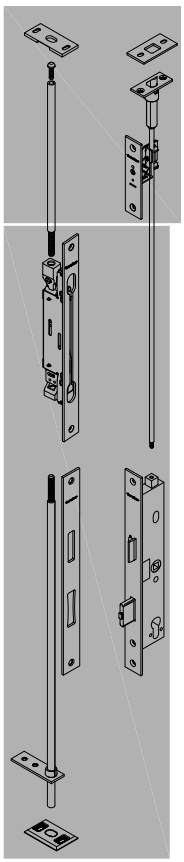
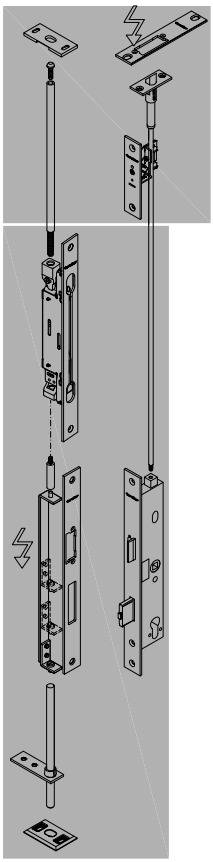
pr ep 0154

Übersicht Schlosseinbau
2-flügelige Türen

Tableau de montage des serrures
Portes à 2 vantaux

Overview of lock installation
Double leaf doors

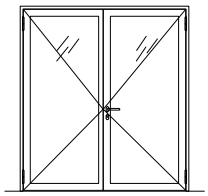


pr ep 0132	pr ep 0132	pr ep 0132	pr ep 0133	pr ep 0134
				
pr ep 0161	pr ep 0162	pr ep 0163	pr ep 0164	pr ep 0165

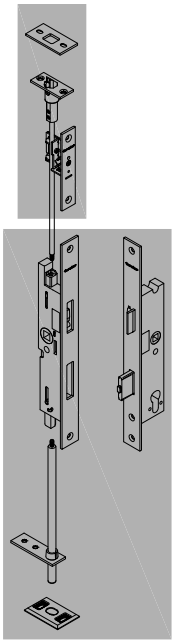
Übersicht Schlosseinbau
2-flügelige Türen

Tableau de montage des serrures
Portes à 2 vantaux

Overview of lock installation
Double leaf doors

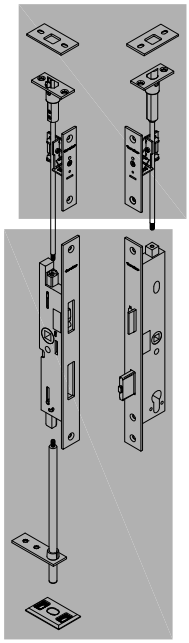


pr_ep_0127



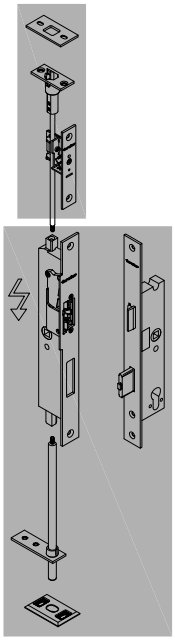
pr_ep_0155

pr_ep_0129



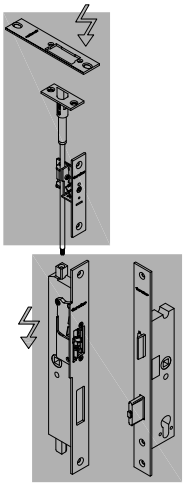
pr_ep_0157

pr_ep_0127



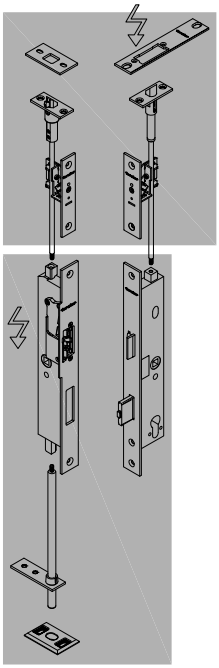
pr_ep_0156

pr_ep_0128



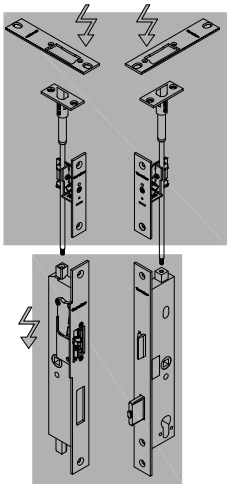
pr_ep_0158

pr_ep_0130



pr_ep_0160

pr_ep_0131

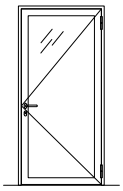


pr_ep_0159

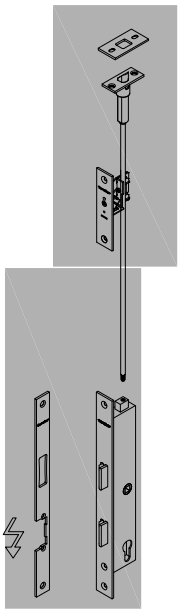
Übersicht Schlosseinbau
2- Fallenschloss

Tableau de montage des serrures
Serrure à 2 becs da cane

Overview of lock installation
2-point latch lock

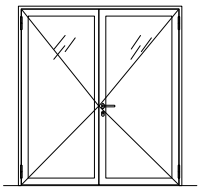


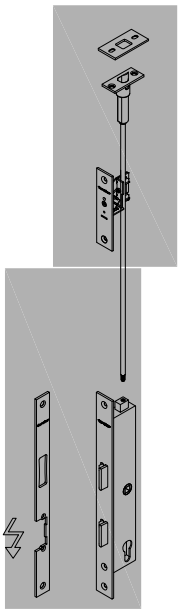
pr_ep_0120



pr_ep_0190

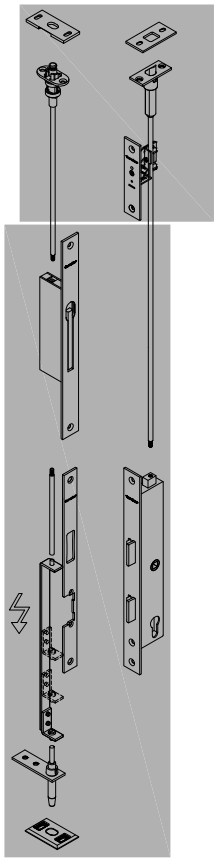
pr_ep_0122





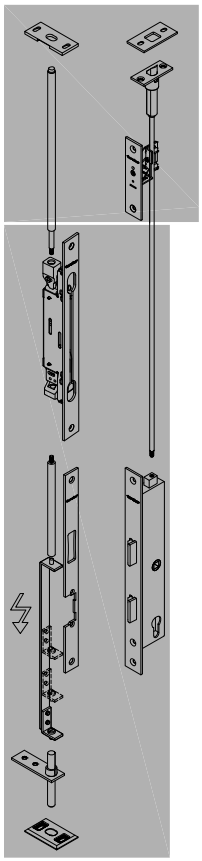
pr_ep_0191

pr_ep_0125



pr_ep_0192

pr_ep_0133

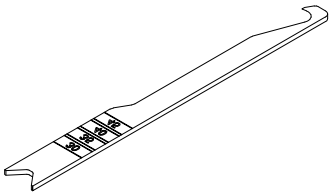


pr_ep_0193

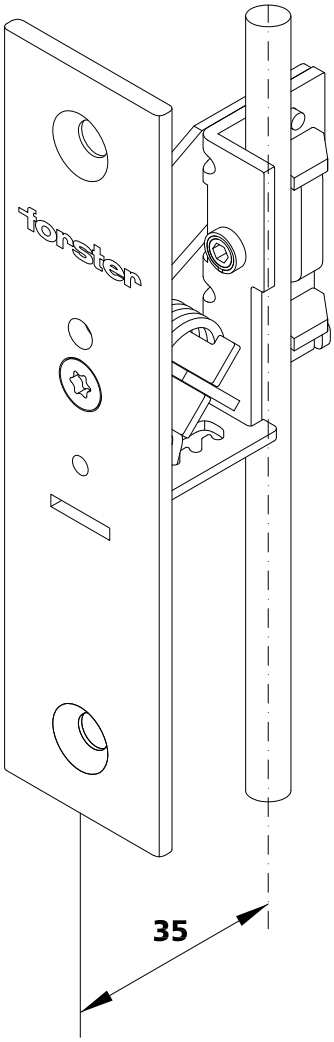
Stangenführung federgestützt

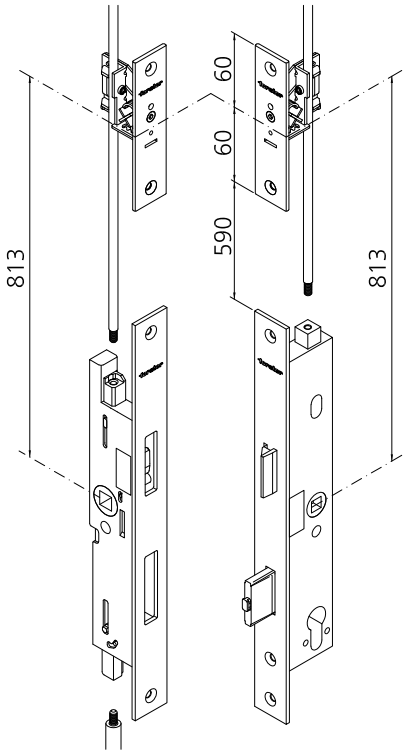
Guide de tringle, à ressort

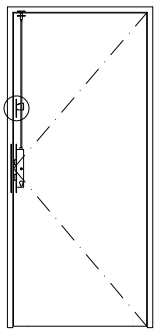
Rod guide, spring supported

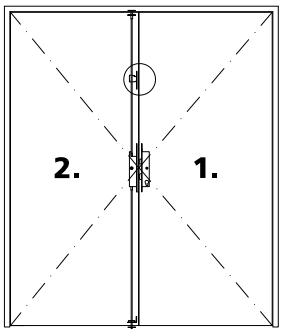


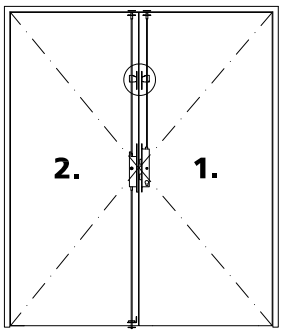
909003
Haken für Montage und Einstellen der Stangenführung
Crochet pour montage et réglage du guide de tringle
Hook for installation and adjusting the rod guide









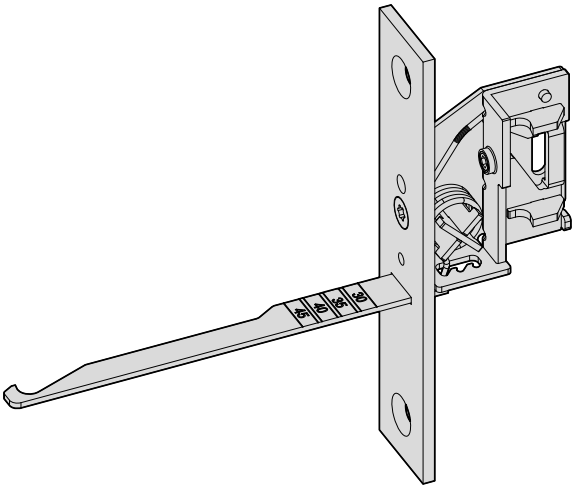


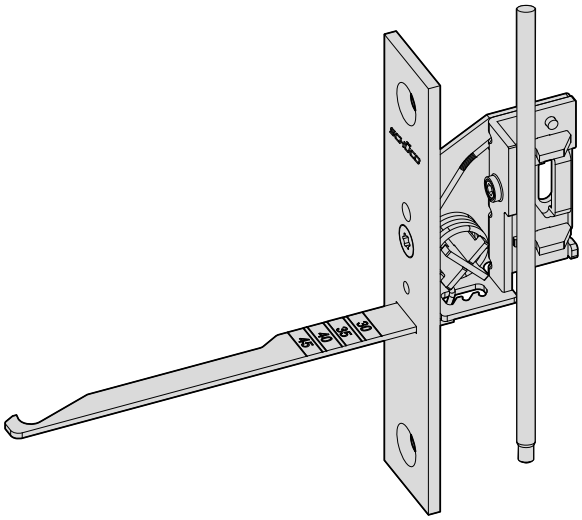
Einstellen der federgestützten Stangenführung

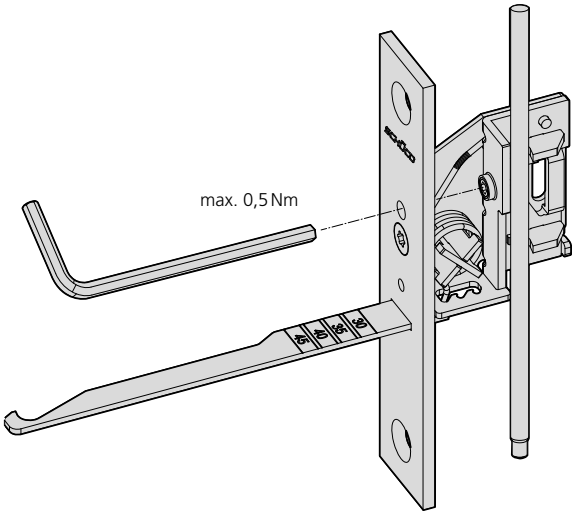
Réglage du guide de tringle à ressort

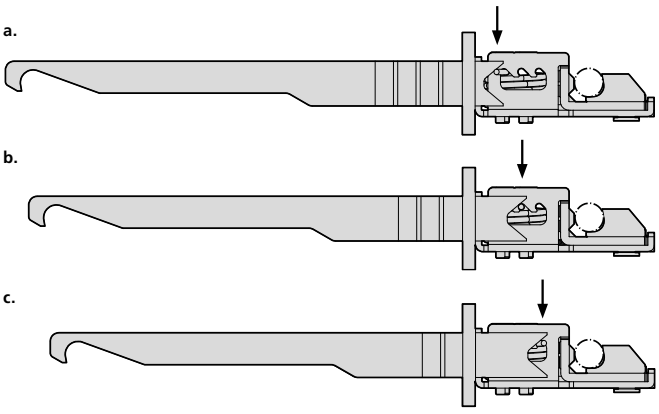
Adjusting of the spring supported rod guide

909003

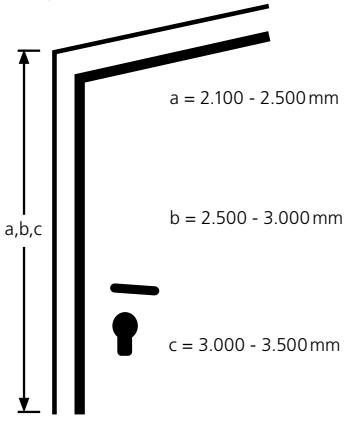








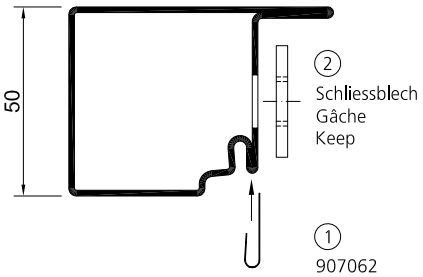
Flügelmaß / Dimensions du vantail / Leaf dimensions

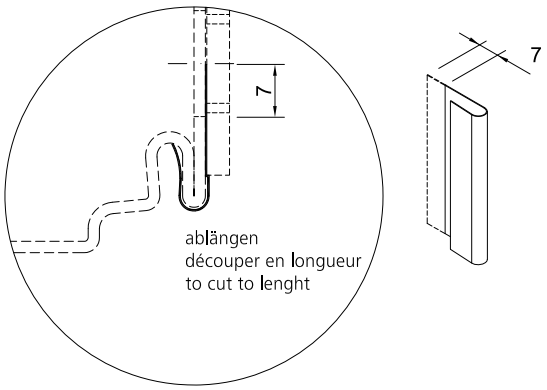


Fallenschutz
Art.nr. 907062

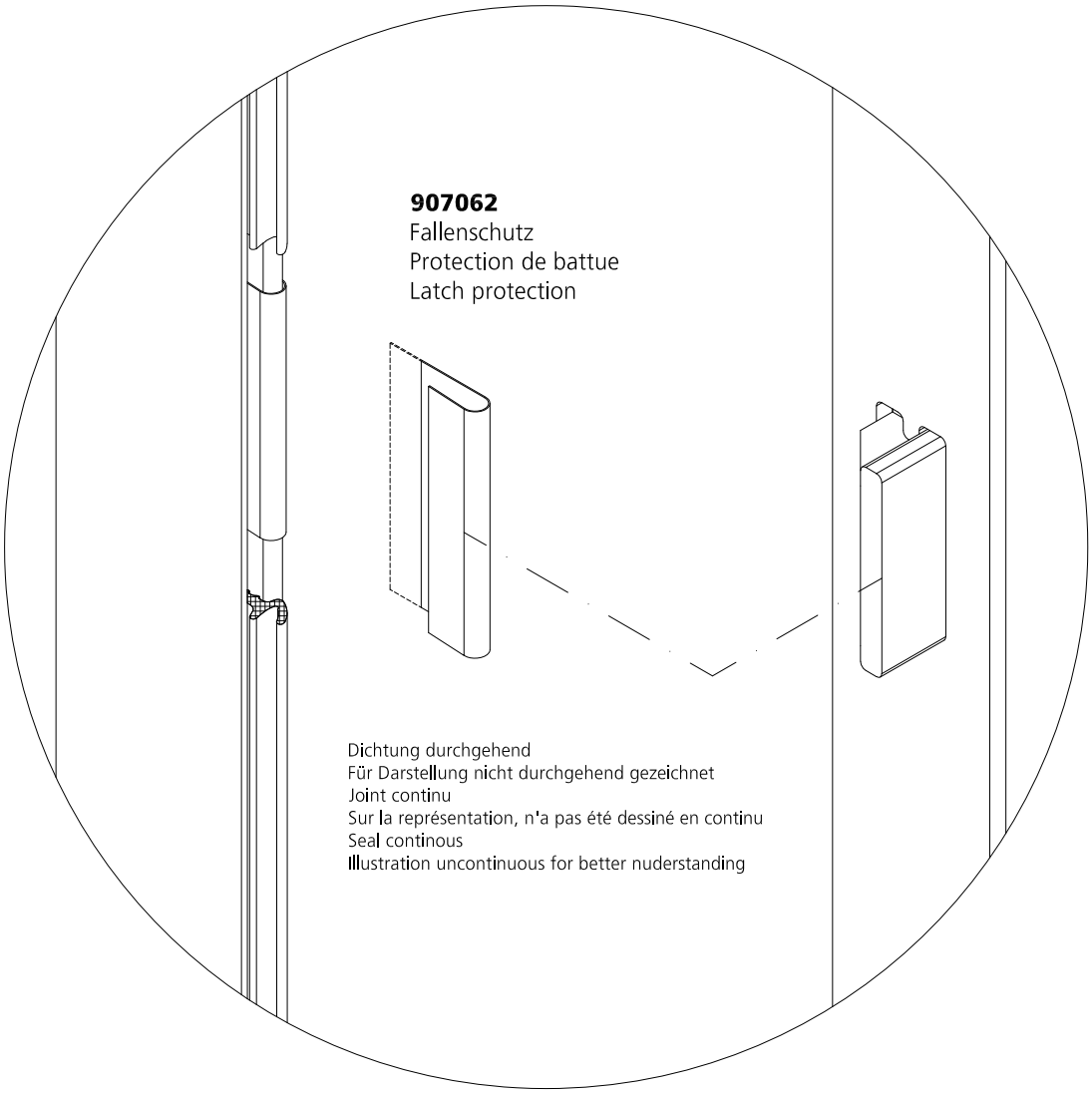
Pièce de protection frotte-ment bec de cane
Art.nr. 907062

Latch protection
Art.nr. 907062





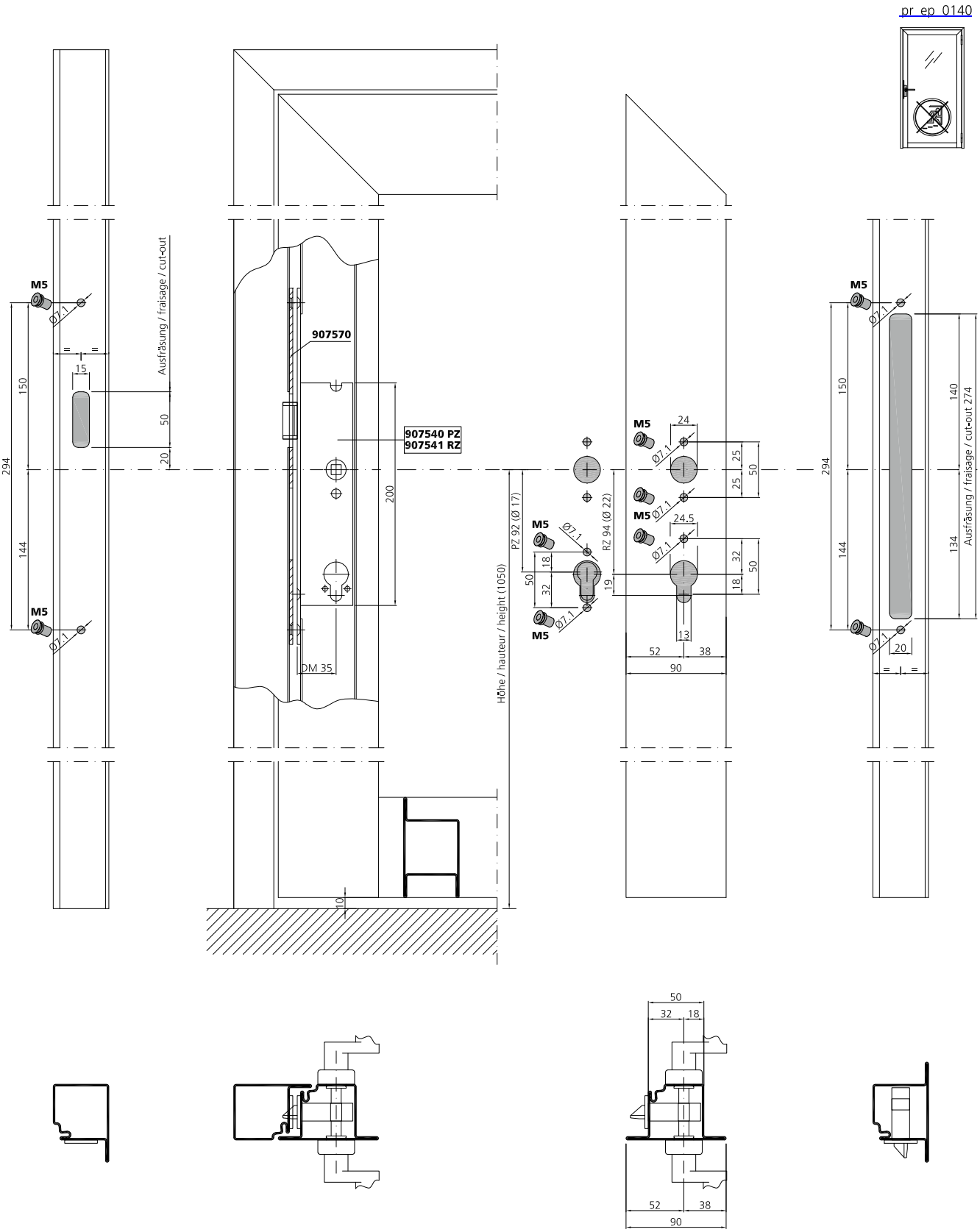
Einsatz im Bereich der schiessenden Falle
Positionner à la hauteur du bec de cane
Use in area of latch



Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel

Montage serrure CR/CP
sans pêne

Lock installation RC/PC
without dead boltl

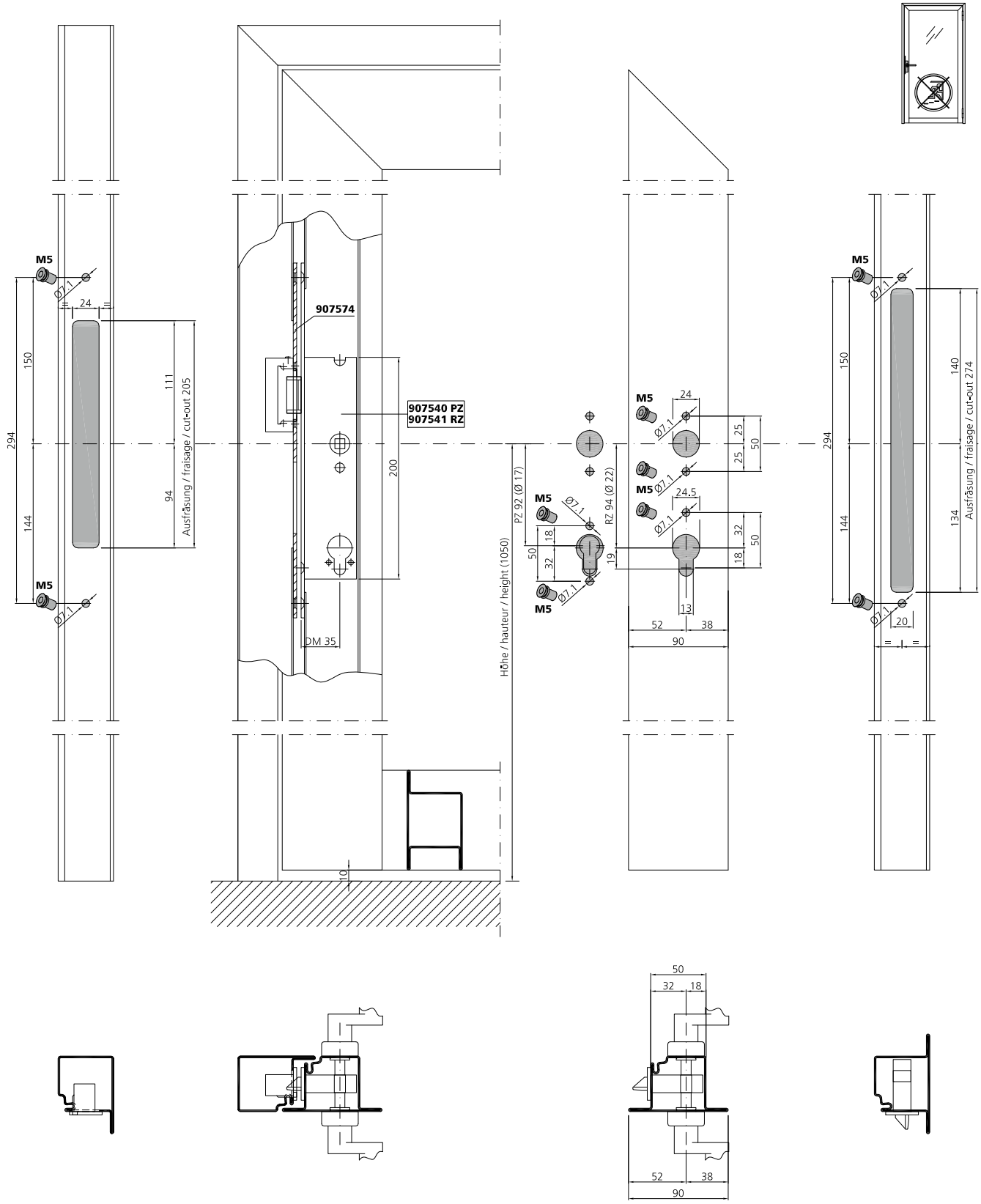


Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel, mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
sans pêne, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
without dead boltl, with E-opener

pr_ep_0141

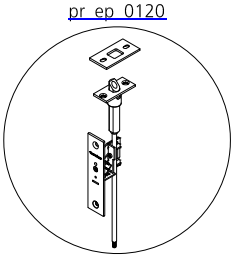


Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel

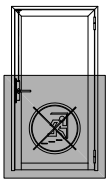
Montage serrure CR/CP
sans pêne

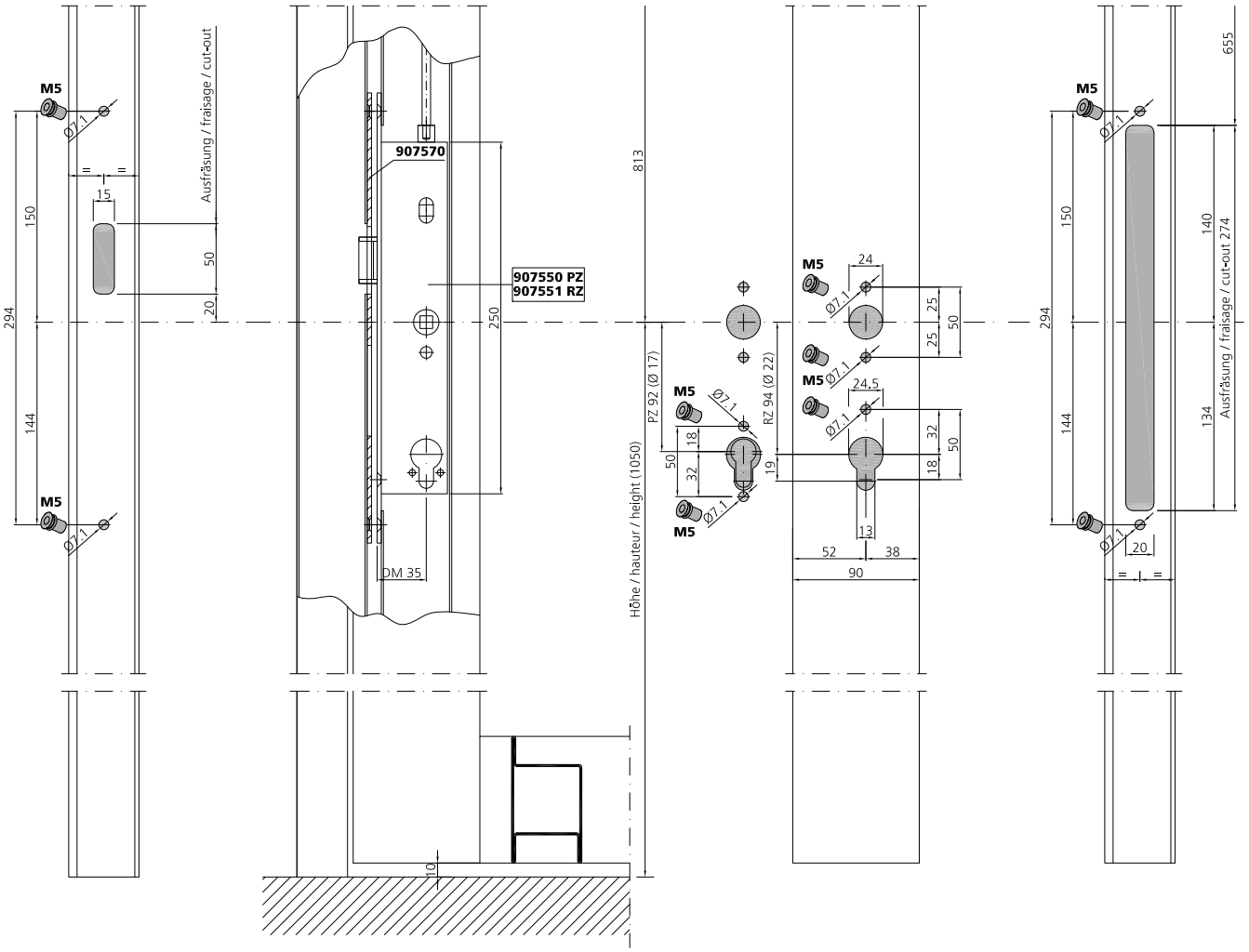
Lock installation RC/PC
without dead boltl

pr_ep_0120



pr_ep_0142

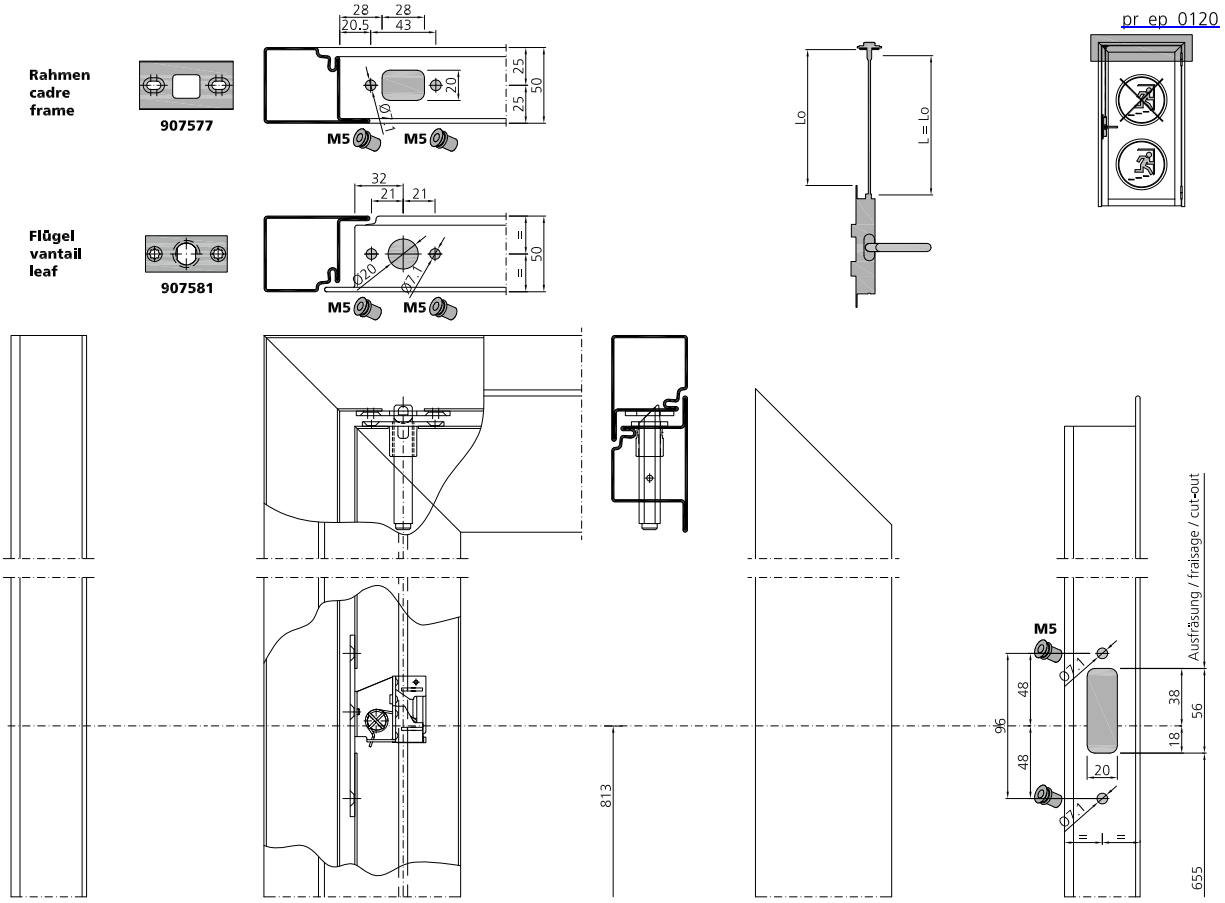




Schlosseinbau RZ/PZ
obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RC/PC
top shootbolt

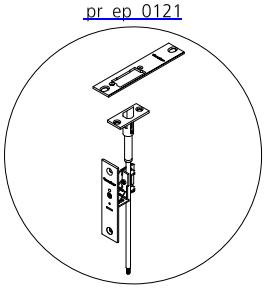


Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel, mit E-Öffner

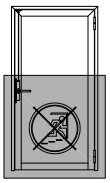
Montage serrure CR/CP
sans pêne, avec ouverture électrique

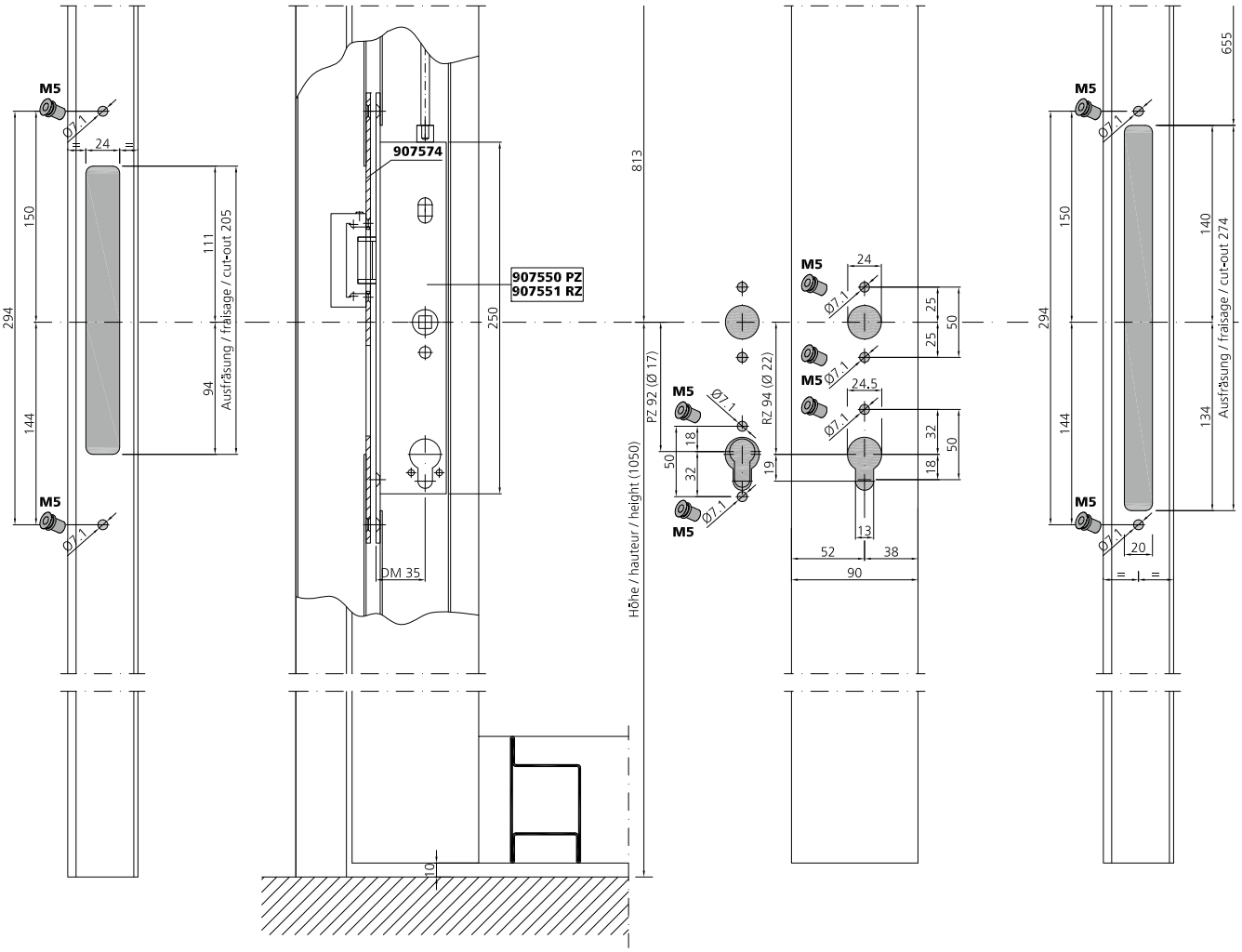
Lock installation RC/PC
without dead boltl, with E-opener

pr_ep_0121



pr_ep_0143

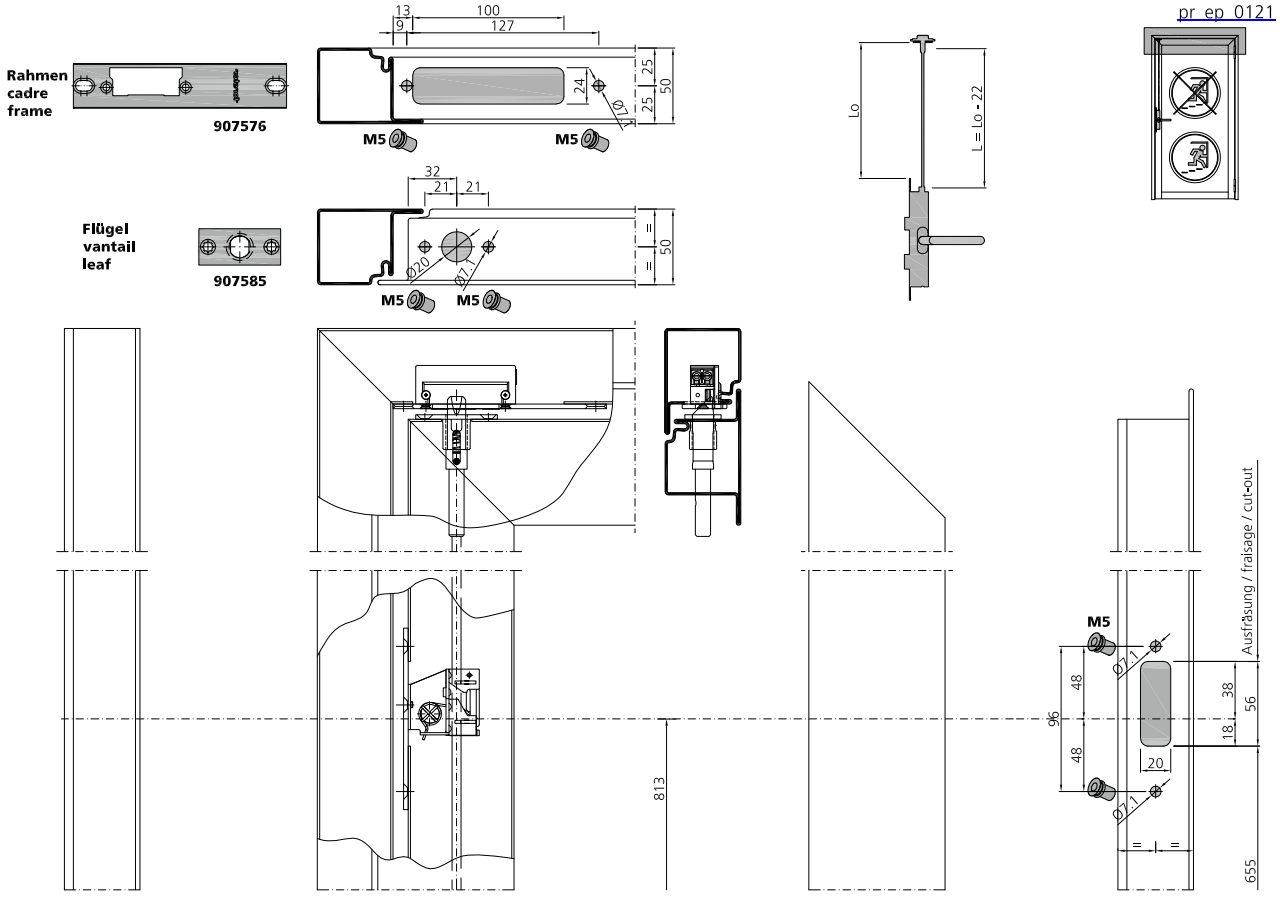




Schlosseinbau RZ/PZ
obere Verriegelung mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
verrouillage supplémentaire haut avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
top shootbolt with E-opener

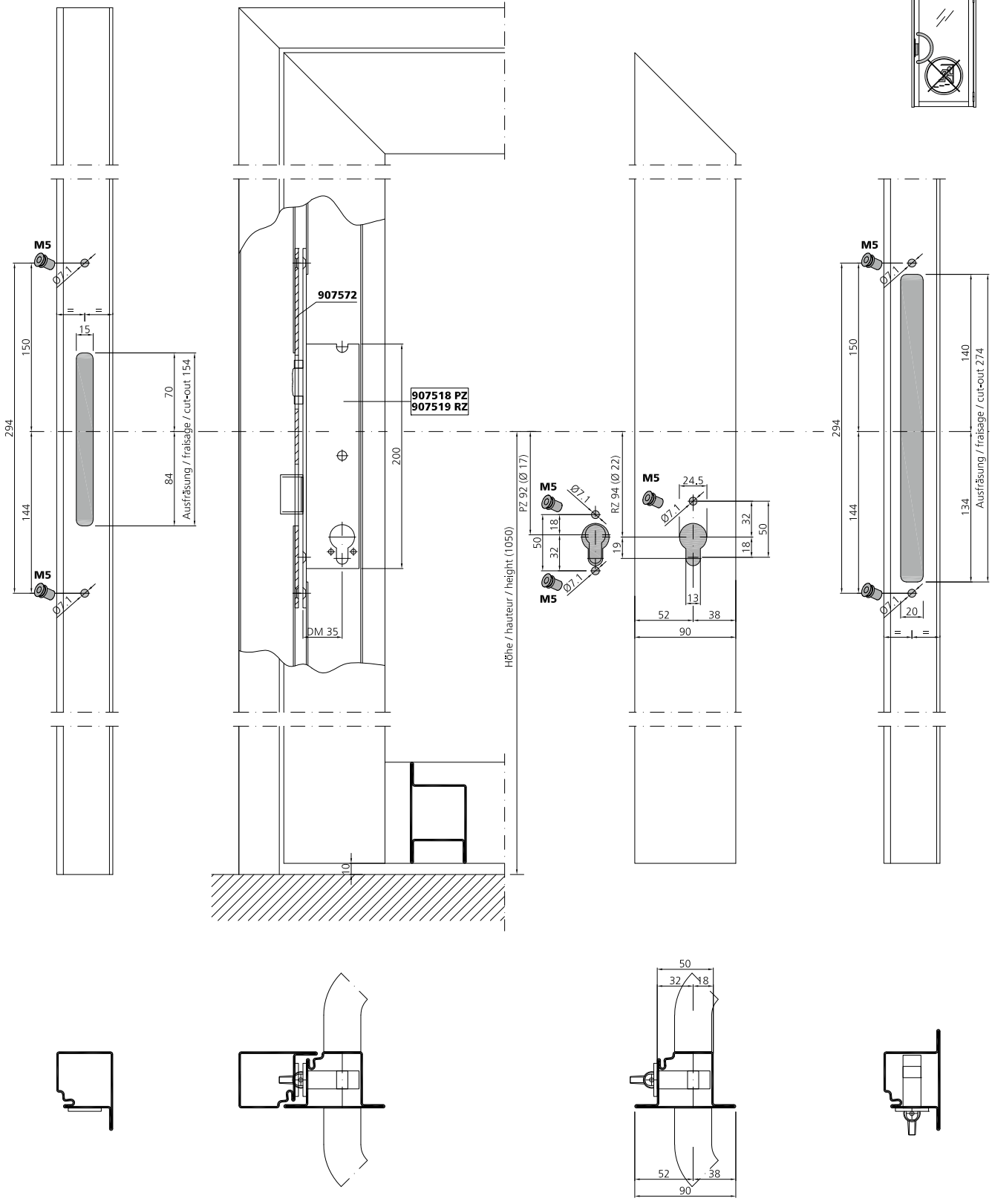


Schlosseinbau RZ/PZ
Rollfallenschloss

Montage serrure CR/CP
serrure à rouleau

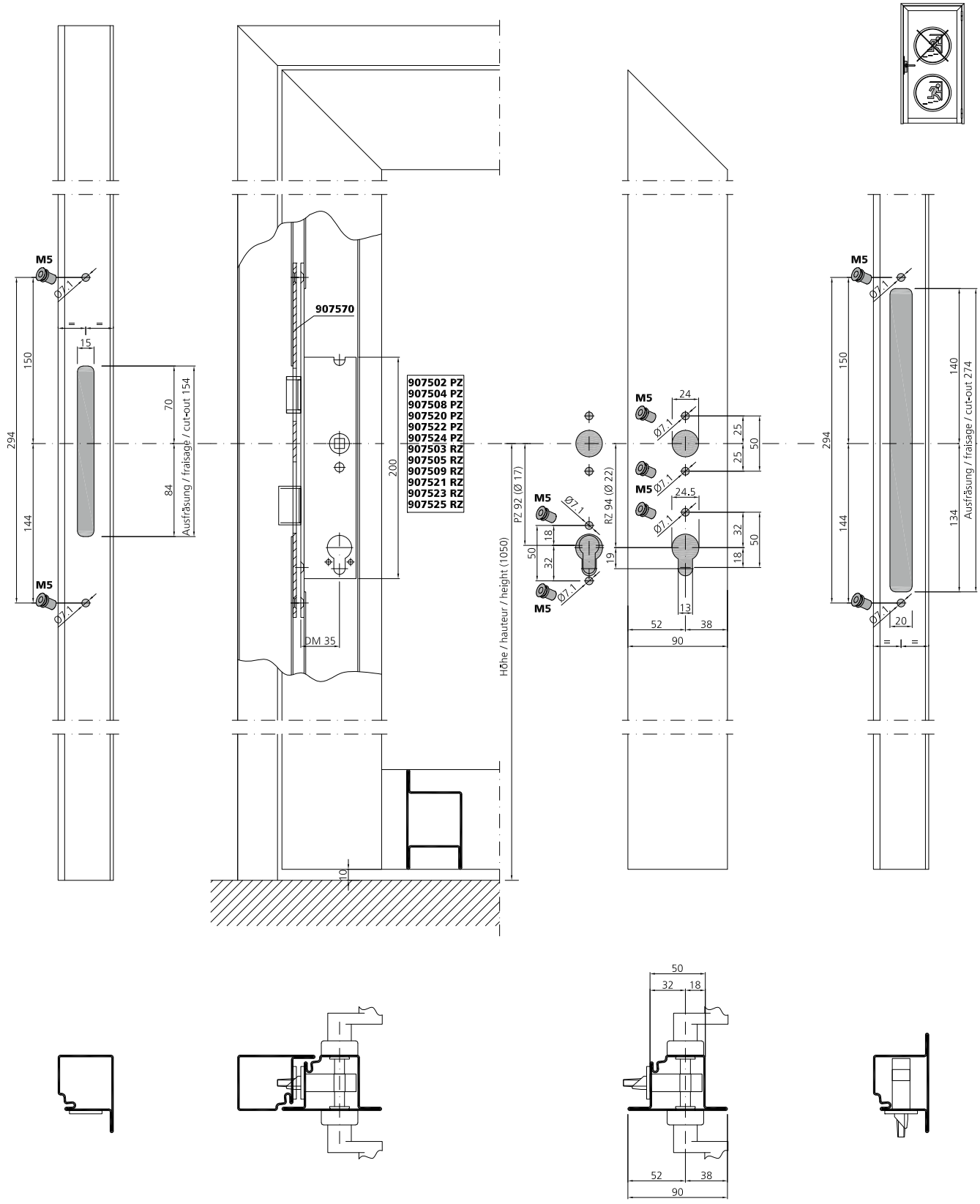
Lock installation RC/PC
roller latch lock

pr_ep_0139



Schlosseinbau RZ/PZ — Montage serrure CR/CP — Lock installation RC/PC

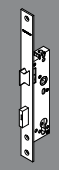
pr_ep_0144

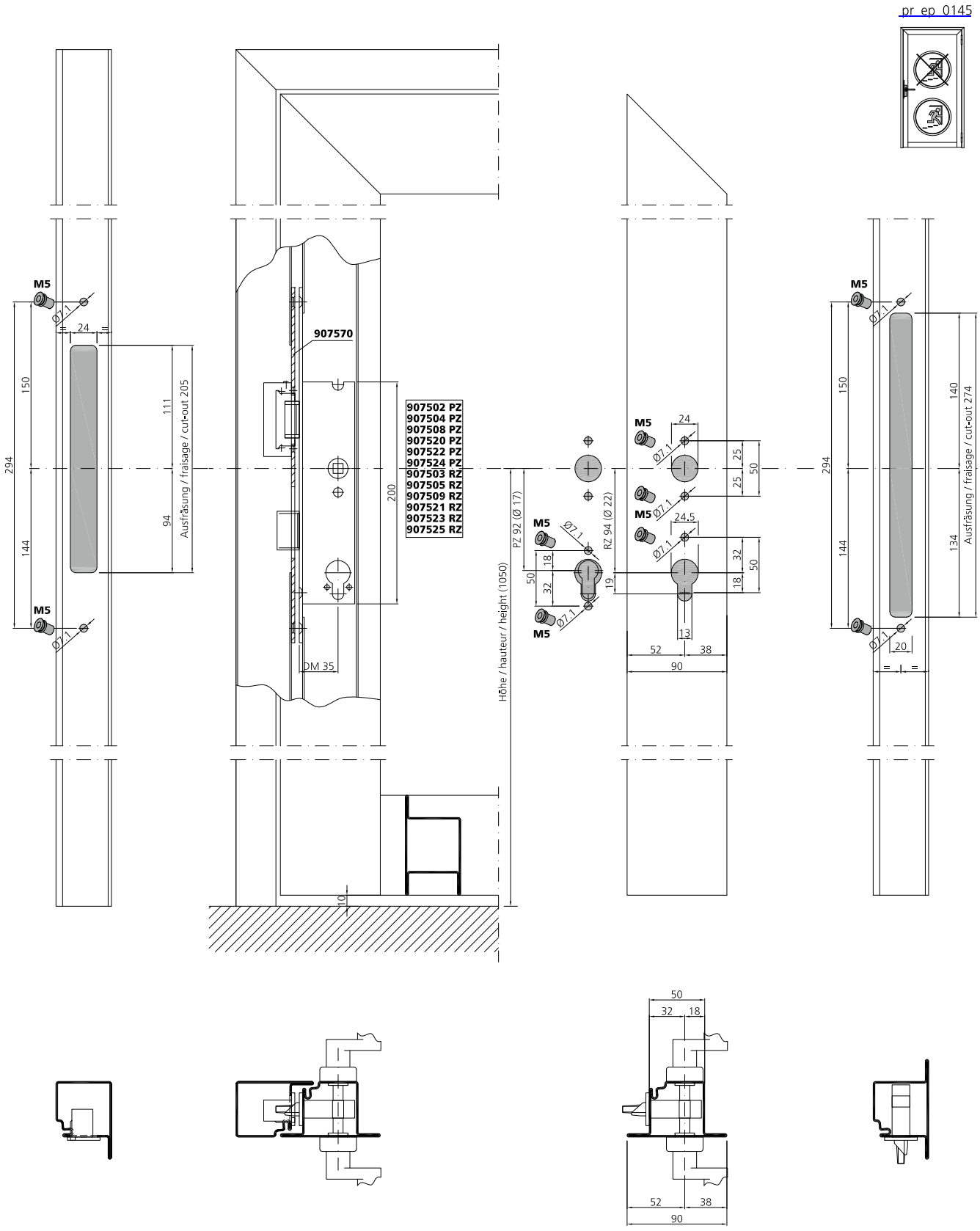


Schlosseinbau RZ/PZ
Mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
Avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
With E-opener

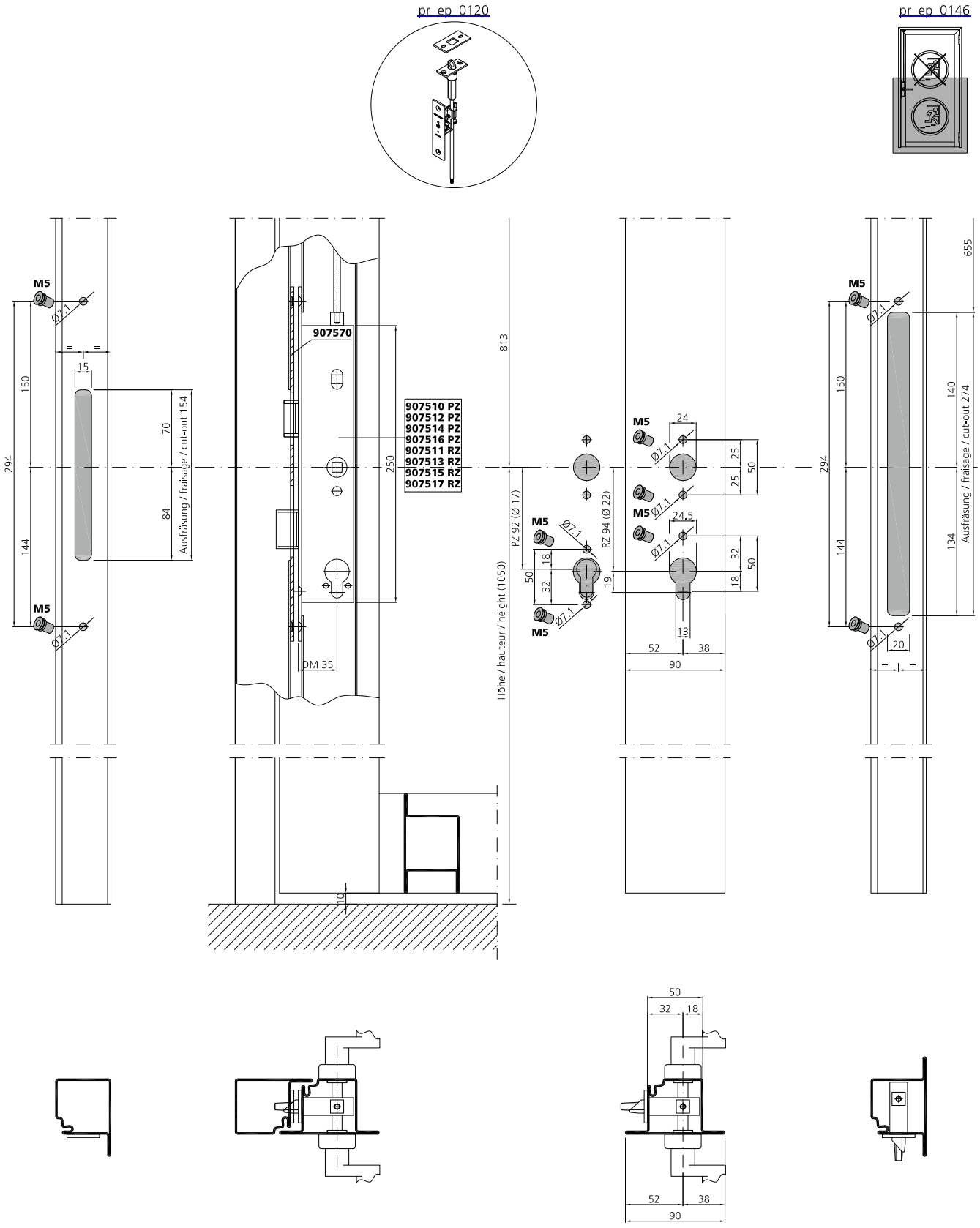




Schlosseinbau RZ/PZ

Montage serrure CR/CP

Lock installation RC/PC

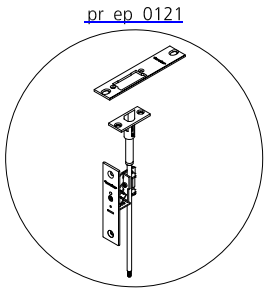


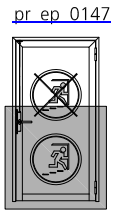
Schlosseinbau RZ/PZ
Mit E-Öffner

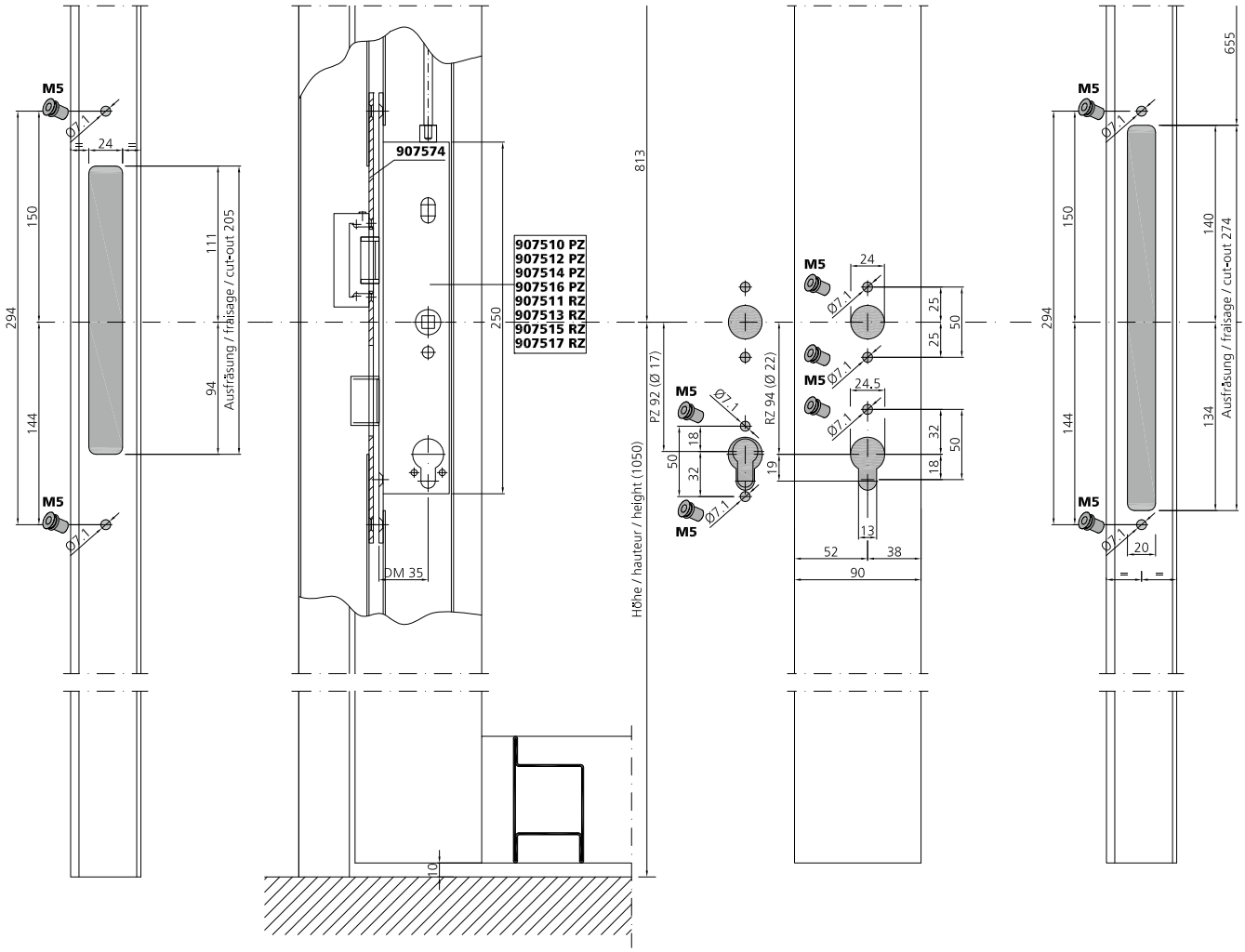
Montage serrure CR/CP
Avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
With E-opener

Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings





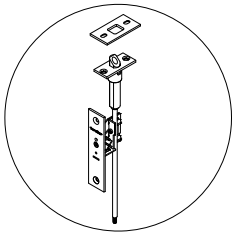


Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig

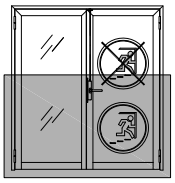
Montage serrure CR/CP
2 vantaux

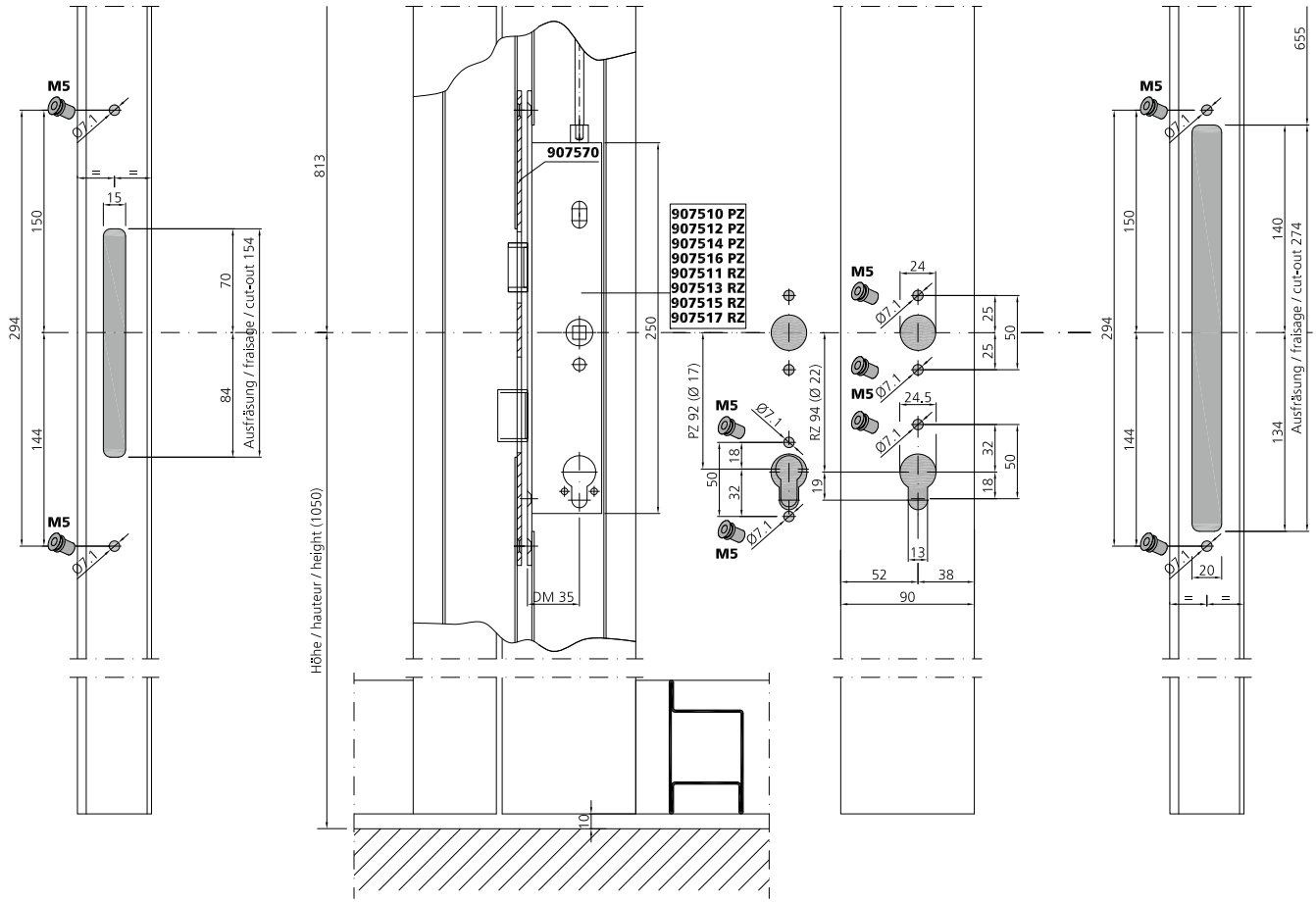
Lock installation RC/PC
double leaf

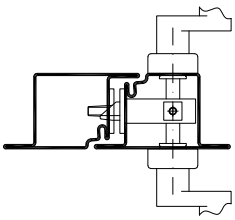
pr_ep_0122

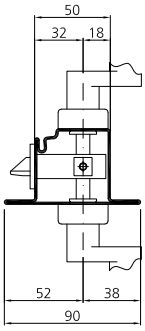


pr_ep_0148







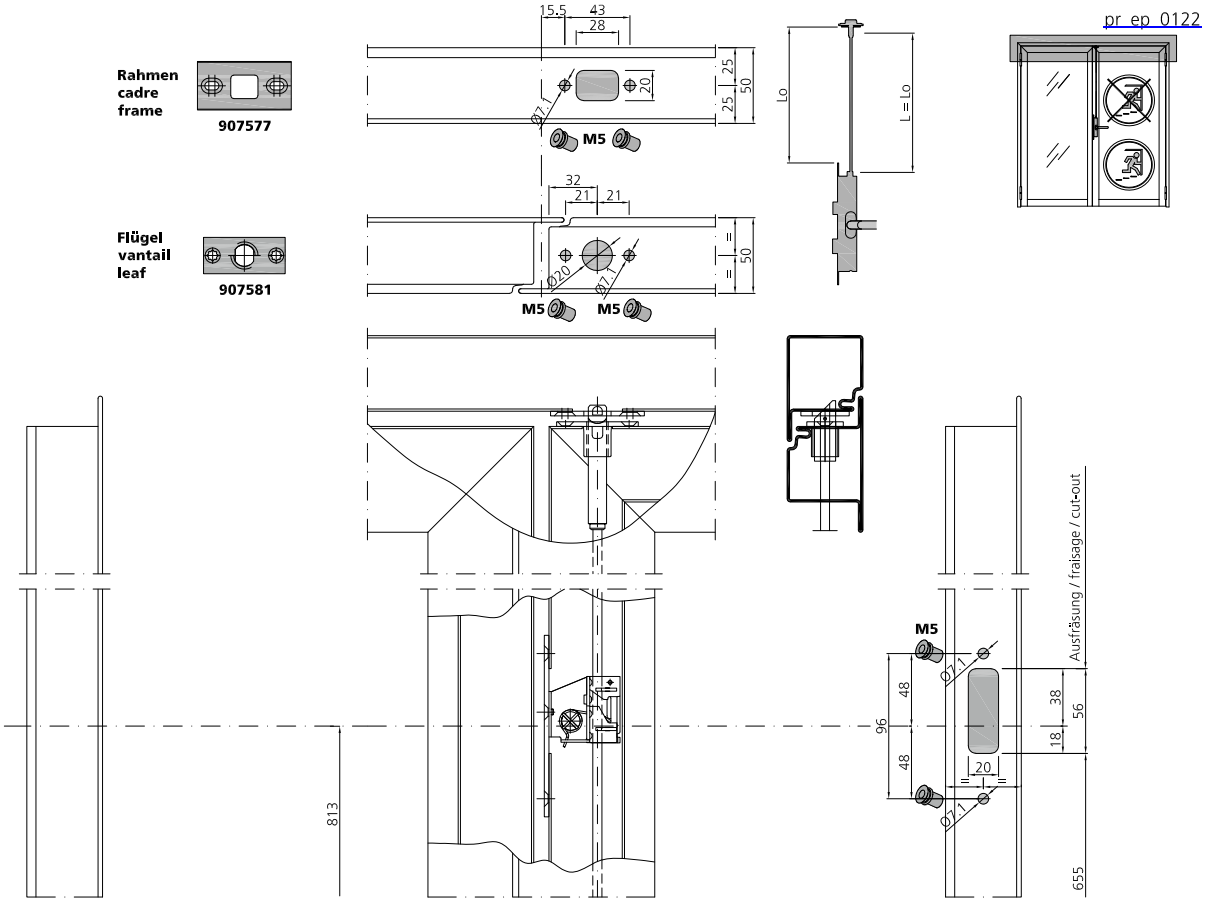


Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig, obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
2 vantaux, verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RC/PC
double leaf, top shootbolt

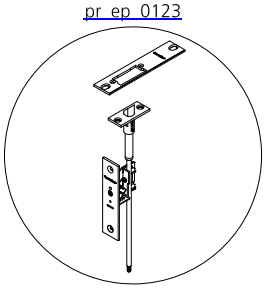


Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig, mit E-Öffner

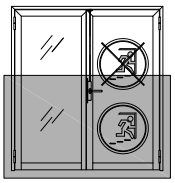
Montage serrure CR/CP
2 vantaux, avec ouverture électrique

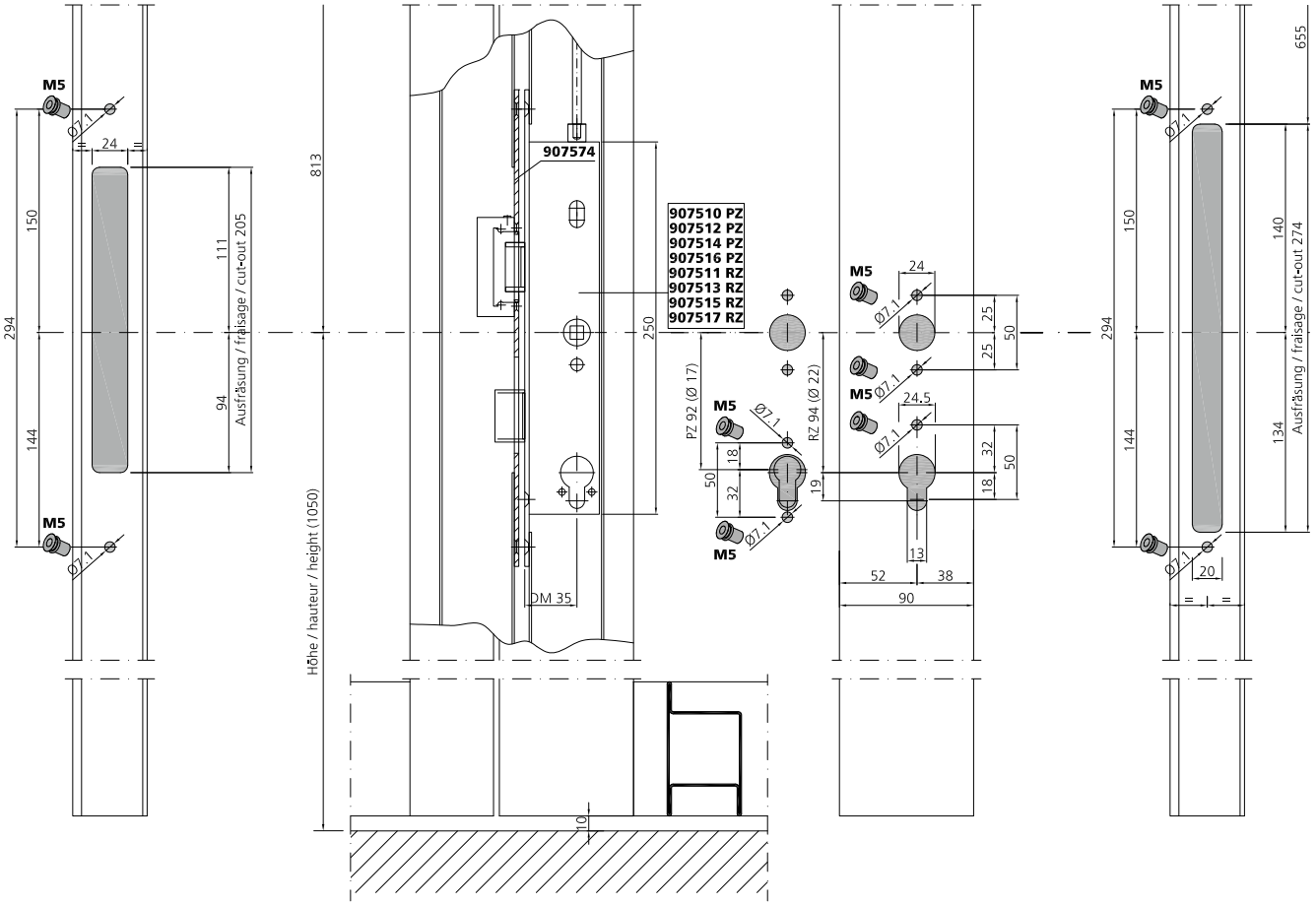
Lock installation RC/PC
double leaf, with E-opener

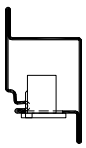
pr_ep_0123

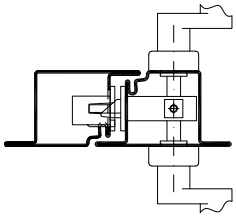


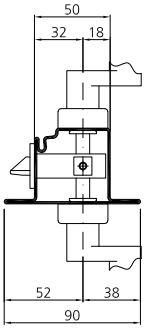
pr_ep_0149

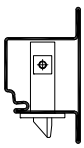








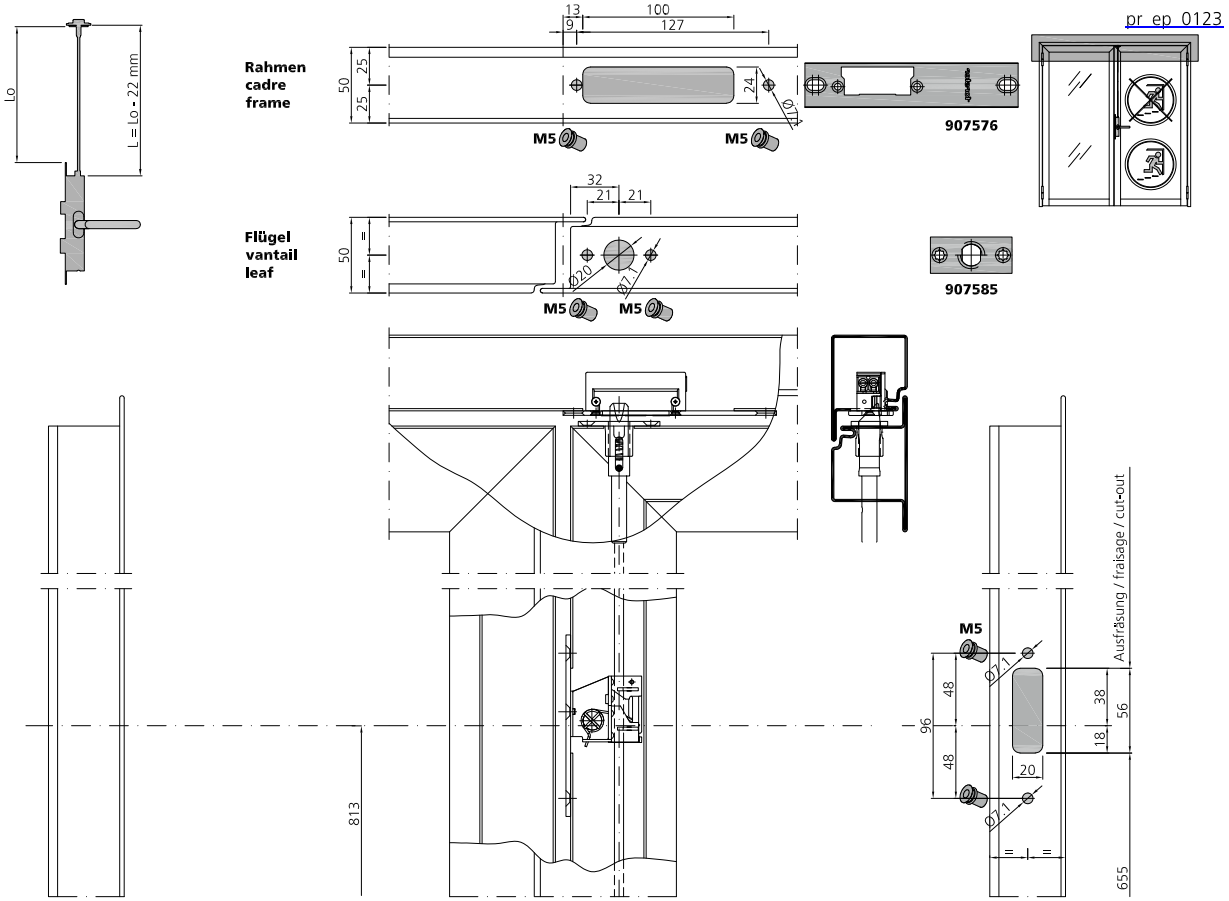




Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig, obere Verriegelung mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
2 vantaux, verrouillage supplémentaire haut, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
double leaf, top shootbolt, with E-opener

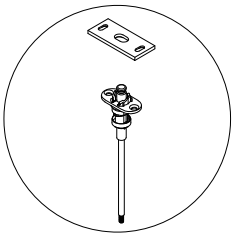


Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

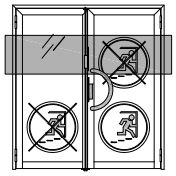
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

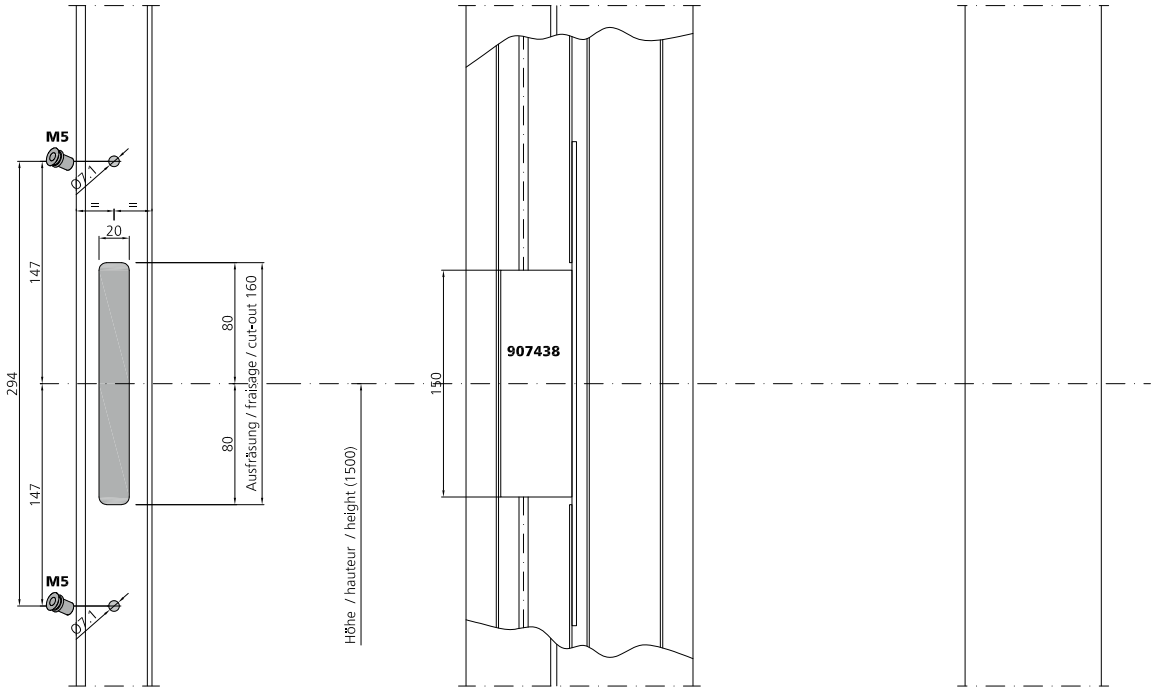
Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

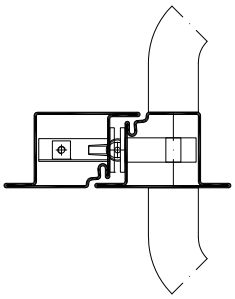
pr_ep_0124

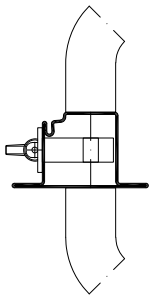


pr_ep_0150







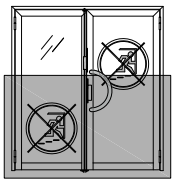


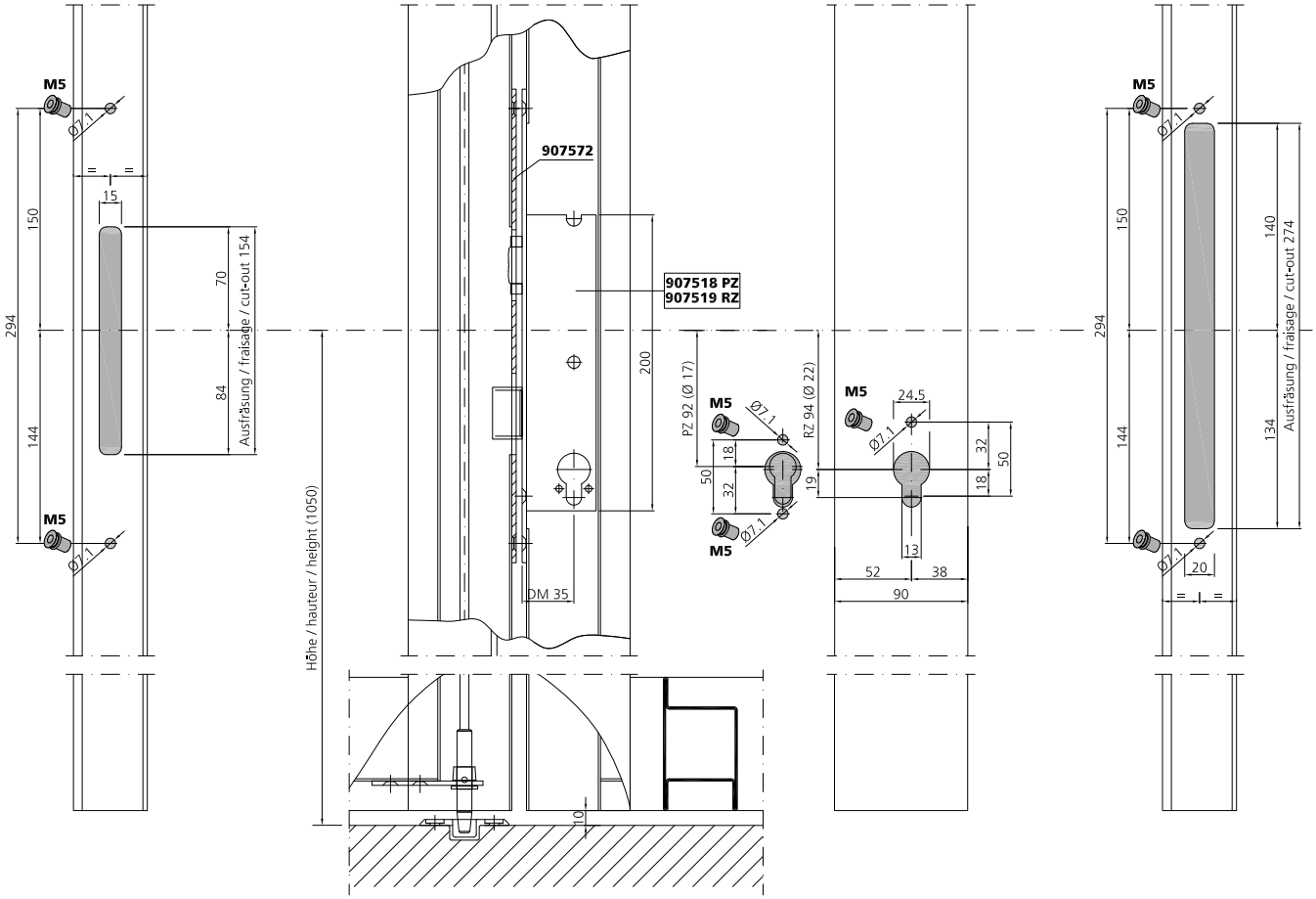
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

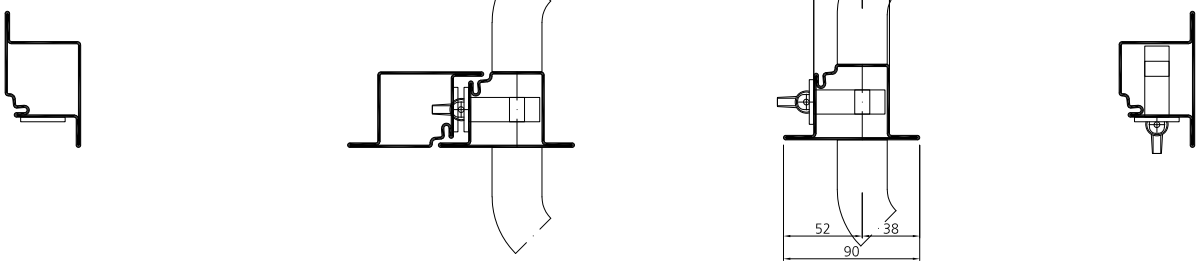
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

pr_ep_0150



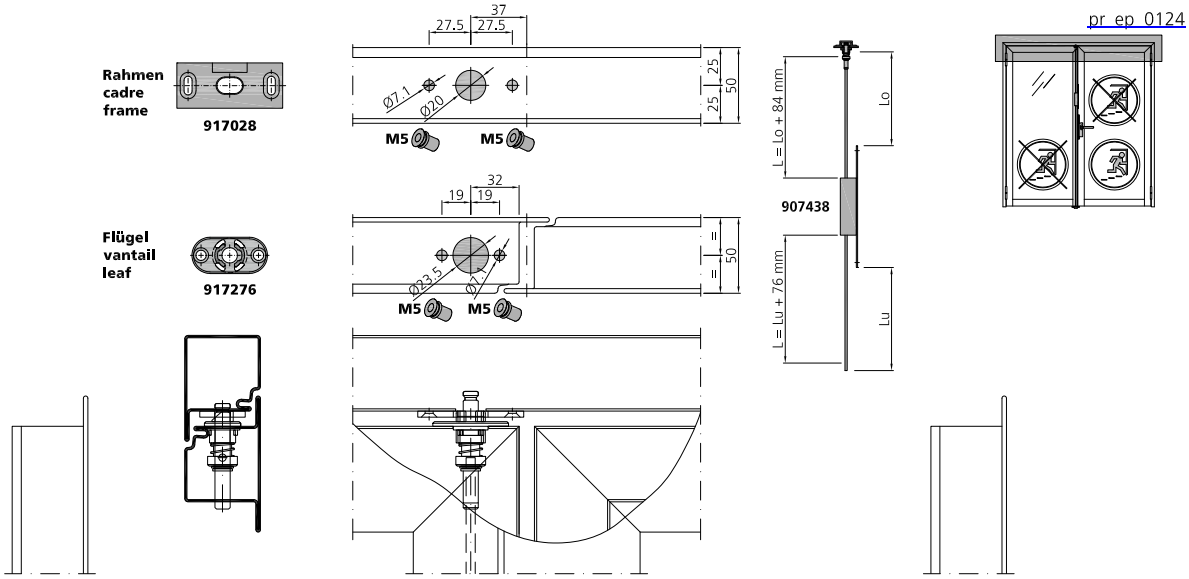




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

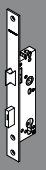
Lock installation RC/PC
drive bolt lock



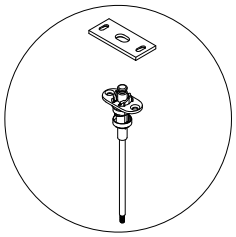
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

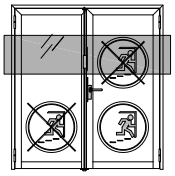
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

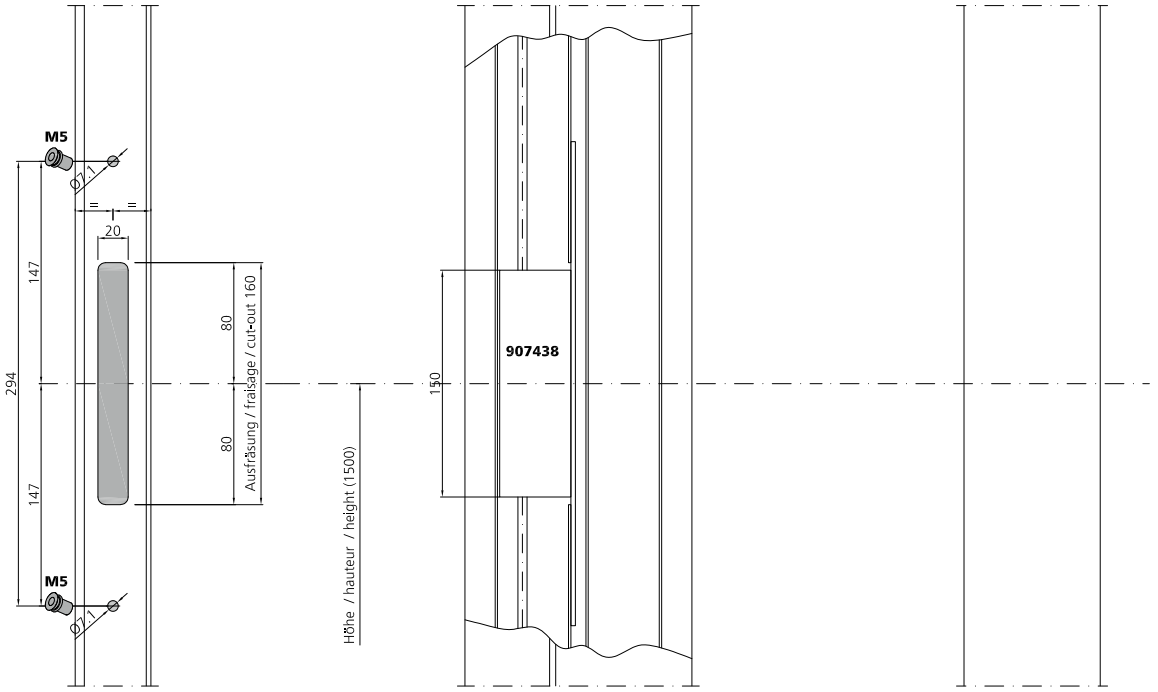


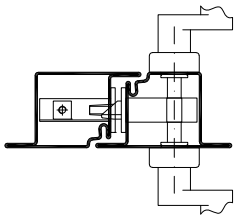
pr_ep_0124

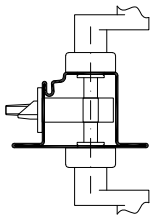


pr_ep_0151







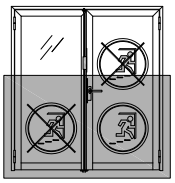


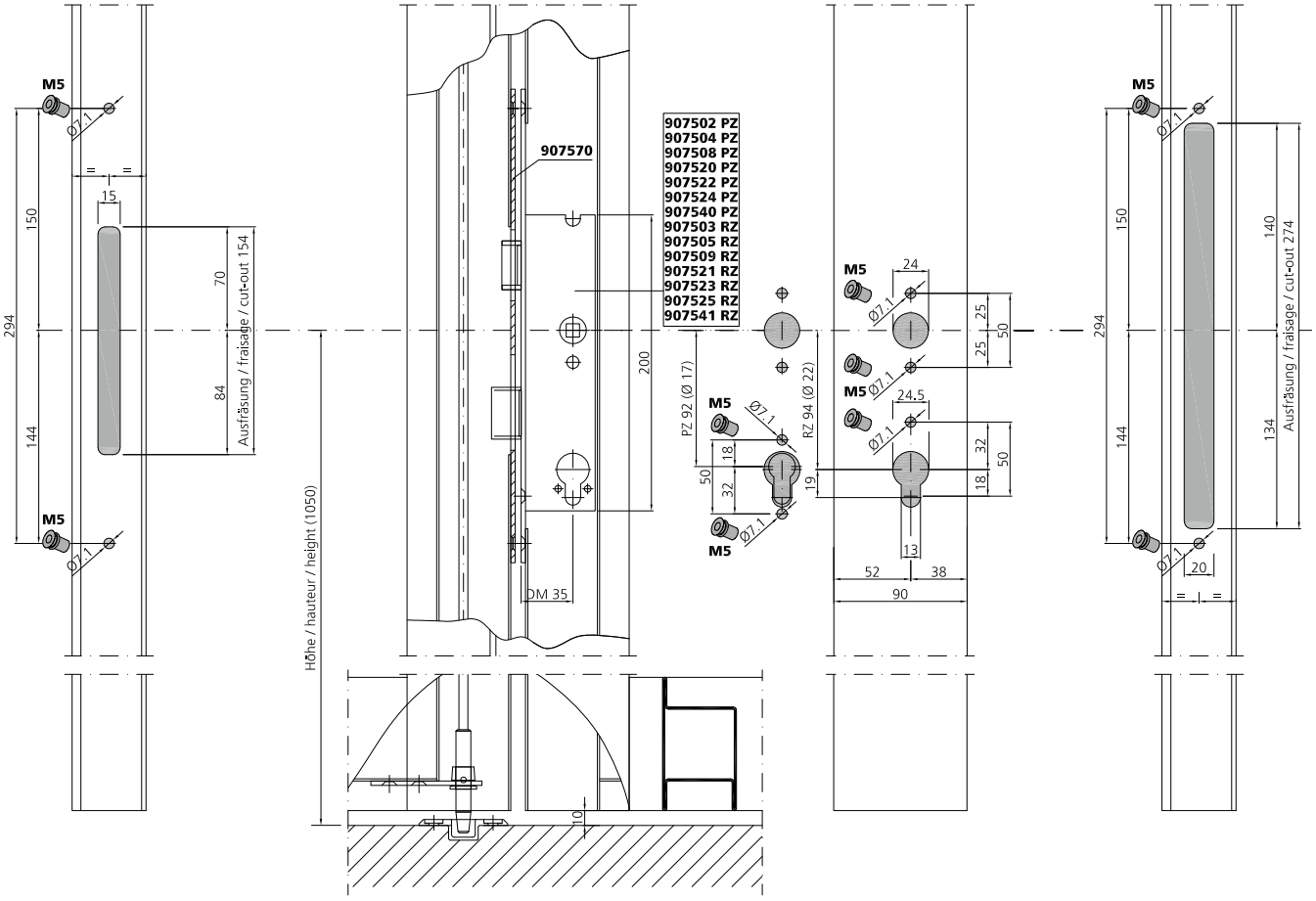
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

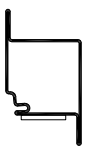
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

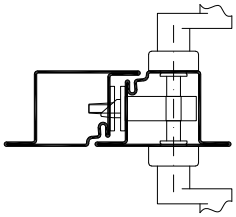
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

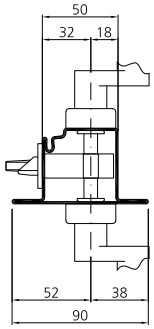
pr_ep_0151

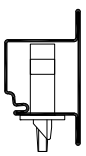












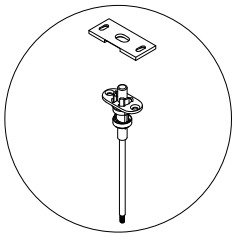
Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

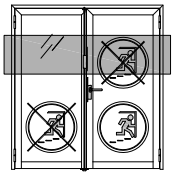
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

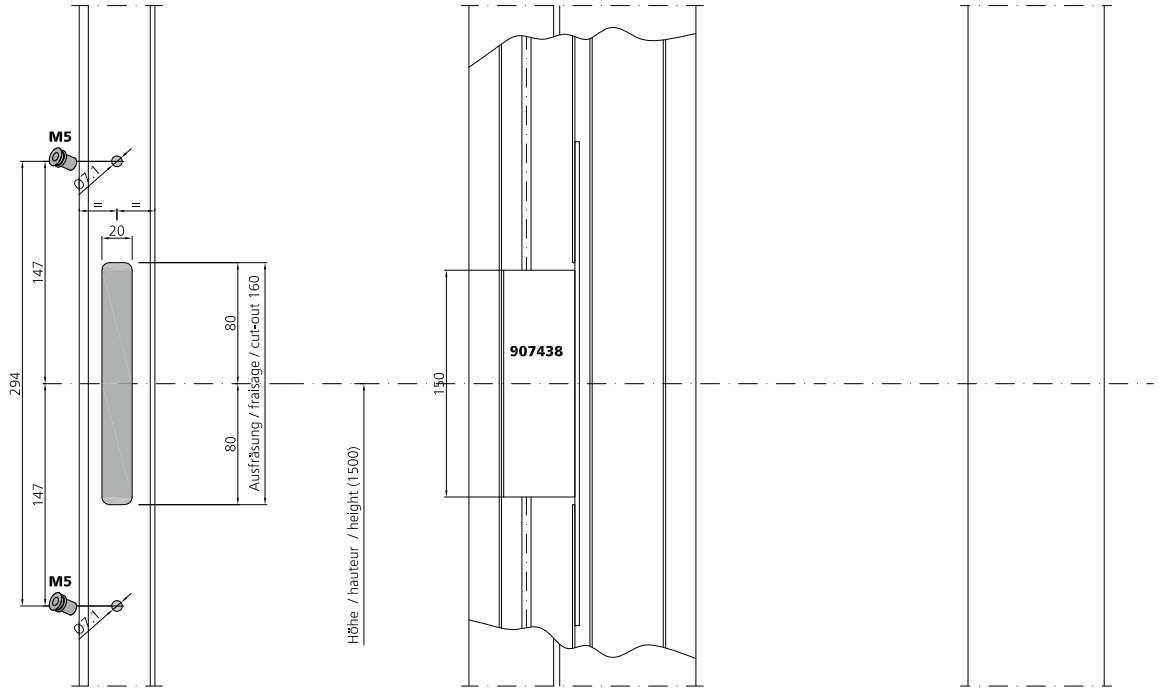
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

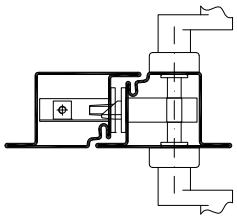
pr_ep_0124

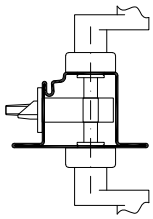


pr_ep_0152







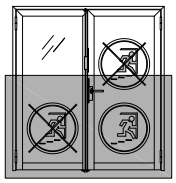


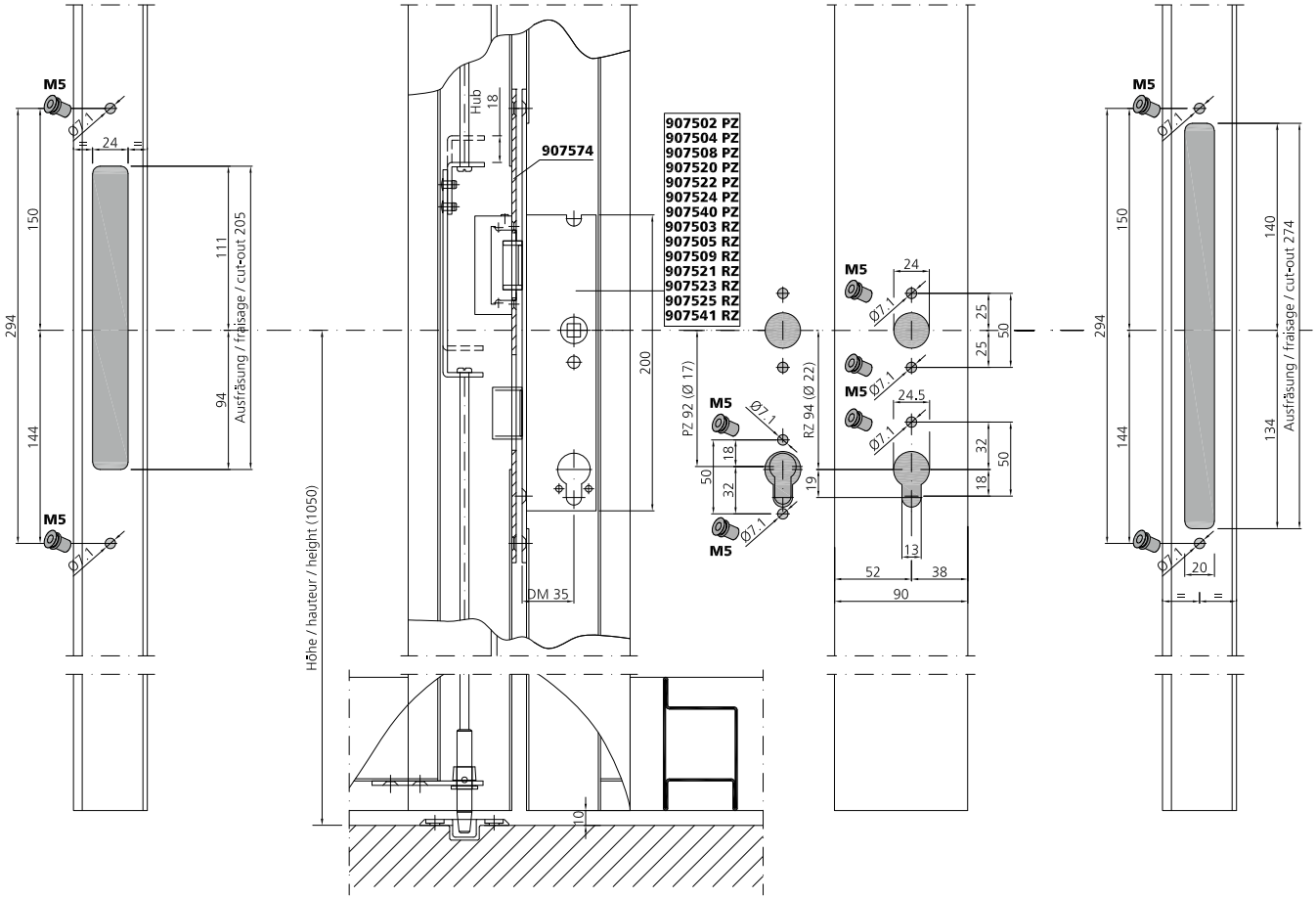
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

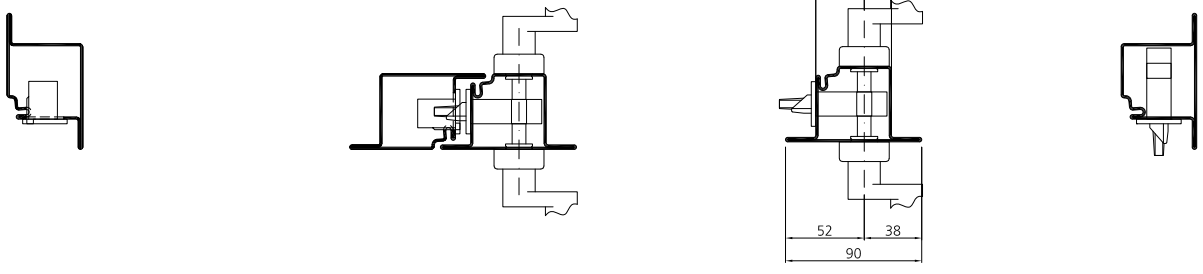
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

pr_ep_0152







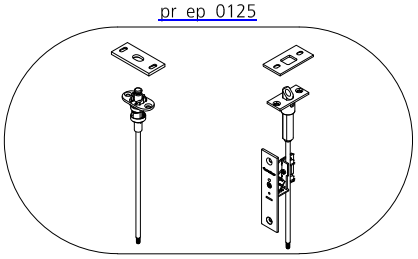
Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

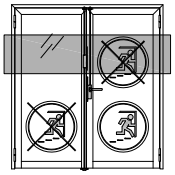
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

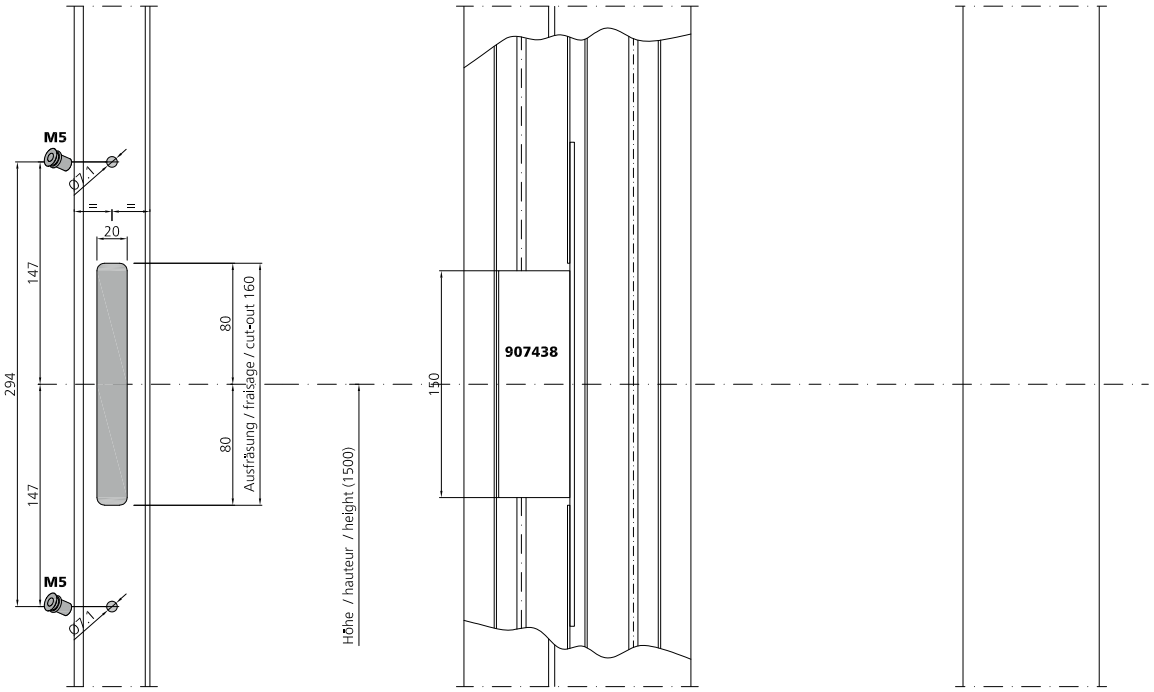
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

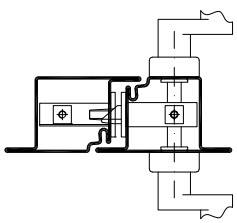
pr_ep_0125

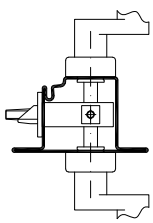


pr_ep_0153







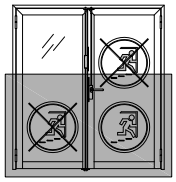


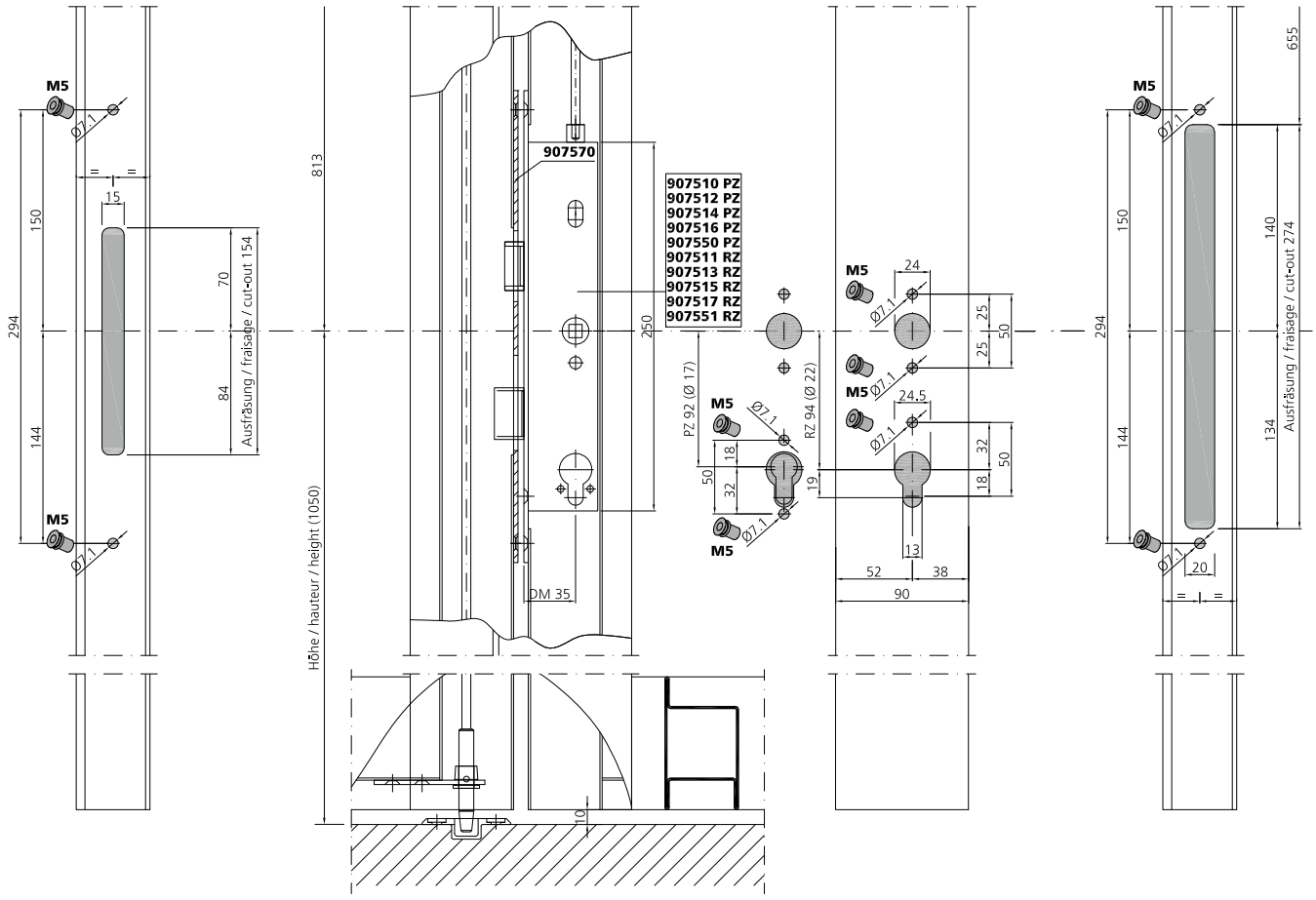
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

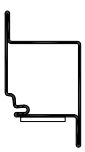
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

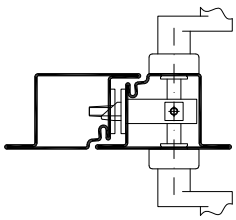
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

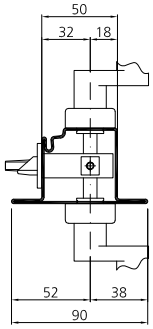
pr_ep_0153









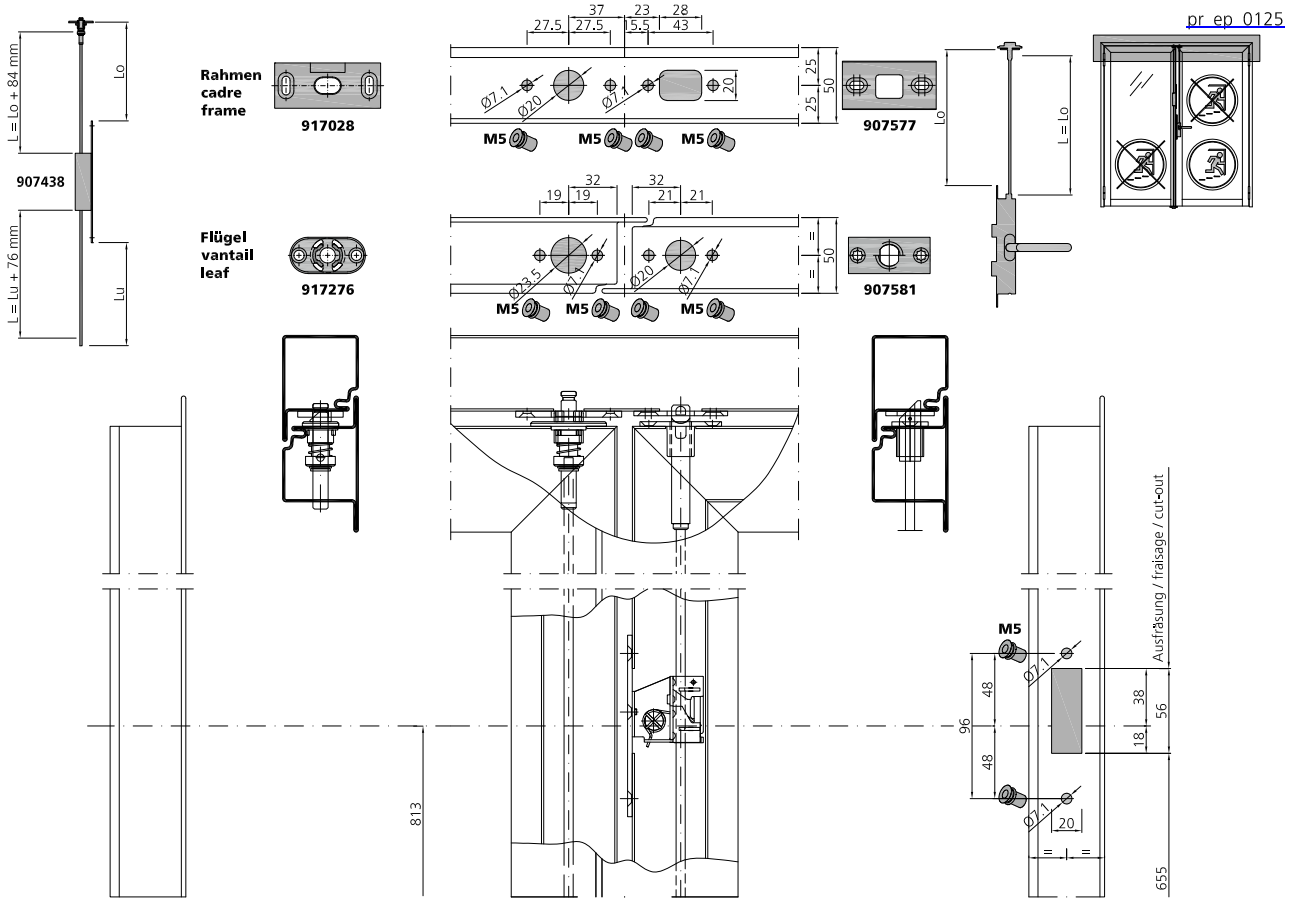


Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

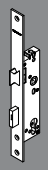
Lock installation RC/PC
drive bolt lock



Platz für Notizen

Espace pour les notes

Space for memos

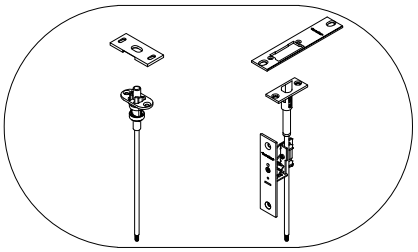


Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

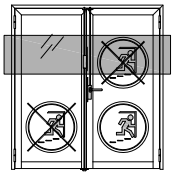
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

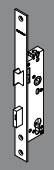
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

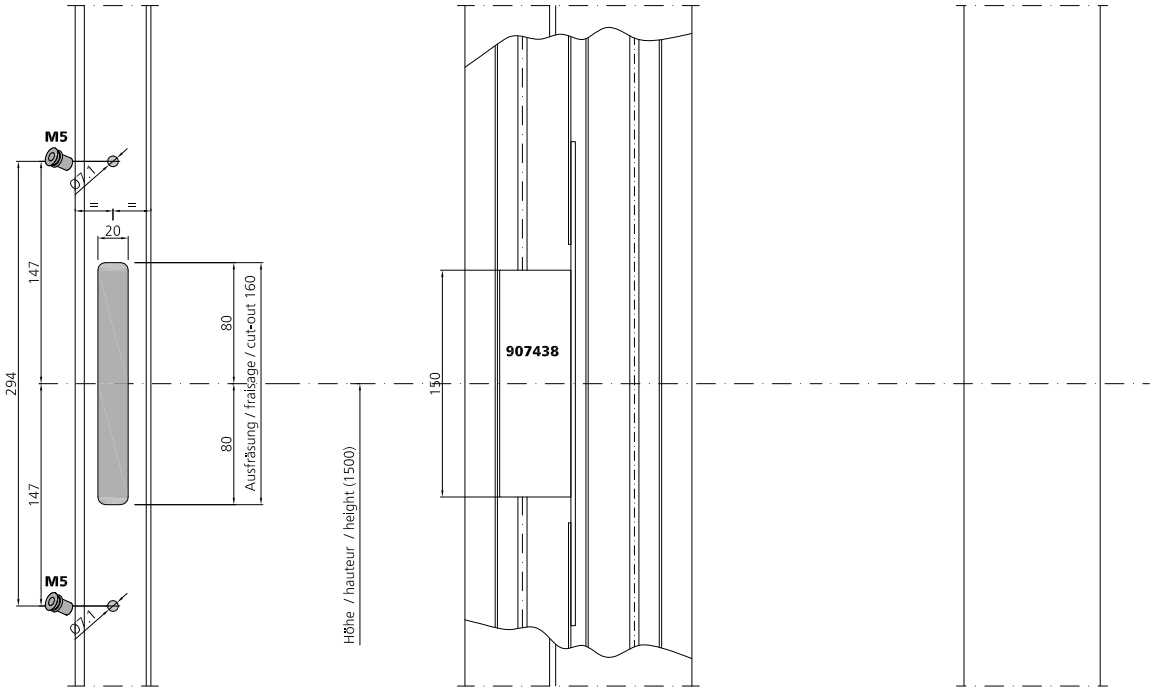
pr_ep_0126

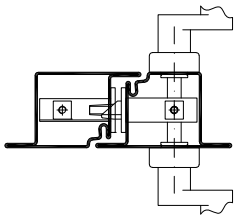


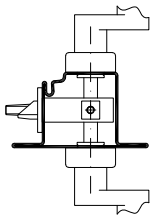
pr_ep_0154









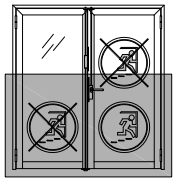


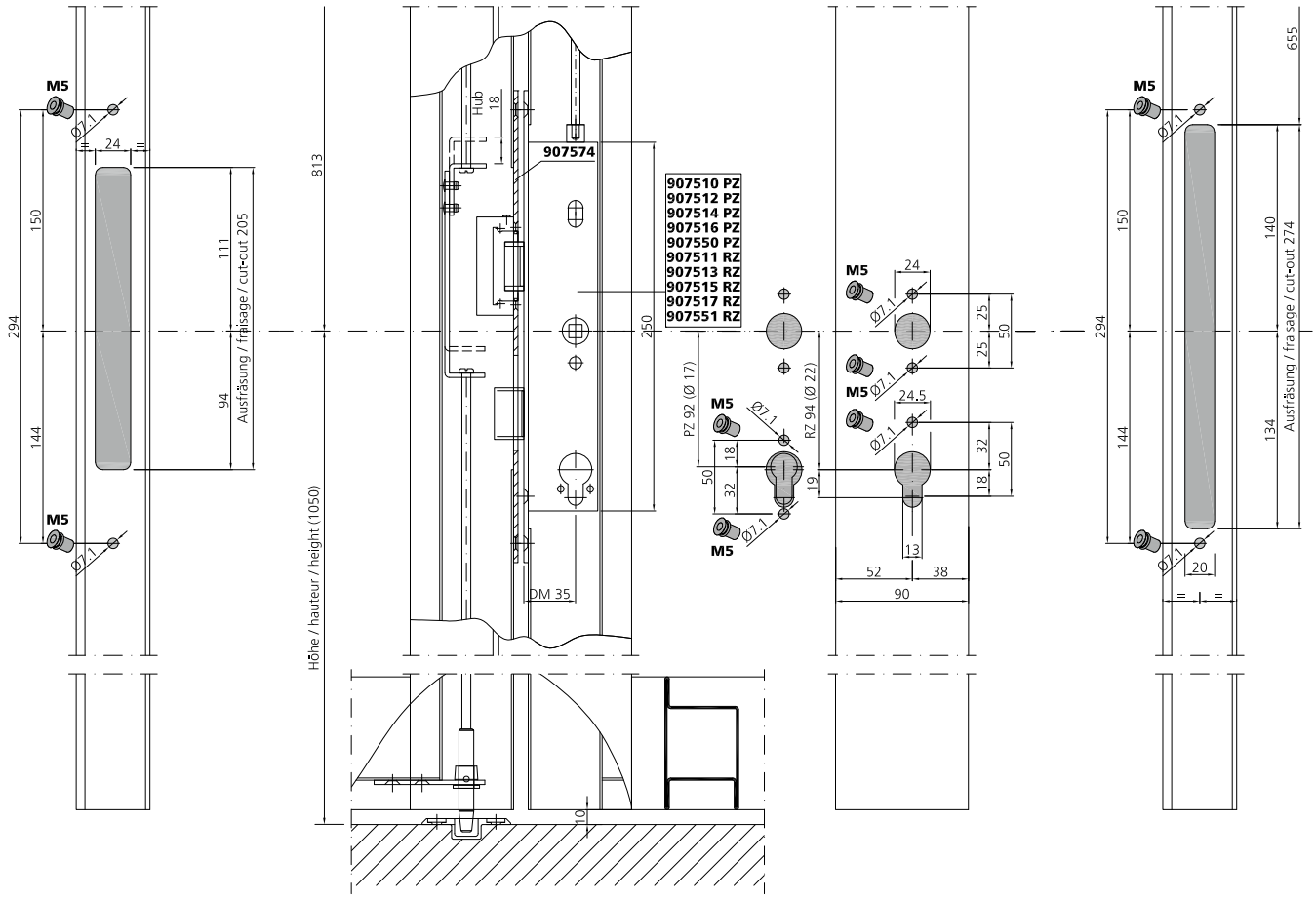
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

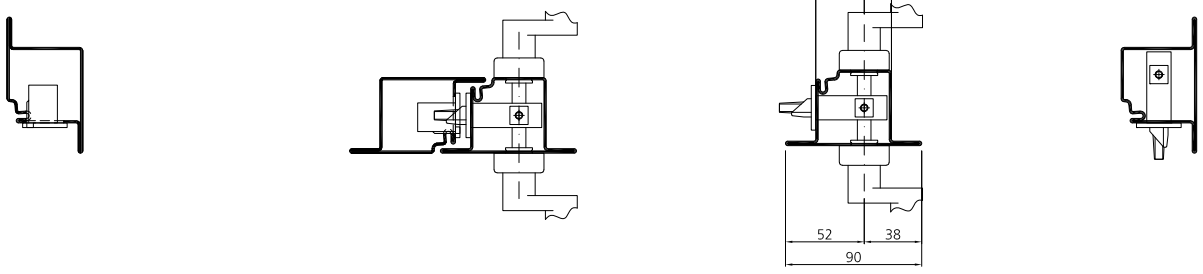
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

pr_ep_0154



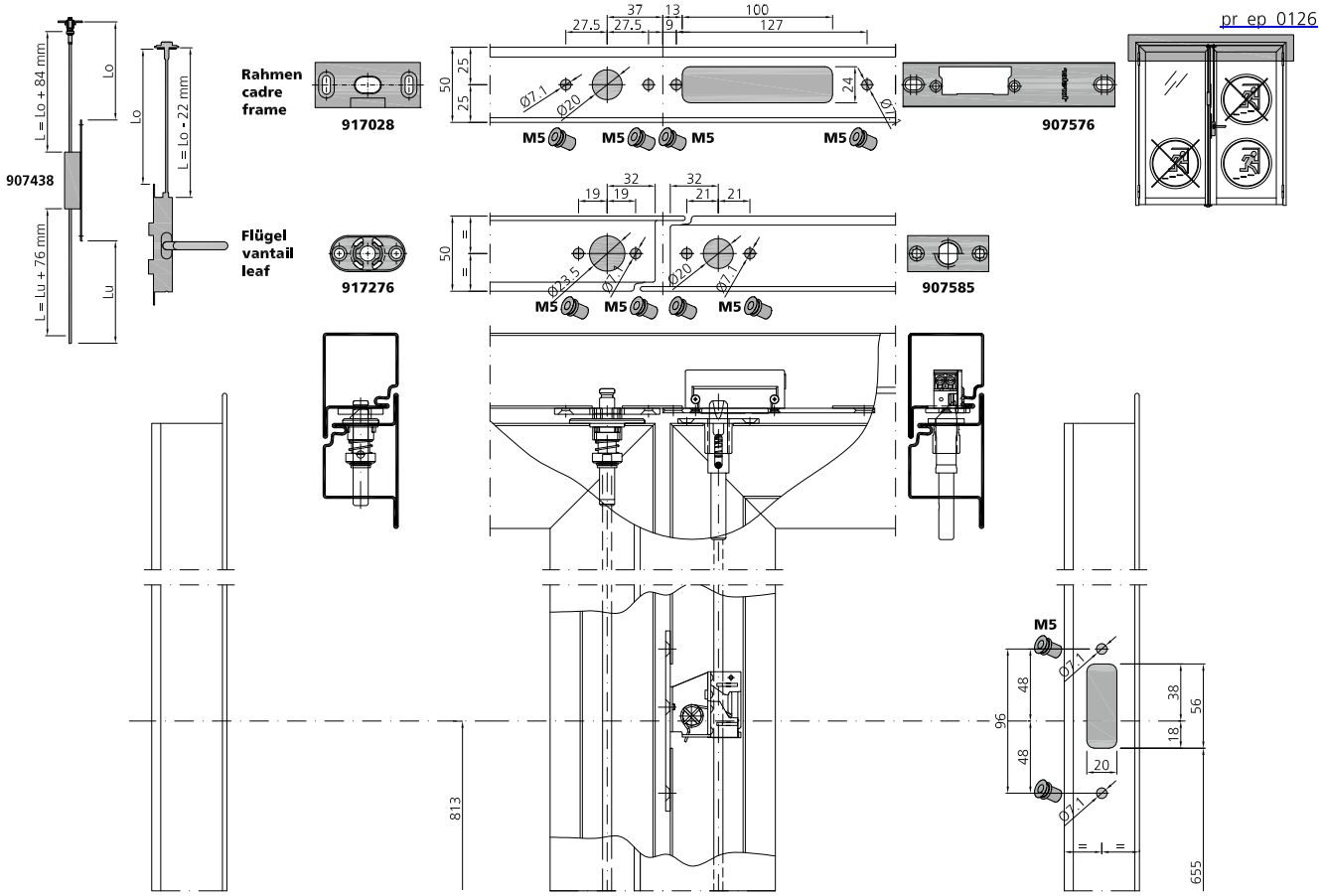




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener



Platz für Notizen

Espace pour les notes

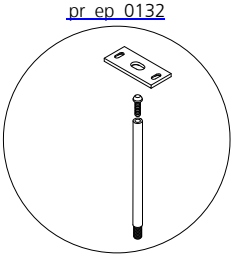
Space for memos

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

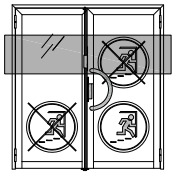
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

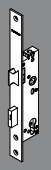
Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

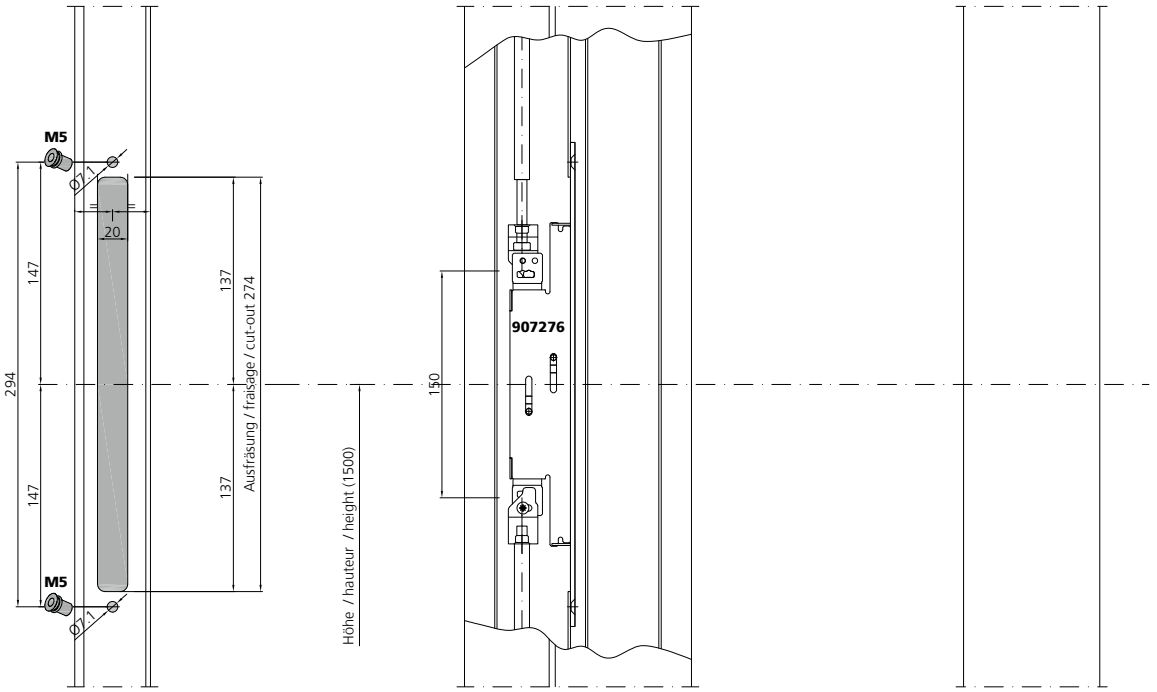
pr_ep_0132

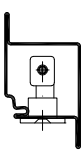


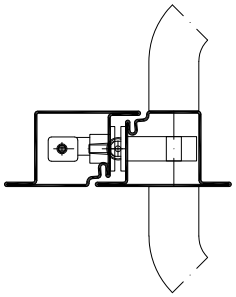
pr_ep_0161

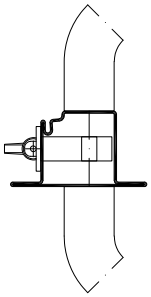










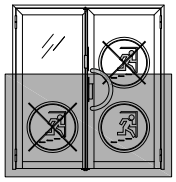


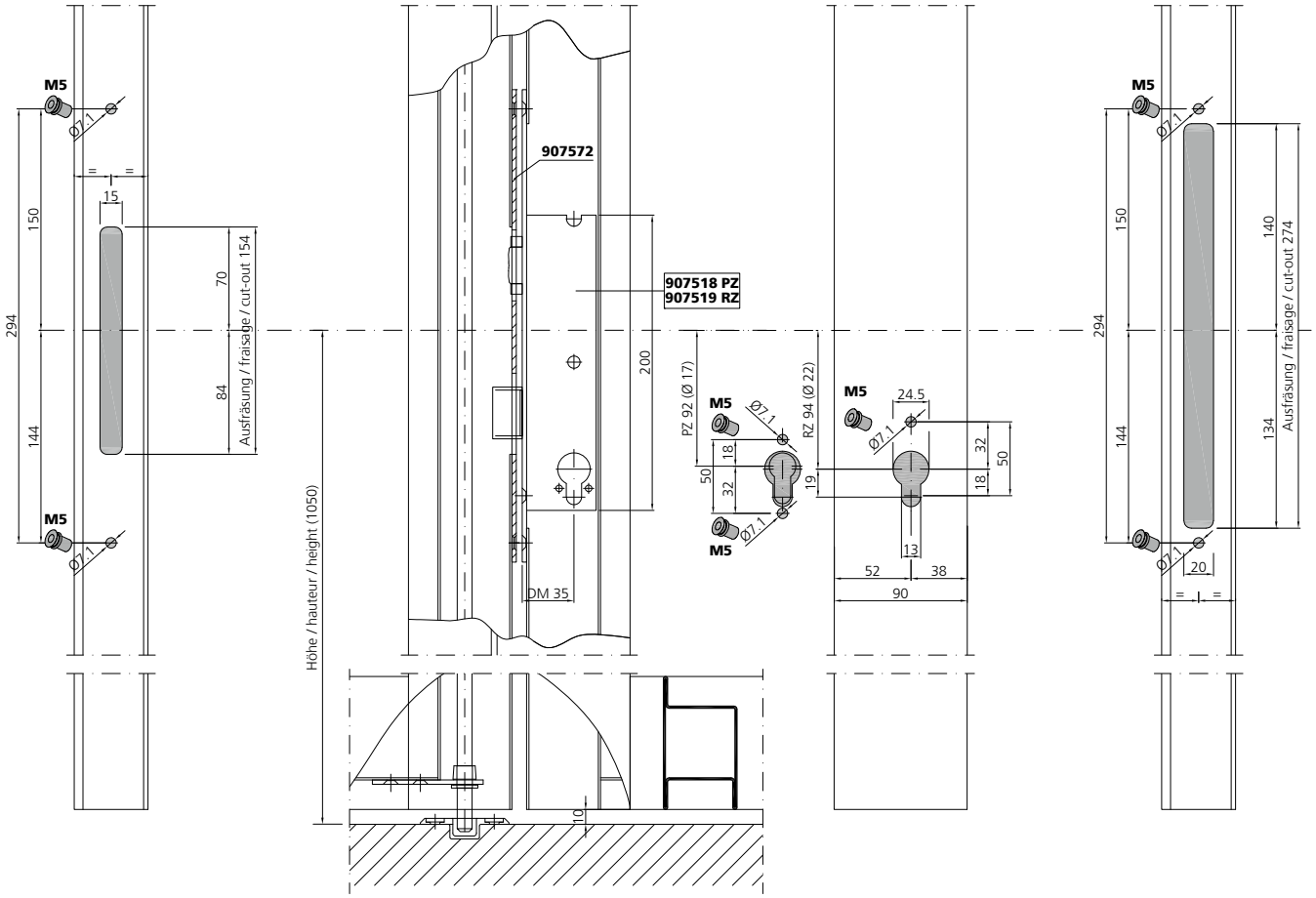
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

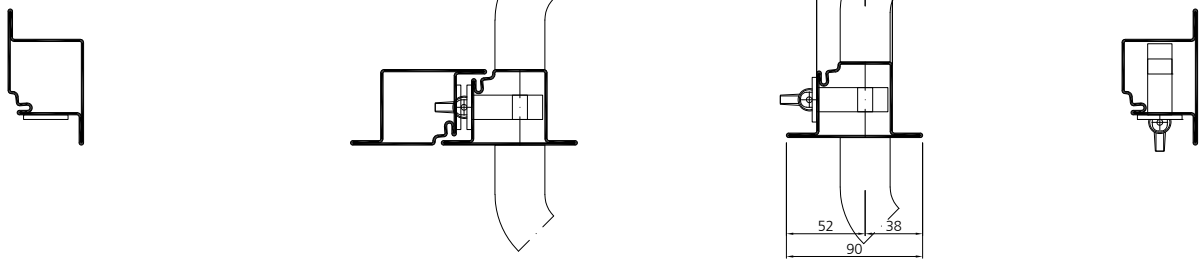
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

pr_ep_0161



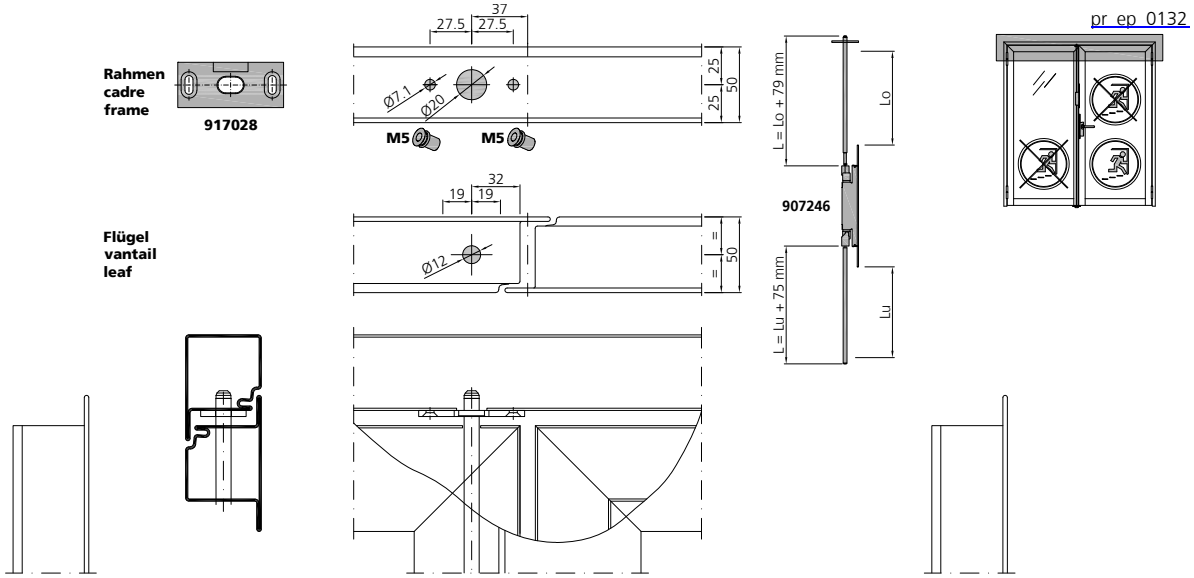




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, manuell

Montage serrure CR/CP
crémone à levier, manuel

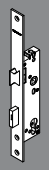
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, manual



Platz für Notizen

Espace pour les notes

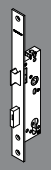
Space for memos



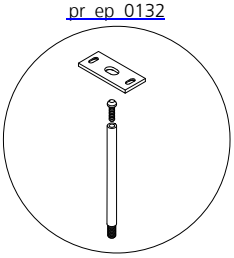
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

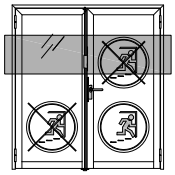
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

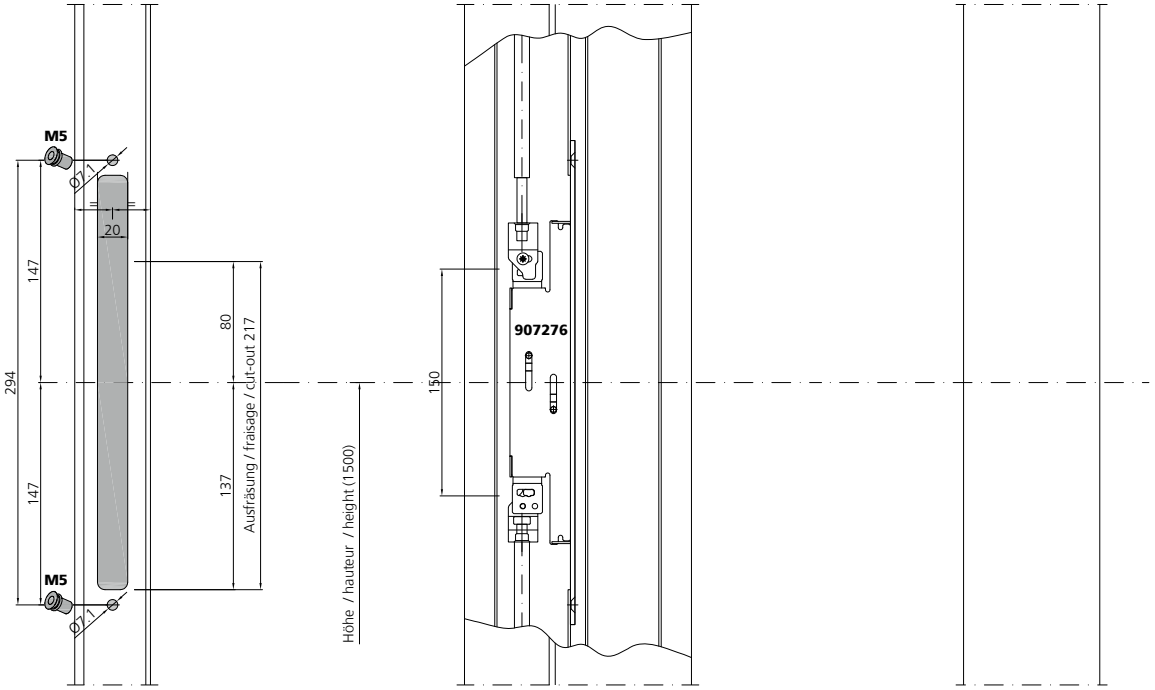


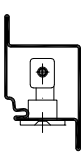
pr_ep_0132

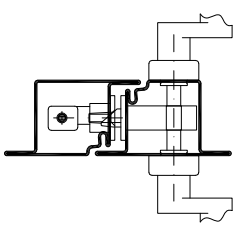


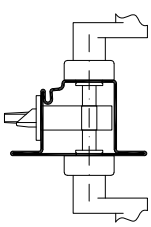
pr_ep_0162









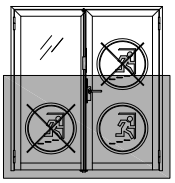


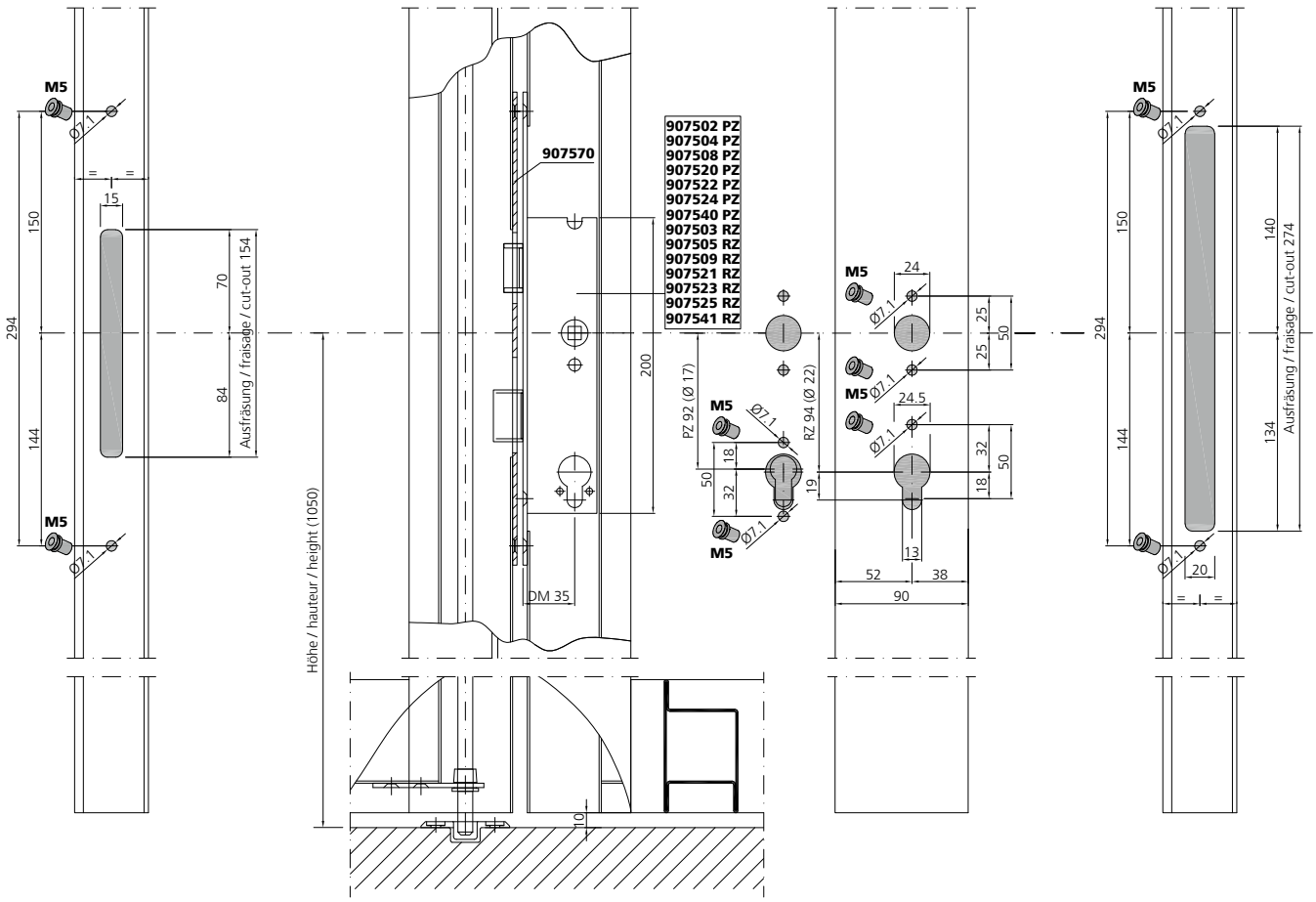
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

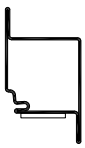
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

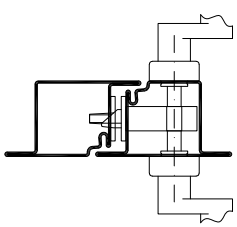
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

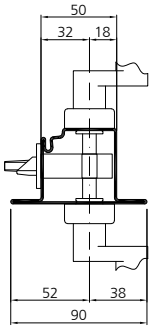
pr_ep_0162

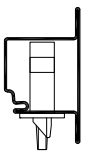








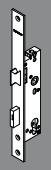




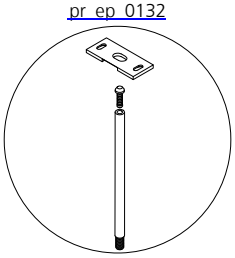
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

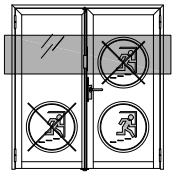
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

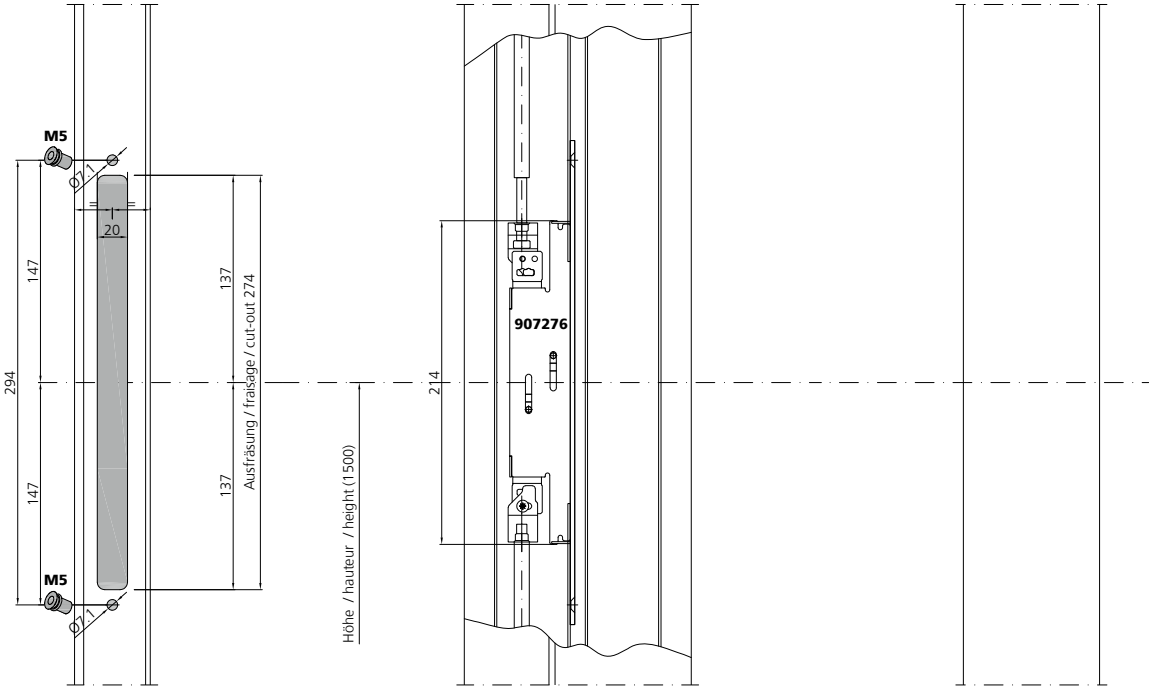


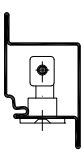
pr_ep_0132

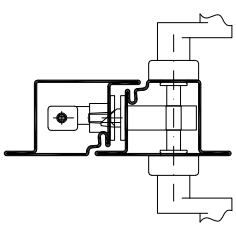


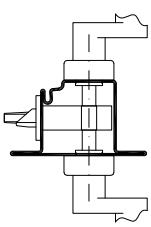
pr_ep_0163









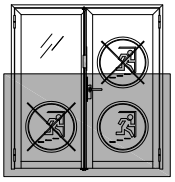


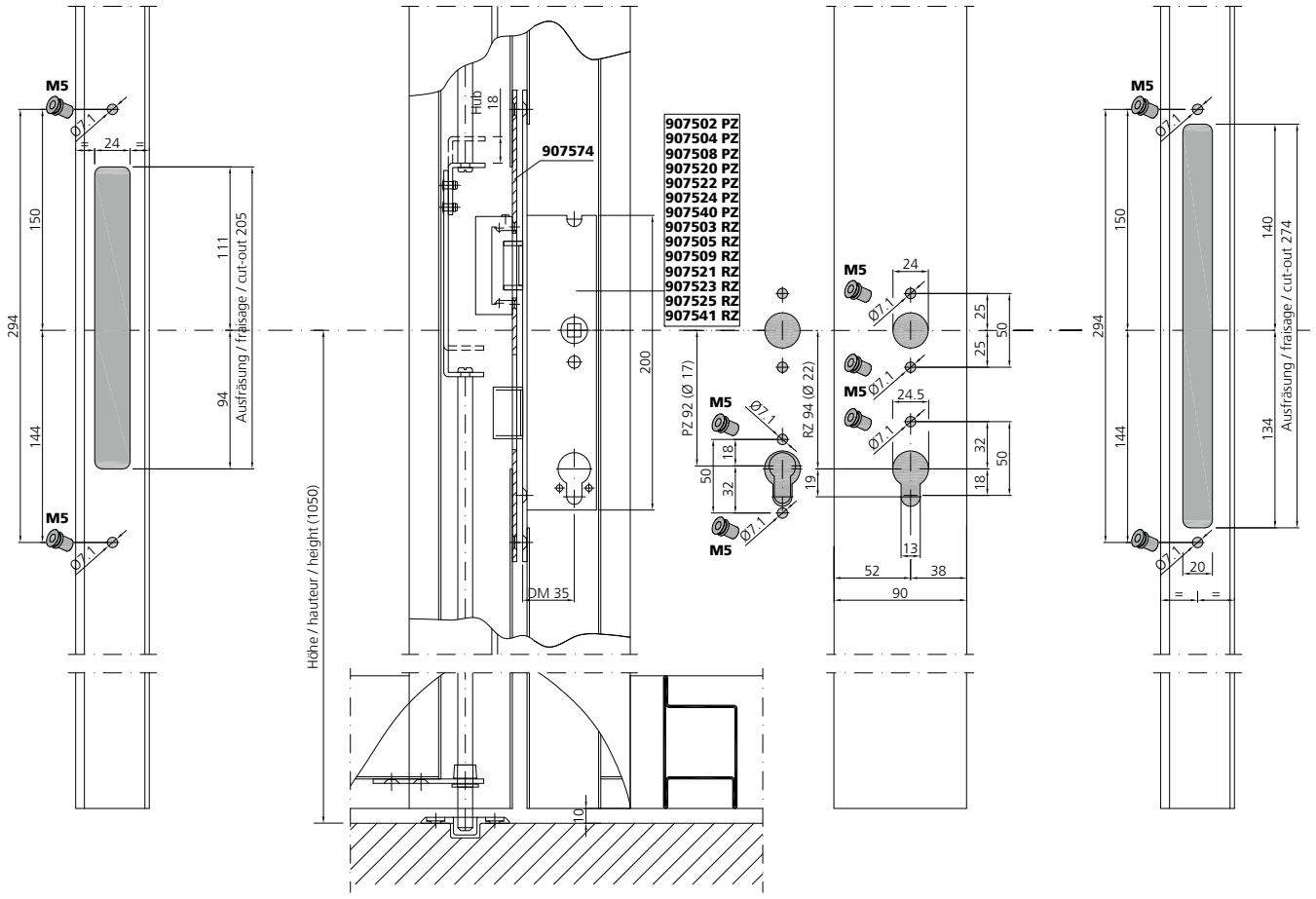
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

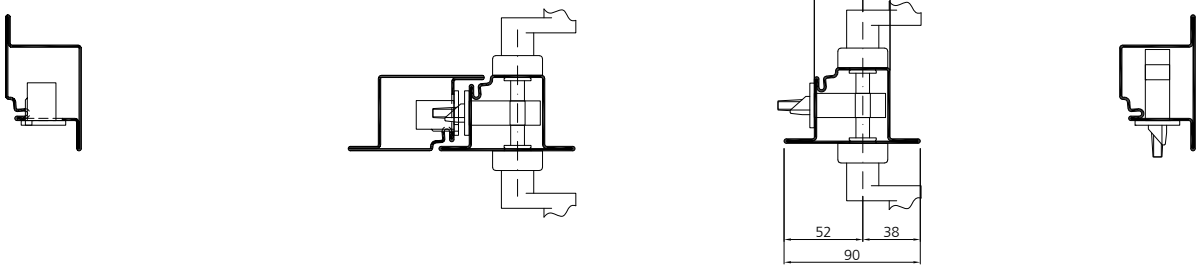
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

pr_ep_0163





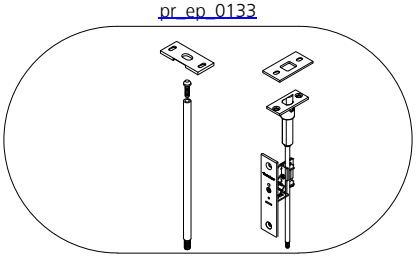


Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

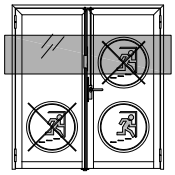
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

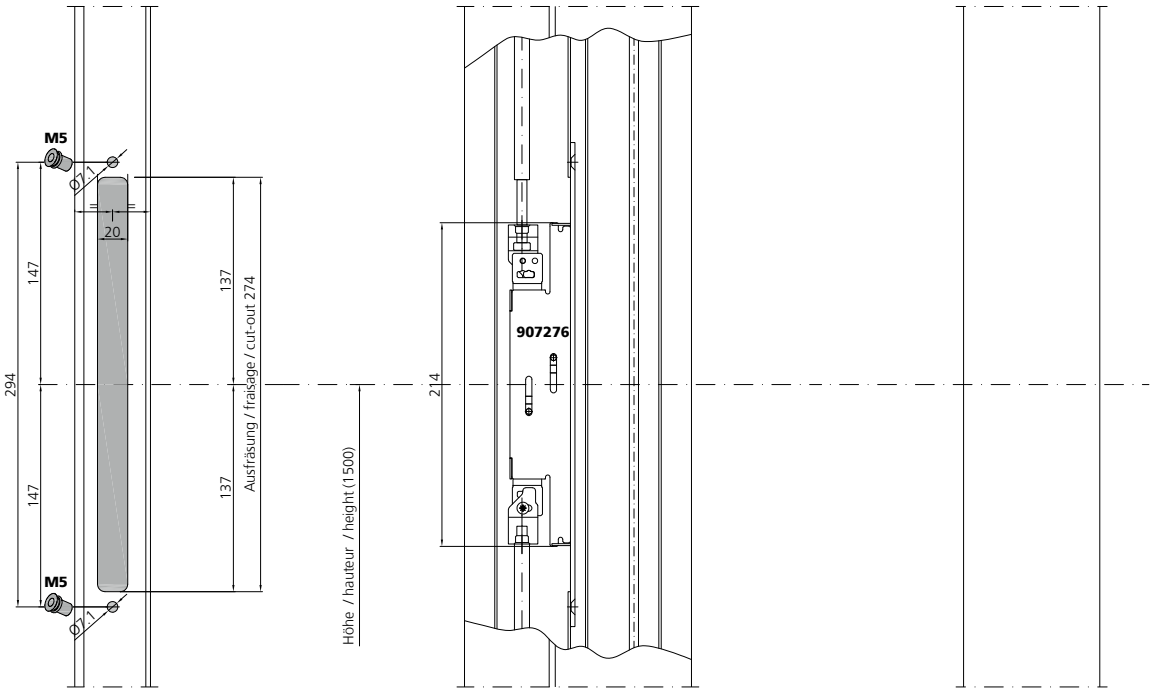
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

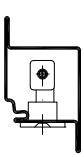
pr_ep_0133

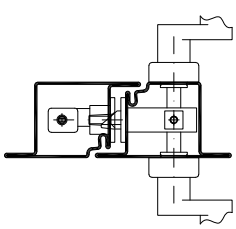


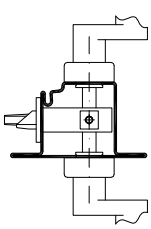
pr_ep_0164









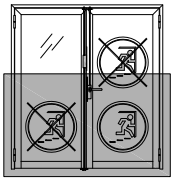


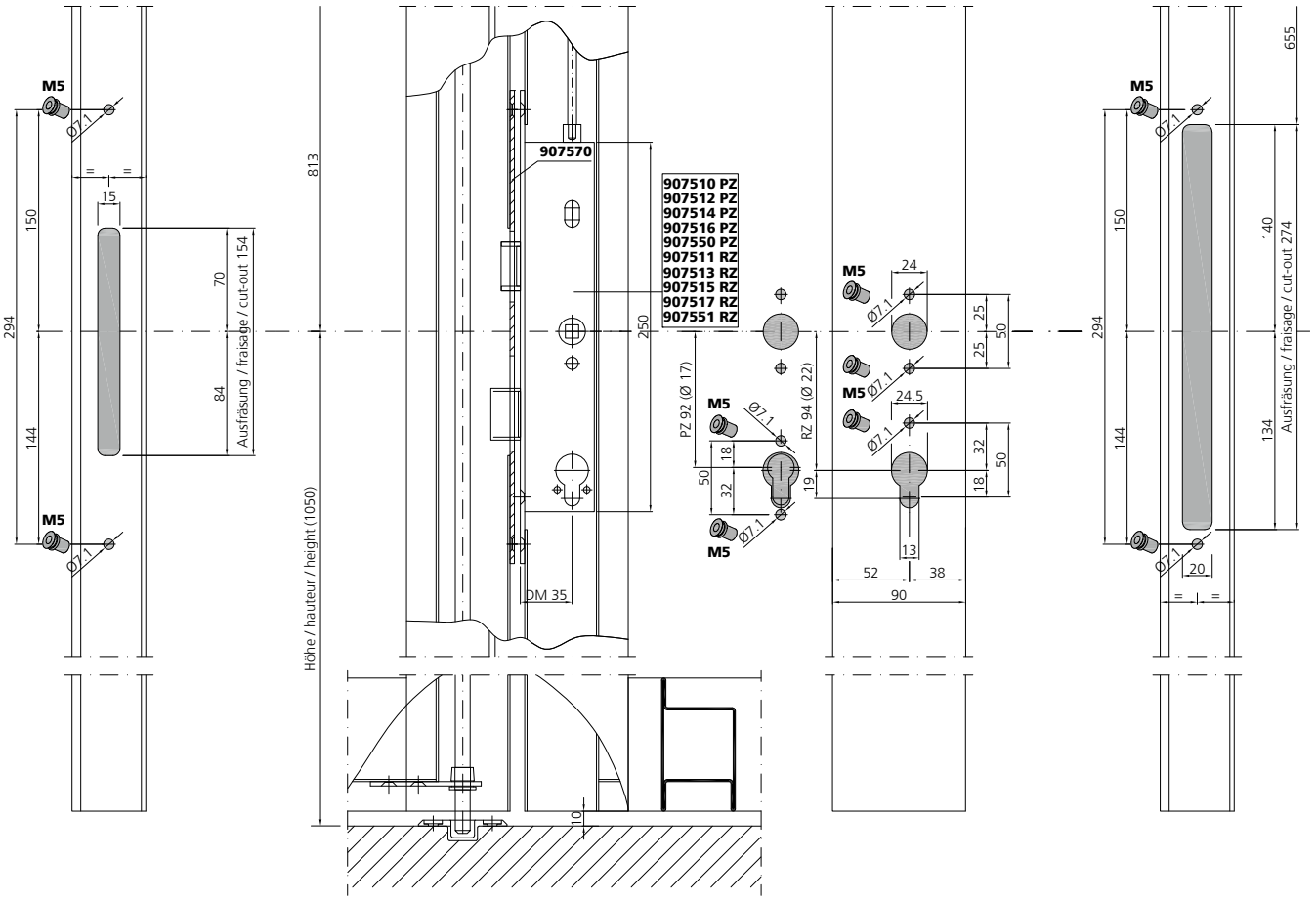
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

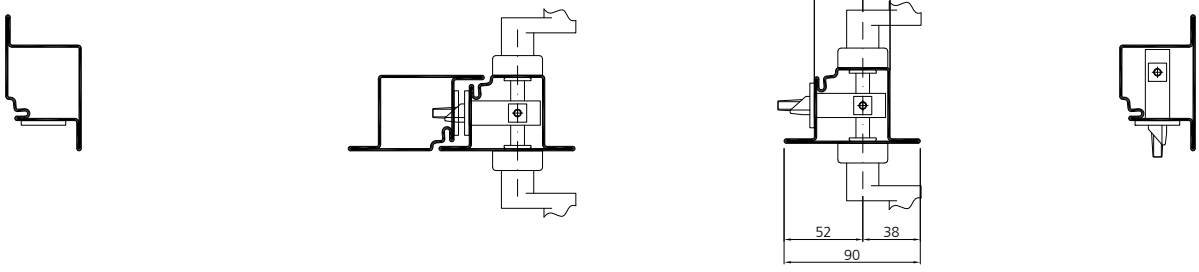
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

Lock installation RC/PC
drive bolt lock

pr_ep_0164



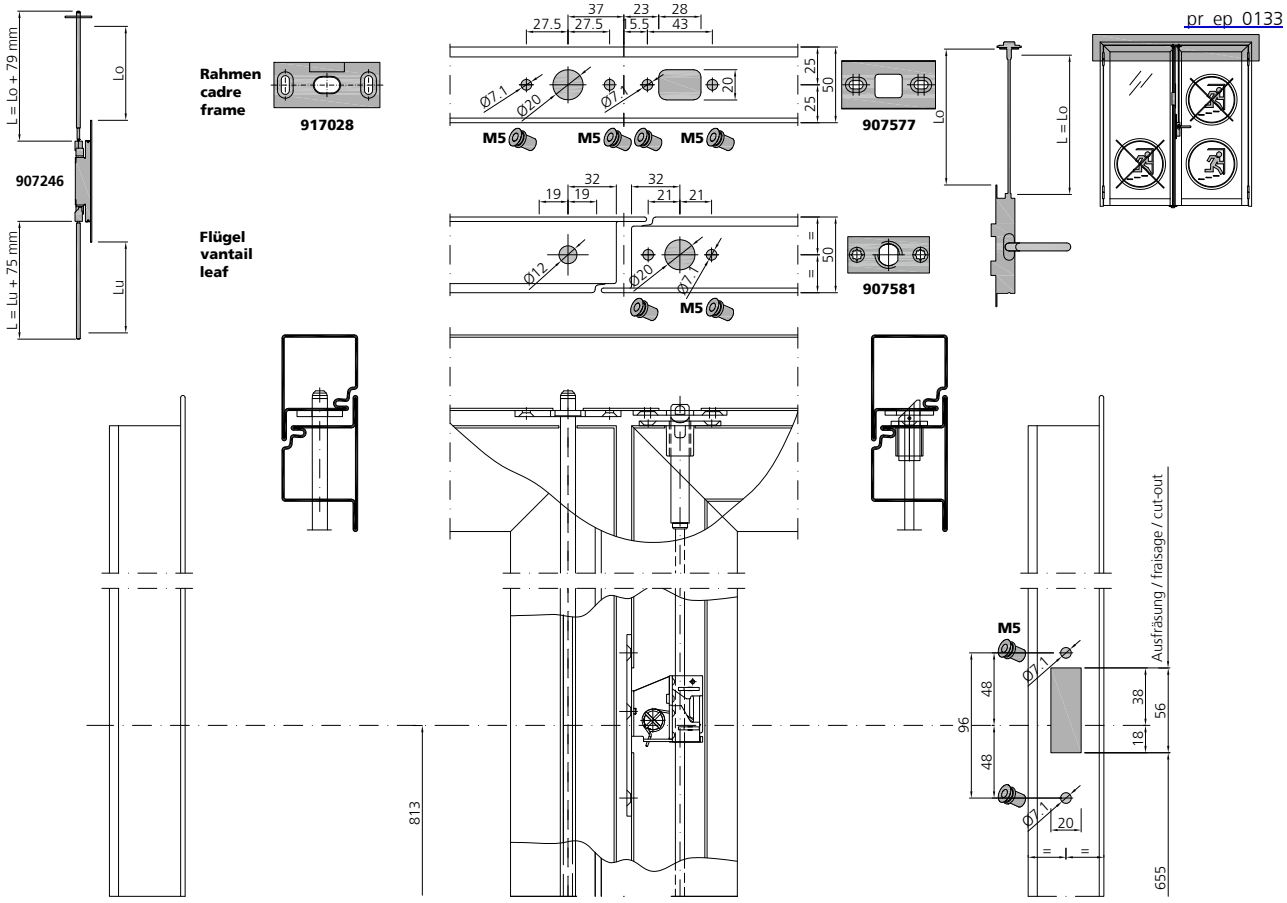




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

Lock installation RC/PC
drive bolt lock



Platz für Notizen

Espace pour les notes

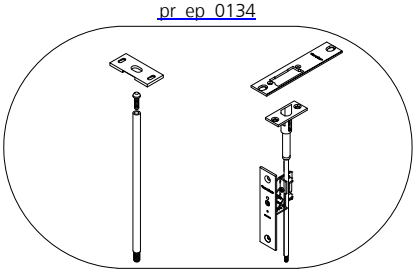
Space for memos

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

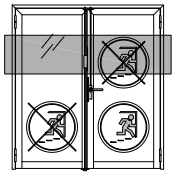
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

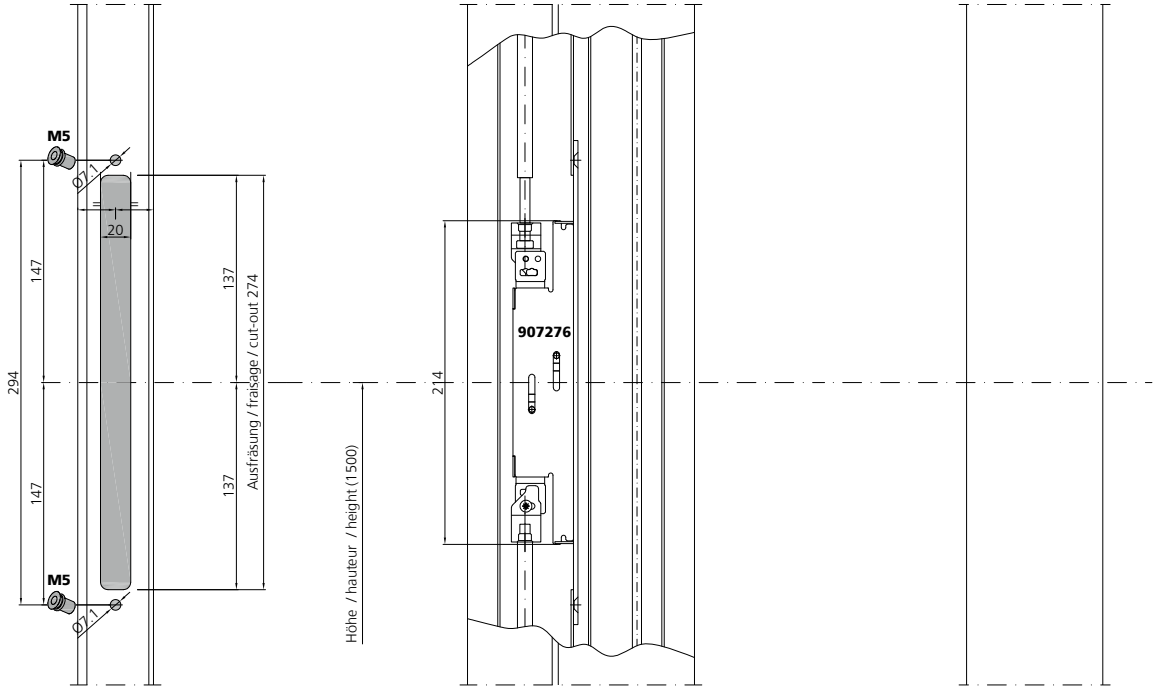
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

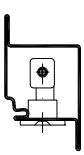
pr_ep_0134

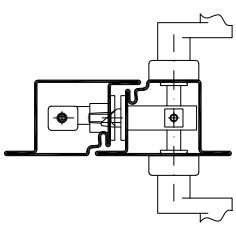


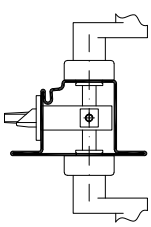
pr_ep_0165









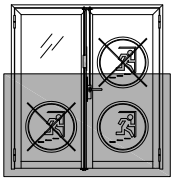


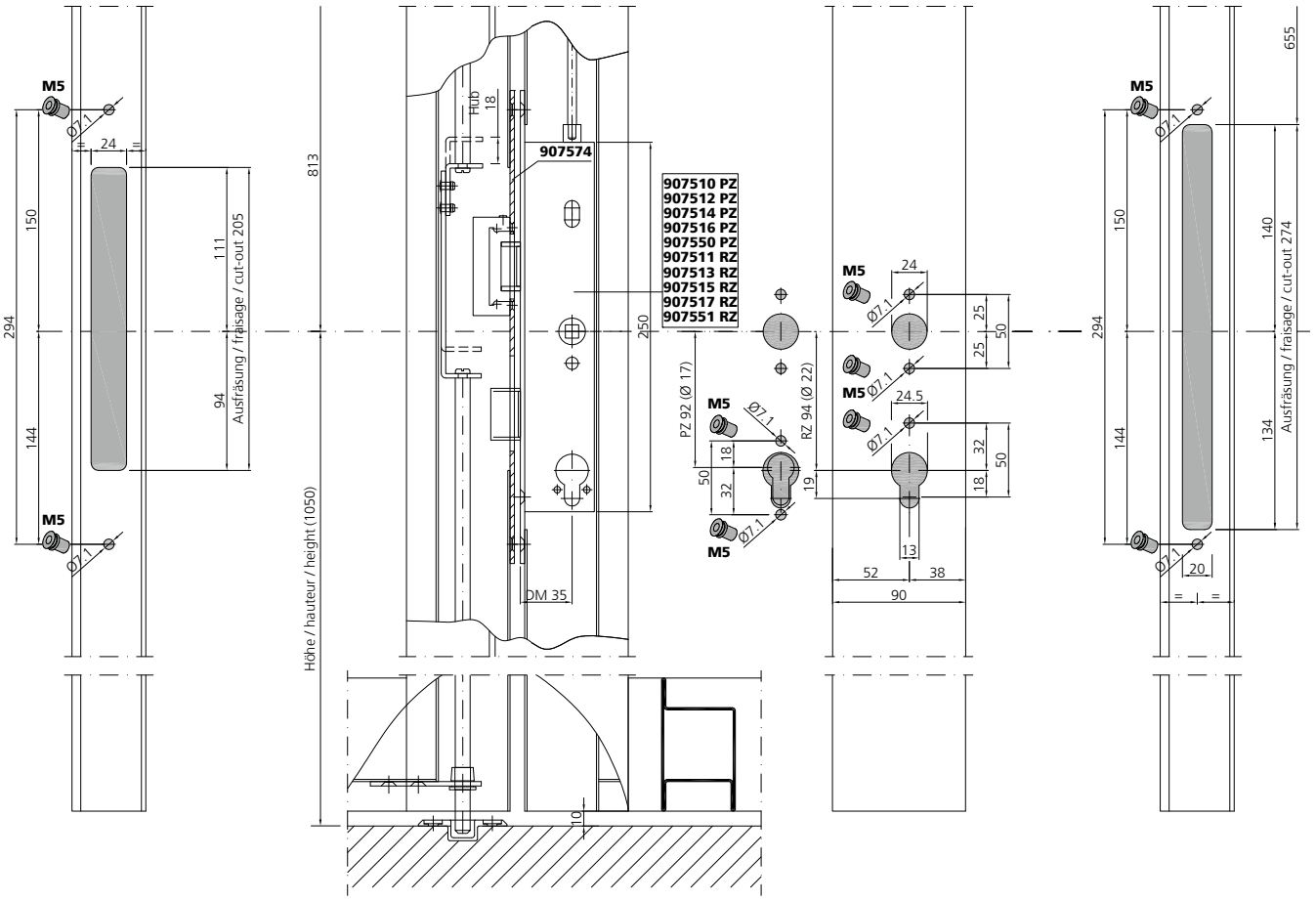
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

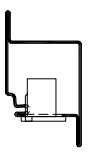
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

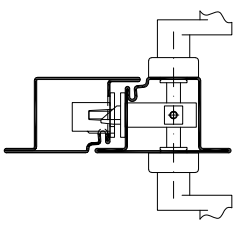
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

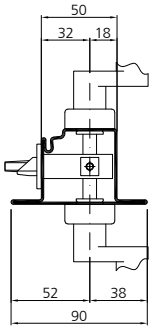
pr_ep_0165

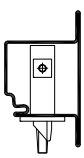








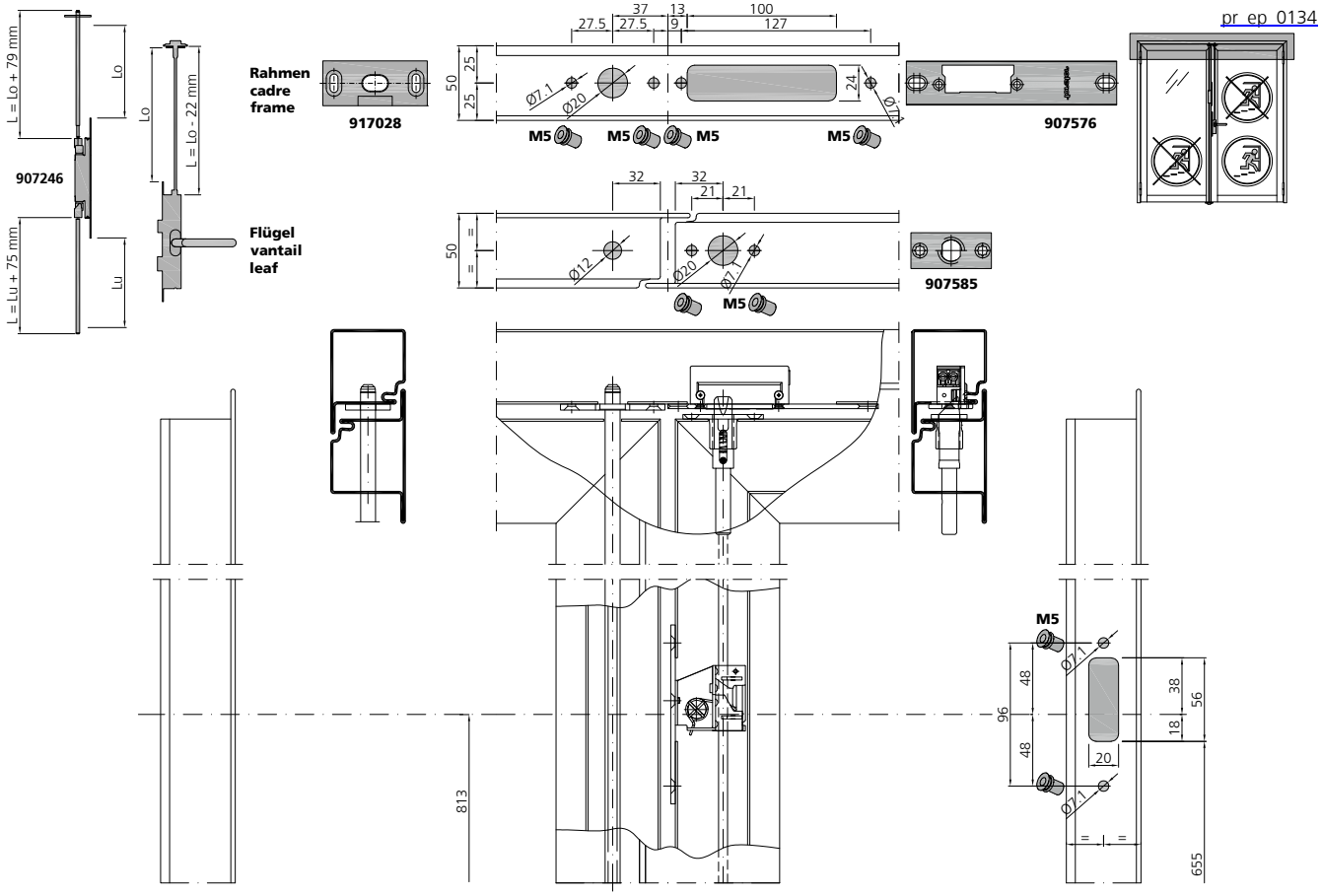




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

Lock installation RC/PC
drive bolt lock

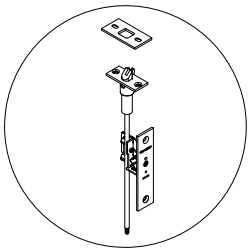


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten

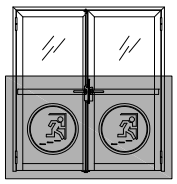
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique

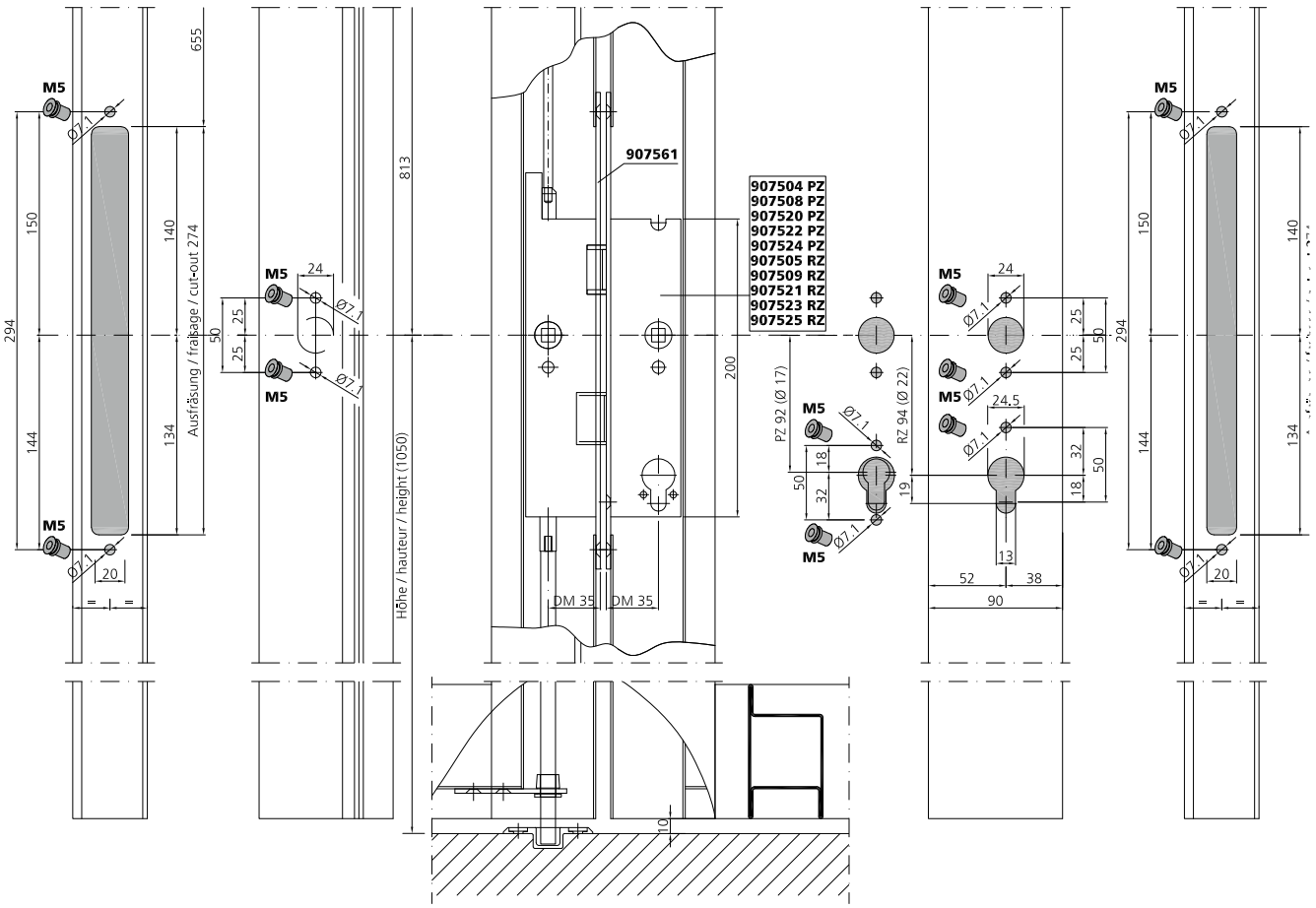
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock

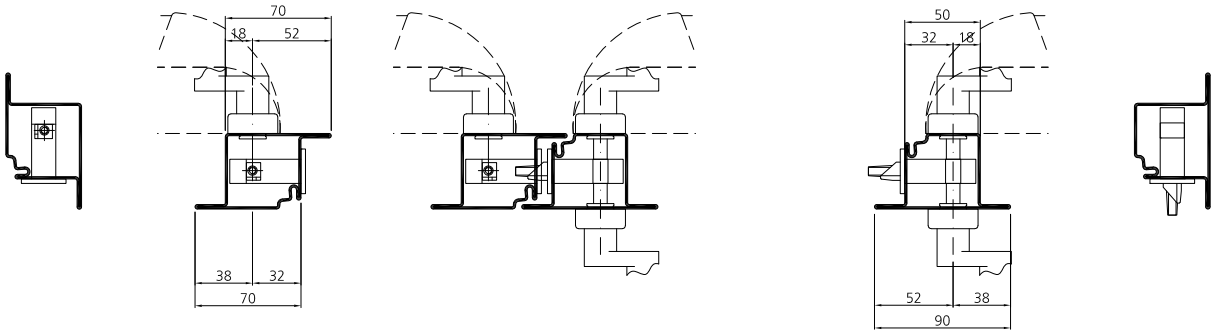
pr_ep_0127



pr_ep_0155





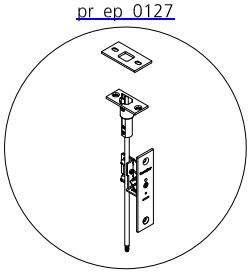


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten mit E-Öffner

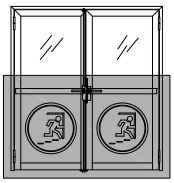
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec ouverture électrique

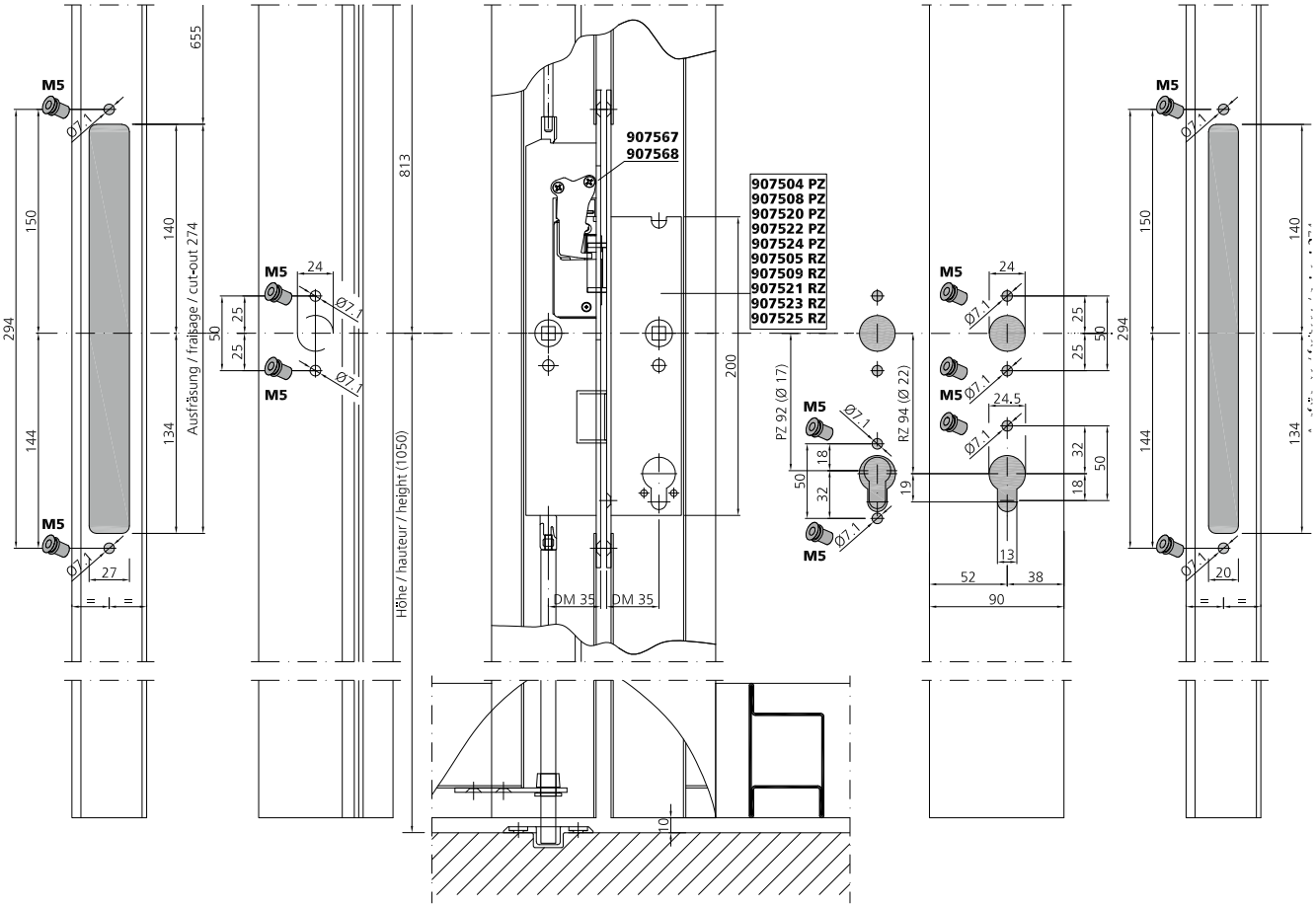
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with E-opener

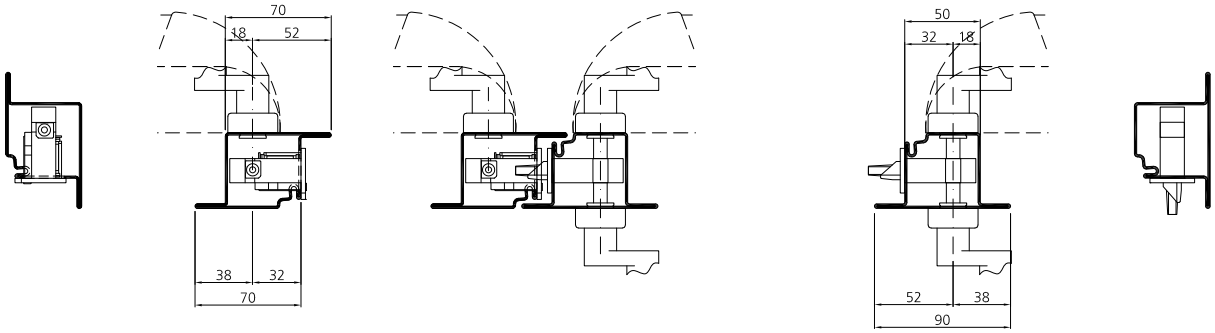
pr_ep_0127



pr_ep_0156



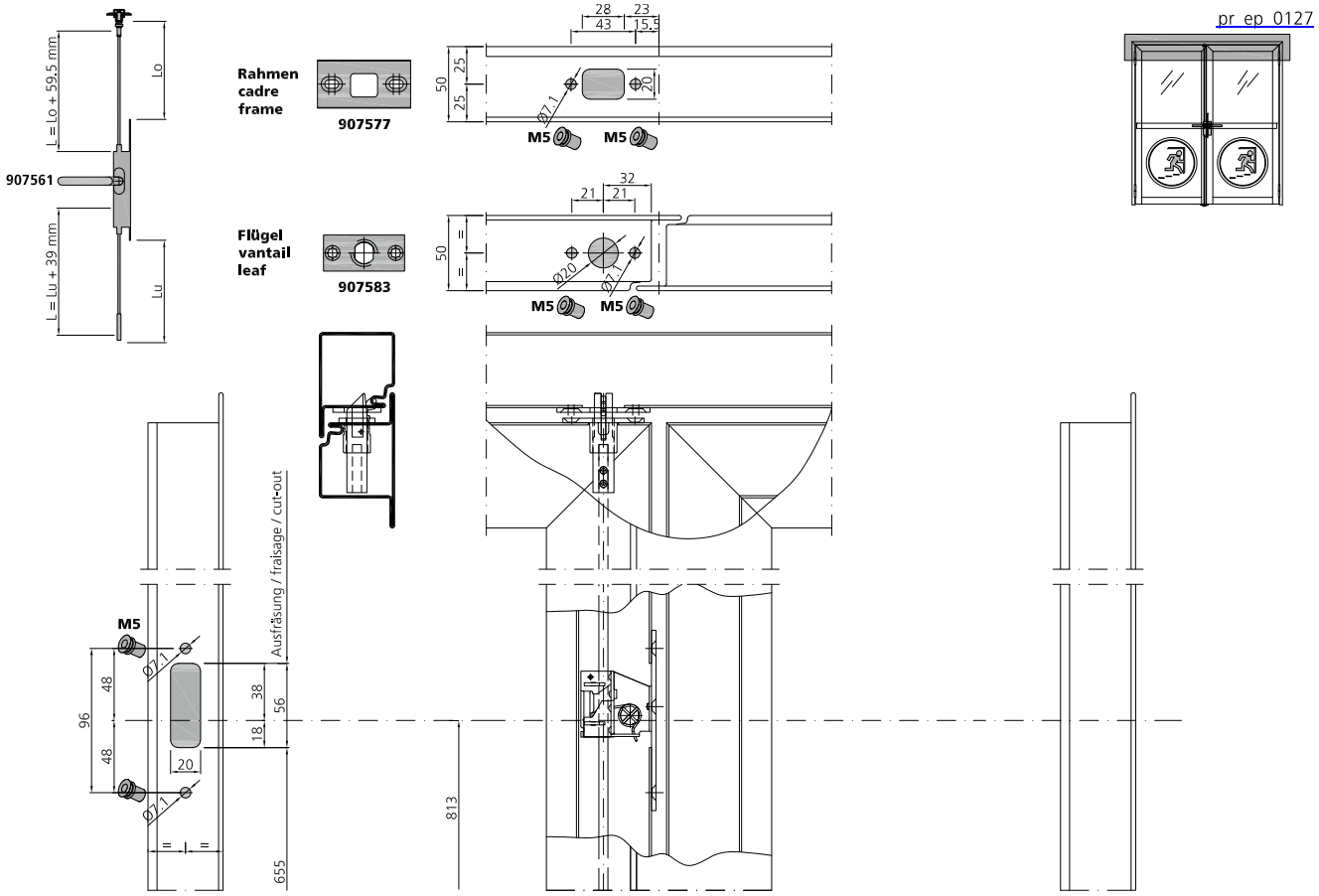




Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock

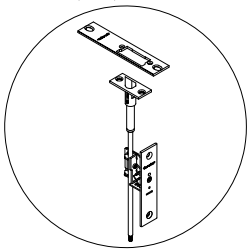


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

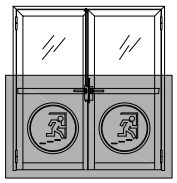
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

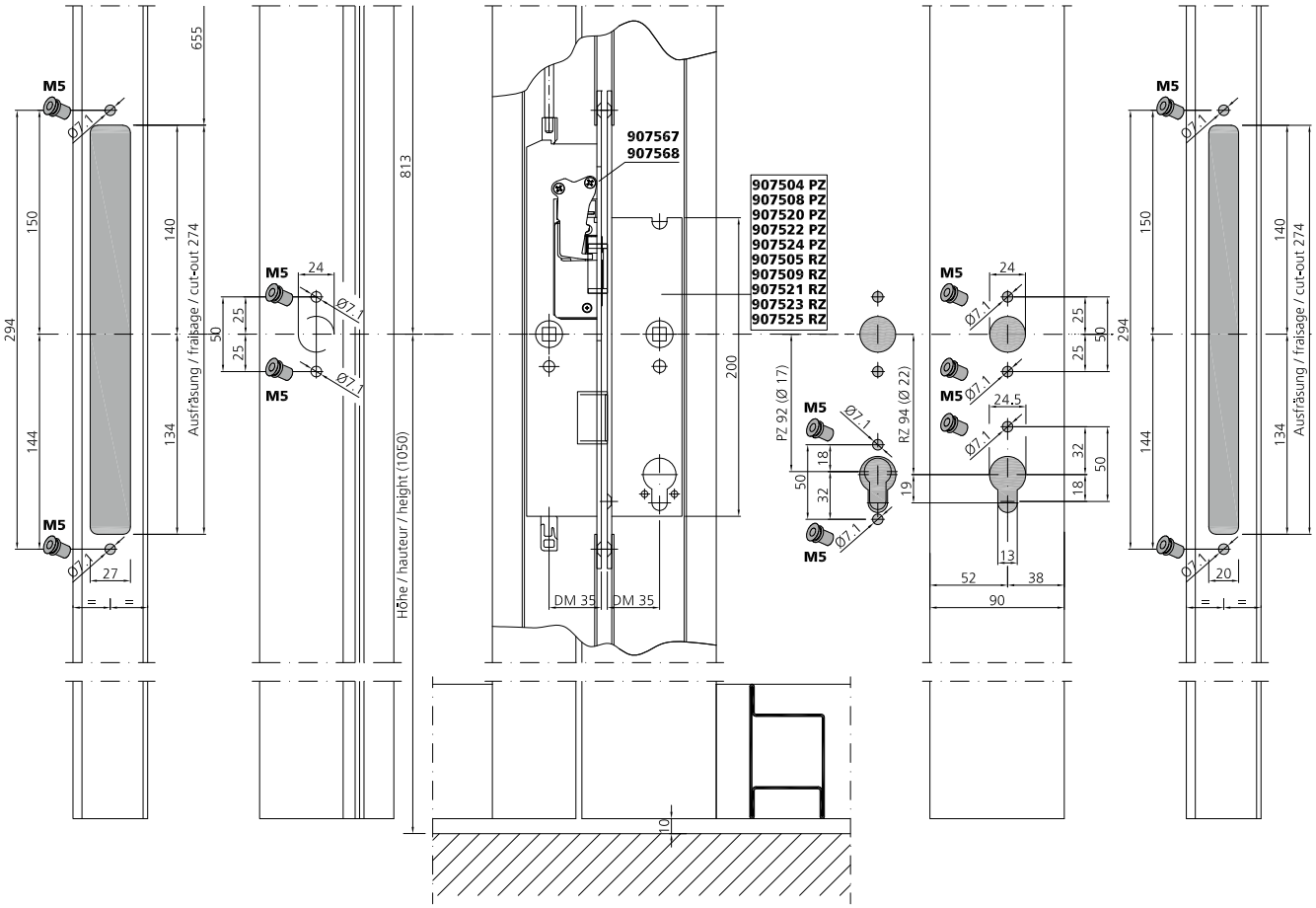
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

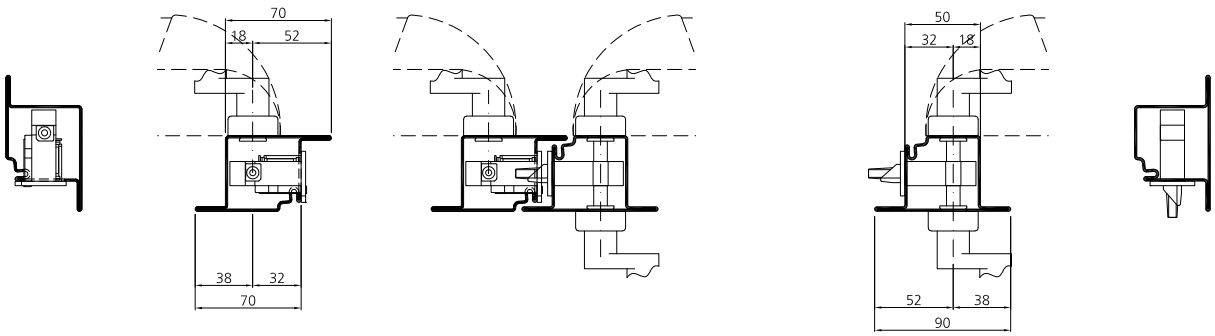
pr_ep_0128



pr_ep_0158



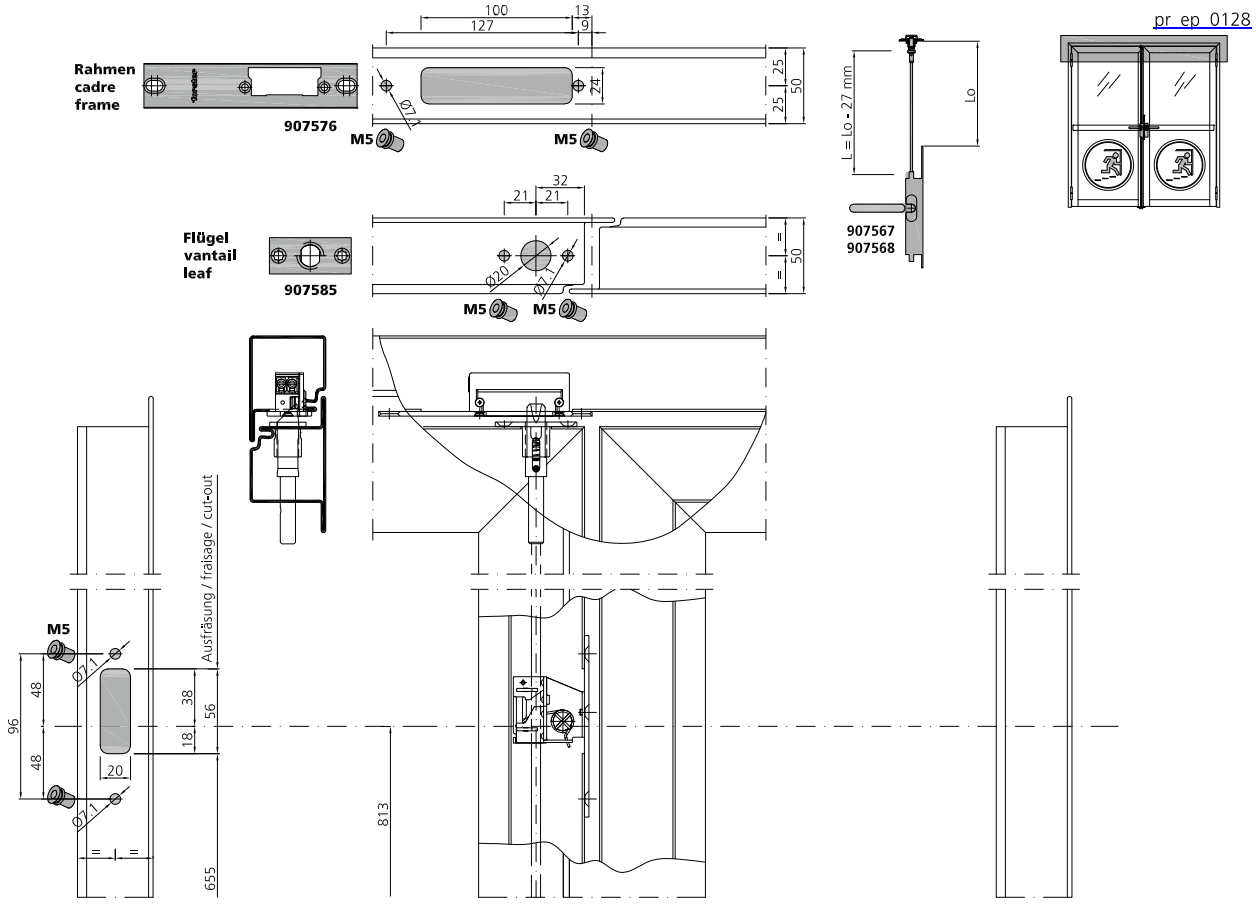




Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

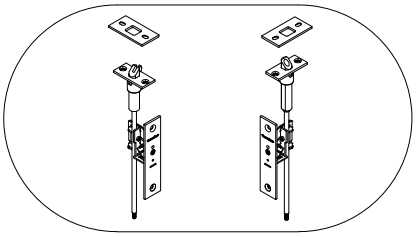


Schlosseinbau RZ/PZ
Gegenkasten

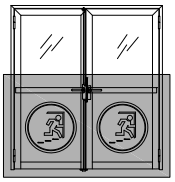
Montage serrure CR/CP
crémone

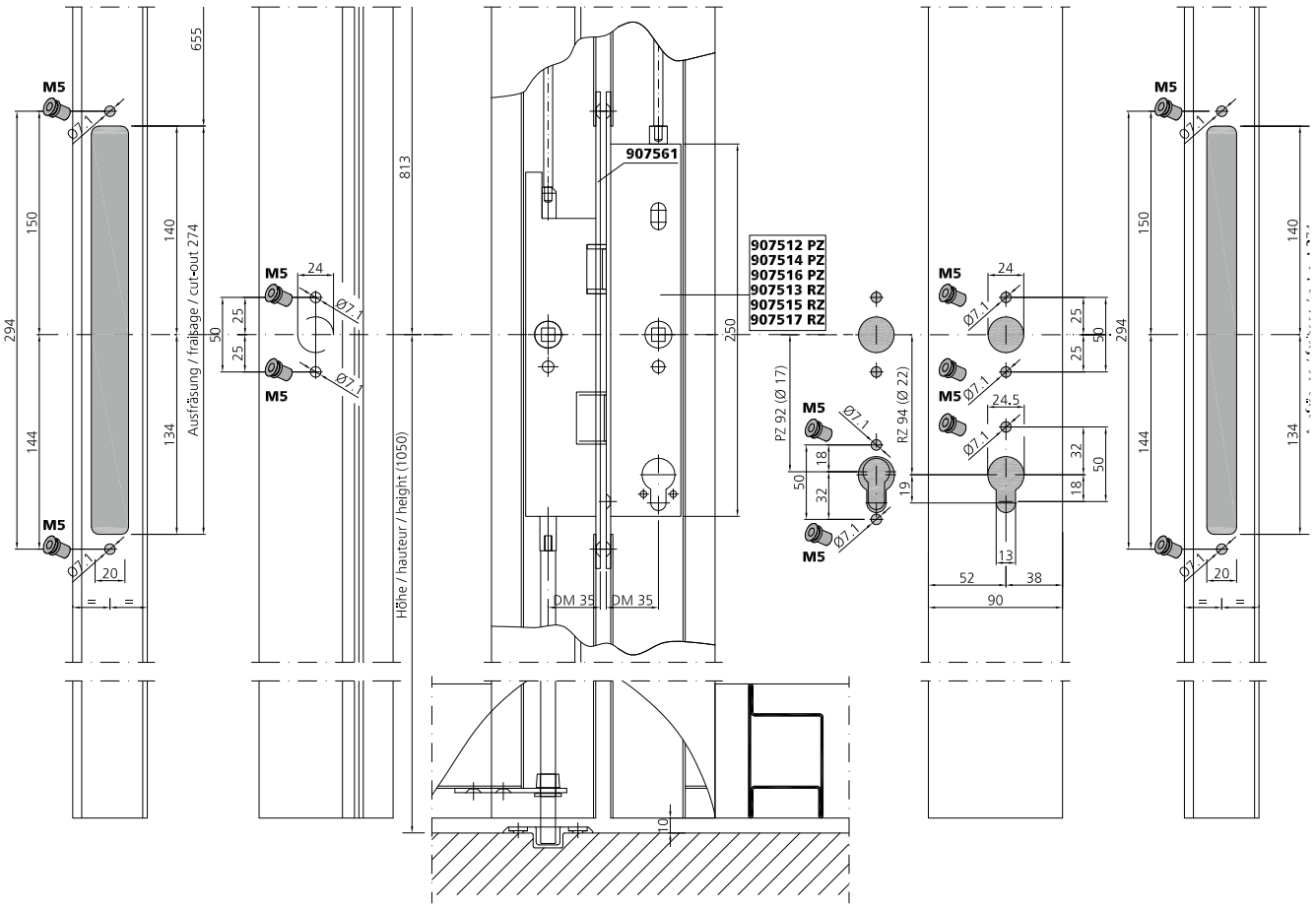
Lock installation RC/PC
opposite lock

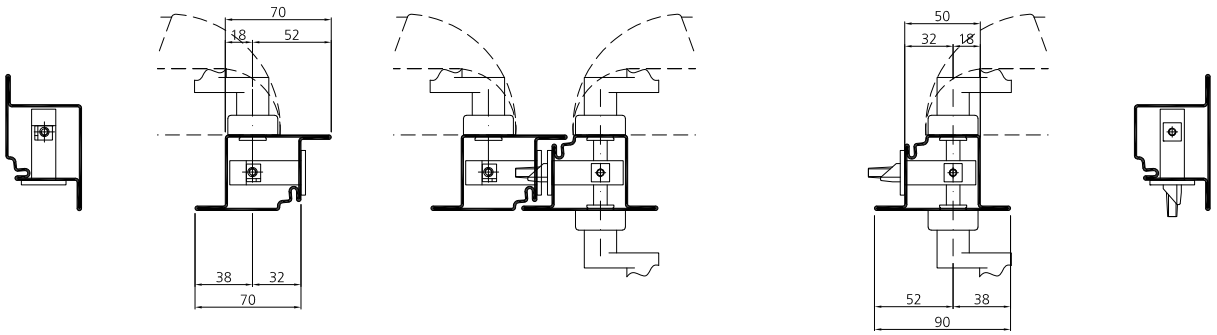
pr_ep_0129



pr_ep_0157



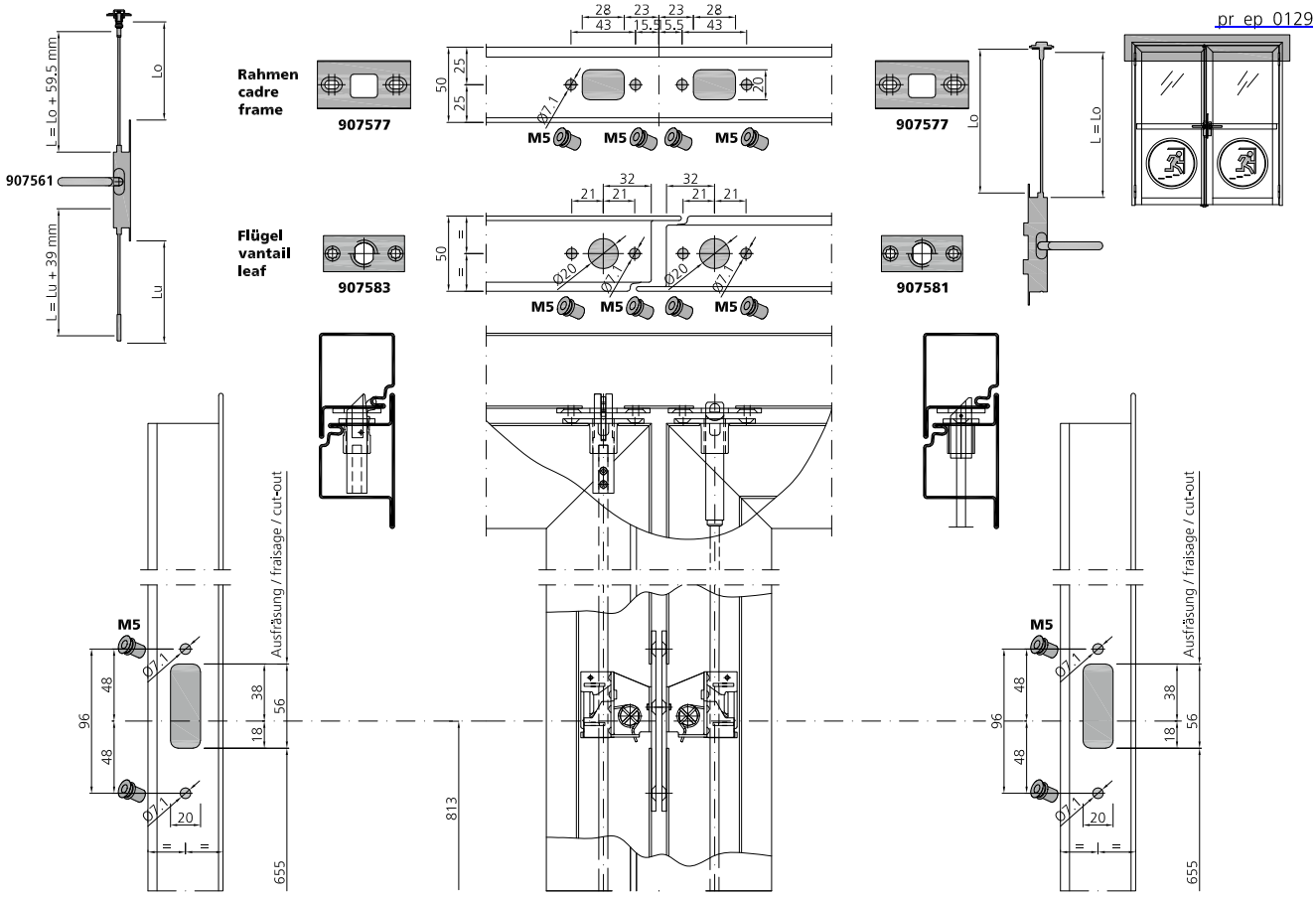




Schlosseinbau RZ/PZ
Gegenkasten

Montage serrure CR/CP
crémone

Lock installation RC/PC
opposite lock

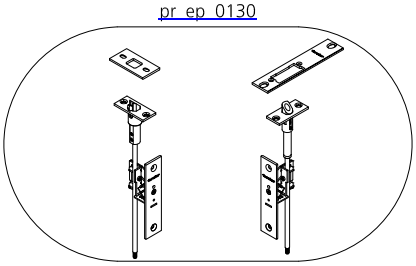


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

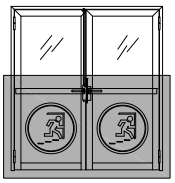
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

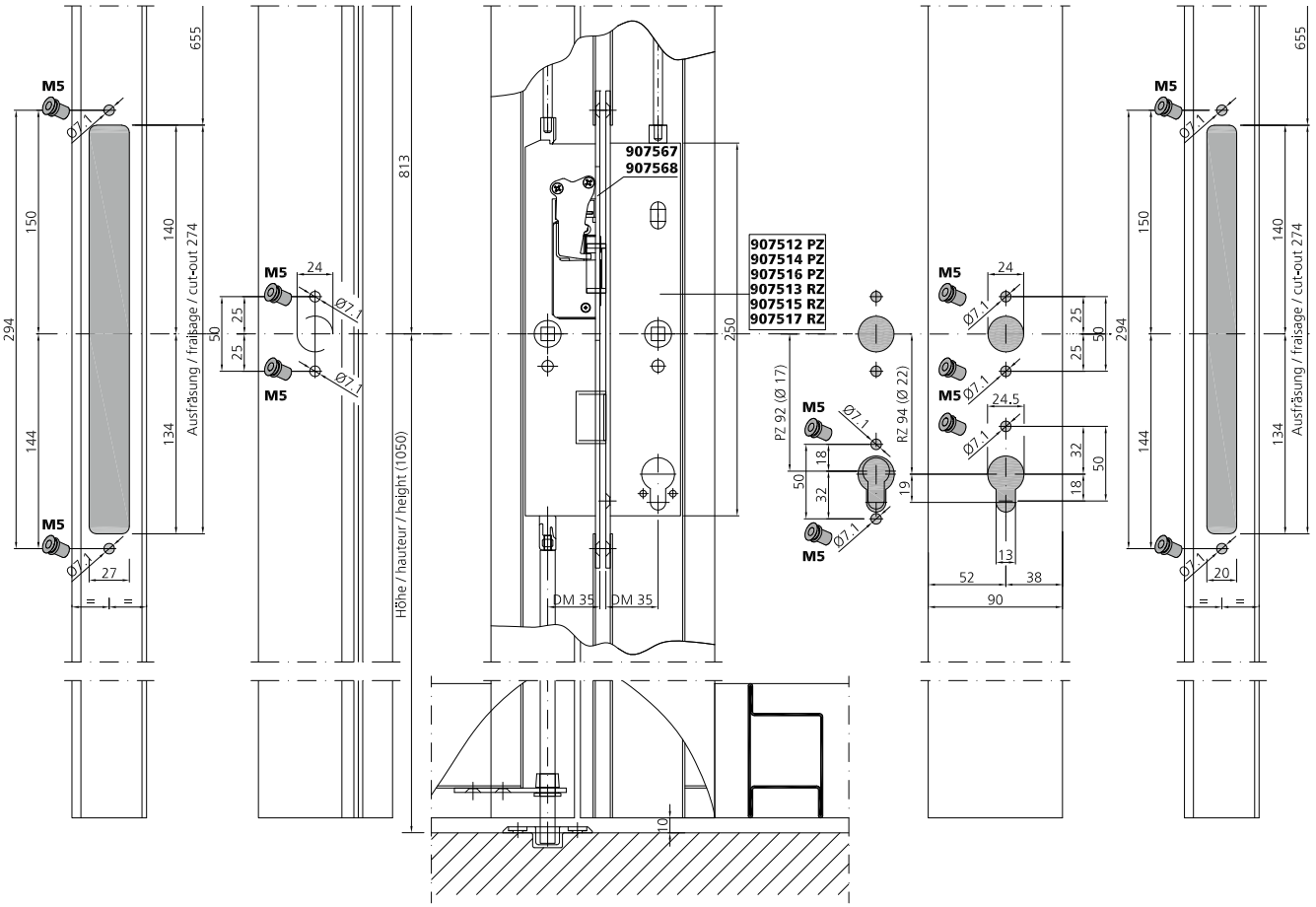
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

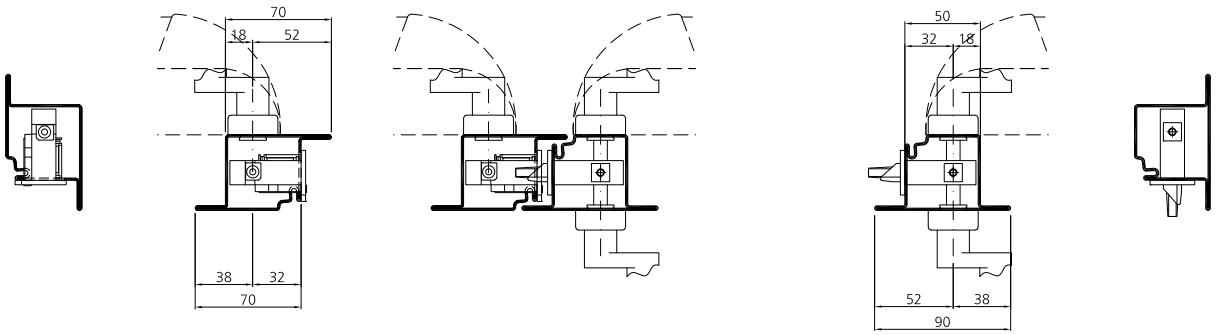
pr_ep_0130



pr_ep_0160





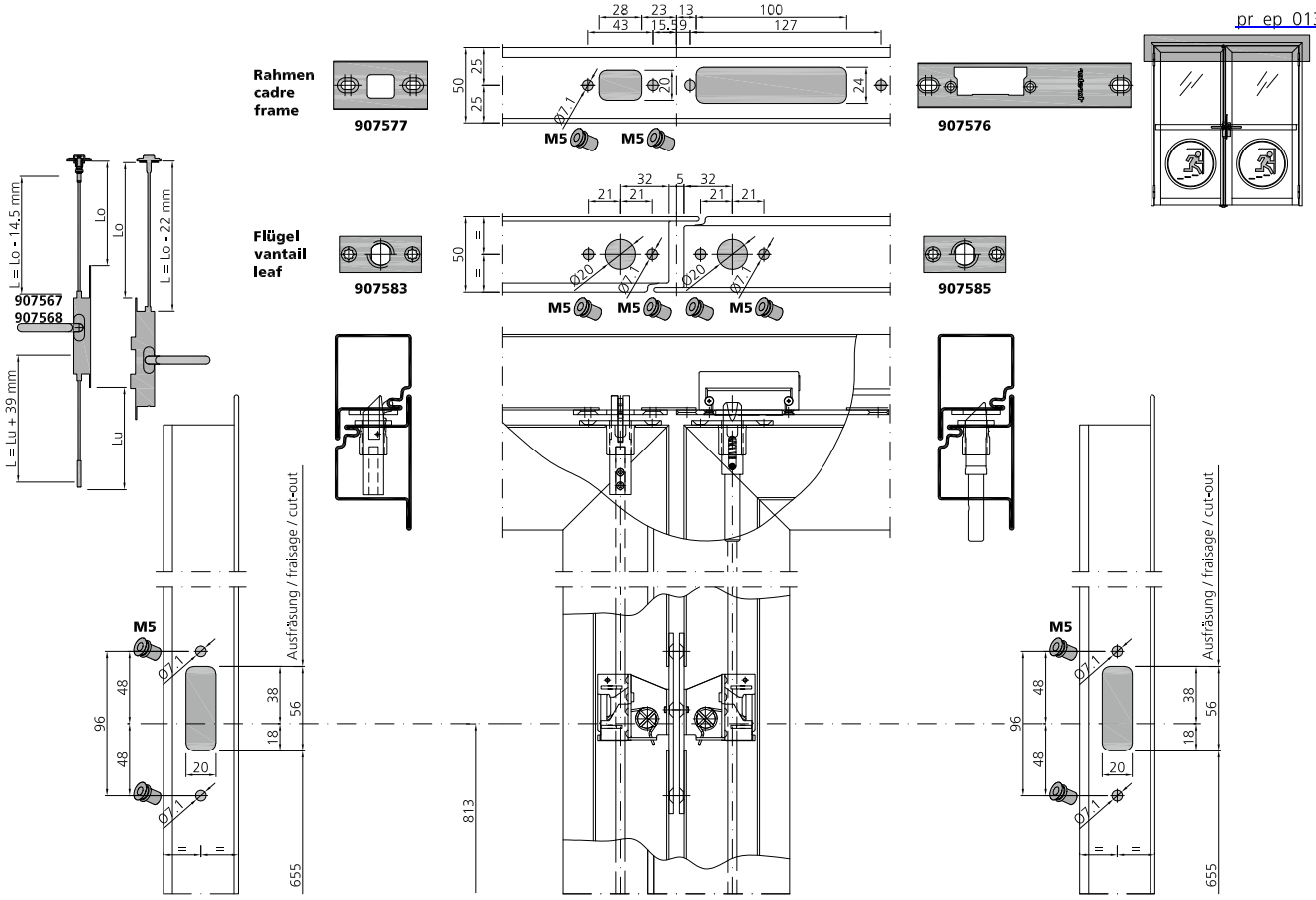


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

pr_ep_0130

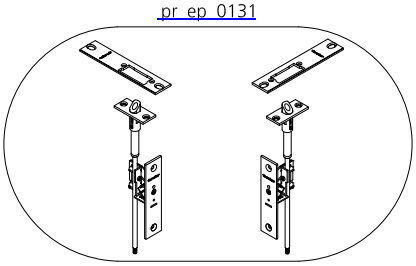


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

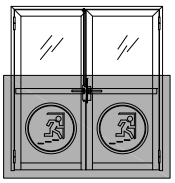
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

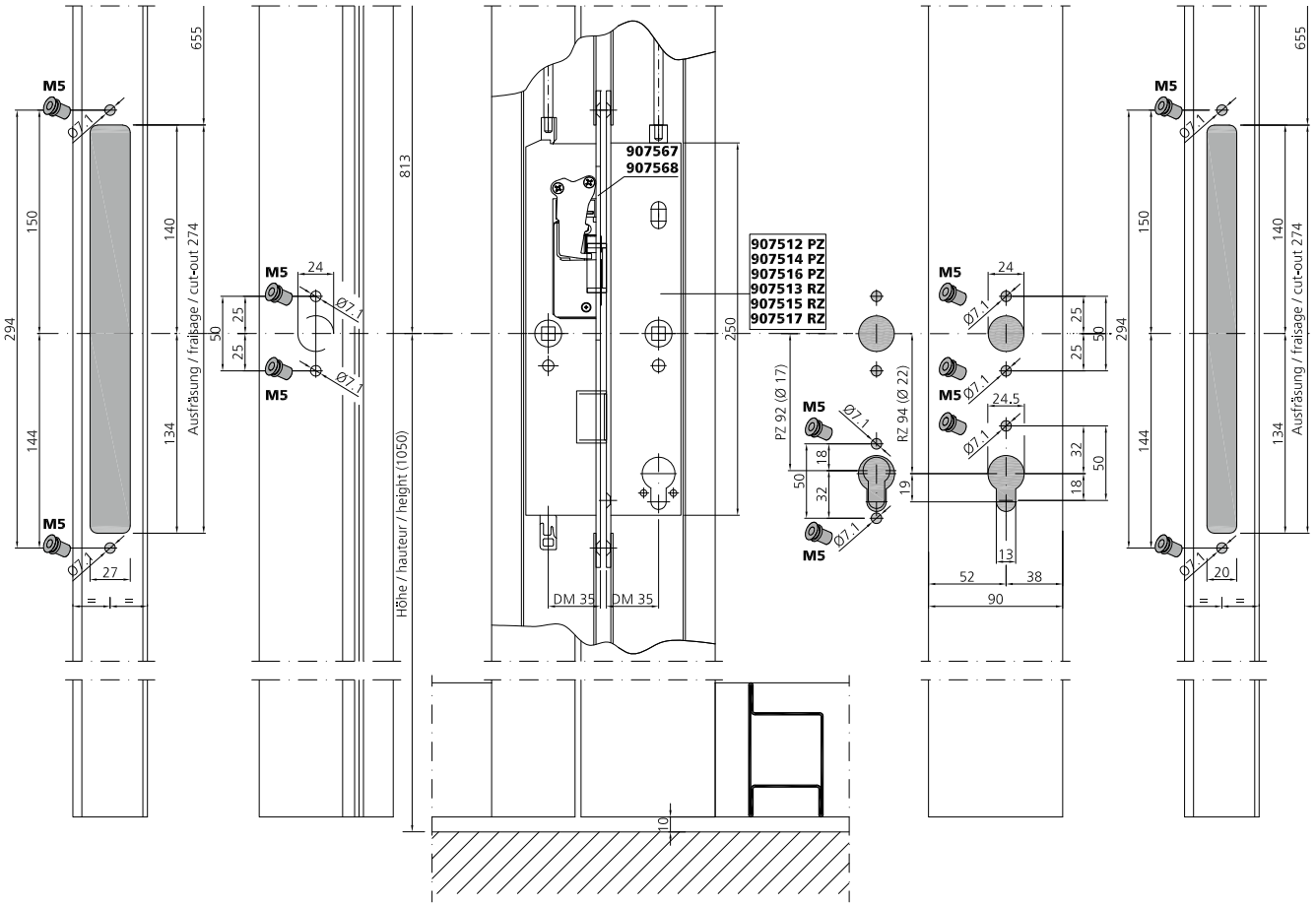
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

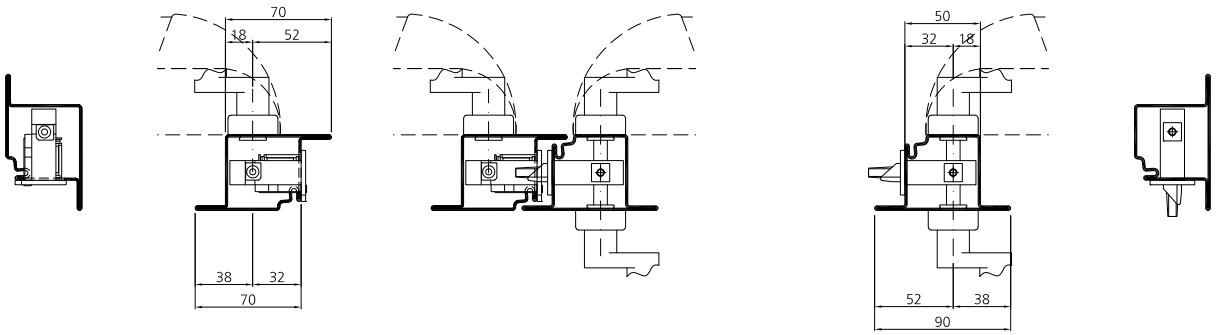
pr_ep_0131



pr_ep_0159





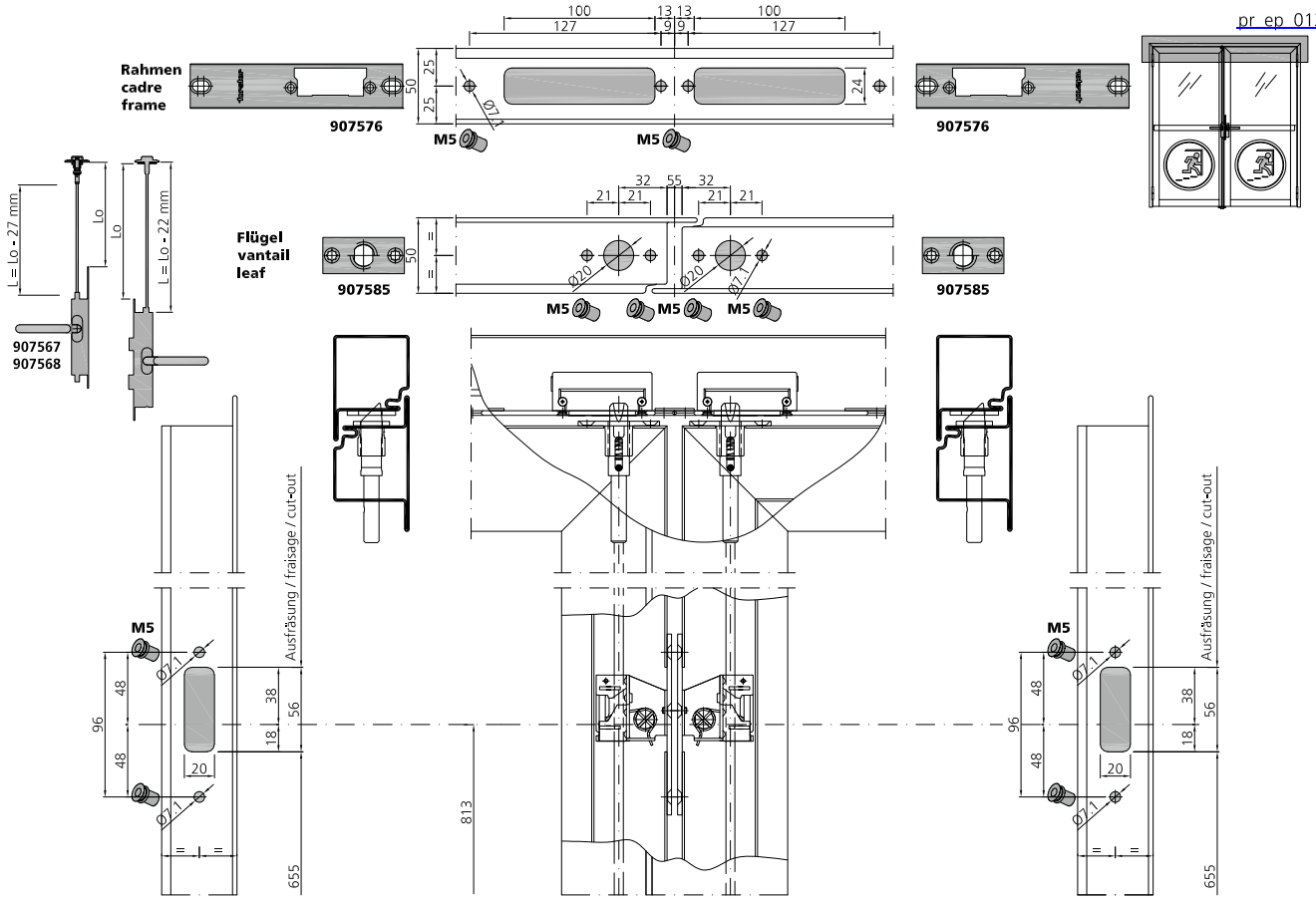


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

pr_ep_0131

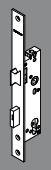


Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss

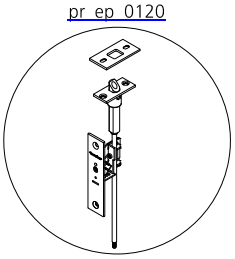
Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane

Lock installation RZ
twin-latch mortise lock

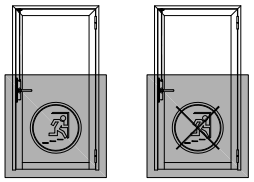
Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

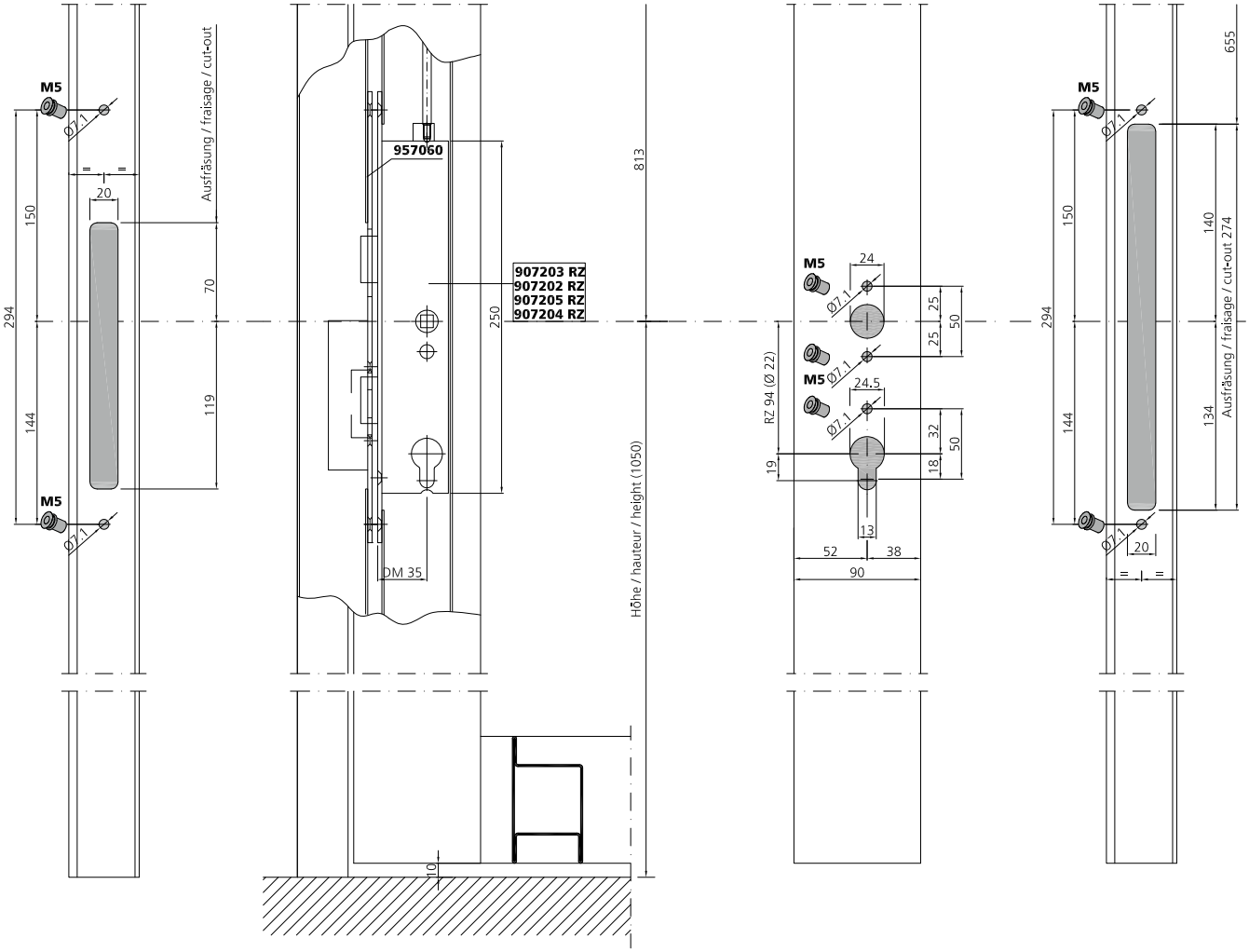


pr_ep_0120



pr_ep_0190

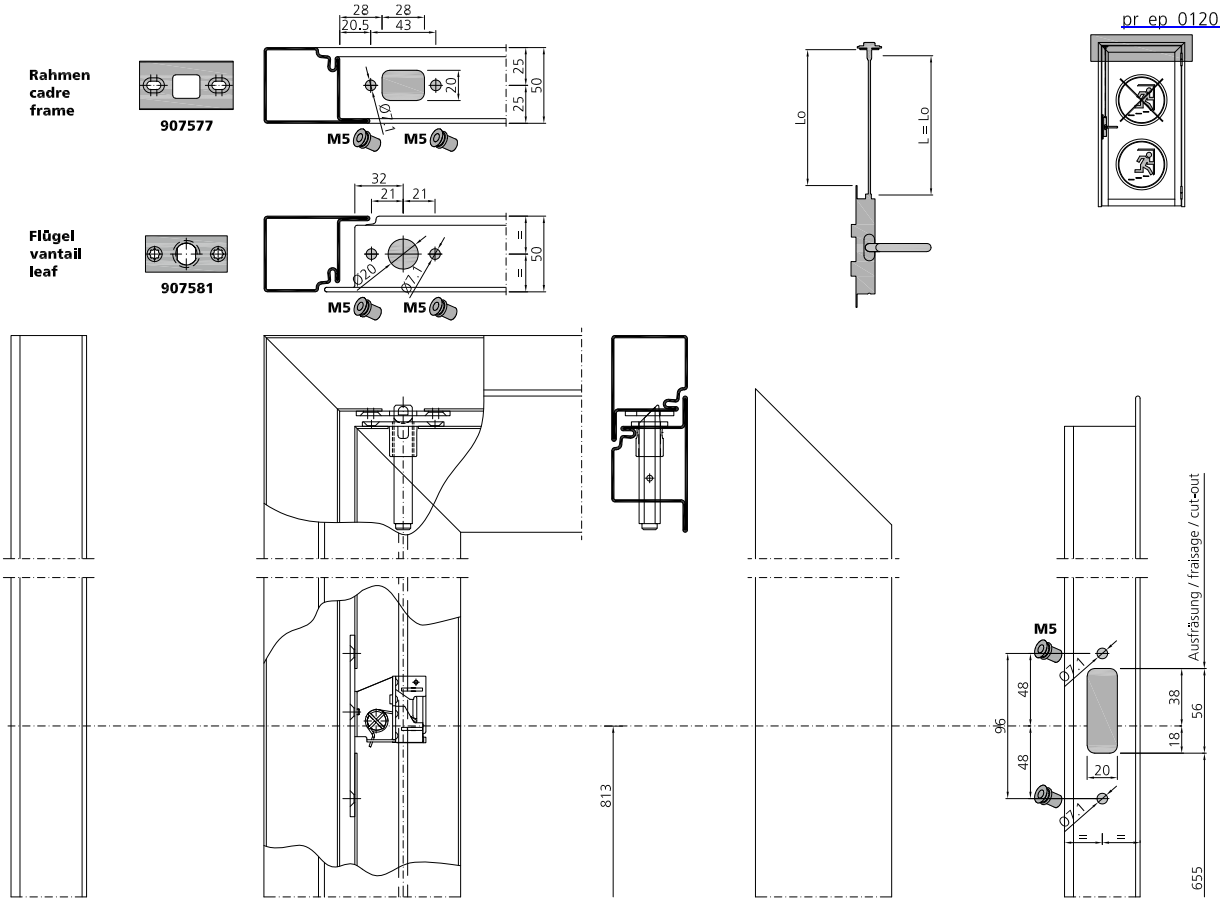




Schlosseinbau RZ
obere Verriegelung

Montage serrure RZ
verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RZ
top shootbolt

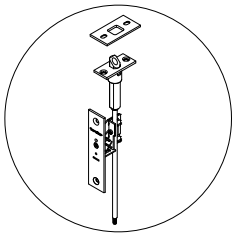


Schlosseinbau RZ
2 Fallenschloss
2-flügelig

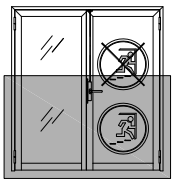
Montage serrure RZ
2 vantaux, verrouillage
serrure à 2 becs de cane

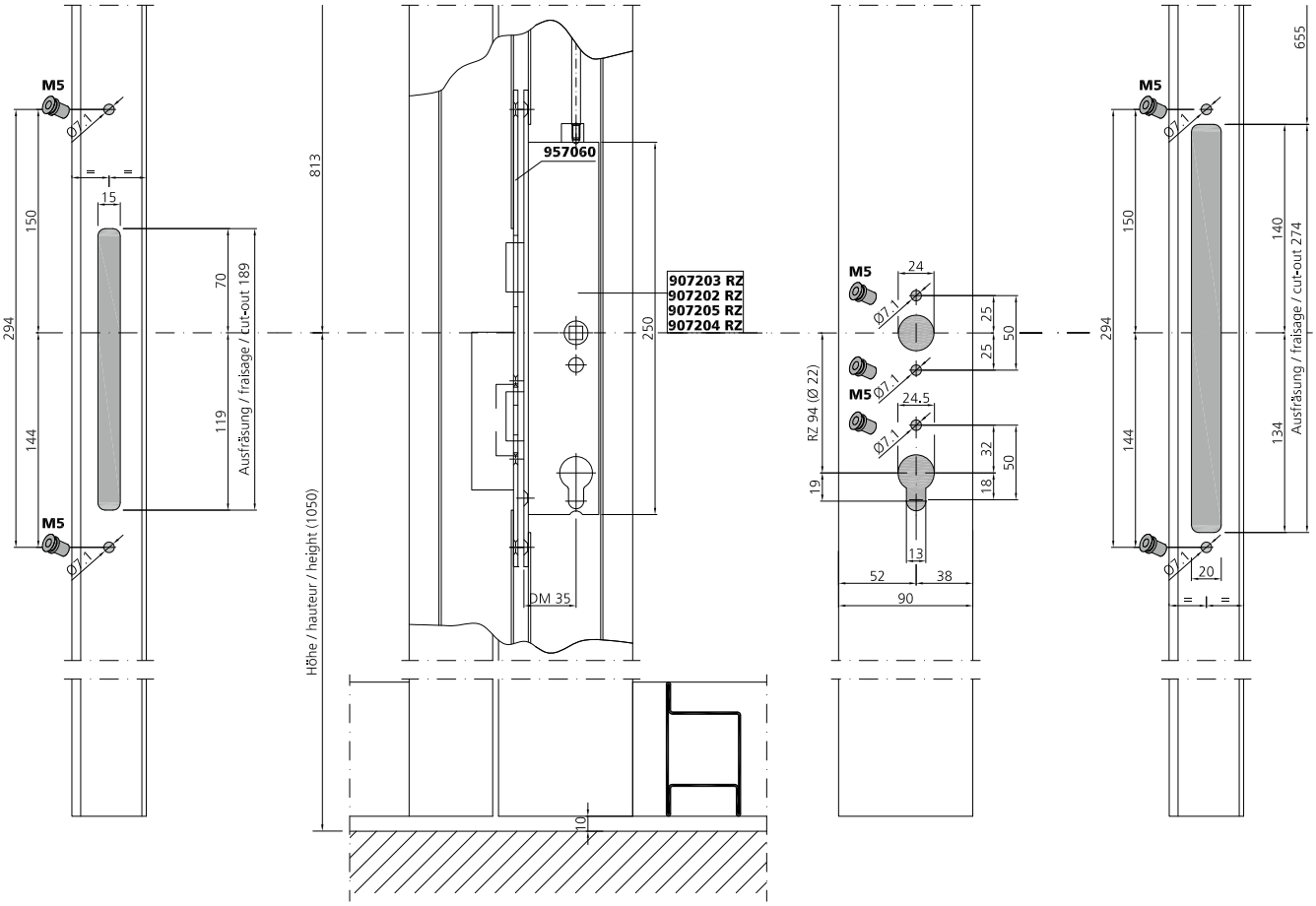
Lock installation RZ
double leaf, twin-latch mortise lock

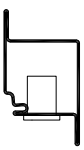
pr_ep_0122

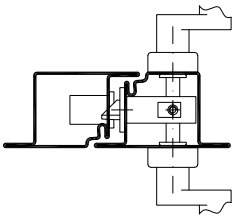


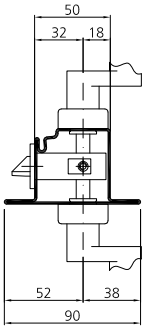
pr_ep_0191







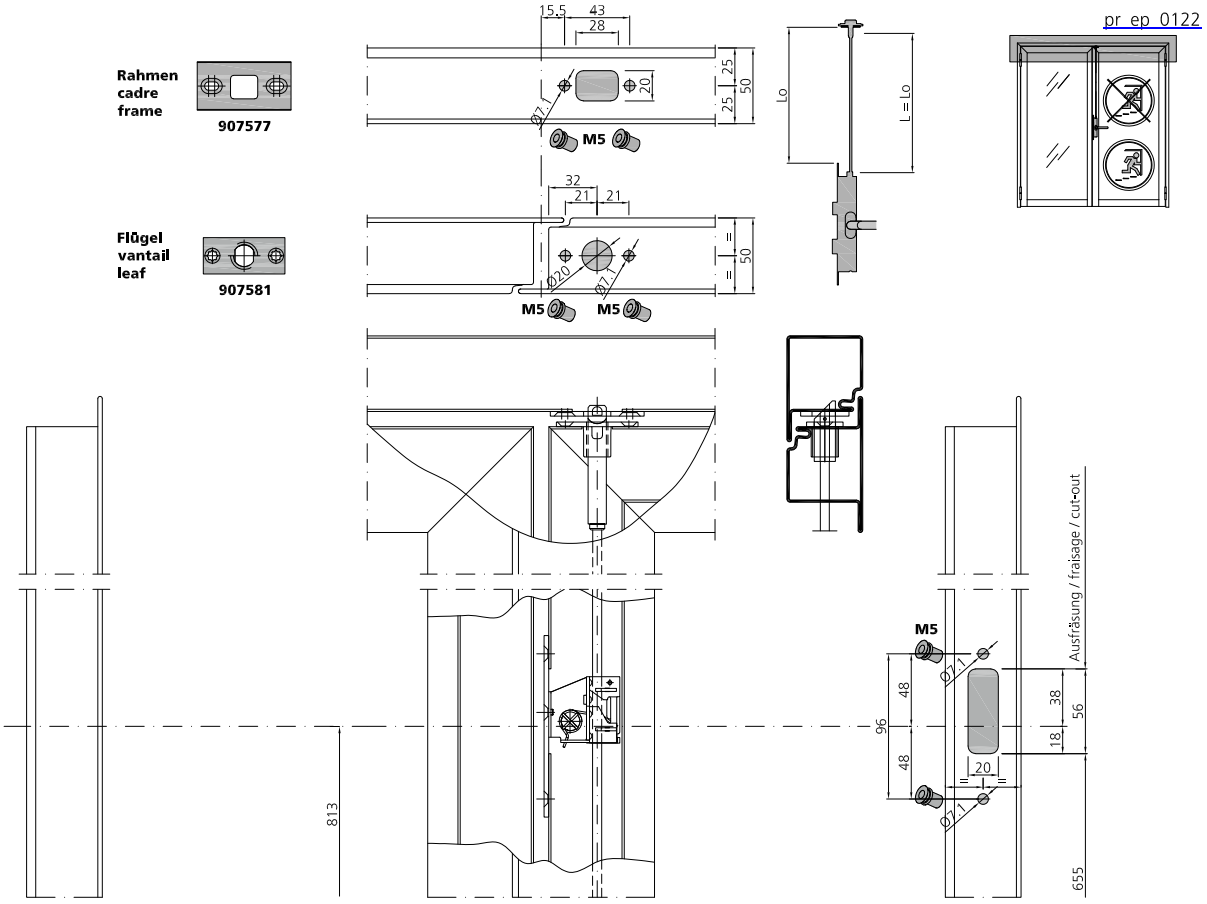




Schlosseinbau RZ
obere Verriegelung
2-flügelig

Montage serrure CR
2 vantaux, verrouillage
supplémentaire haut

Lock installation RC
double leaf, top shootbolt

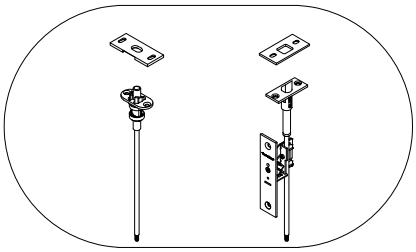


Schlosseinbau RZ
2 Fallenschloss
2-flügelig

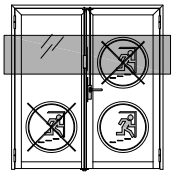
Montage serrure CR
2 vantaux, verrouillage
serrure à 2 becs de cane

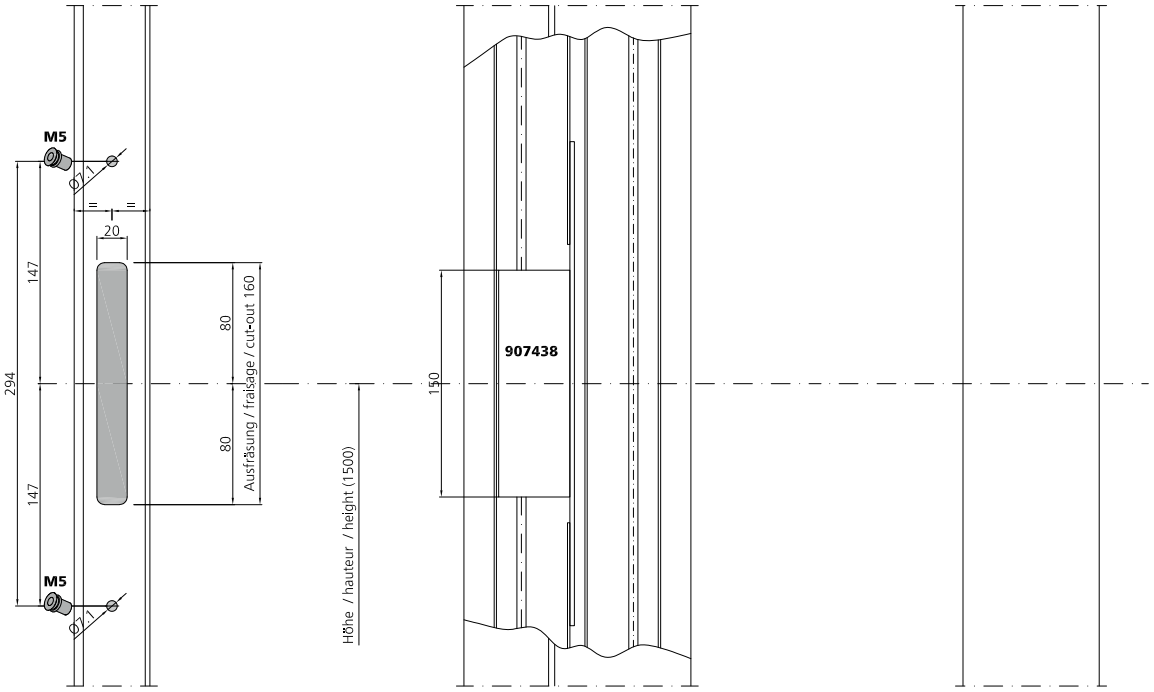
Lock installation RC
double leaf, twin-latch mortise lock

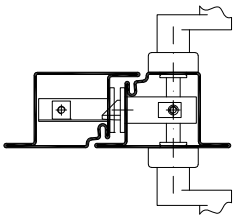
pr_ep_0125

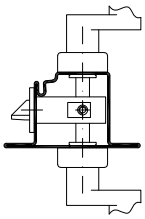


pr_ep_0192







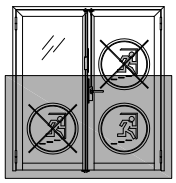


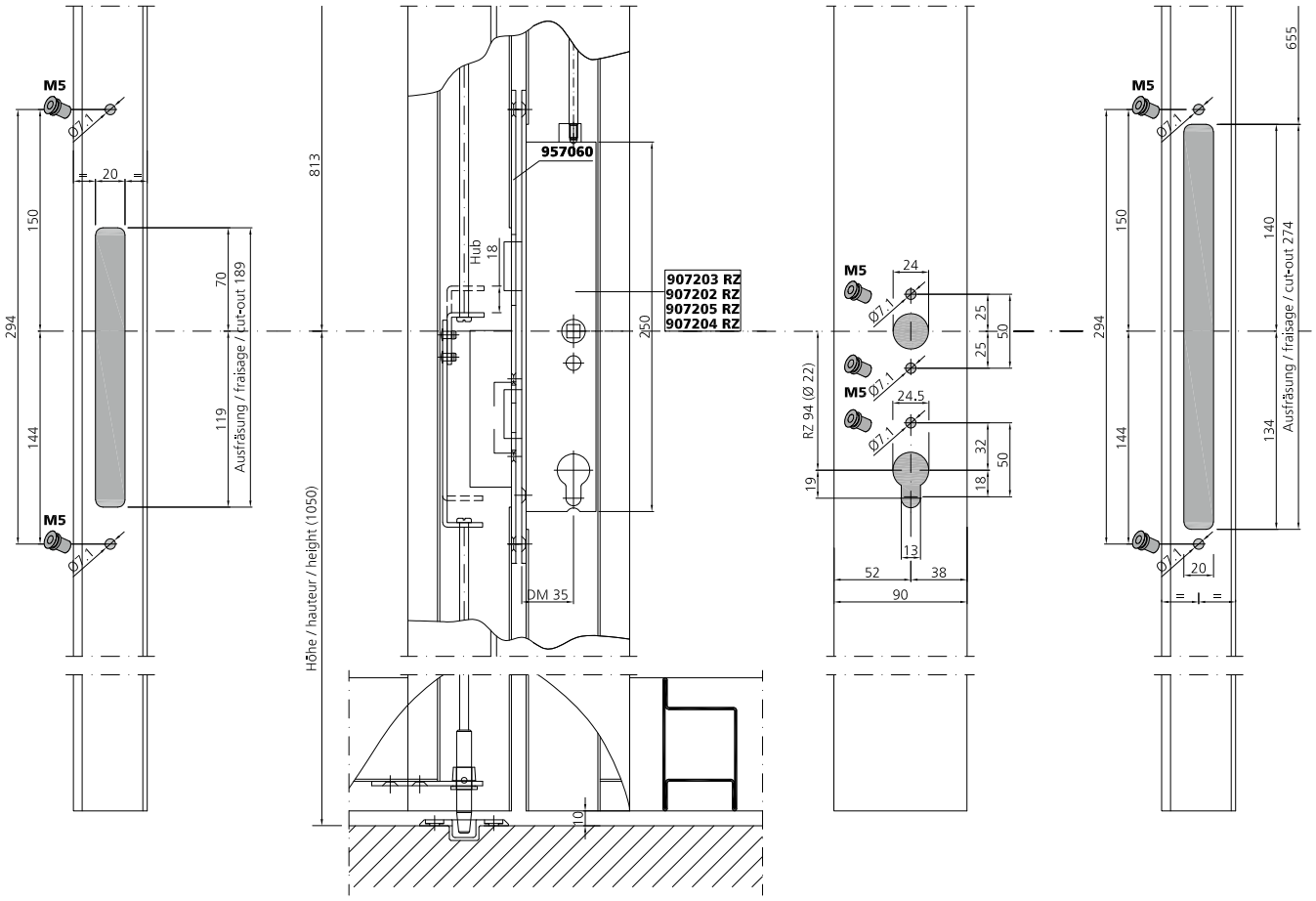
Schlosseinbau RZ
2 Fallenschloss
2-flügelig

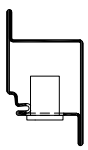
Montage serrure CR
2 vantaux, verrouillage
serrure à 2 becs de cane

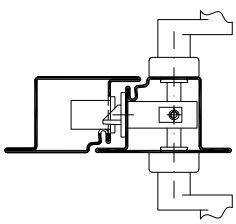
Lock installation RC
double leaf, twin-latch mortise lock

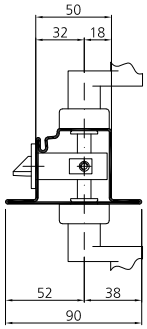
pr_ep_0192







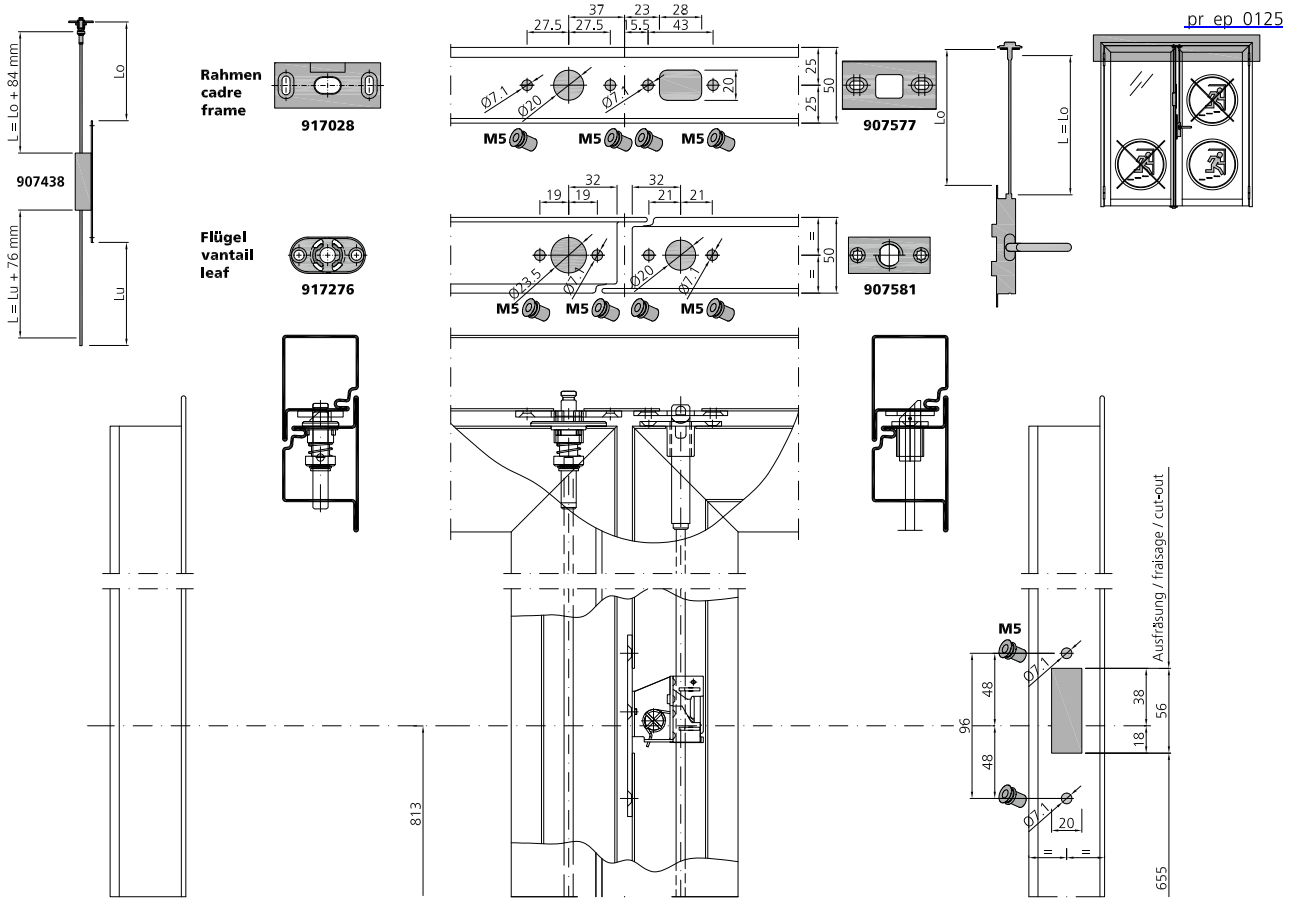




Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
obere Verriegelung
2-flügelig

Montage serrure CR
2 vantaux, verrouillage
supplémentaire haut,
serrure à 2 becs de cane

Lock installation RC
double leaf, top shootbolt,
twin-latch mortise lock



Platz für Notizen

Espace pour les notes

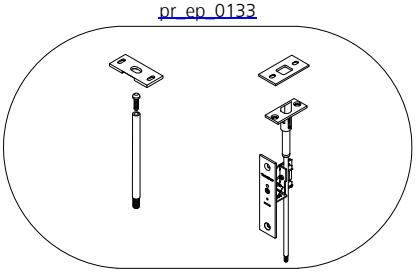
Space for memos

Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
2-flügelig

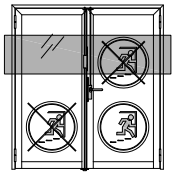
Montage serrure CR
serrure à 2 becs de cane,
2 vantaux

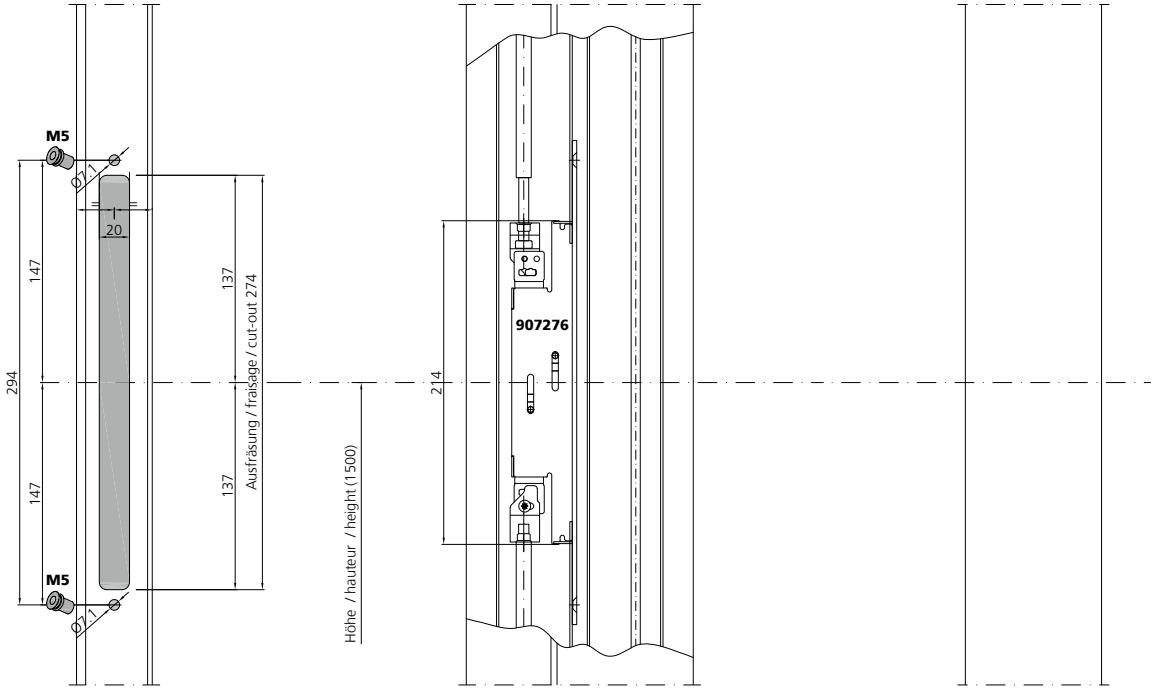
Lock installation RC
twin-latch mortise lock,
double leaf

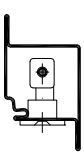
pr_ep_0133

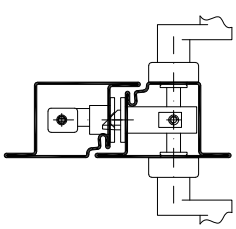


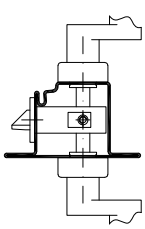
pr_ep_0193









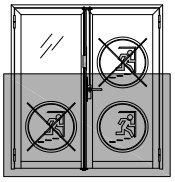


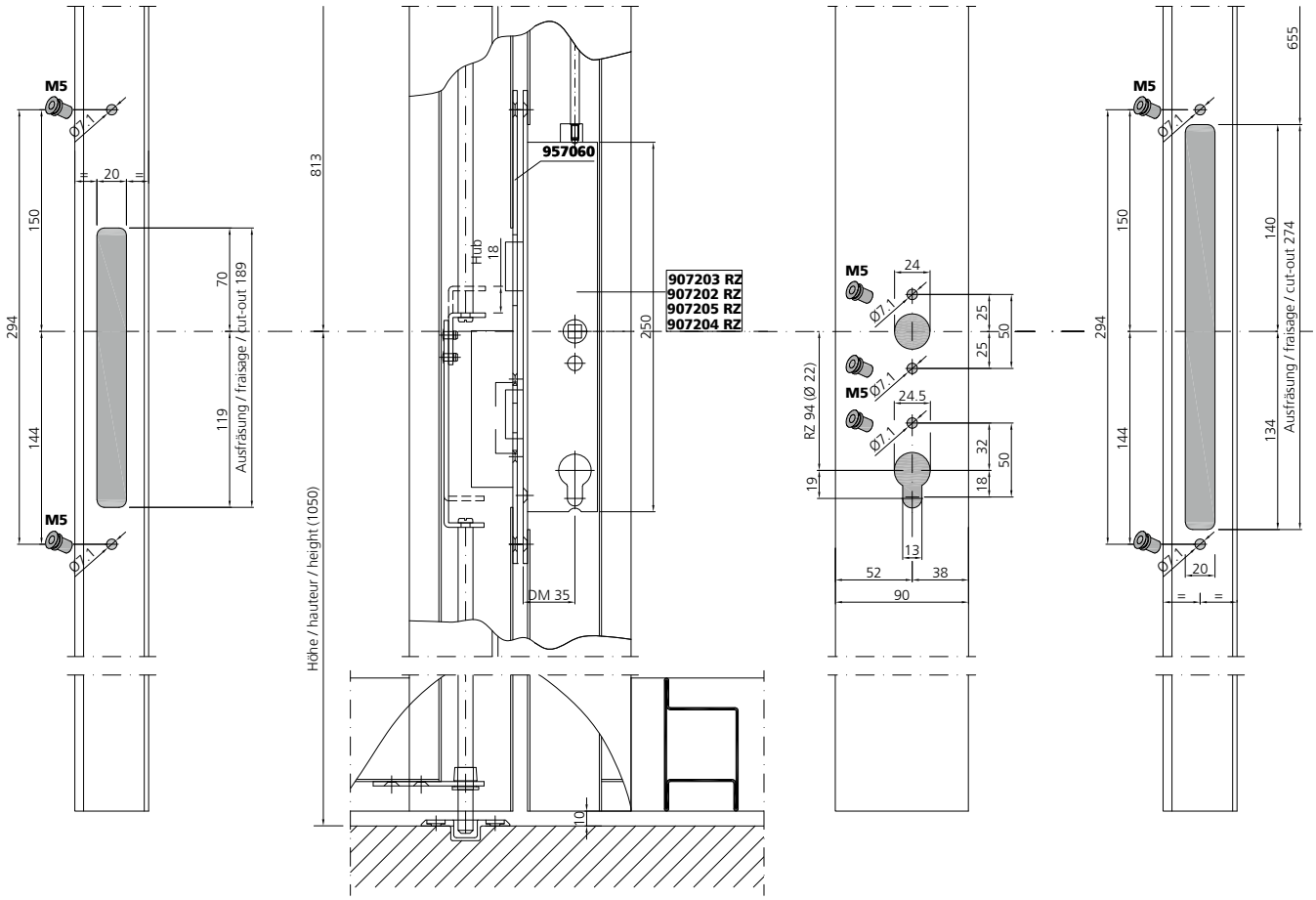
Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
2-flügelig

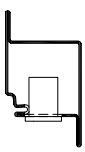
Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane,
2 vantaux

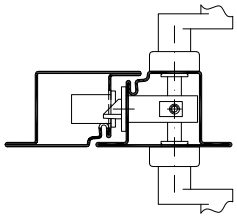
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock,
double leaf

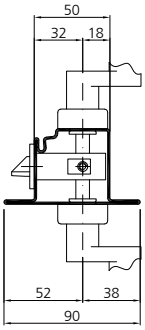
pr_ep_0193







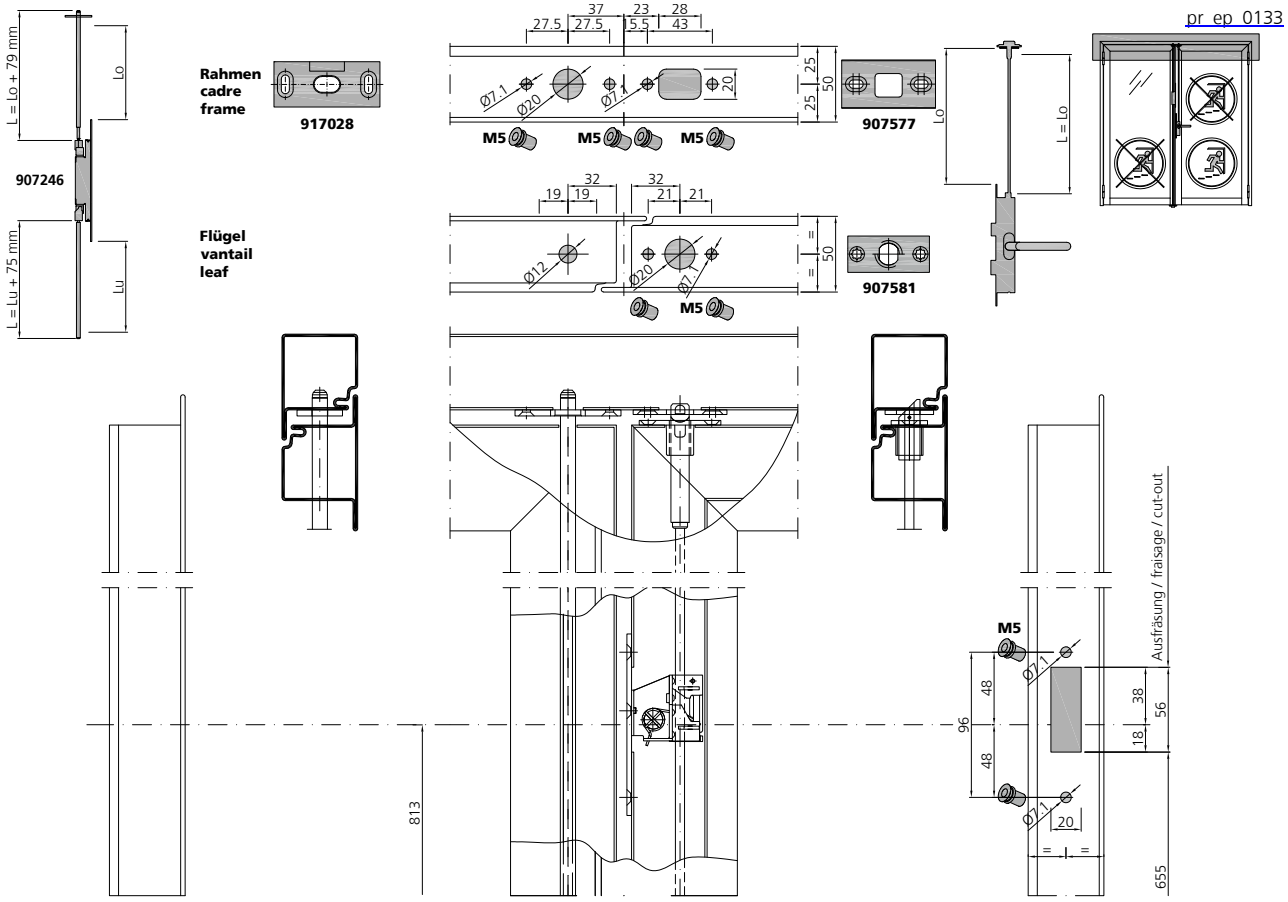




Schlosseinbau RZ
2-fallenschloss
obere Verriegelung
2-flügelig

Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane,
2 vantaux, verrouillage
supplémentaire haut

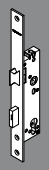
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock,
double leaf, top shootbolt



Platz für Notizen

Espace pour les notes

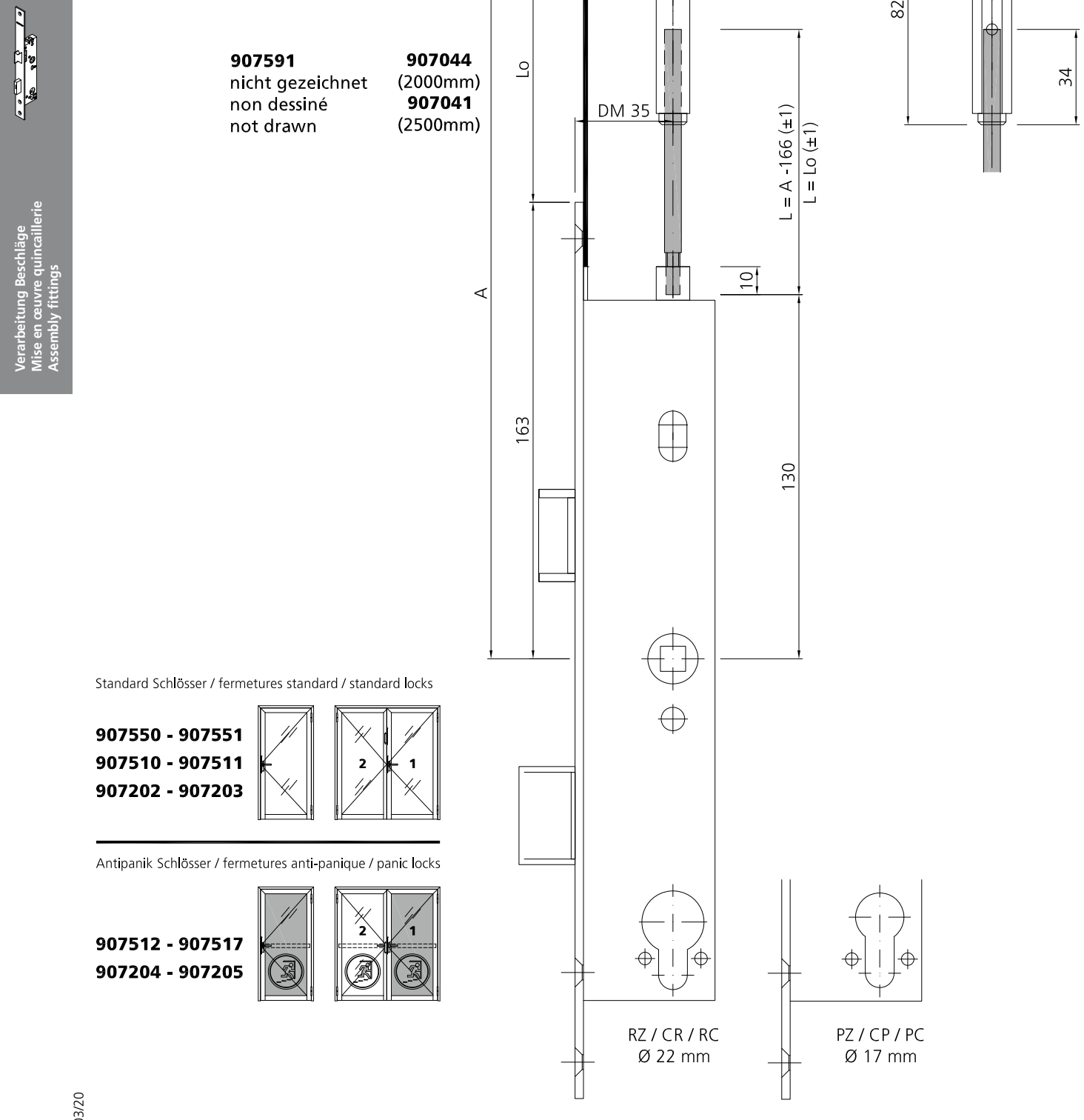
Space for memos



Zuschnitt für ZusatzVerriegelung nach oben

Débitage pour verrouillage supplémentaire haut

Cutting for supplementary top shootbolt



Standard Schlösser / fermetures standard / standard locks

907550 - 907551
907510 - 907511
907202 - 907203

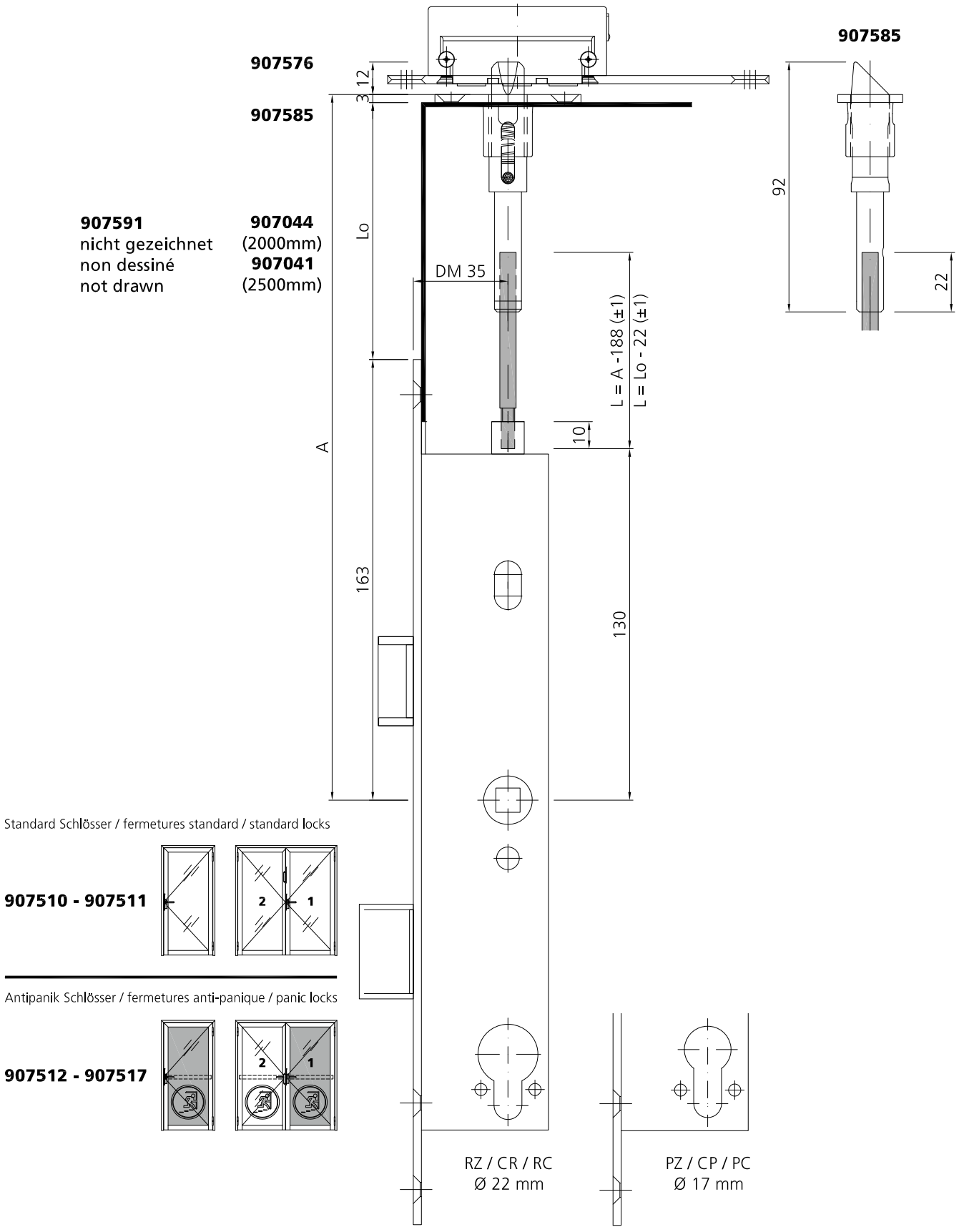
Antipanik Schlösser / fermetures anti-panique / panic locks

907512 - 907517
907204 - 907205

Zuschnitt für ZusatzVerriegelung nach oben
mit E-Öffner

Débitage pour verrouillage supplémentaire haut
avec ouverture électrique

Cutting for supplementary top shootbolt
with E-opener



Standard Schlösser / fermetures standard / standard locks

907510 - 907511

Antipanik Schlösser / fermetures anti-panique / panic locks

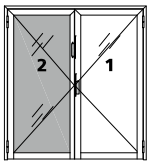
907512 - 907517

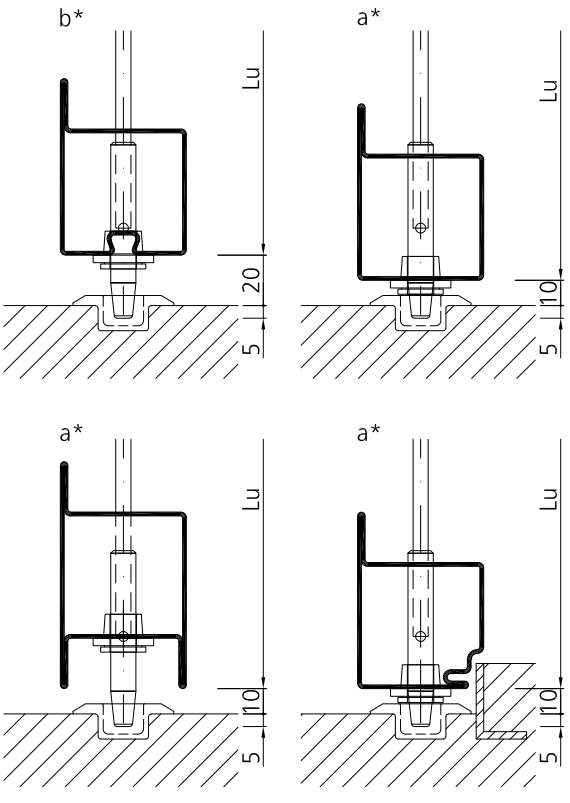
Zuschnitt für Standflügel-Verriegelung 907438

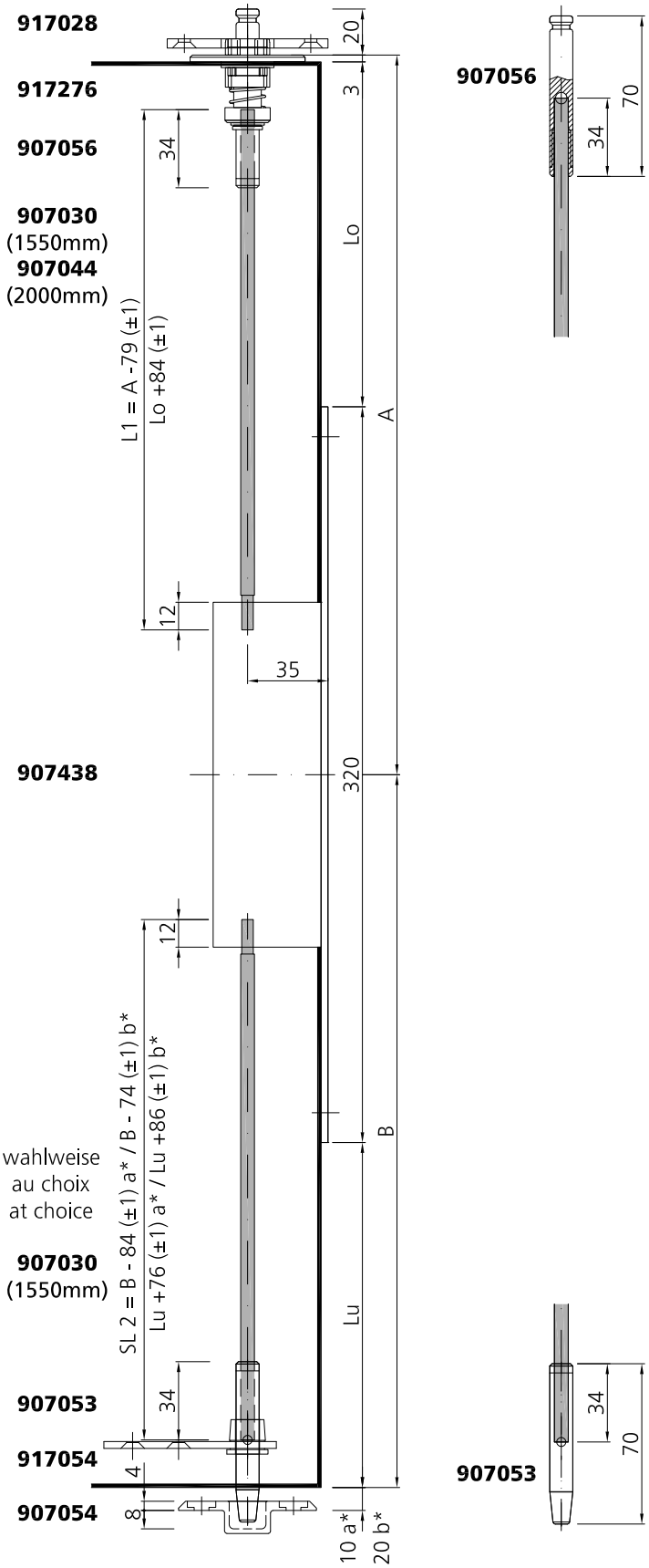
Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907438

Cutting for inactive leaf lock 907438

Selbstverriegelndes Falztreibriegel-Schloss
Crémone à levier, verrouillage automatique
Self-locking drive bolt lock





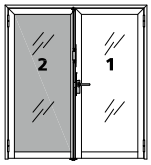


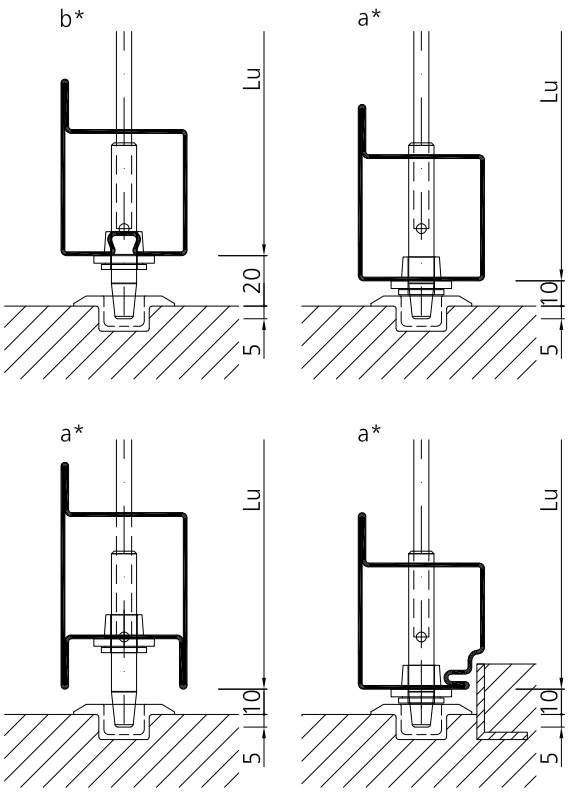
Zuschnitt für Standflügel-Verriegelung 907438
mit E-Öffner

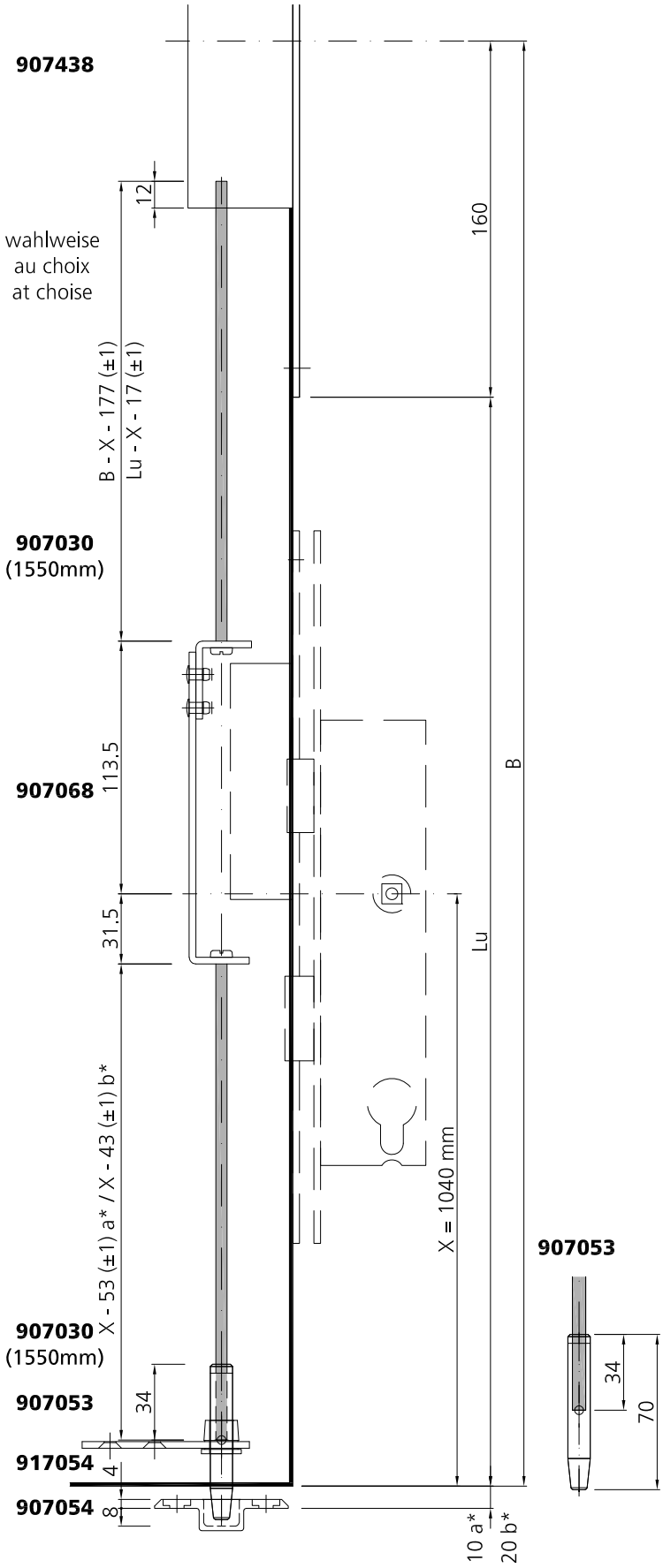
Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907438
avec ouverture électrique

Cutting for inactive leaf lock 907438
with E-opener

Selbstverriegelndes Falztreibriegel-Schloss und E-Öffner
Crémone à levier, verrouillage automatique
avec ouverture électrique
Self-locking drive bolt lock with E-opener





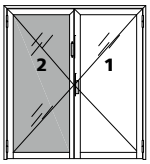


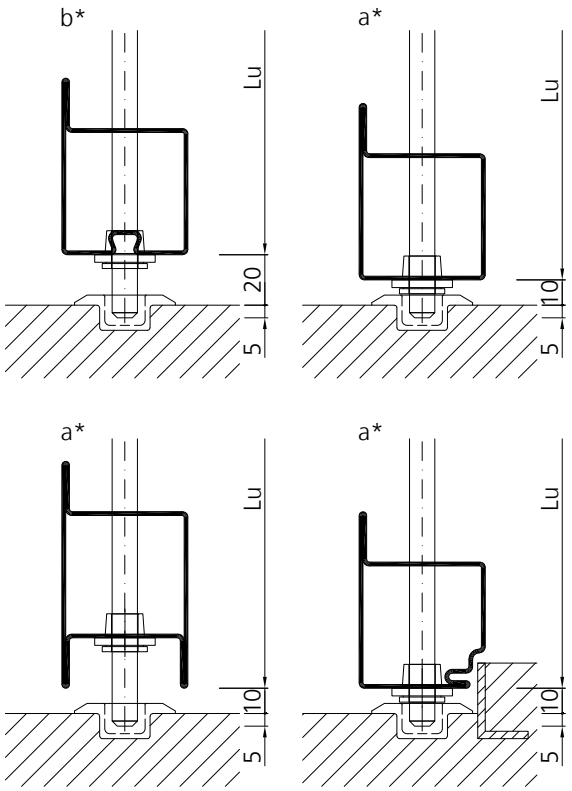
Zuschnitt für Standflügel-Verriegelung 907276

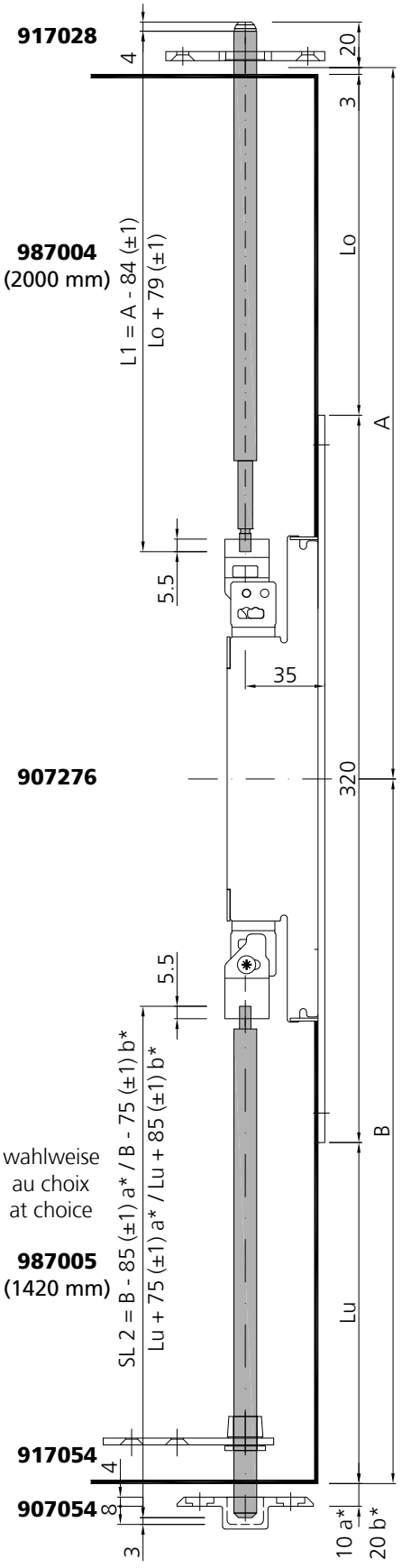
Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907276

Cutting for inactive leaf lock 907276

Falztreibriegel-Schloss manuell
Crémone à levier manuelle
Manual drive bolt lock





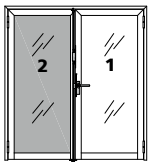


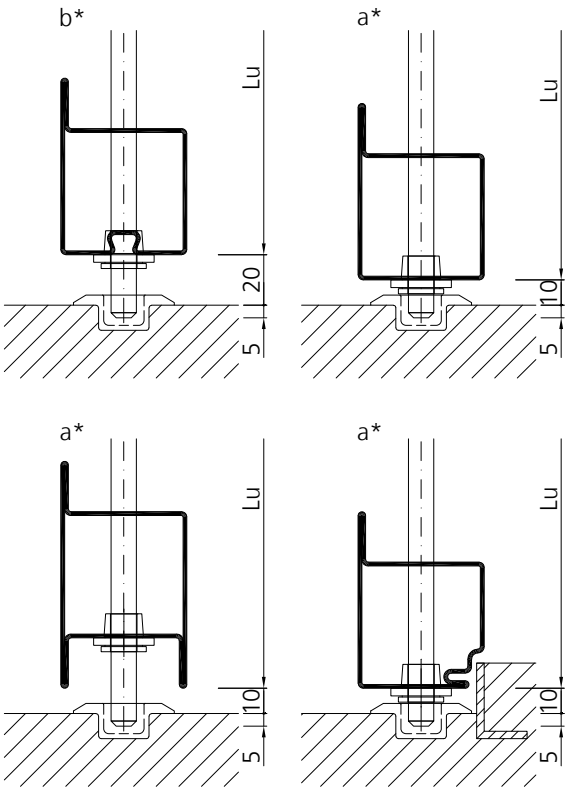
Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907276 mit E-Öffner

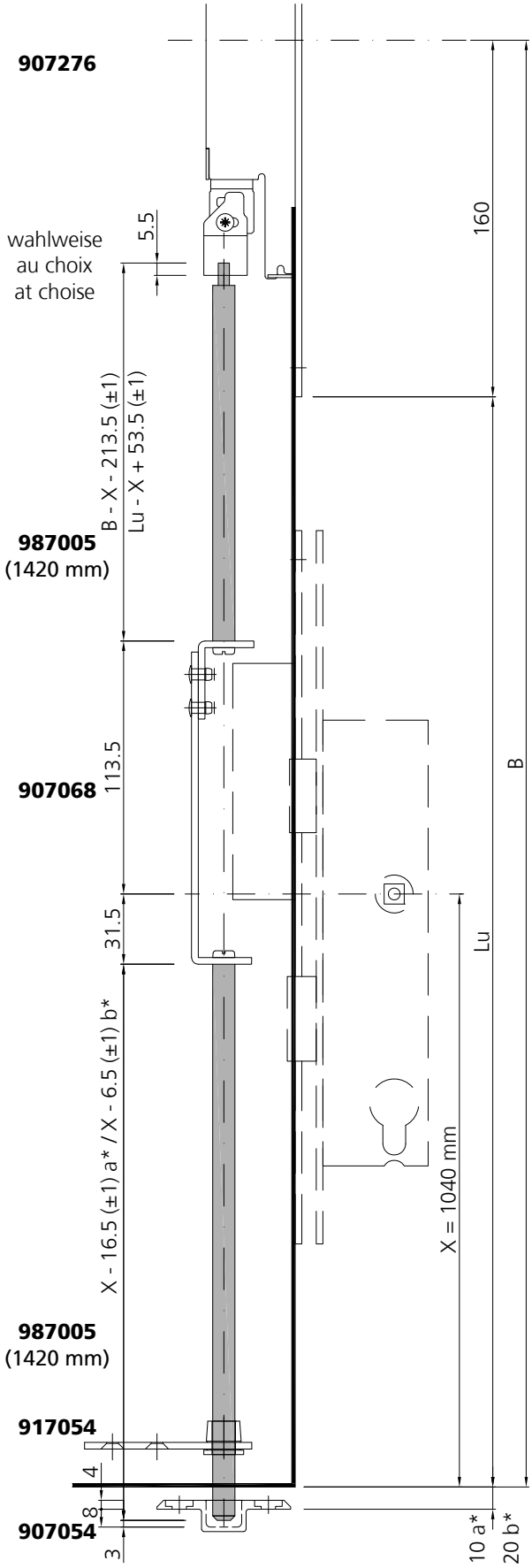
Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907276 avec ouverture électrique

Cutting for inactive leaf lock 907276 with E-opener

Falztreibriegel-Schloss manuell und E-Öffner
Crémone à levier manuelle avec ouverture électrique
Manual drive bolt lock with E-opener



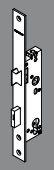


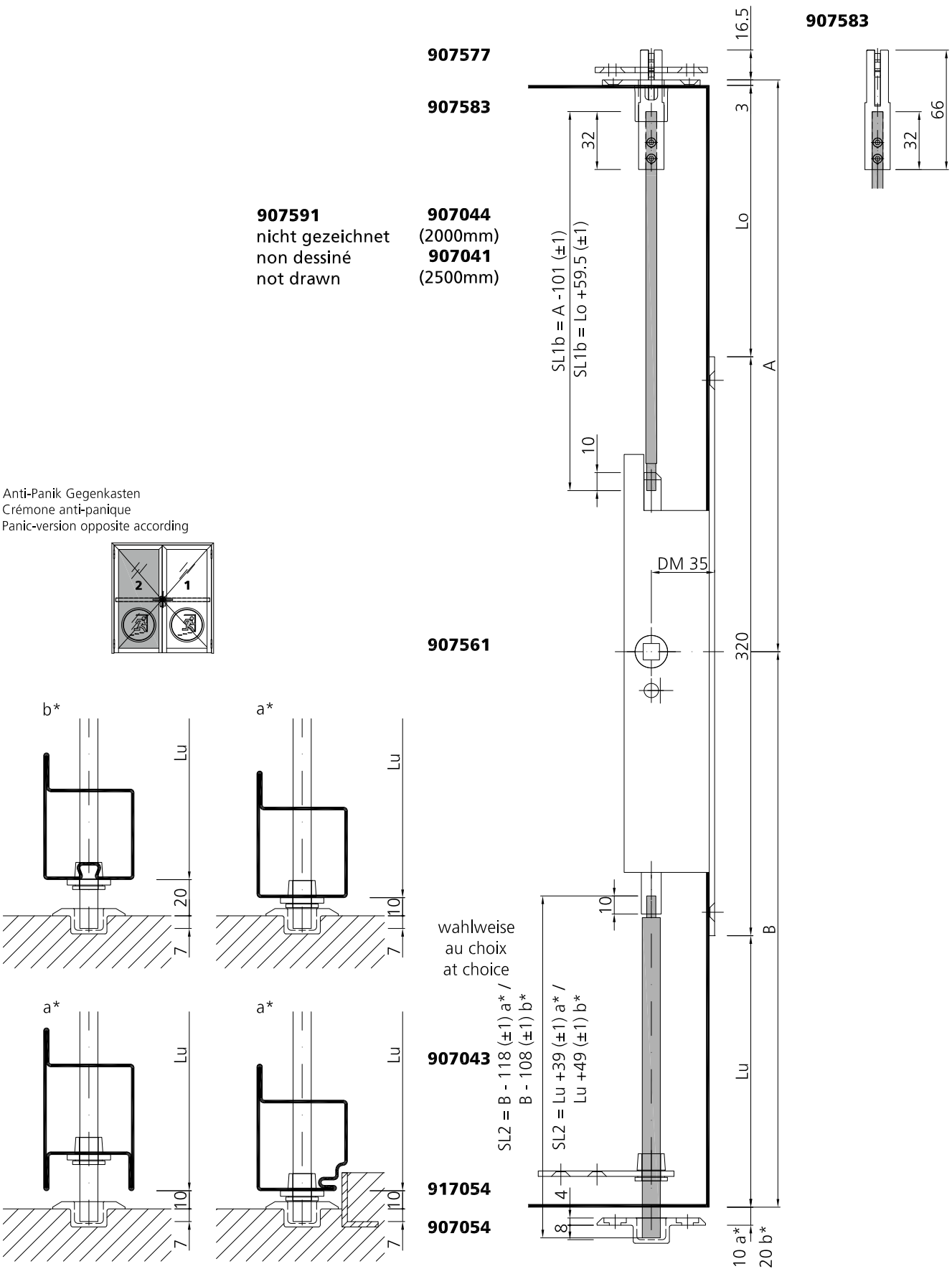


Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907561

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907561

Cutting for inactive leaf lock 907561

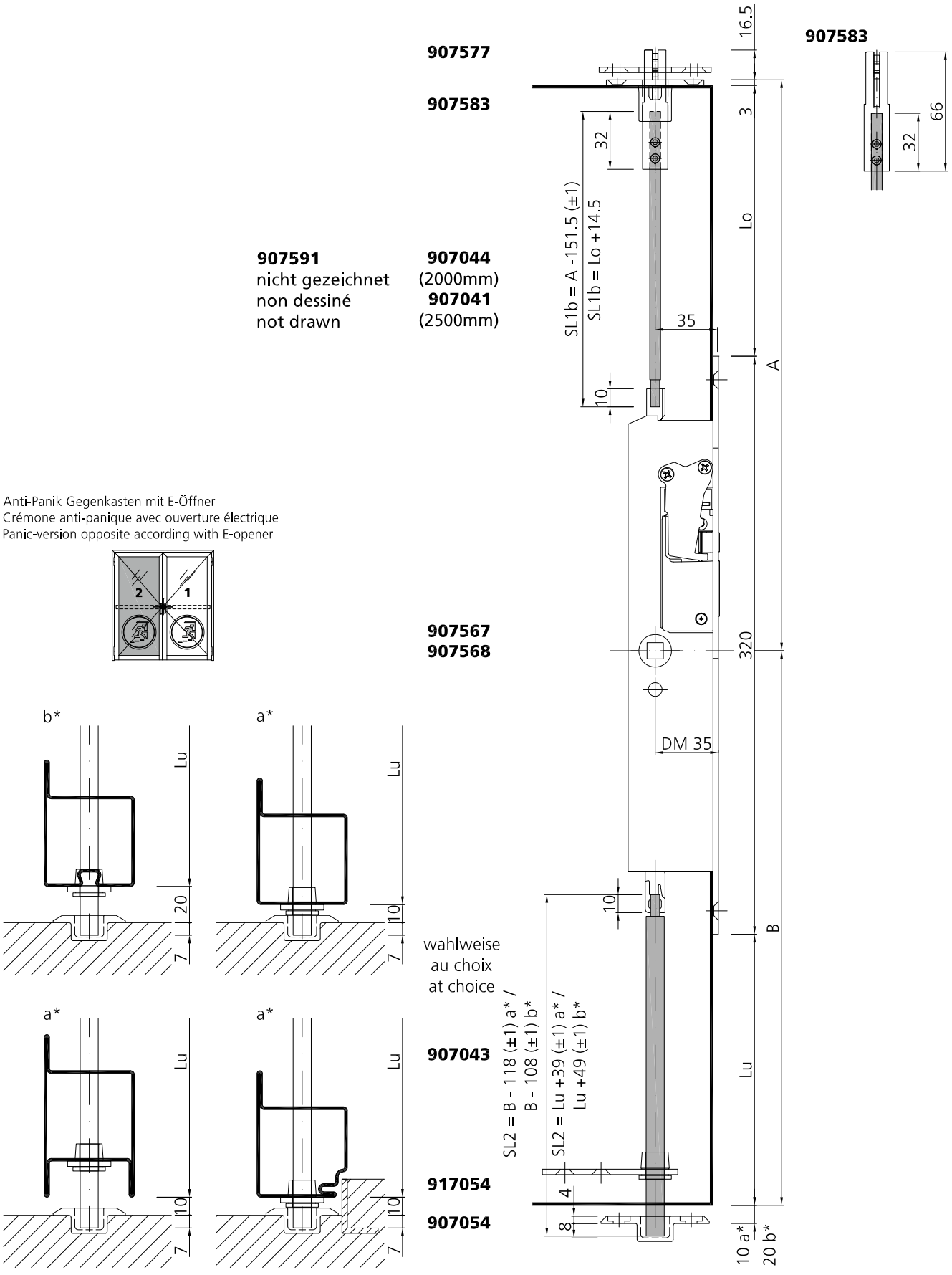




Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907567/907568

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907567 / 907568

Cutting for inactive leaf lock 907567 / 907568



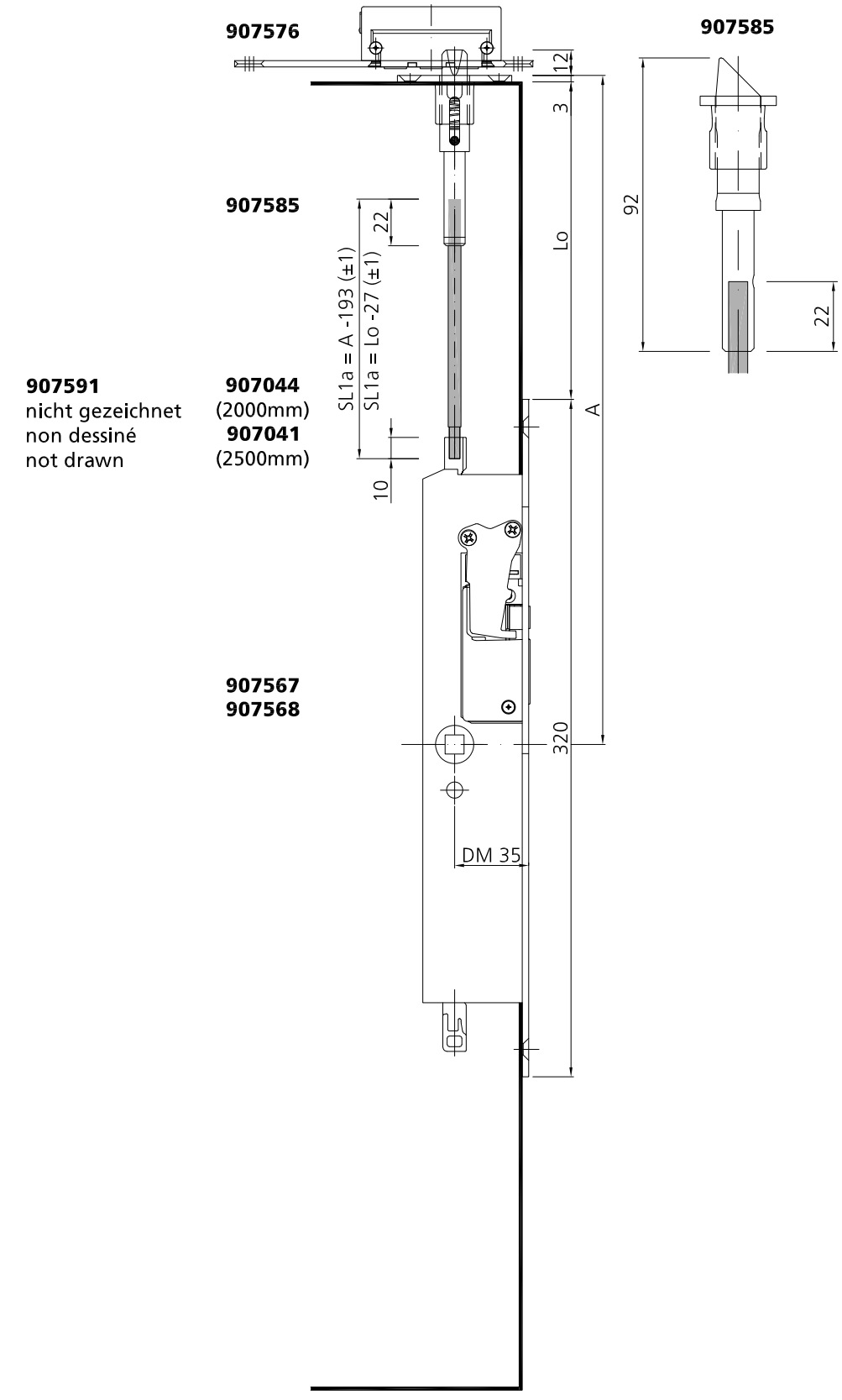
Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

03/20

Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907567/907568

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907567 / 907568

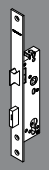
Cutting for inactive leaf lock 907567 / 907568



Platz für Notizen

Espace pour les notes

Space for memos



Inhaltsverzeichnis

Table des matieres

Index

Bezeichnung Seite

Designation Page

Description Page

System presto 60

Beschläge : Siehe Forster presto 50	193
Verarbeitung Beschläge	194 - 279

Système presto 60

Quincaillerie: Voir Forster presto 50	193
Mise en œuvre quincaillerie	194 - 279

System presto 60

Fittings: See Forster presto 50	193
Processing fittings	194 - 279

Beschläge

Beschlagsauswahl siehe forster presto 50

Bitte beachten:
Die Bautiefe ändert sich von 50 mm auf 60 mm

Quincallerie

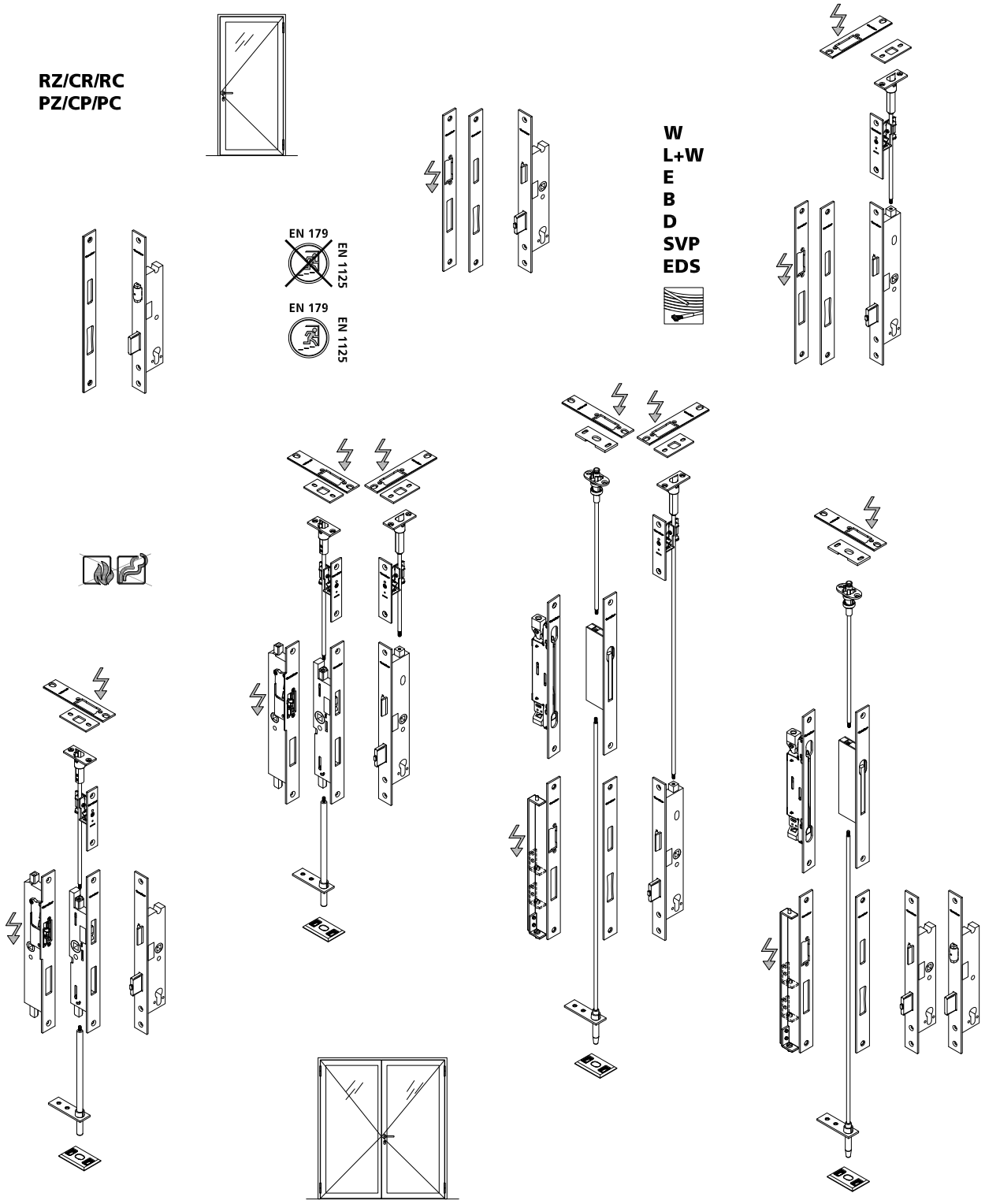
Sélection de la quincallerie voir forster presto 50

Remarque:
La profondeur change de 50 mm à 60 mm

Fittings

Fitting selection see forster presto 50

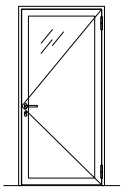
Please note:
The depth change from 50 mm to 60 mm



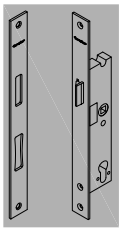
Übersicht Schlosseinbau
1-flügelige Türen

Tableau de montage des serrures
Portes à 1 vantail

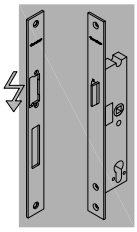
Overview of lock installation
Single leaf doors



ohne Riegel
sans pêne
without dead bolt

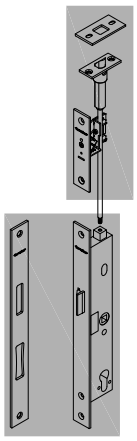


pr_ep_0240



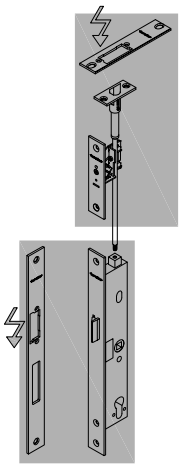
pr_ep_0241

pr_ep_0220



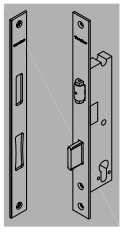
pr_ep_0242

pr_ep_0221

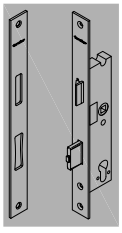


pr_ep_0243

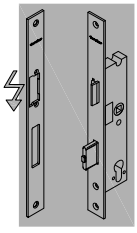
mit Riegel
avec pêne
with dead bolt



pr_ep_0239

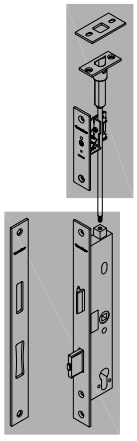


pr_ep_0244



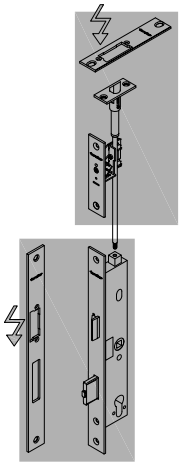
pr_ep_0245

pr_ep_0220



pr_ep_0246

pr_ep_0221

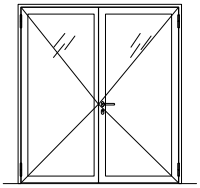


pr_ep_0247

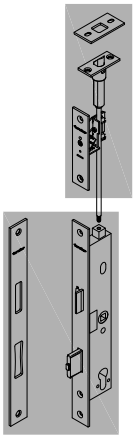
Übersicht Schlosseinbau
2-flügelige Türen

Tableau de montage des serrures
Portes à 2 vantaux

Overview of lock installation
Double leaf doors

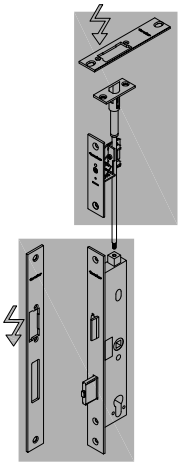


pr ep 0222



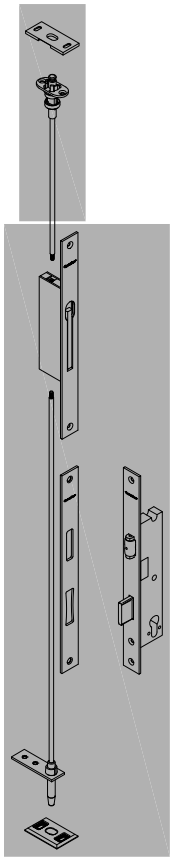
pr ep 0248

pr ep 0223



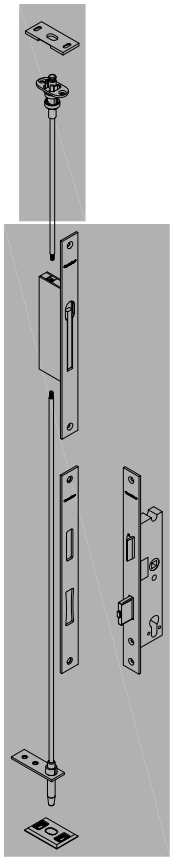
pr ep 0249

pr ep 0224



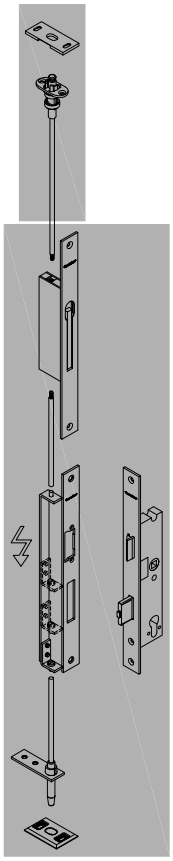
pr ep 0250

pr ep 0224



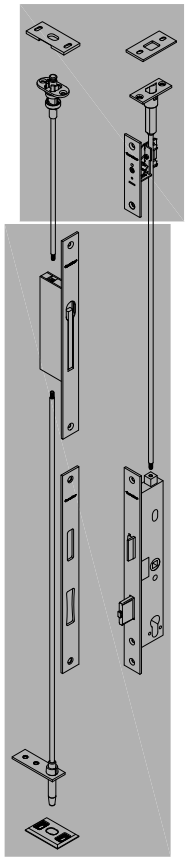
pr ep 0251

pr ep 0224



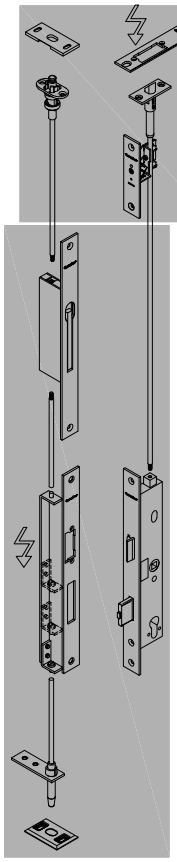
pr ep 0252

pr ep 0225



pr ep 0253

pr ep 0226

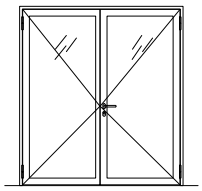


pr ep 0254

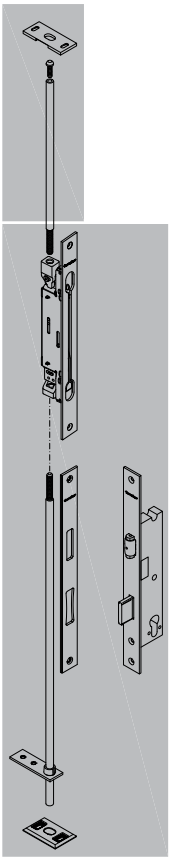
Übersicht Schlosseinbau
2-flügelige Türen

Tableau de montage des serrures
Portes à 2 vantaux

Overview of lock installation
Double leaf doors

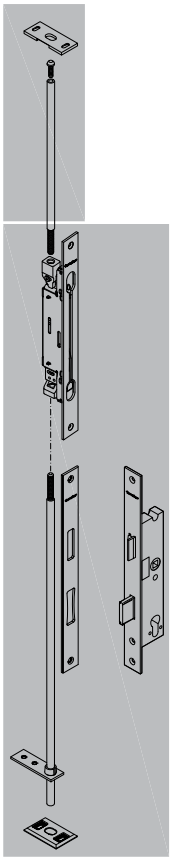


pr_ep_0232



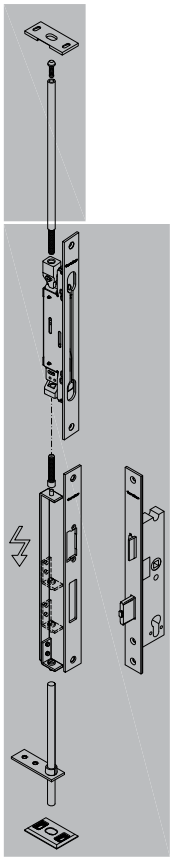
pr_ep_0261

pr_ep_0232



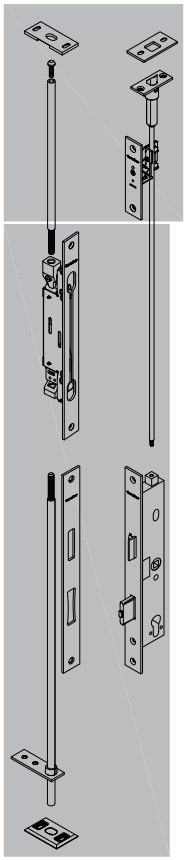
pr_ep_0262

pr_ep_0232



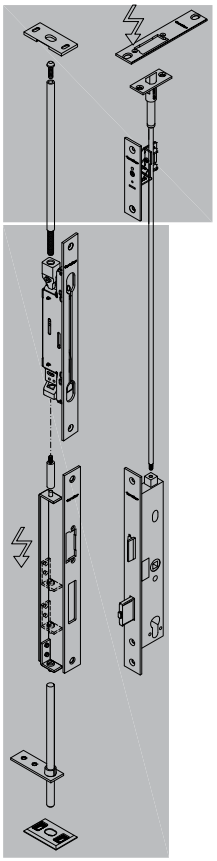
pr_ep_0263

pr_ep_0233



pr_ep_0264

pr_ep_0234

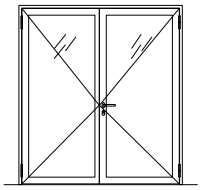


pr_ep_0265

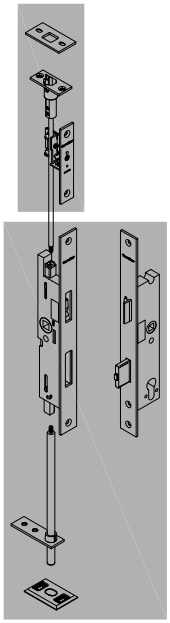
Übersicht Schlosseinbau
2-flügelige Türen

Tableau de montage des serrures
Portes à 2 vantaux

Overview of lock installation
Double leaf doors

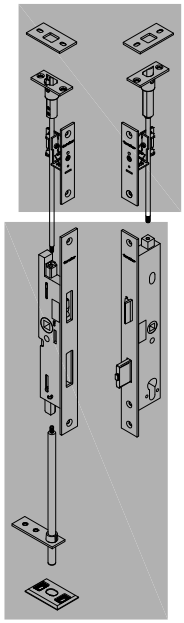


pr ep 0227



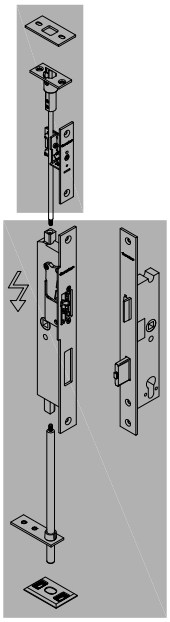
pr ep 0255

pr ep 0229



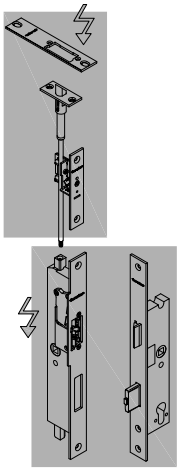
pr ep 0257

pr ep 0227



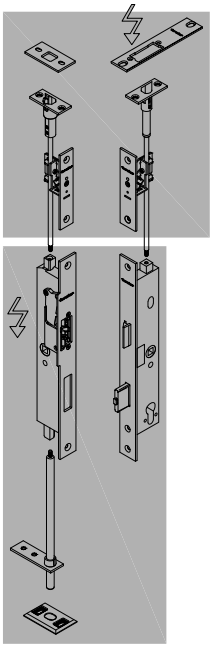
pr ep 0256

pr ep 0228



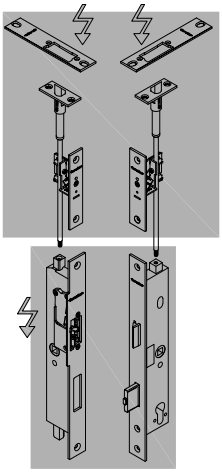
pr ep 0258

pr ep 0230



pr ep 0260

pr ep 0231

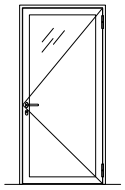


pr ep 0259

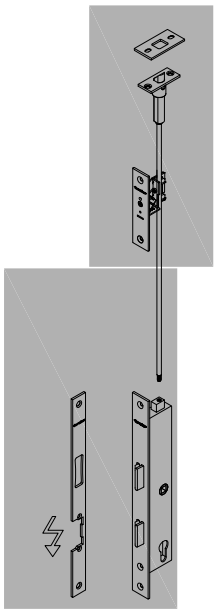
Übersicht Schlosseinbau
2- Fallenschloss

Tableau de montage des serrures
serrure à 2 becs de cane

Overview of lock installation
twin-latch mortise lock

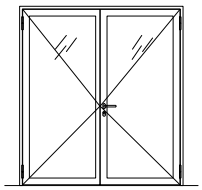


pr_ep_0220



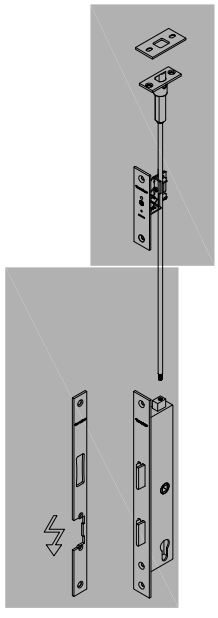
pr_ep_0290

pr_ep_0222

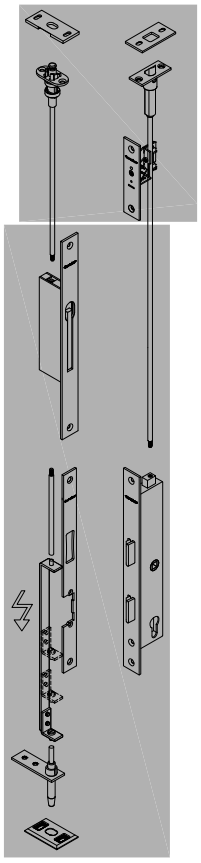


pr_ep_0225

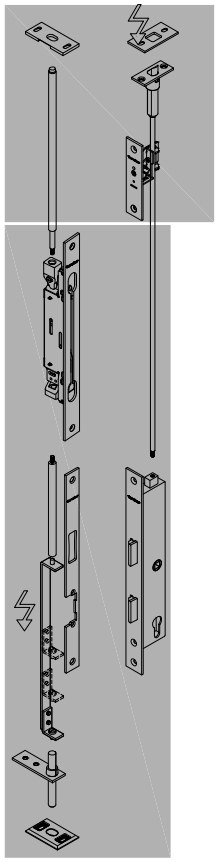
pr_ep_0233



pr_ep_0291



pr_ep_0292

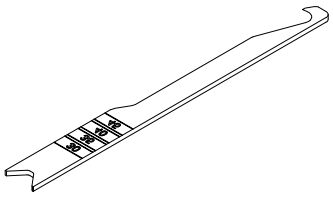


pr_ep_0293

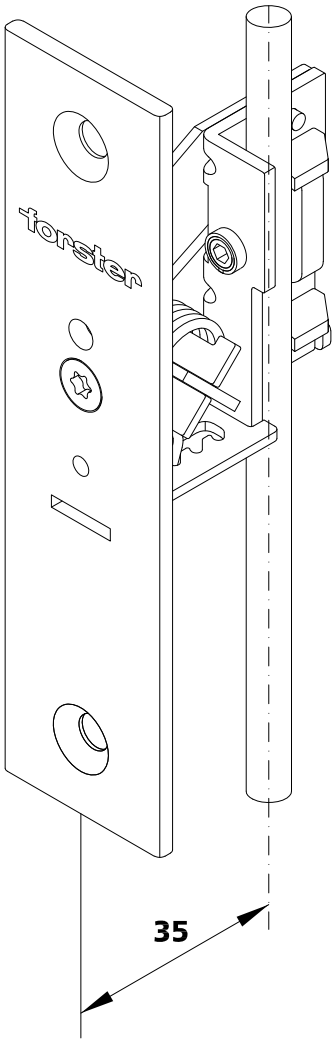
Stangenführung federgastützt

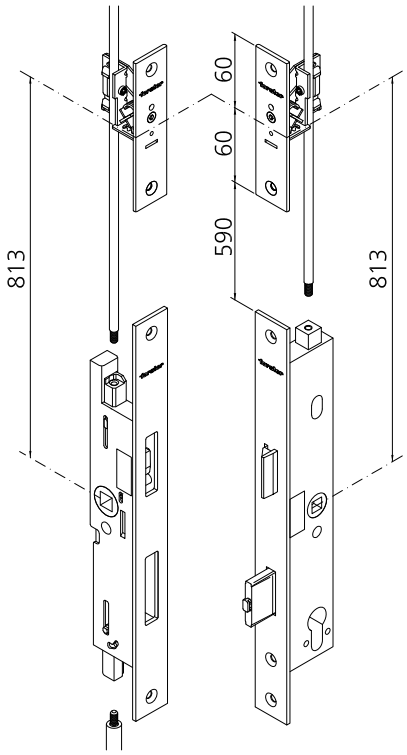
Guide de tringle, à ressort

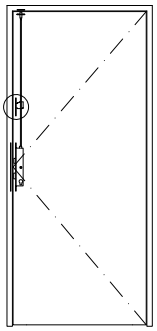
Rod guide, spring supported

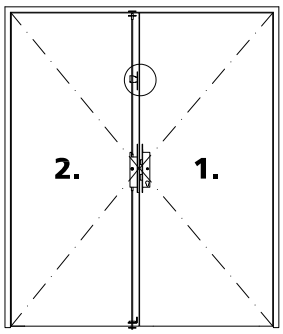


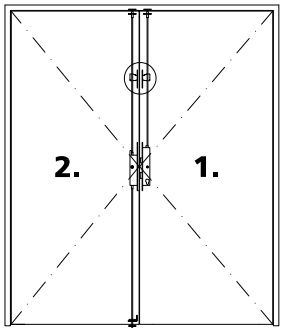
909003
Haken für Montage und Einstellen der Stangenführung
Crochet pour montage et réglage du guide de tringle
Hook for installation and adjusting the rod guide









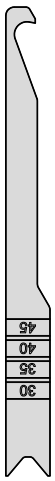


Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

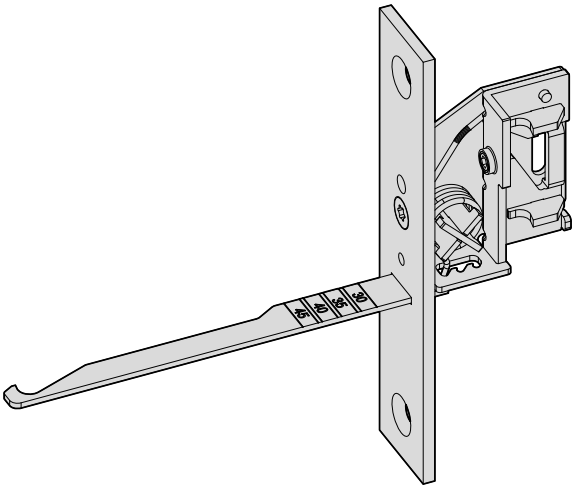
Einstellen der federgestützten Stangenführung

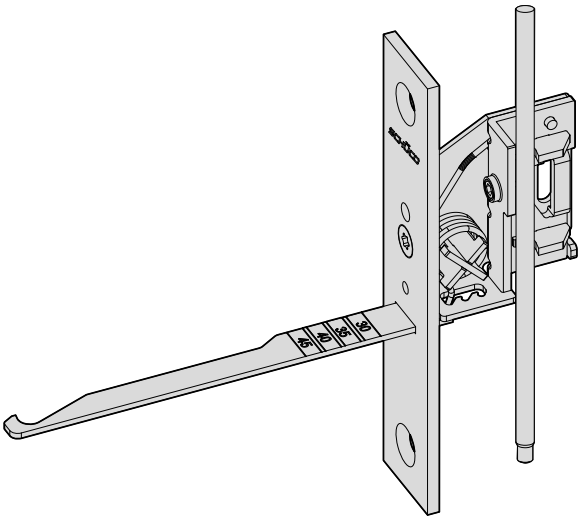
Réglage du guide de tringle à ressort

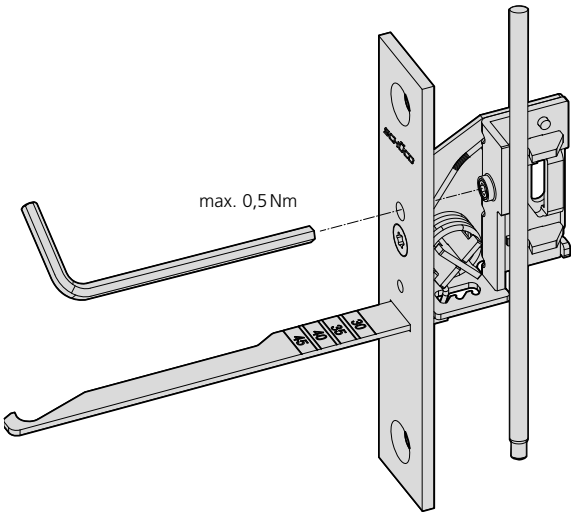
Adjusting of the spring supported rod guide

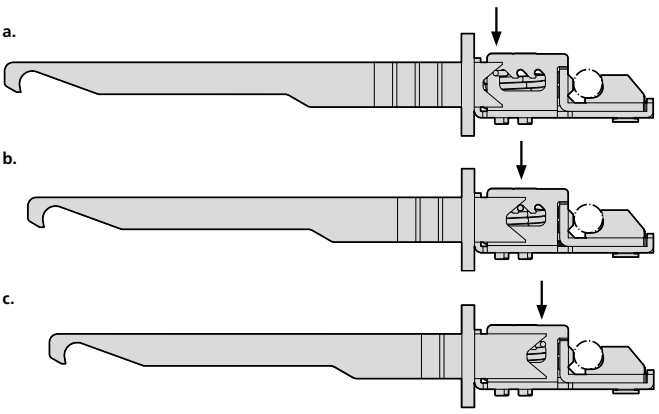


909003

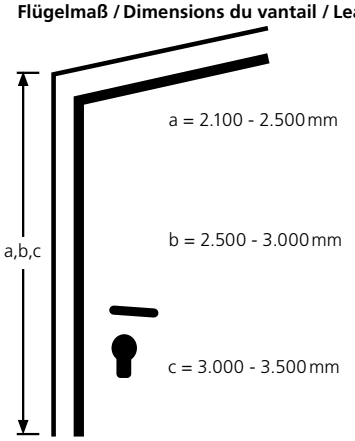








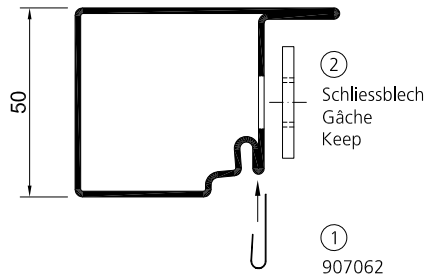
Flügelmaß / Dimensions du vantail / Leaf dimensions

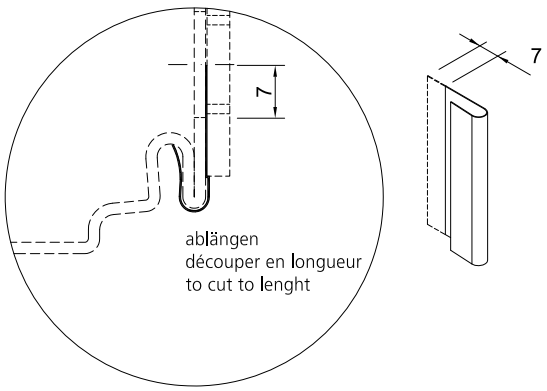


Fallenschutz
Art. Nr. 907062

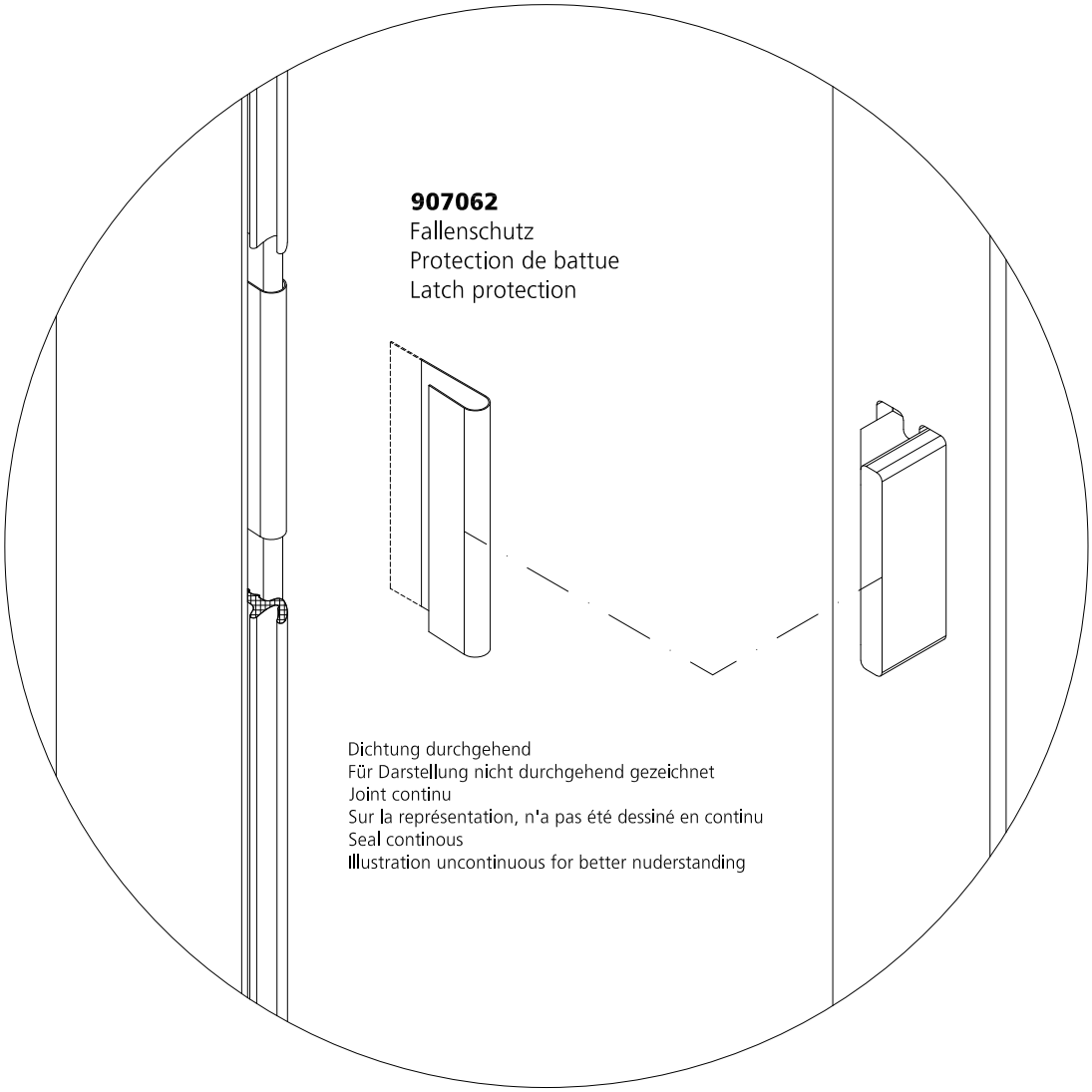
Protection de battue
Art No 907062

Latch protection
Art. No. 907062





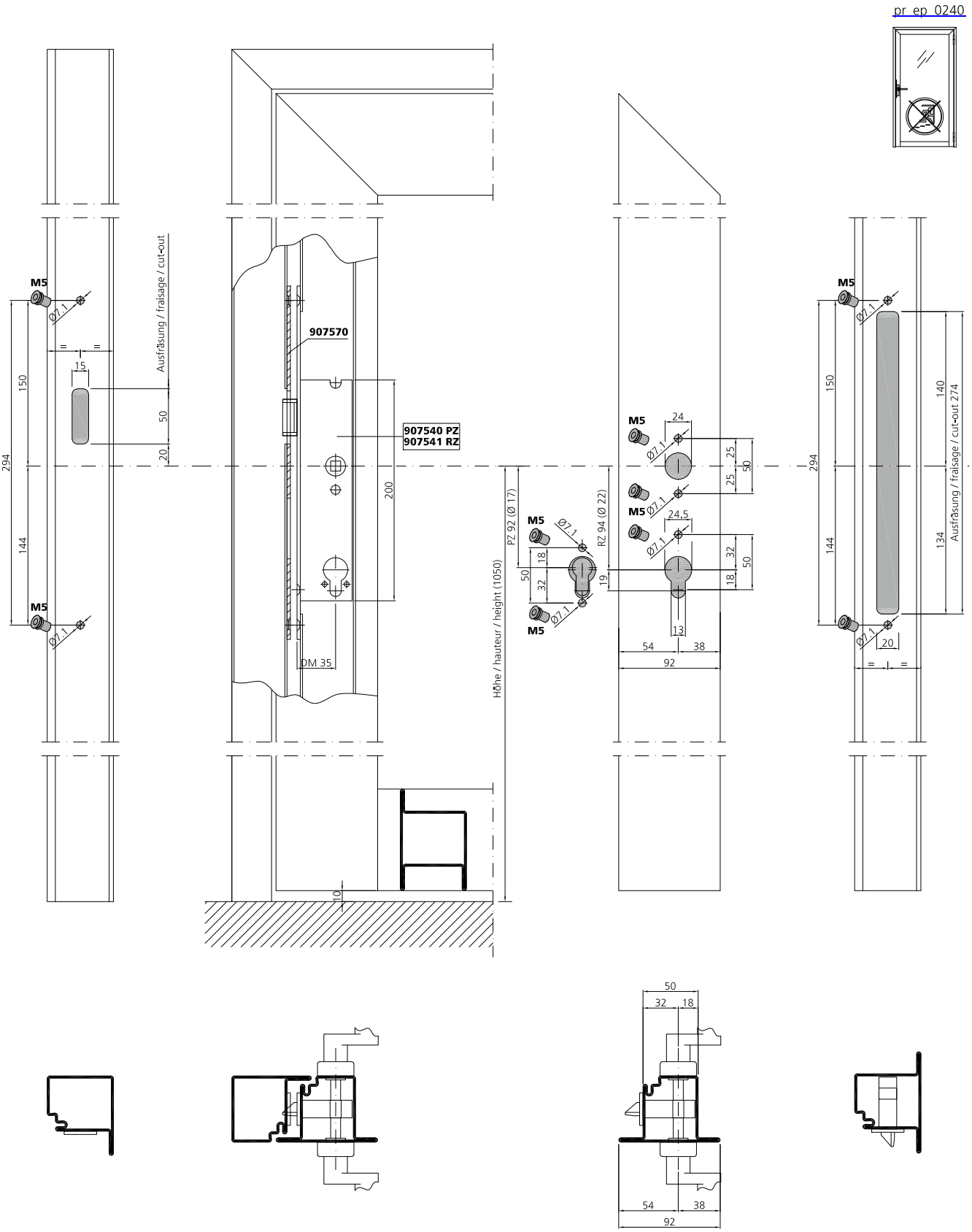
Einsatz im Bereich der schiessenden Falle
Positionner à la hauteur du bec de cane
Use in area of latch



Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel

Montage serrure CR/CP
sans pêne

Lock installation RC/PC
without dead boltl

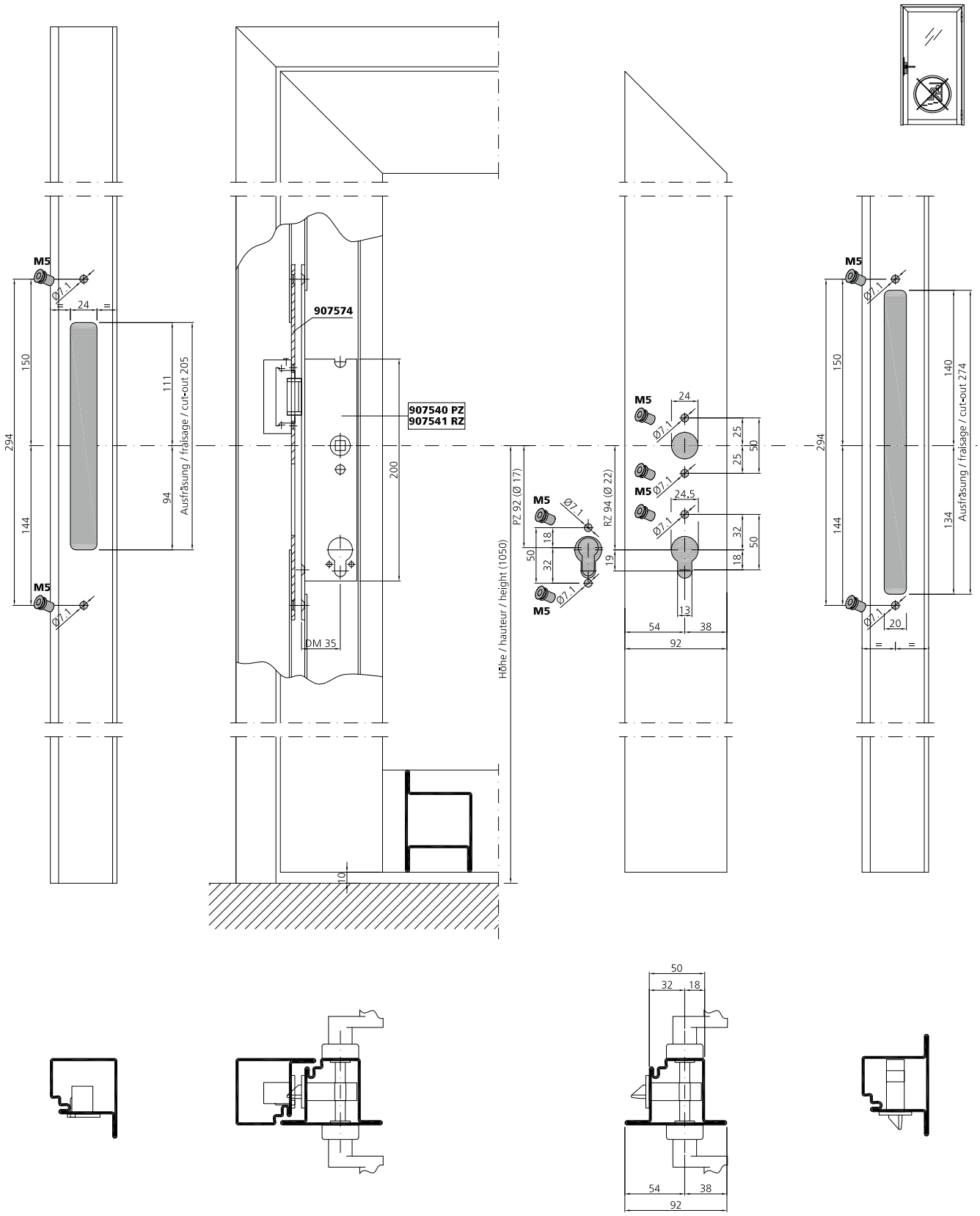


Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel, mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
sans pêne, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
without dead boltl, with E-opener

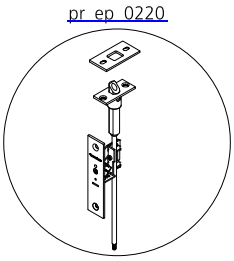
pr_ep_0241

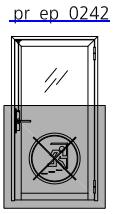


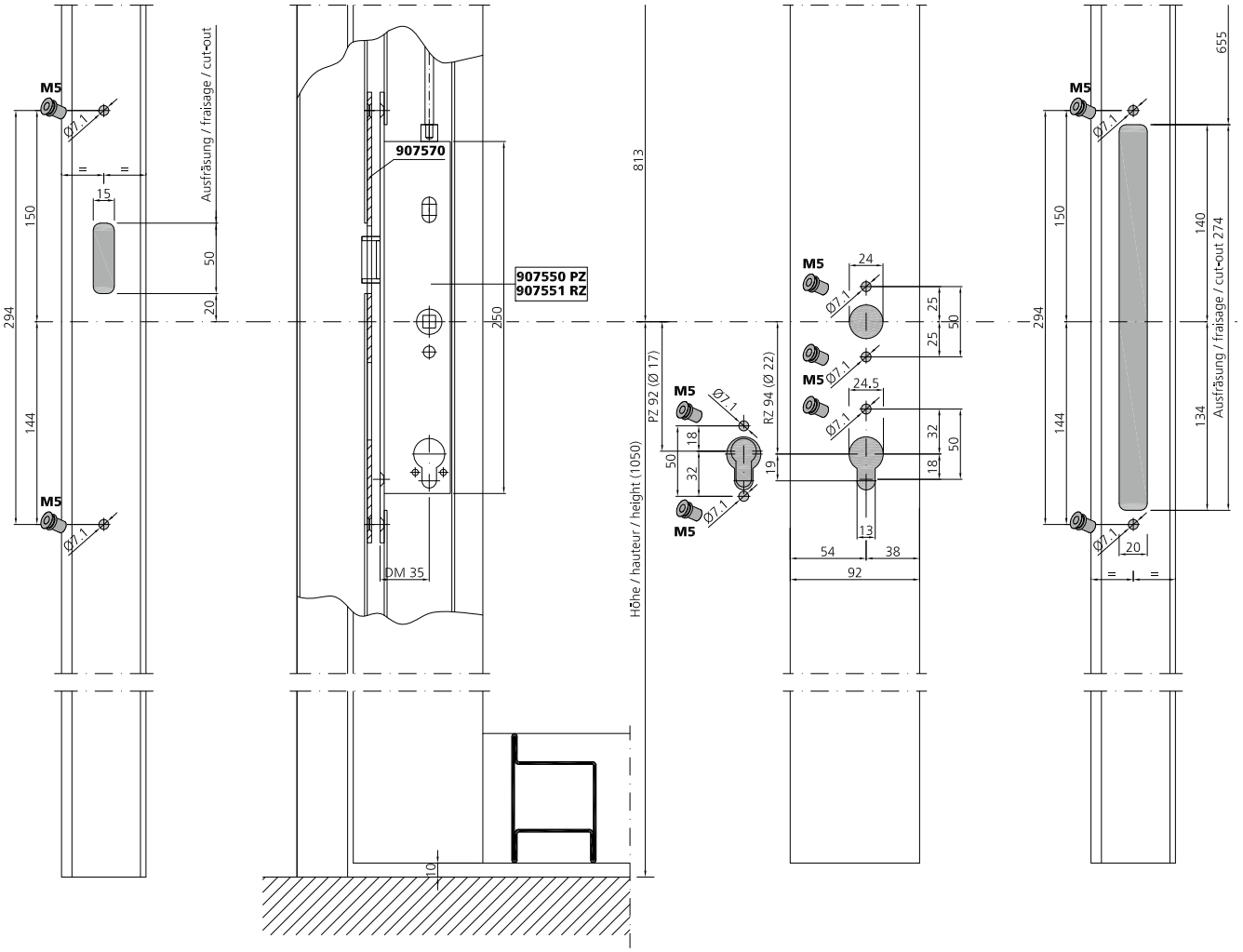
Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel

Montage serrure CR/CP
sans pêne

Lock installation RC/PC
without dead boltl



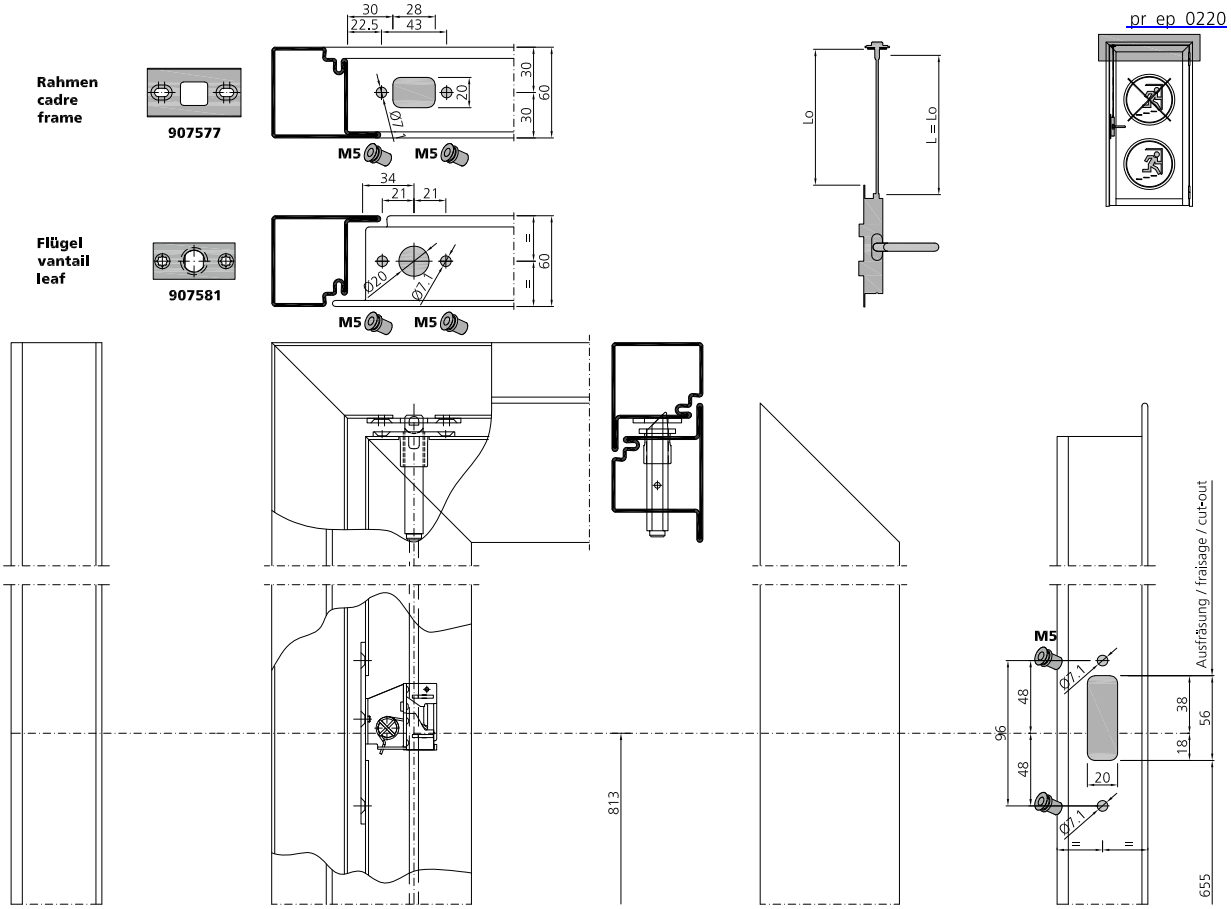




Schlosseinbau RZ/PZ
obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RC/PC
top shootbolt

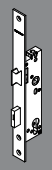


Schlosseinbau RZ/PZ
ohne Riegel, mit E-Öffner

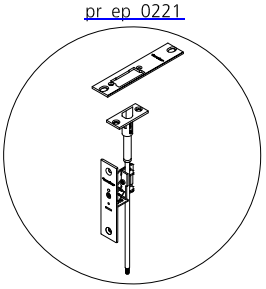
Montage serrure CR/CP
sans pêne, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
without dead bolt, with E-Opener

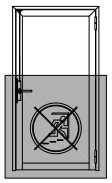
Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

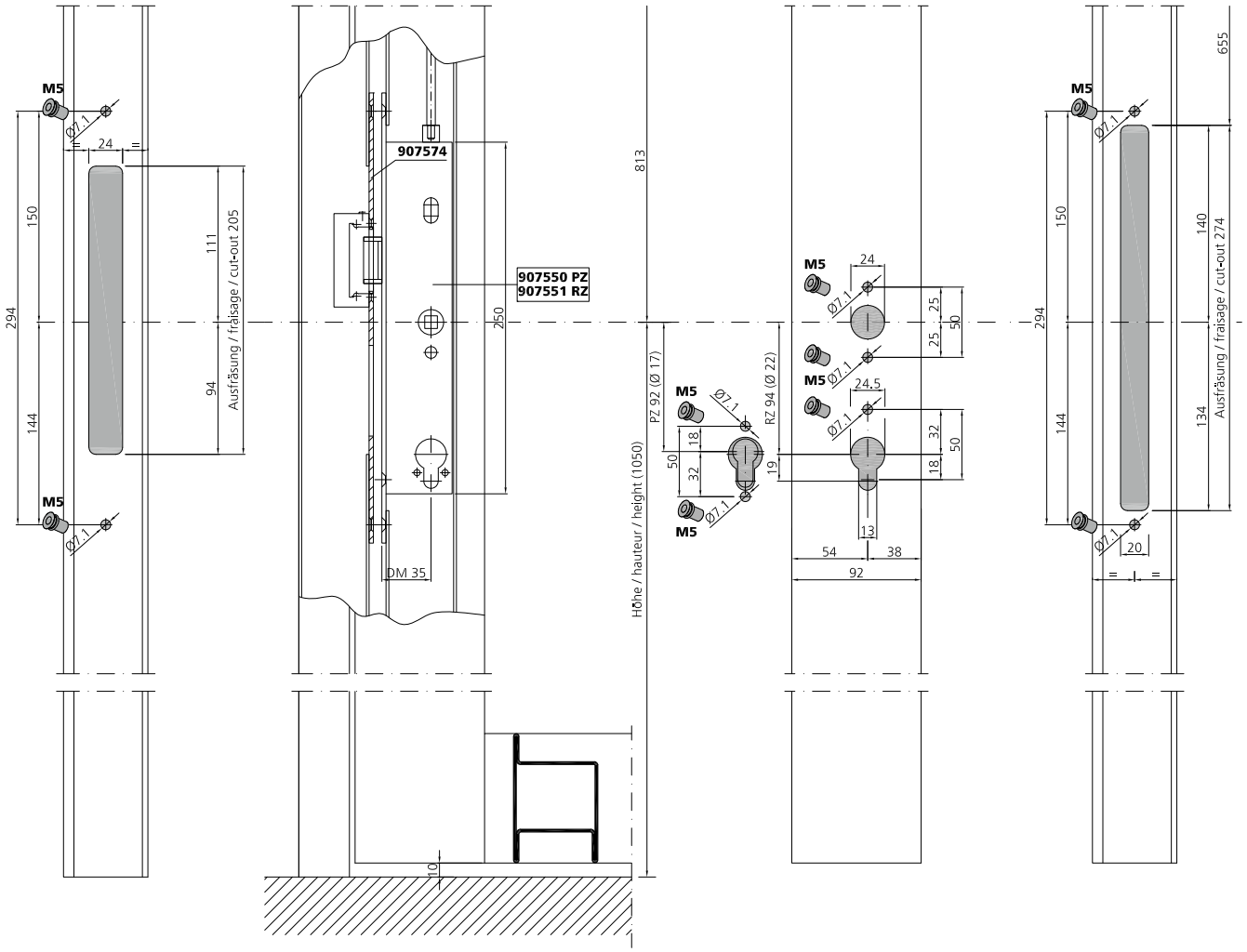


pr_ep_0221



pr_ep_0243

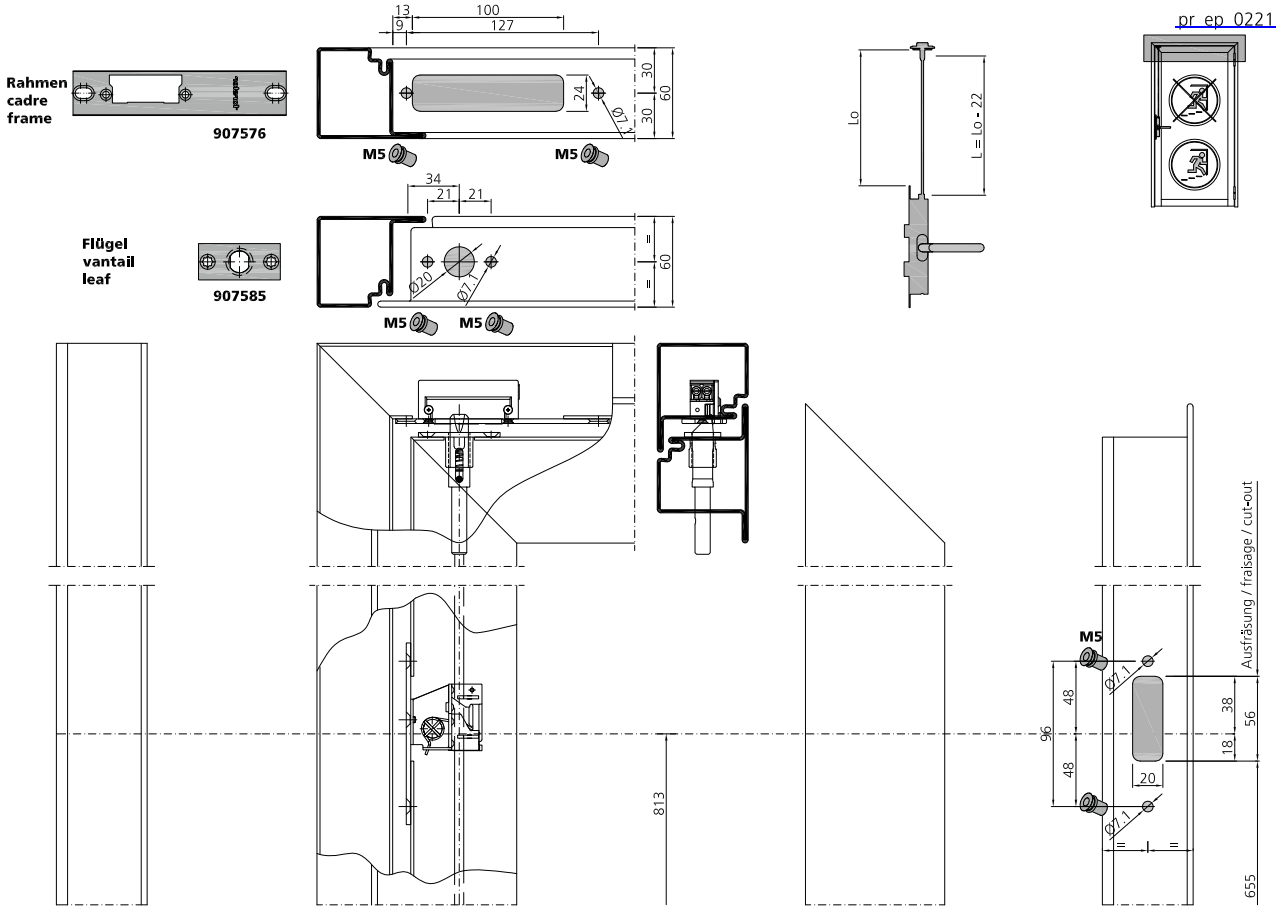




Schlosseinbau RZ/PZ
obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
verrouillage supplémentaire haut

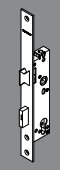
Lock installation RC/PC
top shootbolt



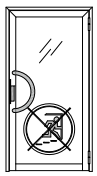
Schlosseinbau RZ/PZ
Rollfallenschloss

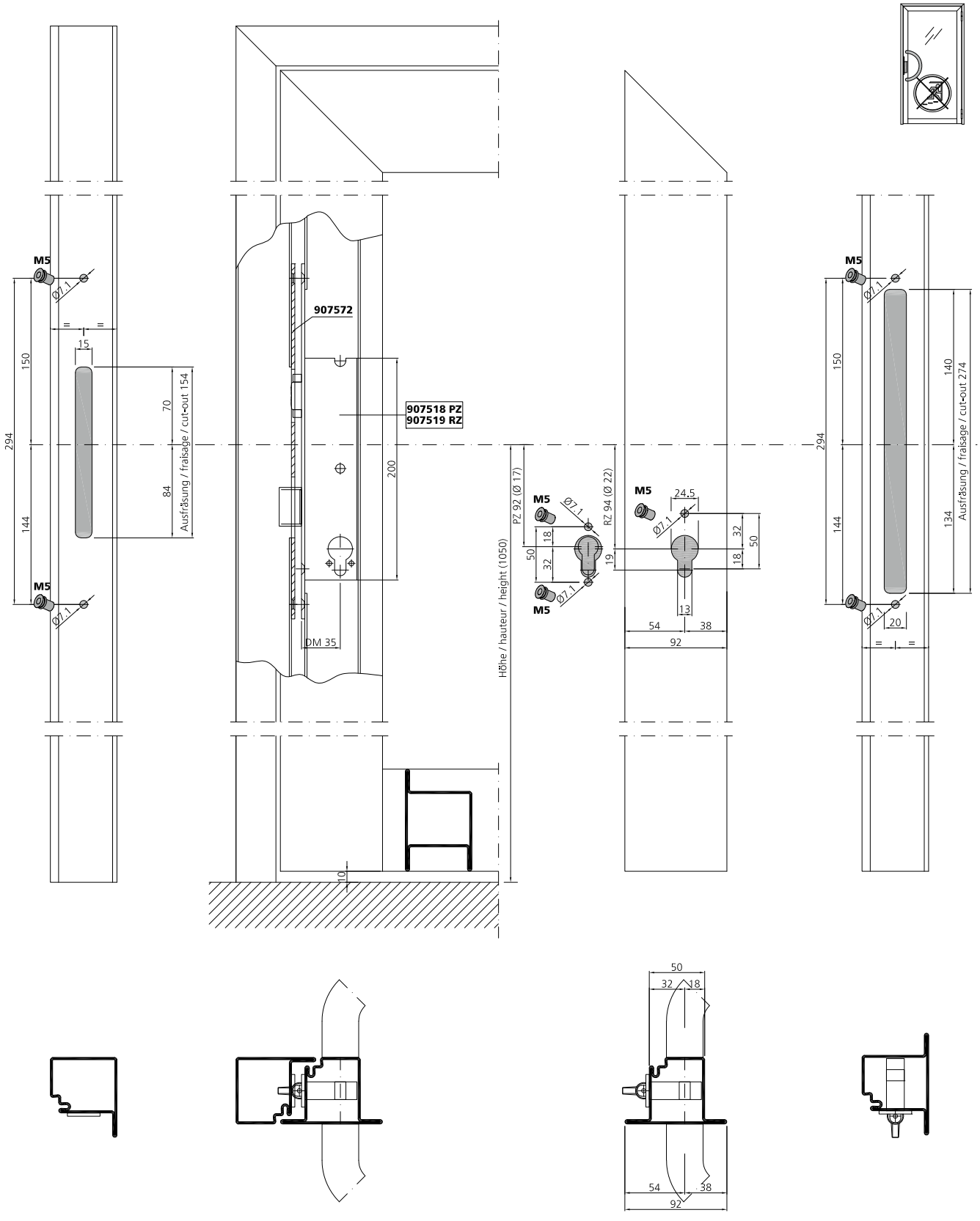
Montage serrure CR/CP
Serrure à rouleau

Lock installation RC/PC
Roller latch lock

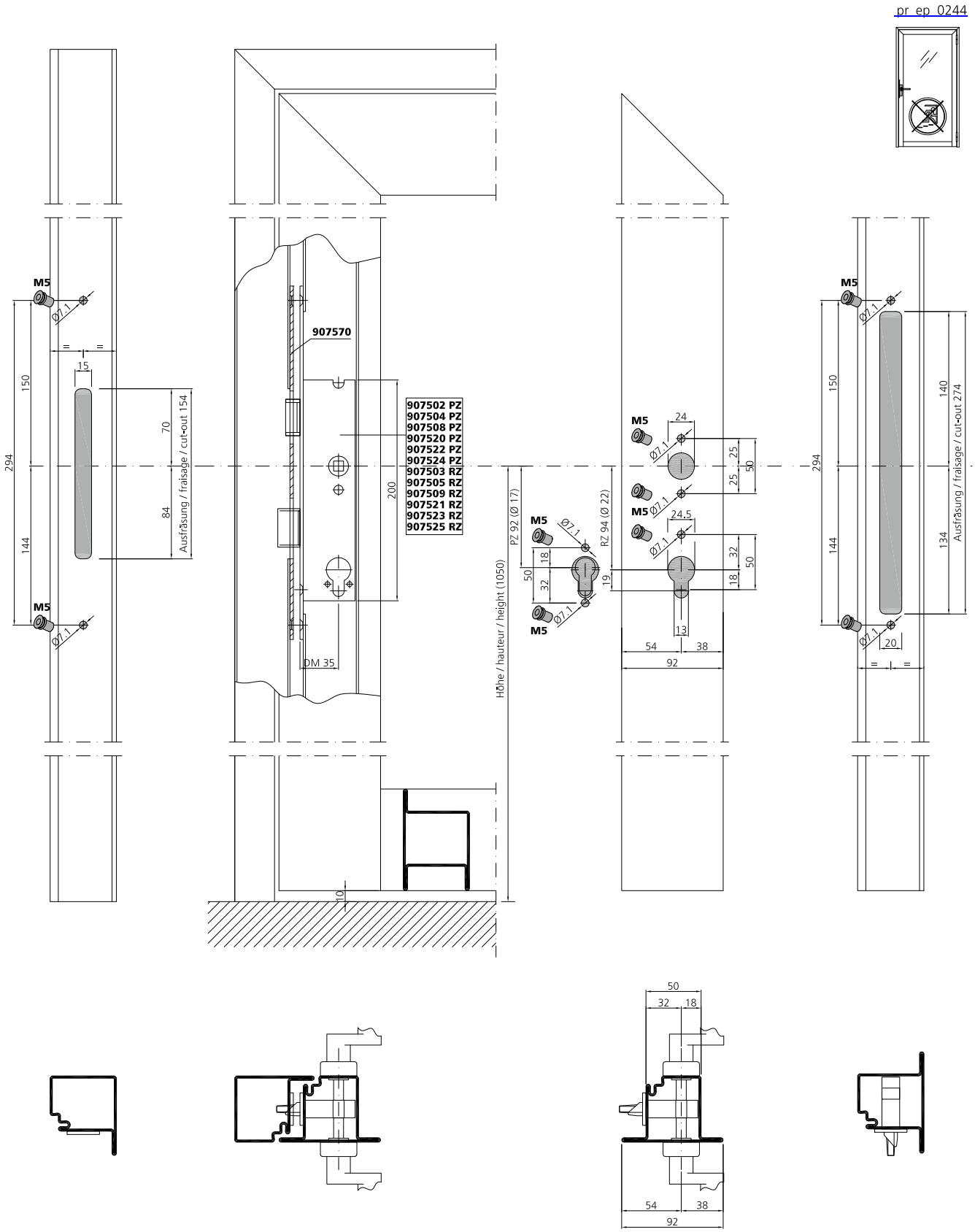


pr_ep_0239





Schlosseinbau RZ/PZ | Montage serrure CR/CP | Lock installation RC/PC

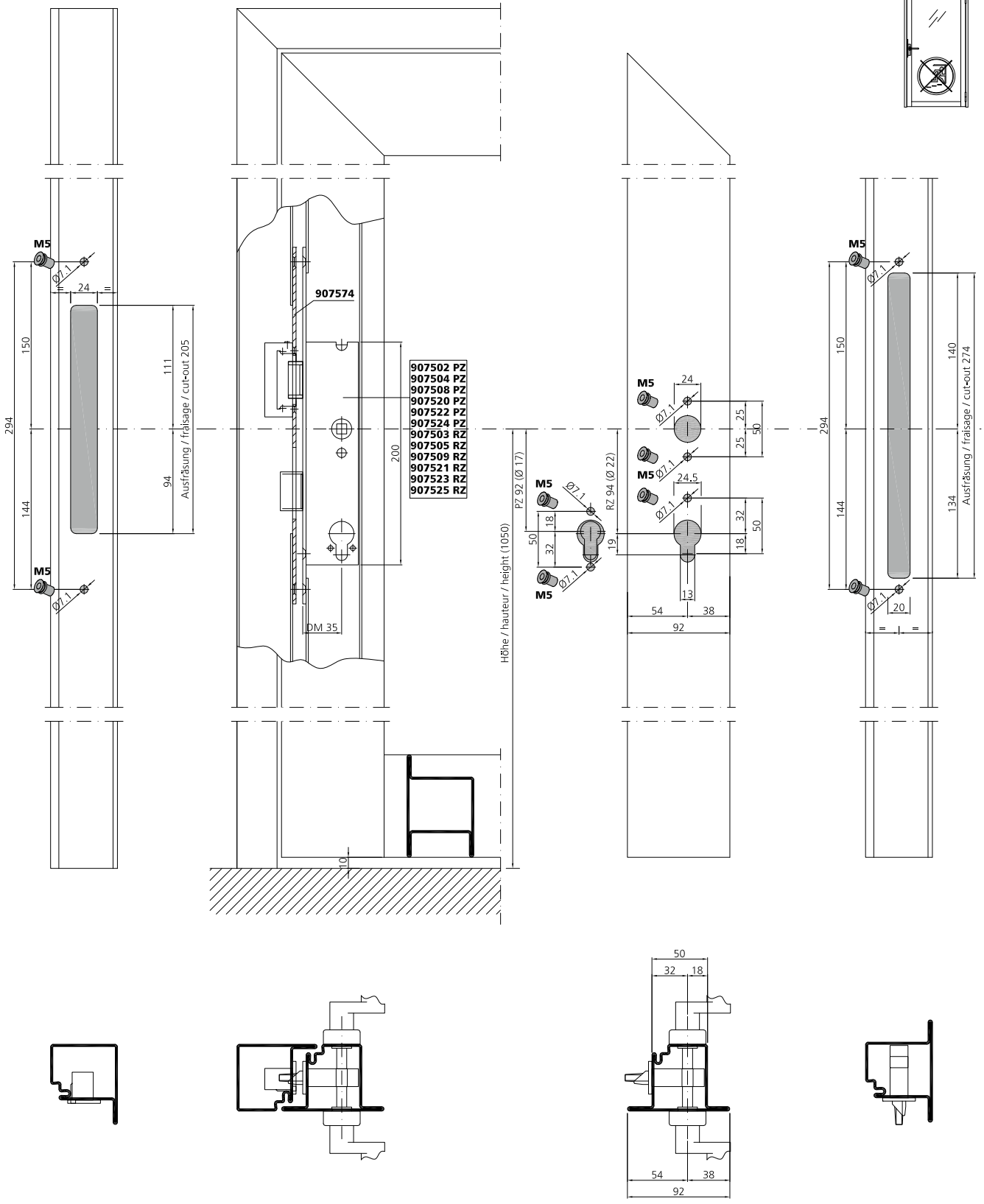


Schlosseinbau RZ/PZ
Mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
Avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
With E-opener

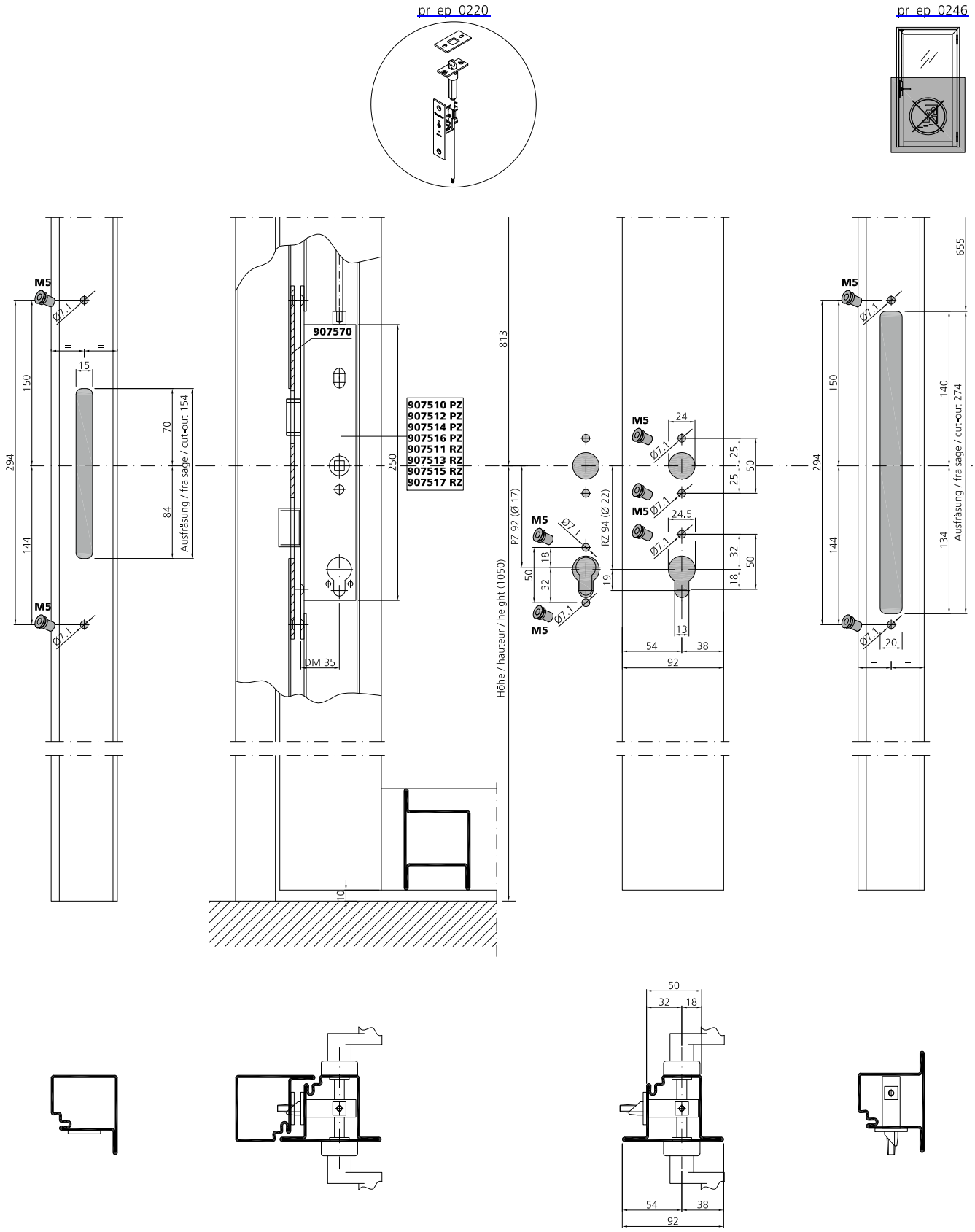
pr_ep_0245



Schlosseinbau RZ/PZ

Montage serrure CR/CP

Lock installation RC/PC

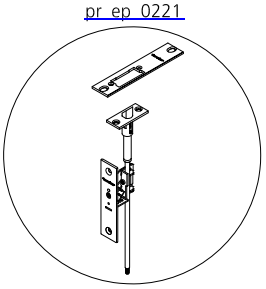


Schlosseinbau RZ/PZ
Mit E-Öffner

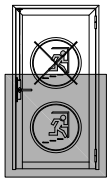
Montage serrure CR/CP
Avec ouverture électrique

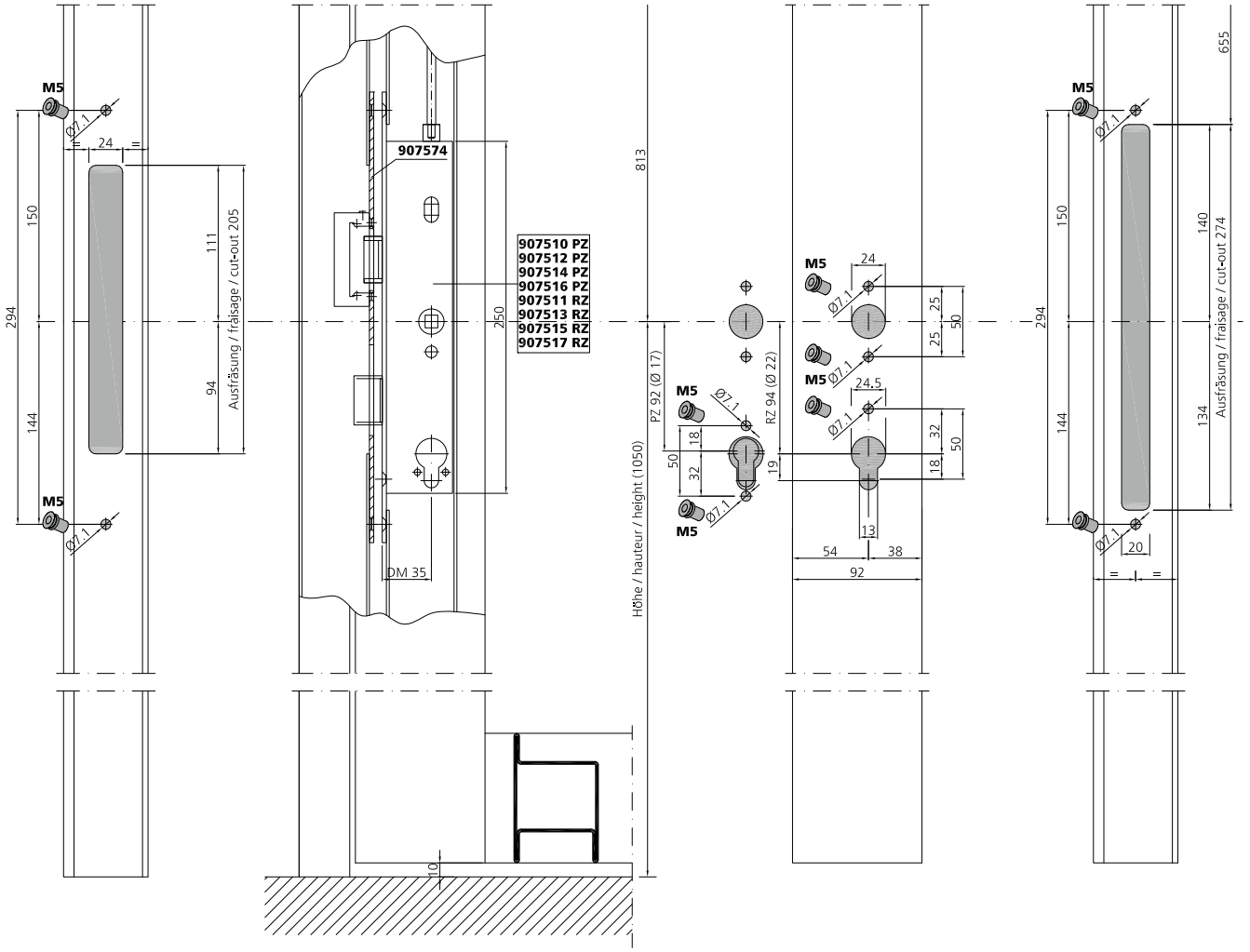
Lock installation RC/PC
With E-opener

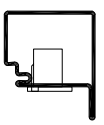
pr_ep_0221

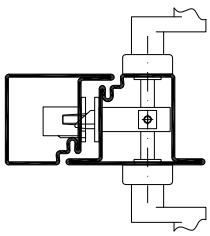


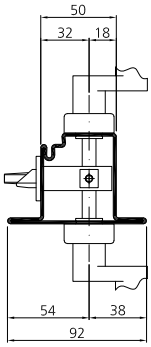
pr_ep_0247

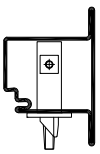










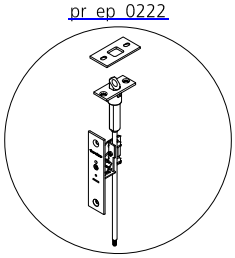


Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig

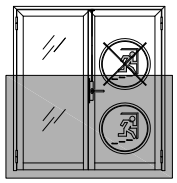
Montage serrure CR/CP
2 vantaux

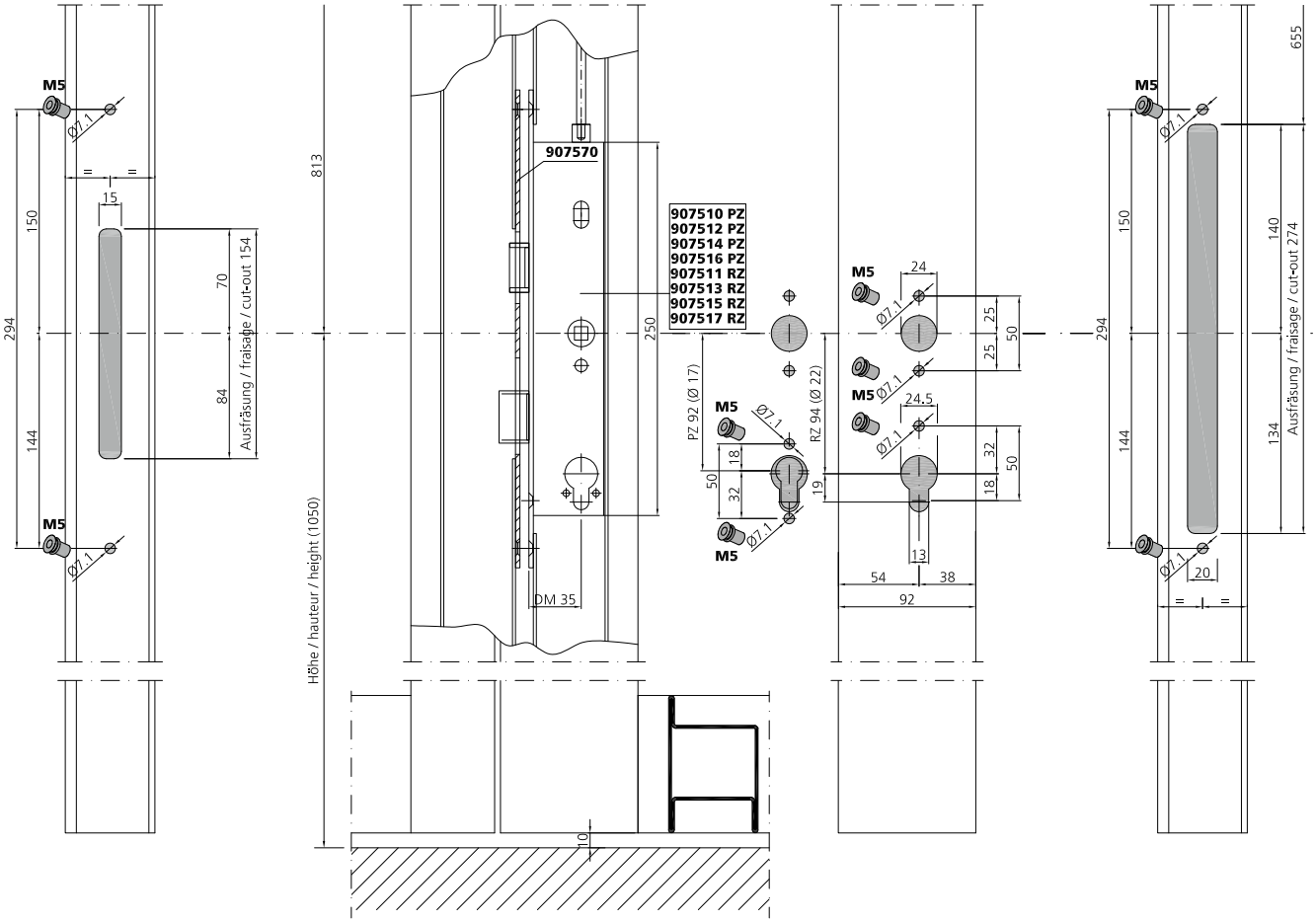
Lock installation RC/PC
double leaf

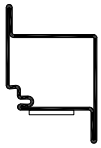
pr_ep_0222

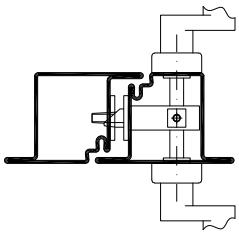


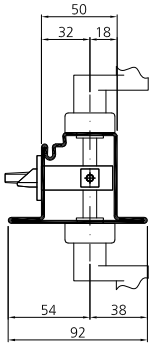
pr_ep_0248

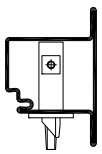










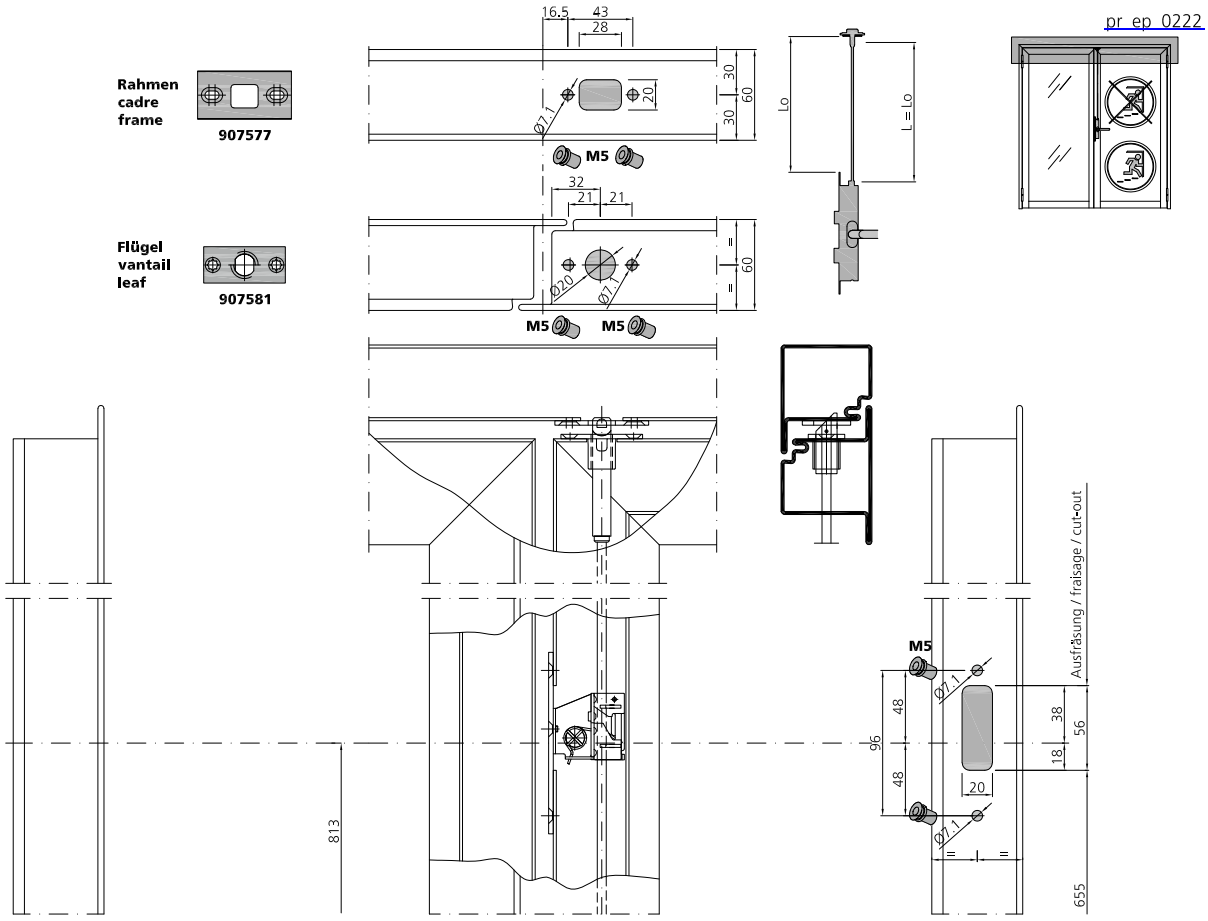


Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig, obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
2 vantaux, verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RC/PC
double leaf, top shootbolt

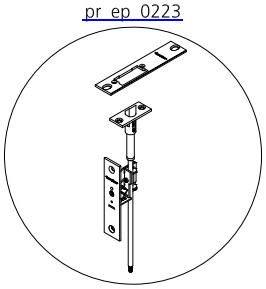


Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig, mit E-Öffner

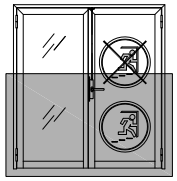
Montage serrure CR/CP
2 vantaux, avec ouverture électrique

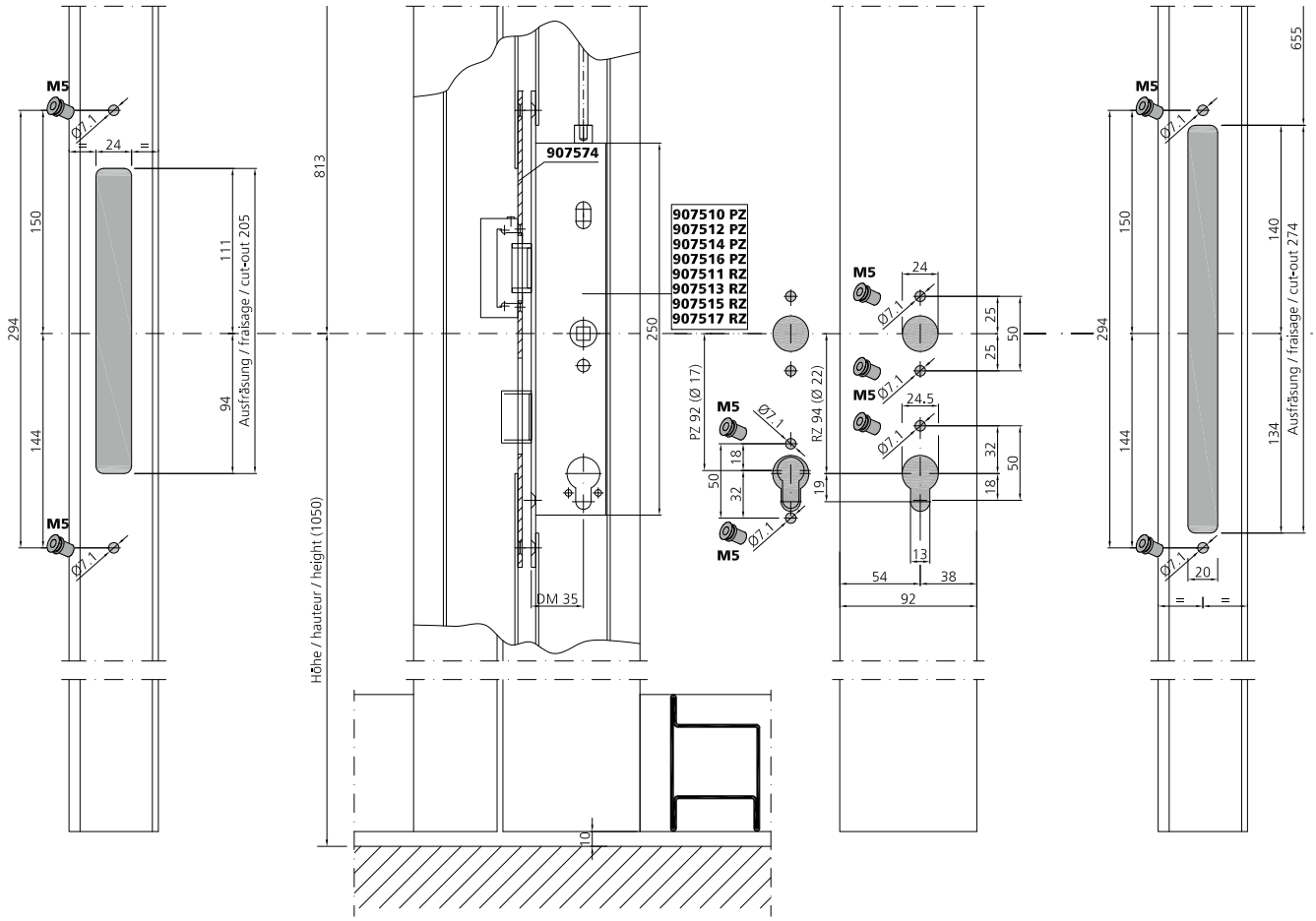
Lock installation RC/PC
double leaf, with E-opener

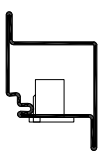
pr_ep_0223

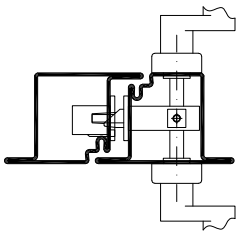


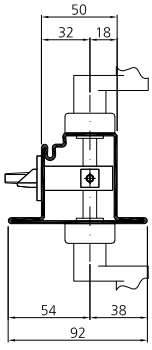
pr_ep_0249

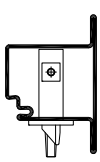








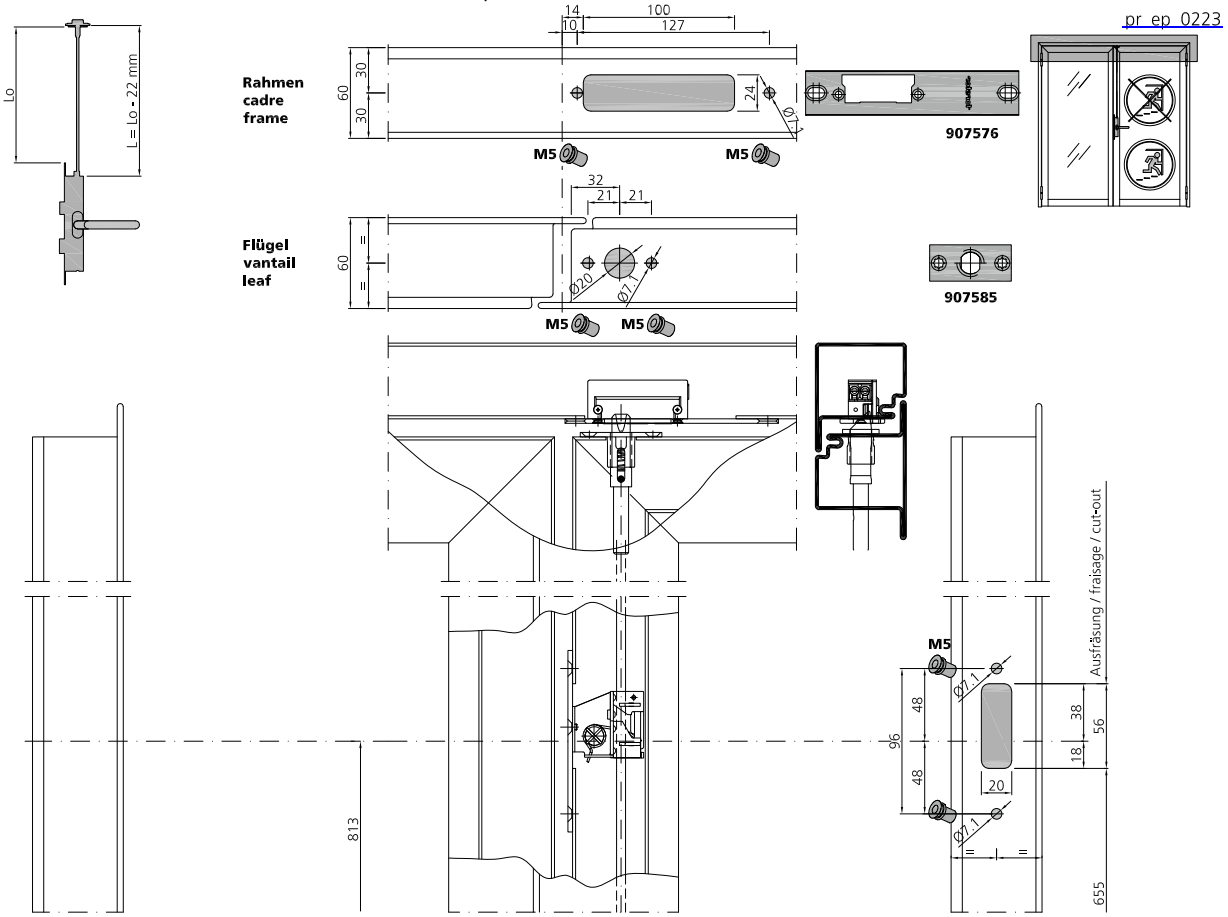




Schlosseinbau RZ/PZ
2-flügelig, obere Verriegelung mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
2 vantaux, verrouillage supplémentaire haut, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
double leaf, top shootbolt, with E-opener



Platz für Notizen

Espace pour les notes

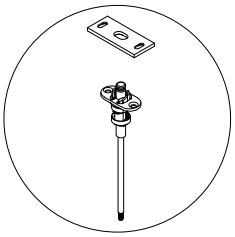
Space for memos

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

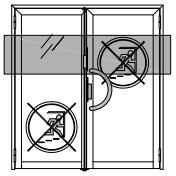
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

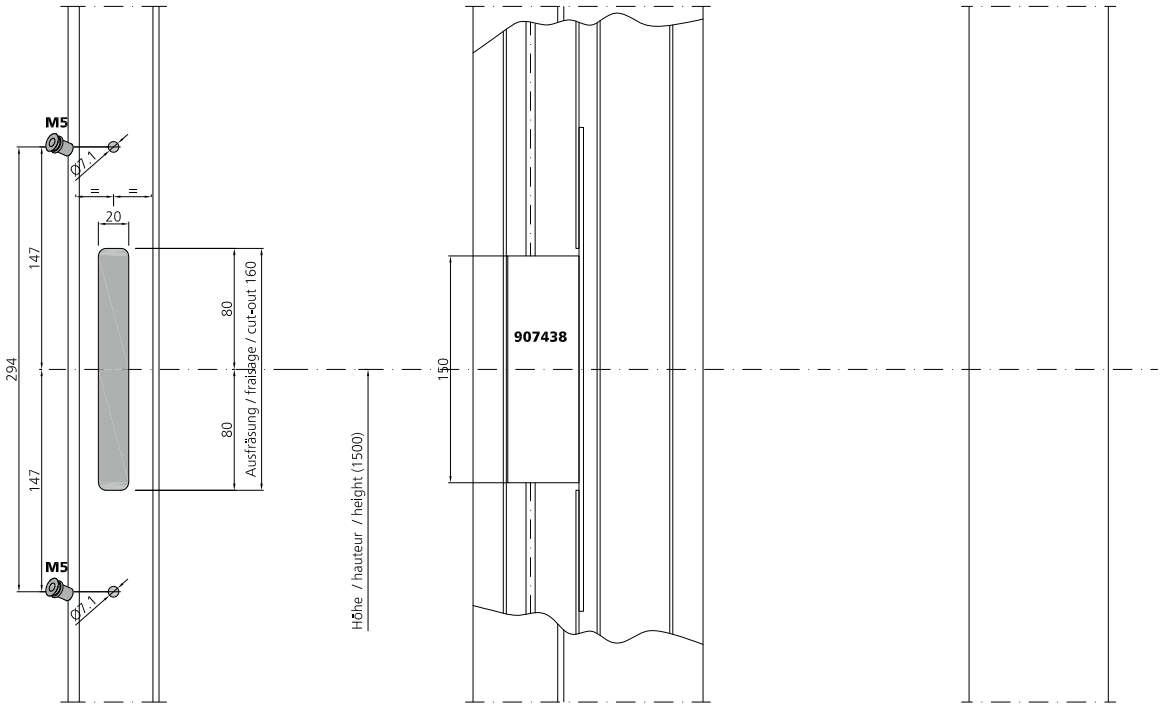
Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

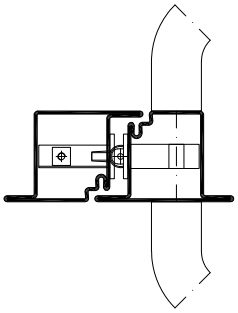
pr_ep_0224

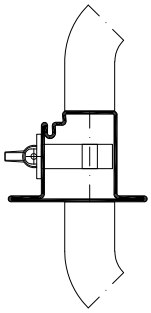


pr_ep_0250







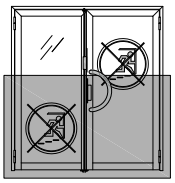


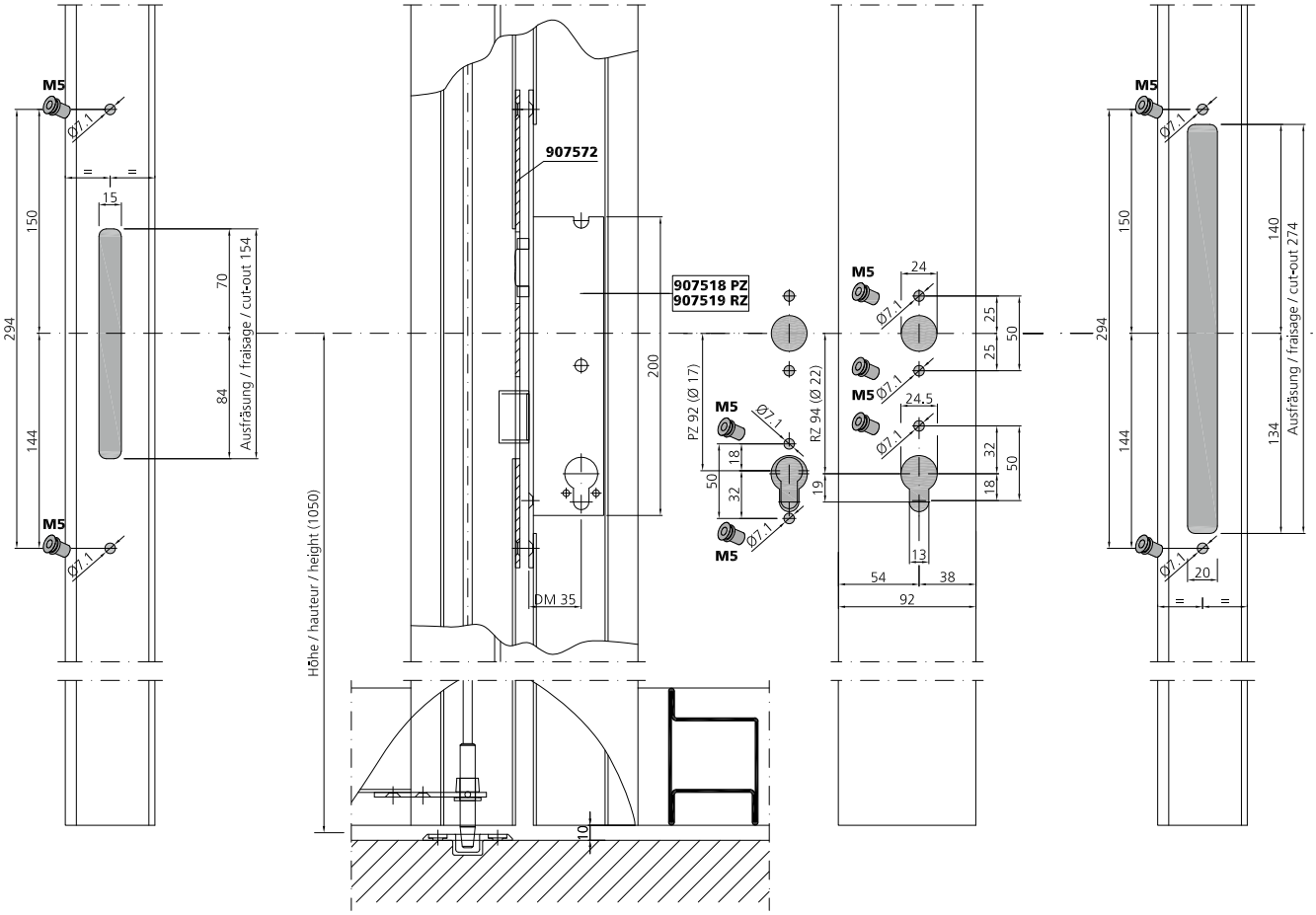
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

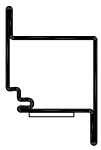
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

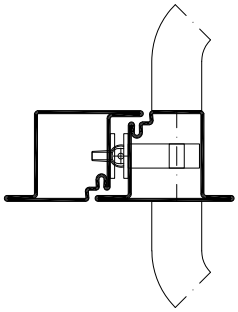
Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

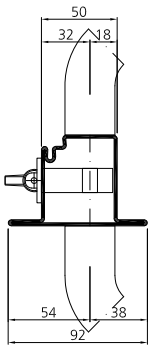
pr_ep_0250

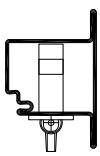










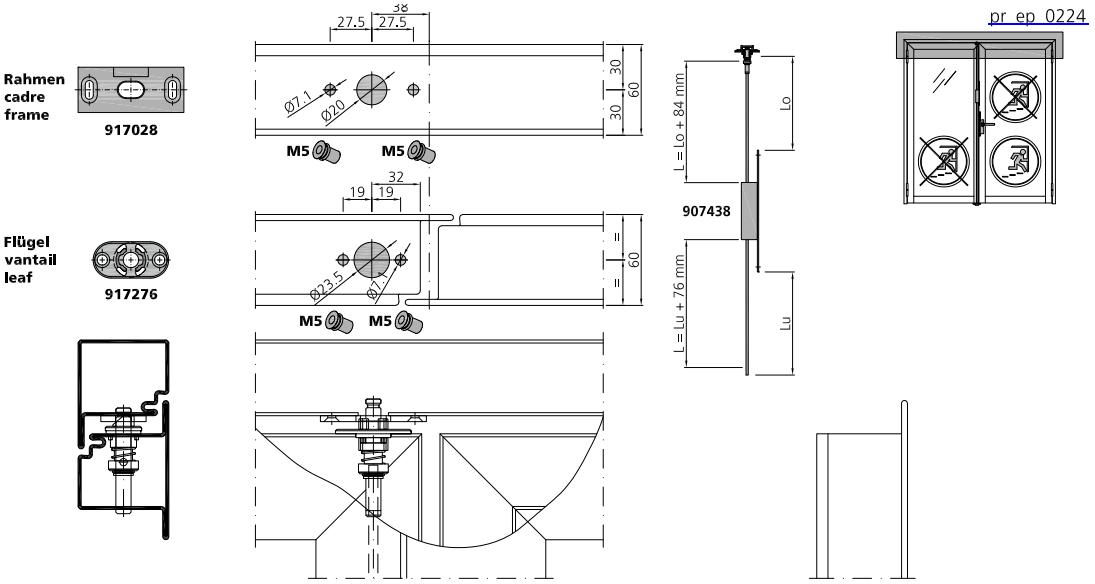


Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

Lock installation RC/PC
drive bolt lock



Platz für Notizen

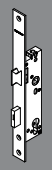
Espace pour les notes

Space for memos

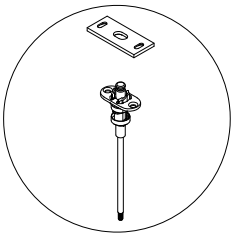
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

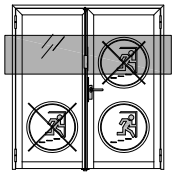
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

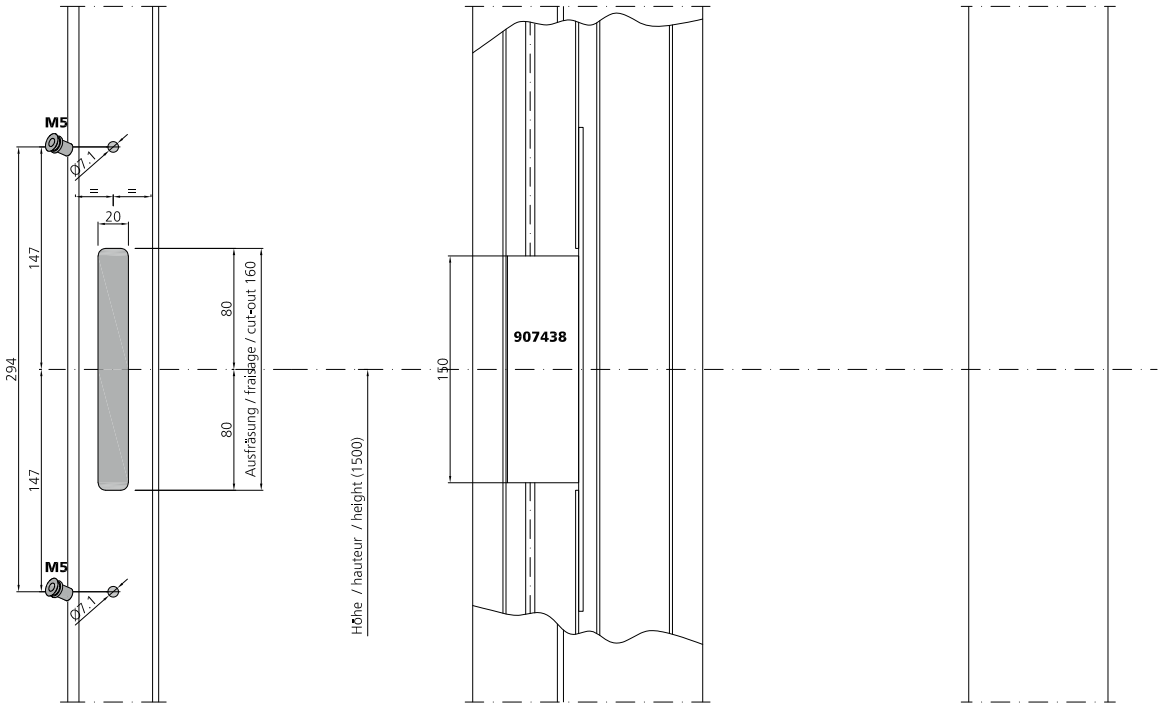


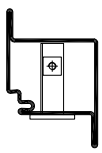
pr_ep_0224

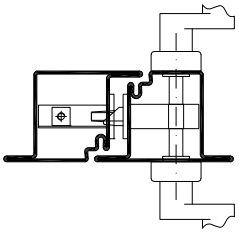


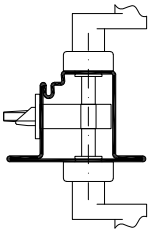
pr_ep_0251









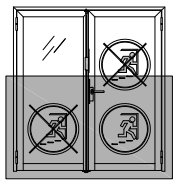


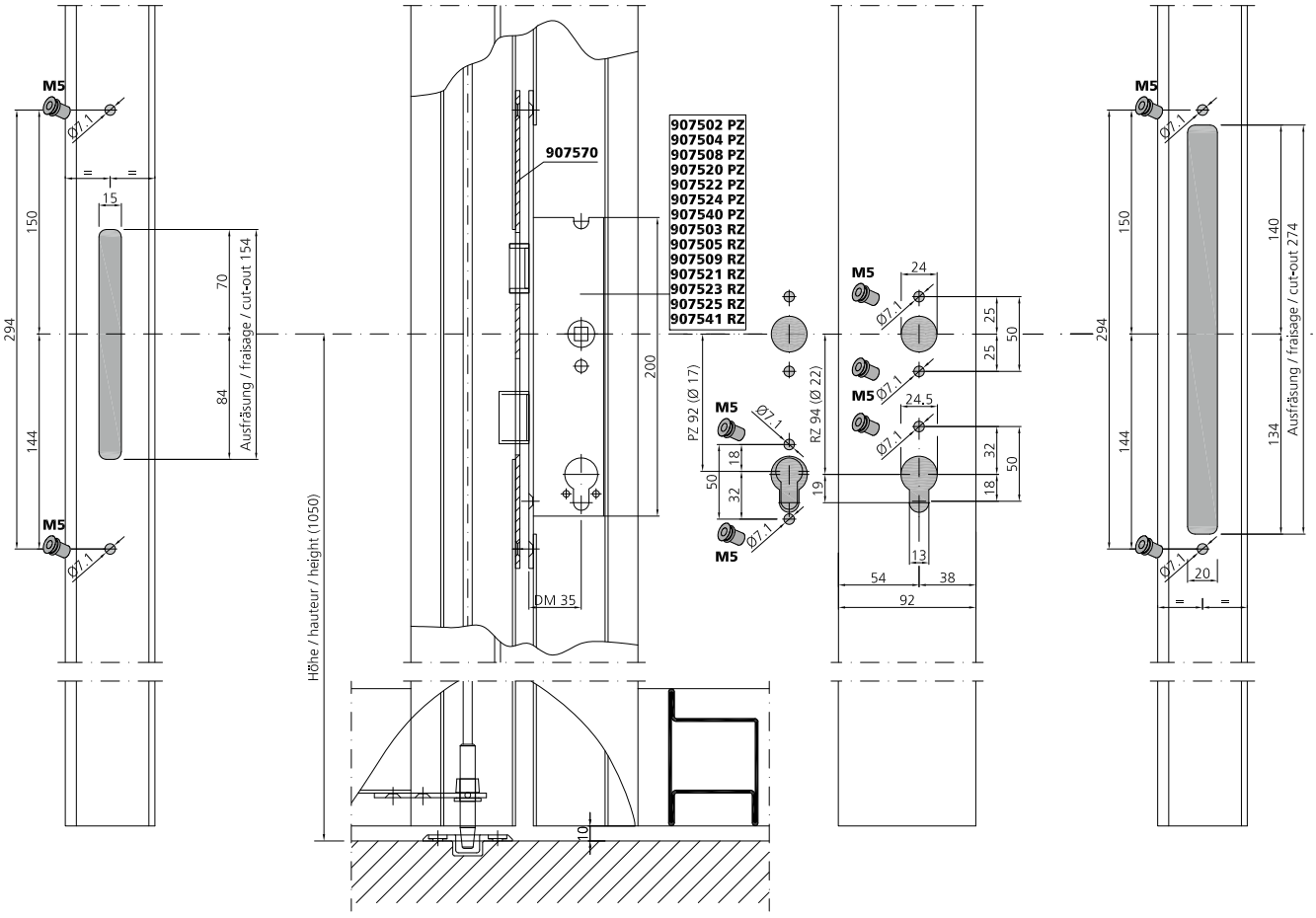
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

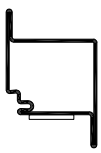
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

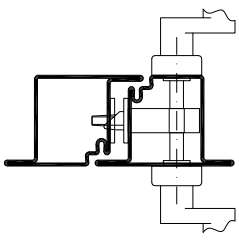
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

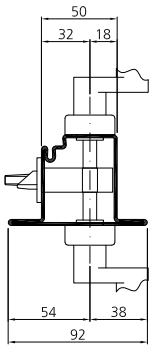
pr_ep_0251

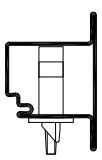










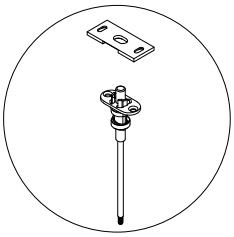


Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

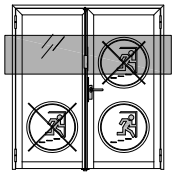
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

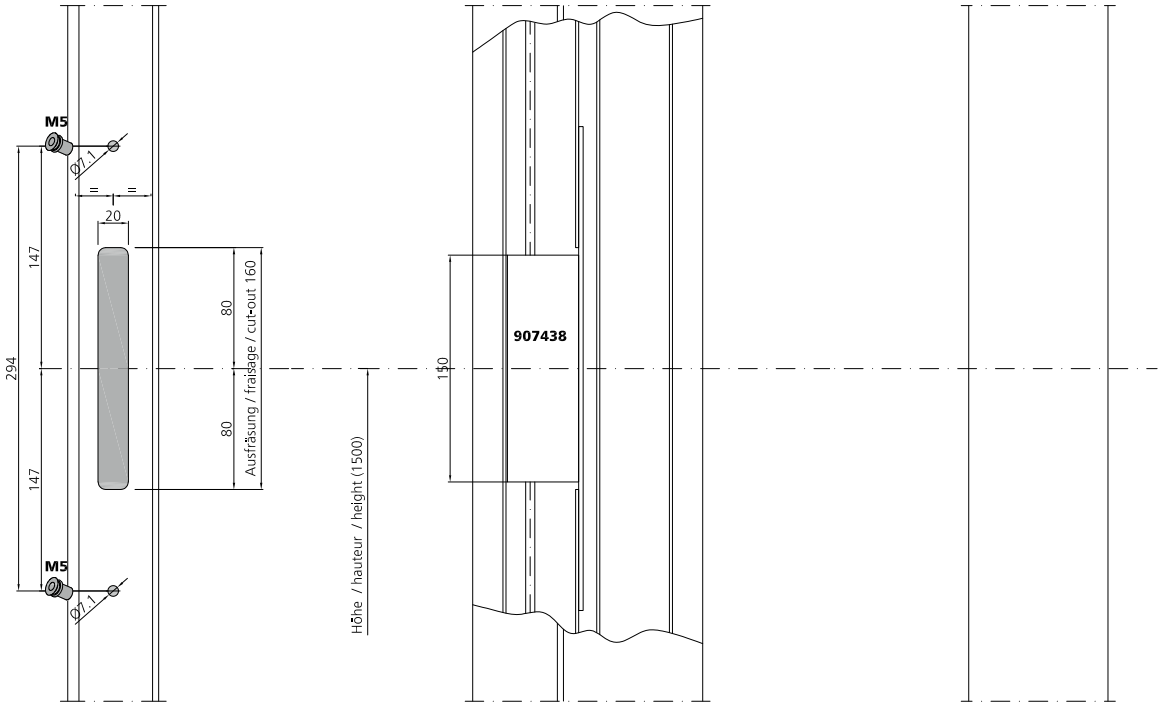
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

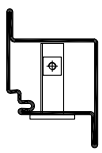
pr_ep_0224

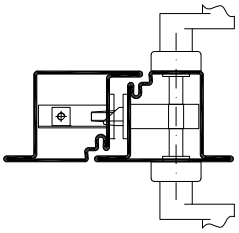


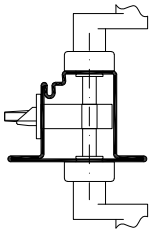
pr_ep_0252









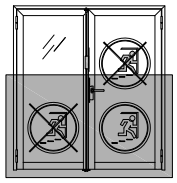


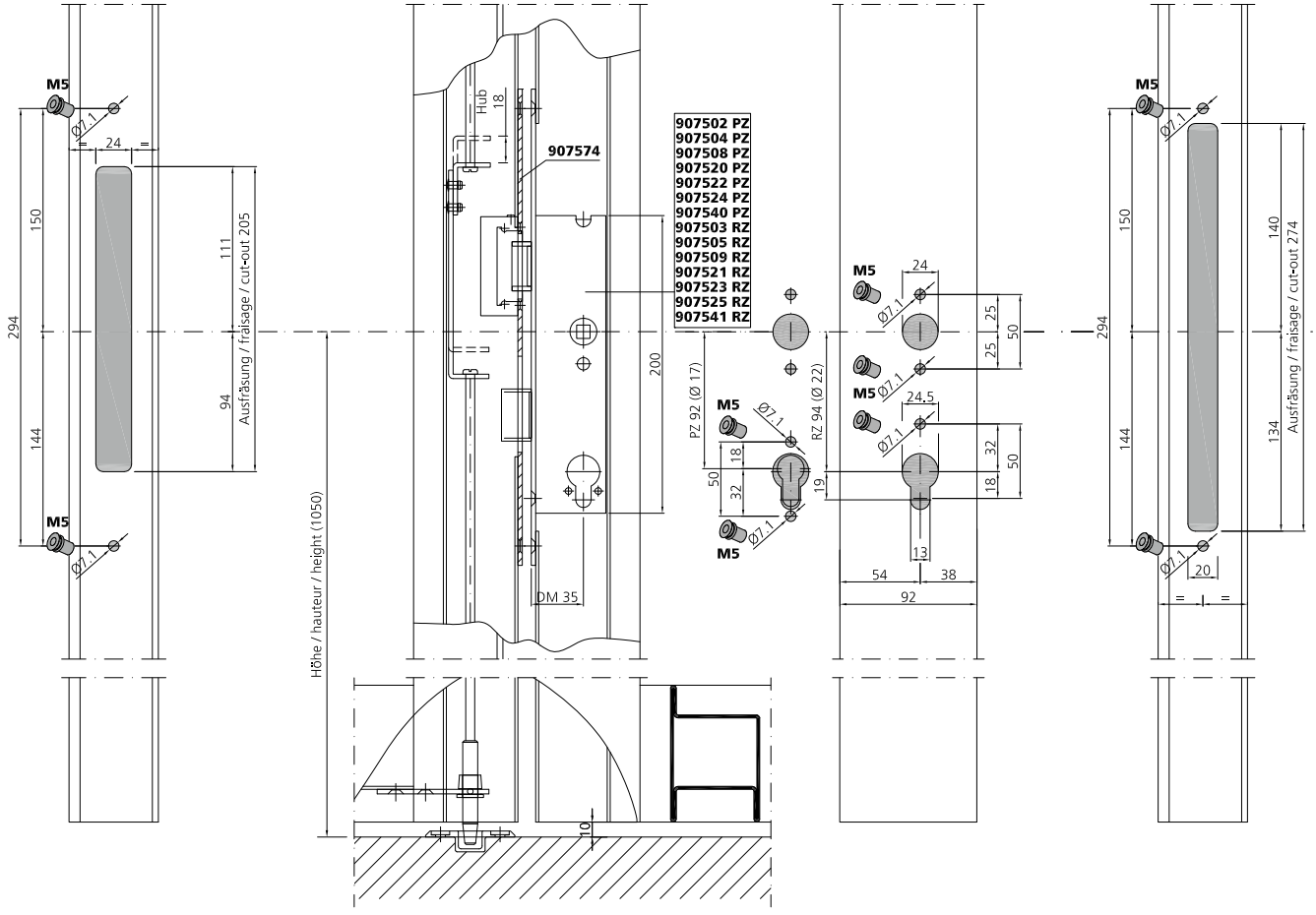
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

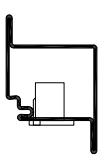
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

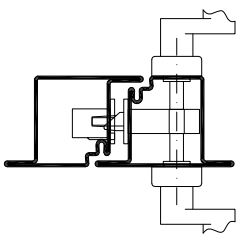
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

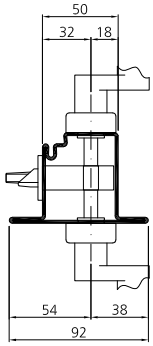
pr_ep_0252

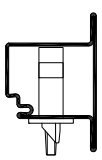










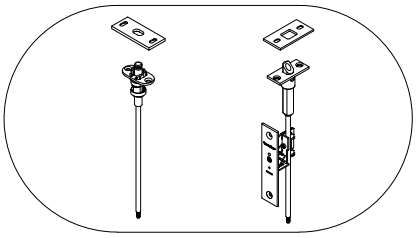


Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

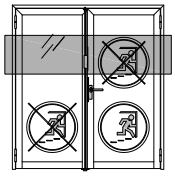
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

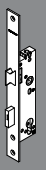
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

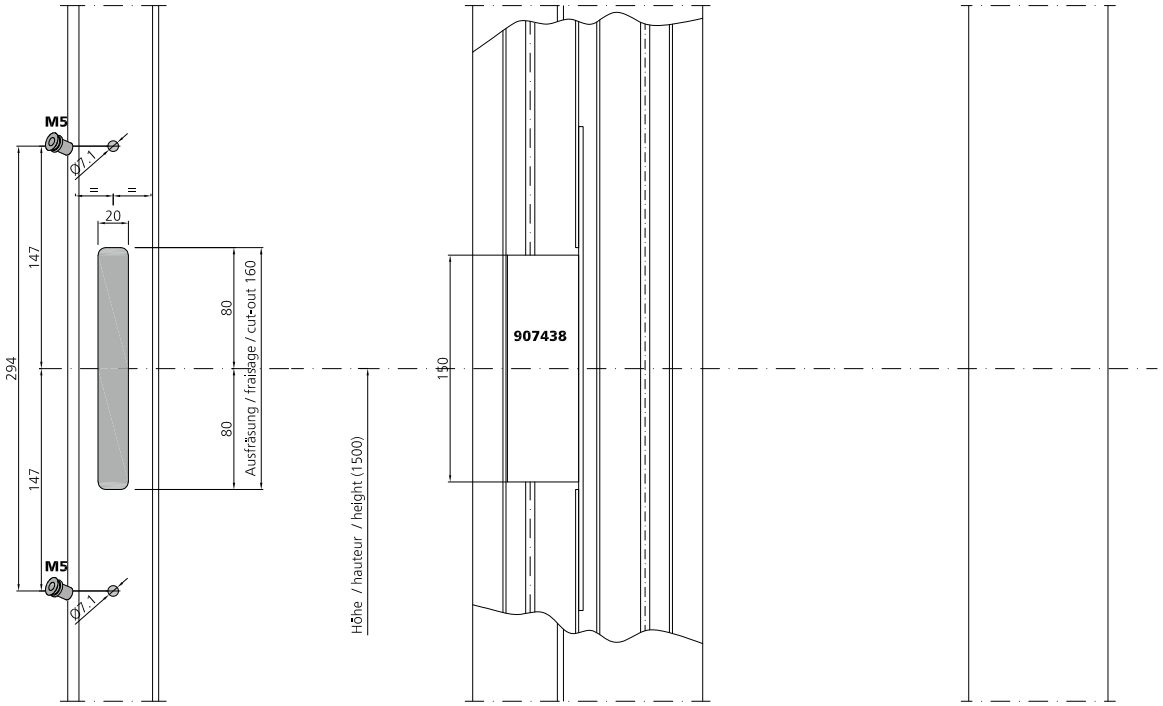
pr_ep_0225

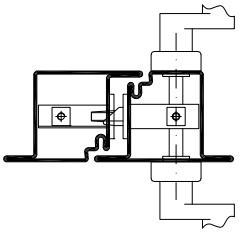


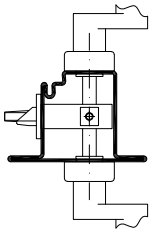
pr_ep_0253









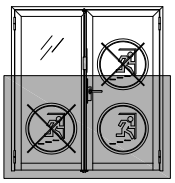


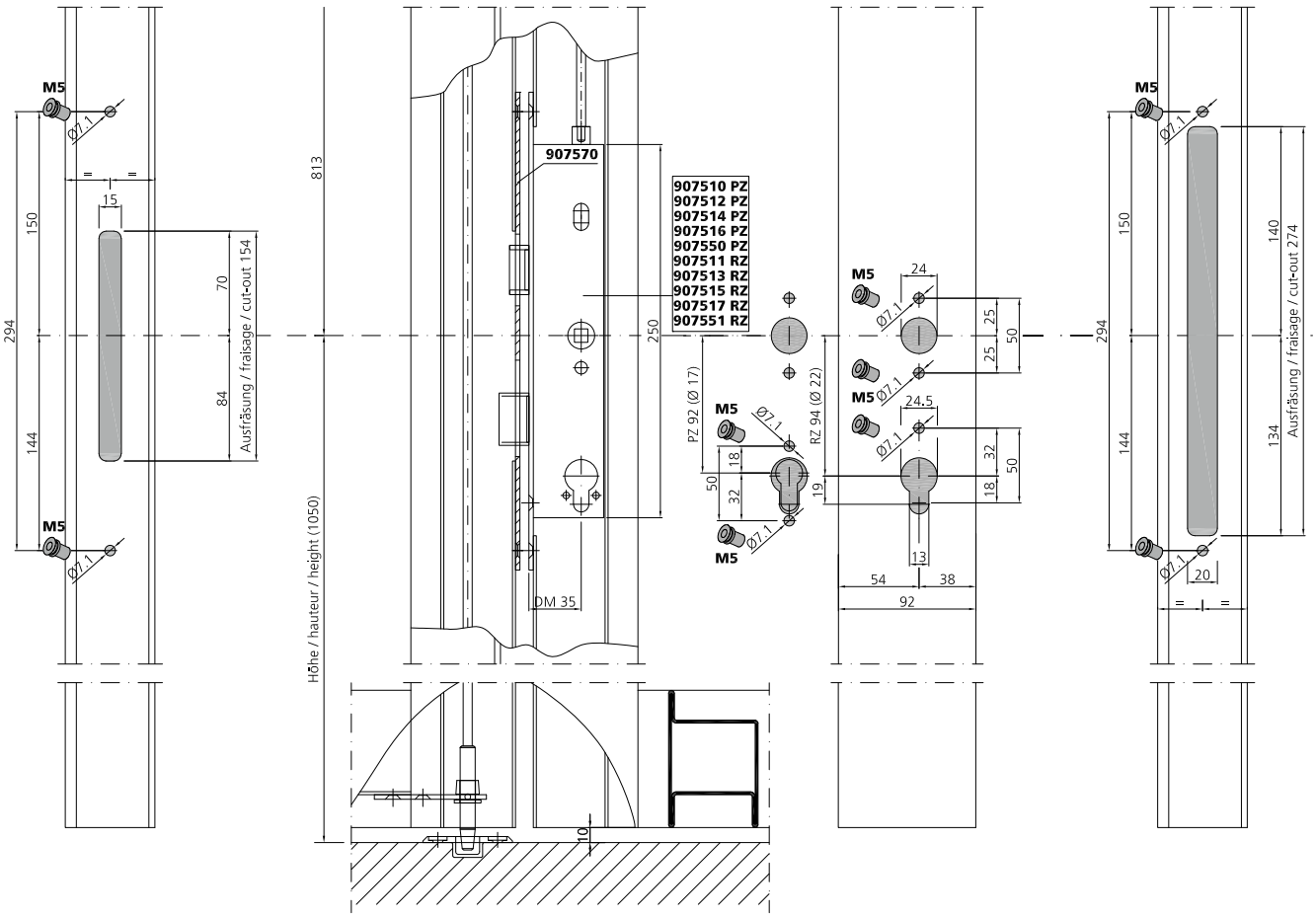
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

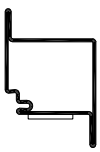
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

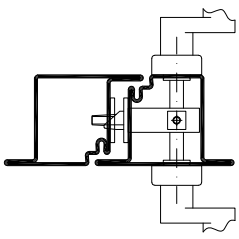
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

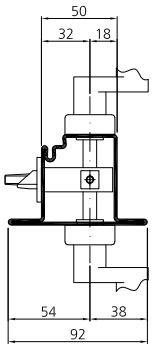
pr_ep_0253

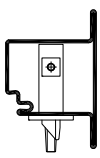










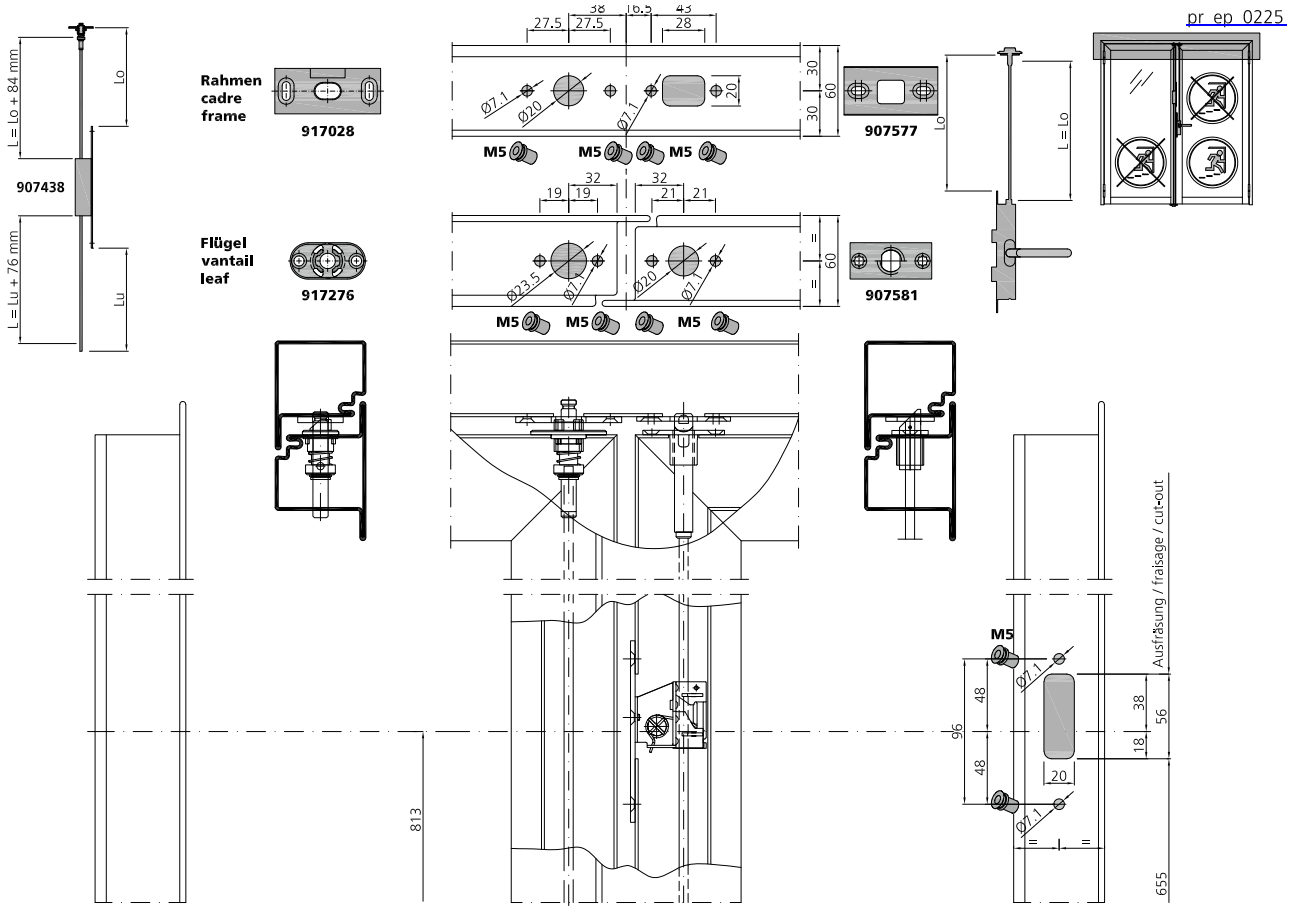


Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

Lock installation RC/PC
drive bolt lock



Platz für Notizen

Espace pour les notes

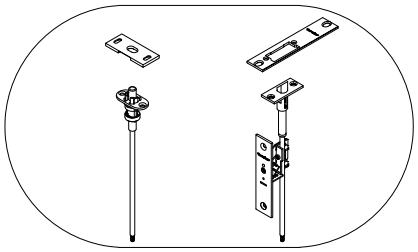
Space for memos

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

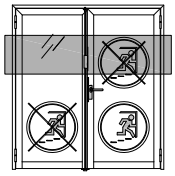
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

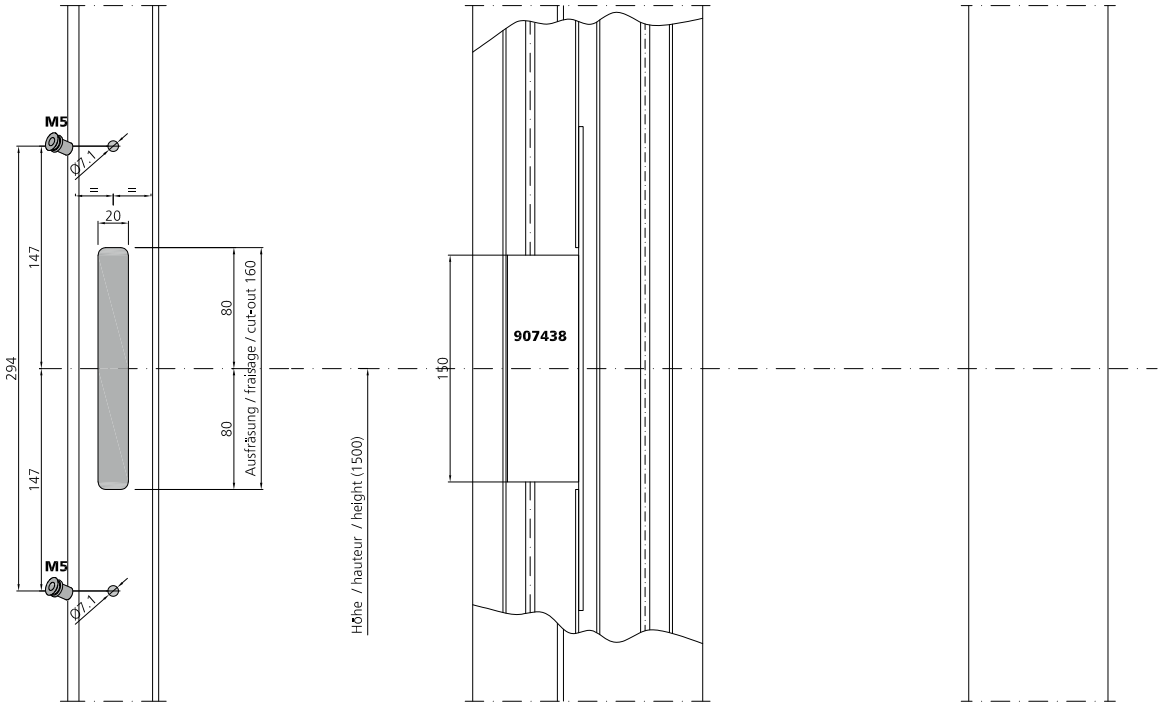
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

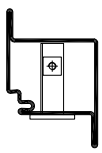
pr_ep_0226

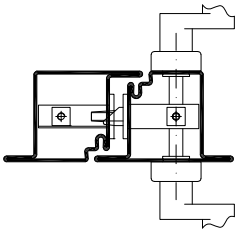


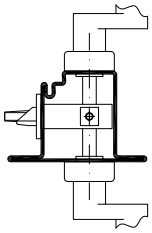
pr_ep_0254









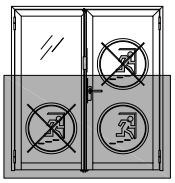


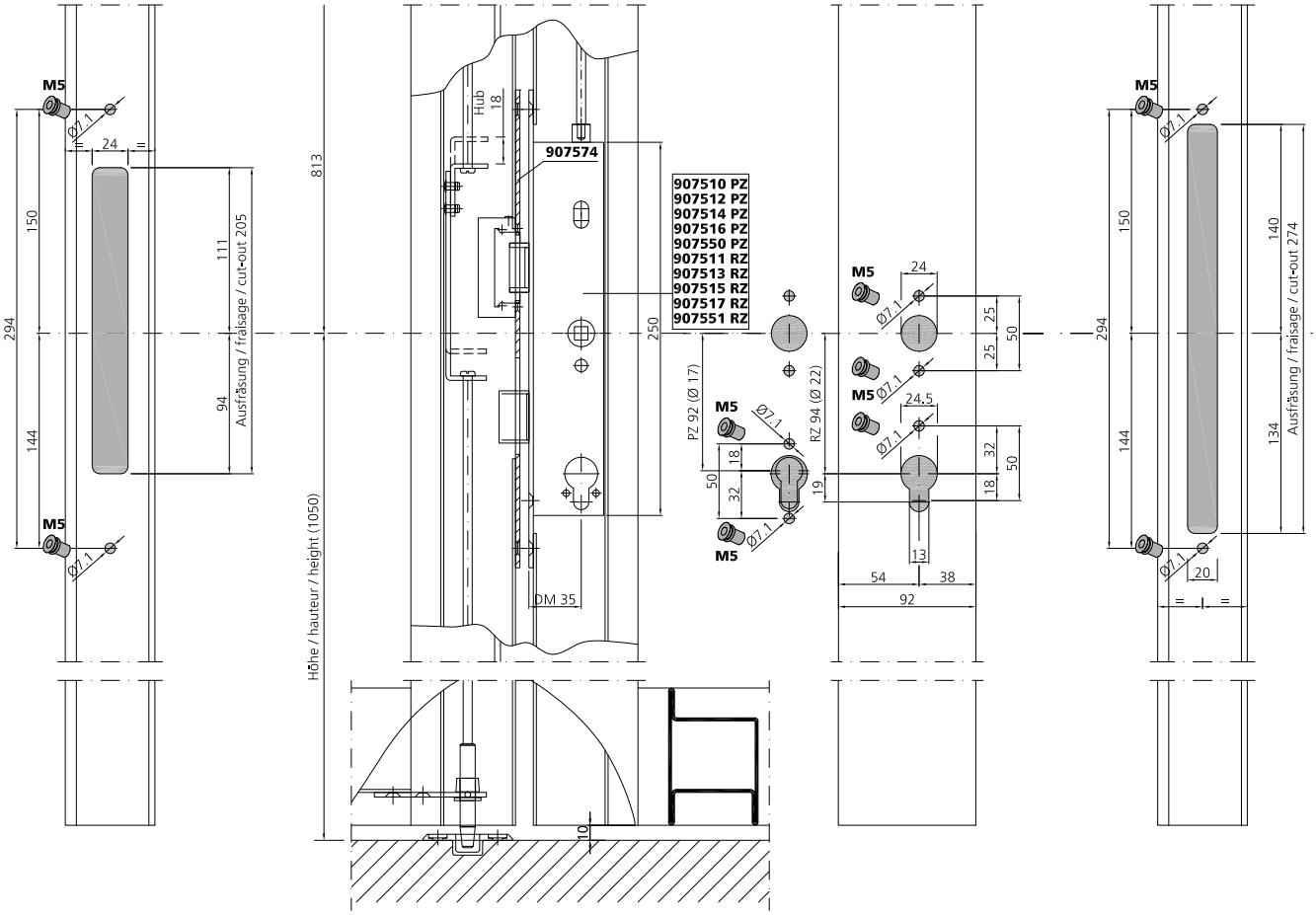
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

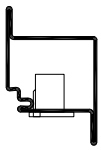
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

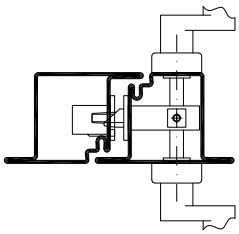
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

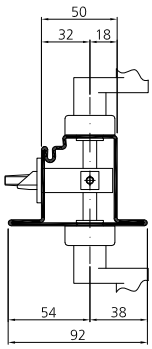
pr_ep_0254

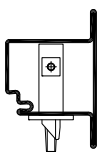








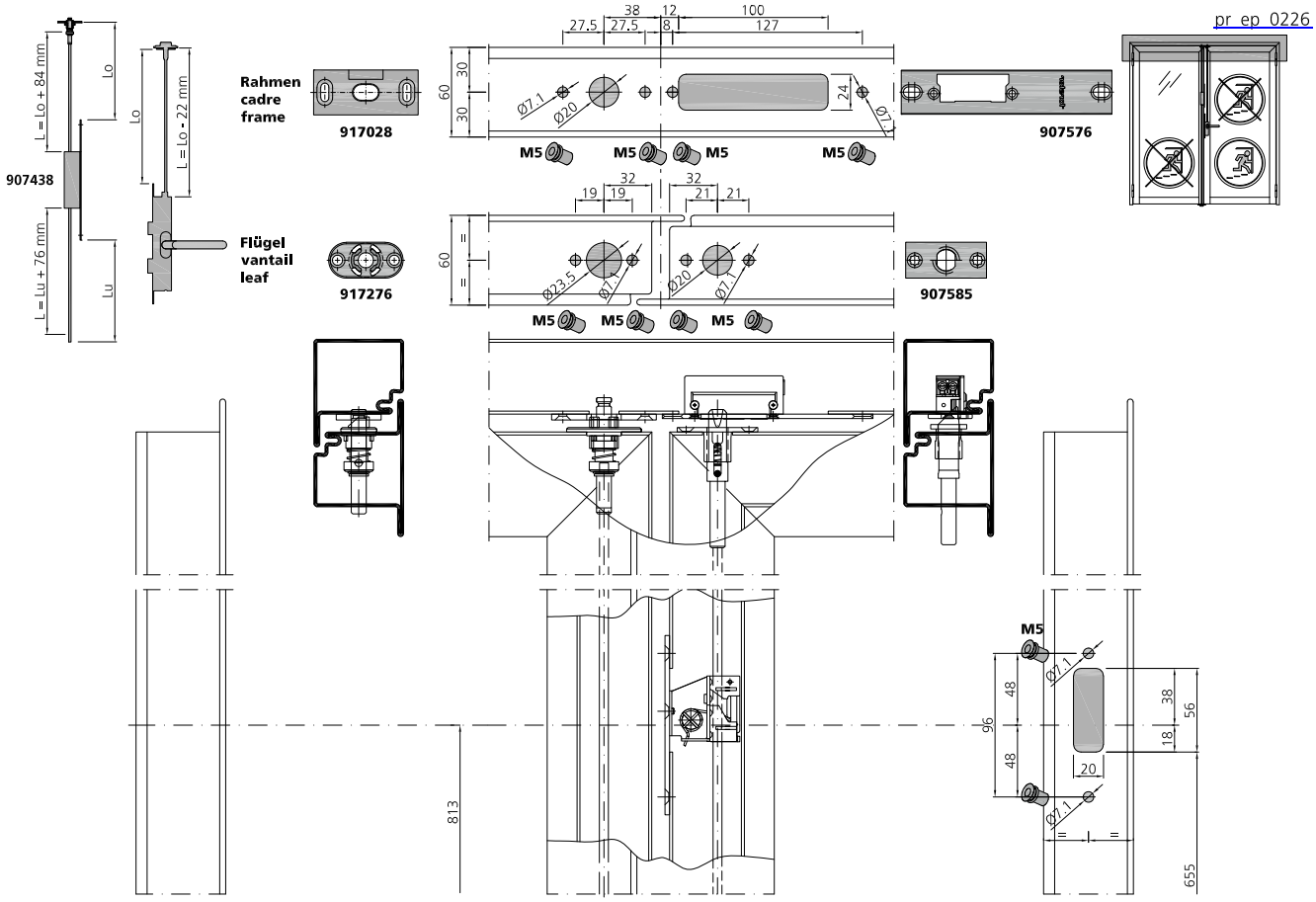




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener



Platz für Notizen

Espace pour les notes

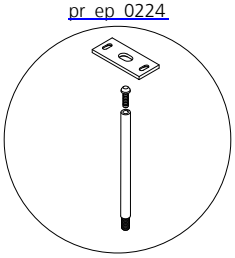
Space for memos

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

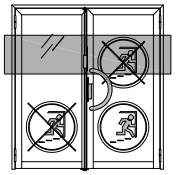
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

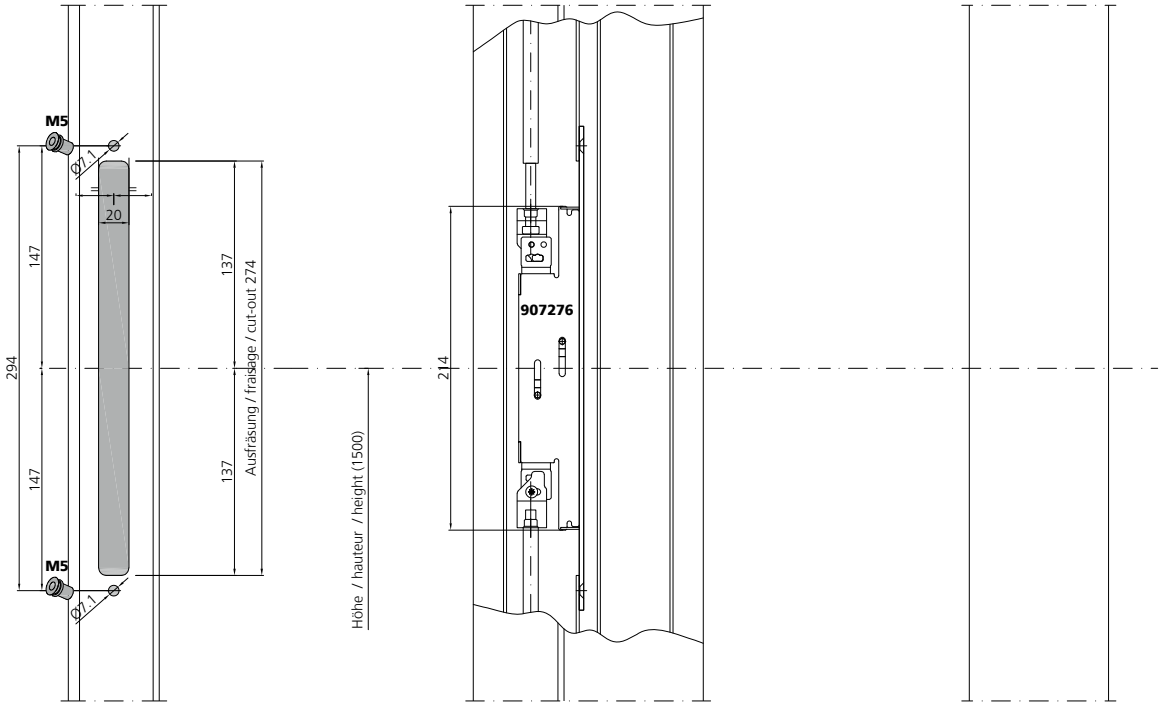
Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

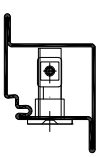
pr_ep_0224

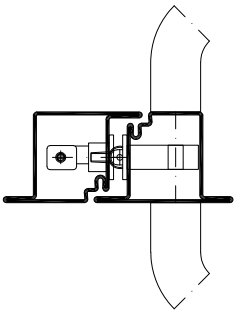


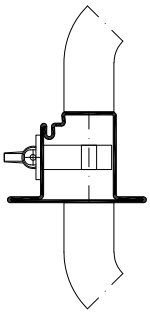
pr_ep_0261









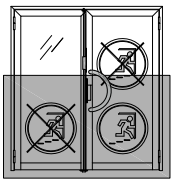


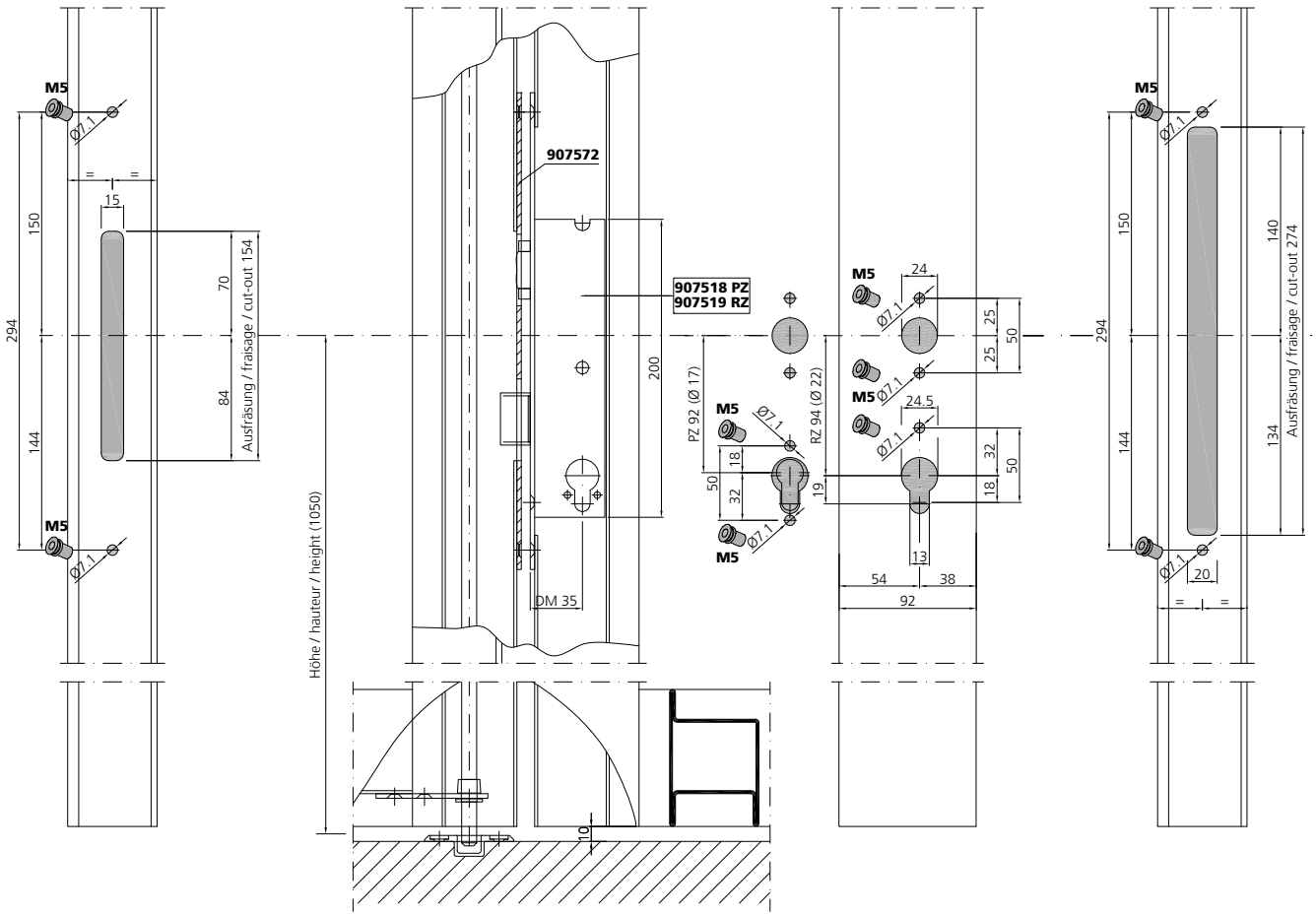
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel
Rollfallenschloss

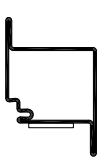
Montage serrure CR/CP
crémone à levier
serrure à rouleau

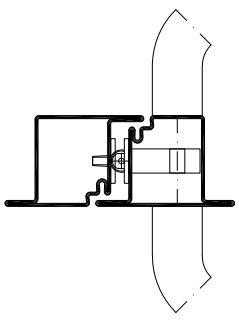
Lock installation RC/PC
drive bolt lock
roller latch lock

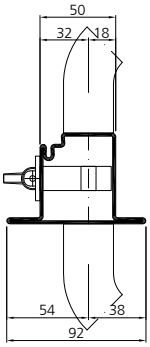
pr_ep_0261

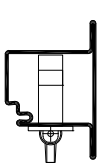








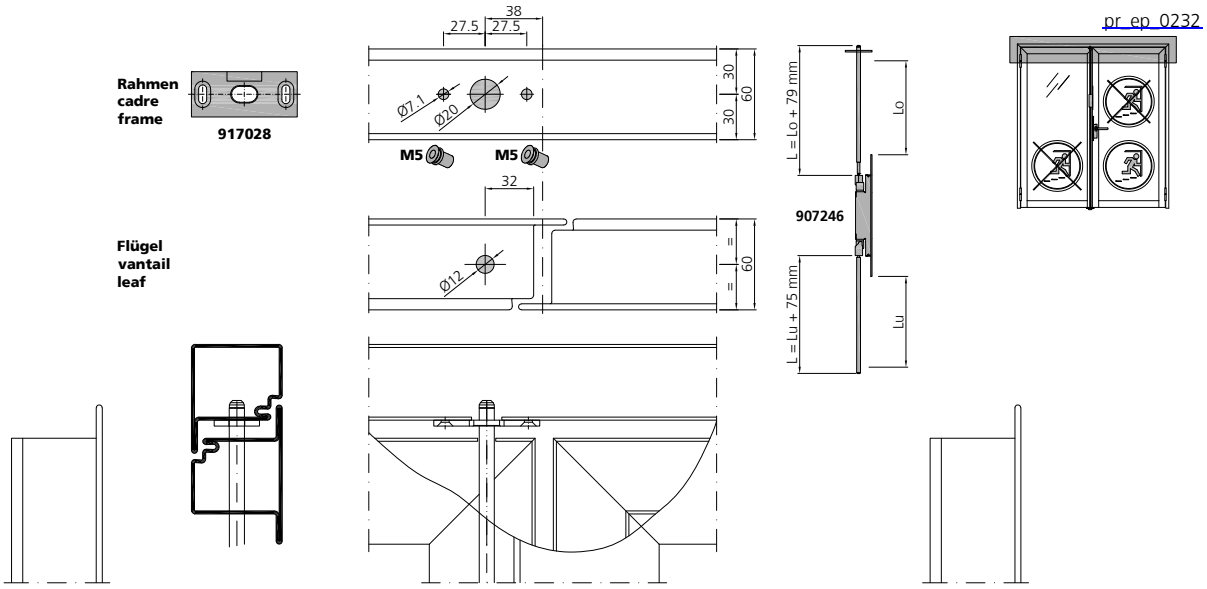




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
crémone à levier, verrouillage supplémentaire haut

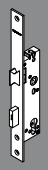
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, top shootbolt



Platz für Notizen

Espace pour les notes

Space for memos

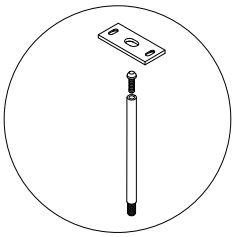


Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

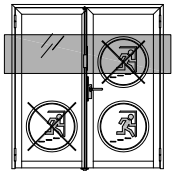
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

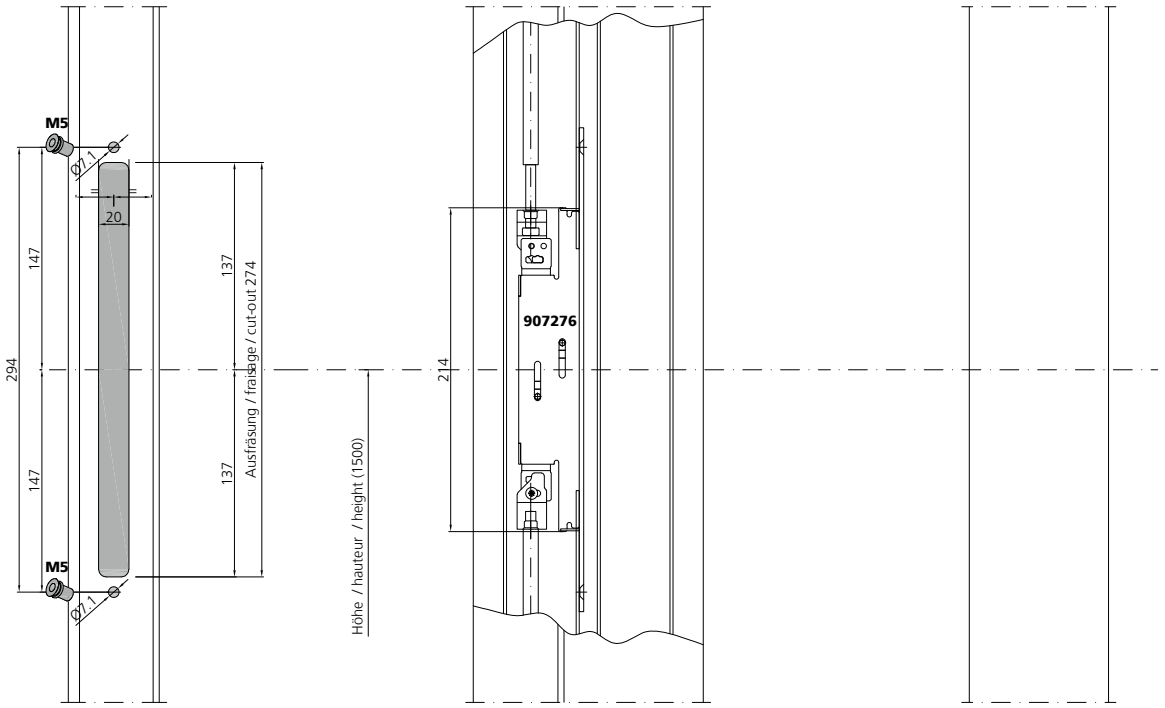
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

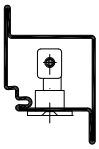
pr_ep_0232

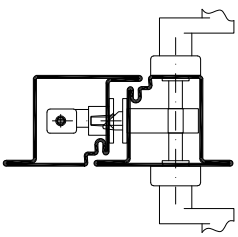


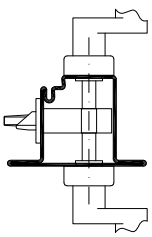
pr_ep_0262









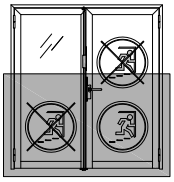


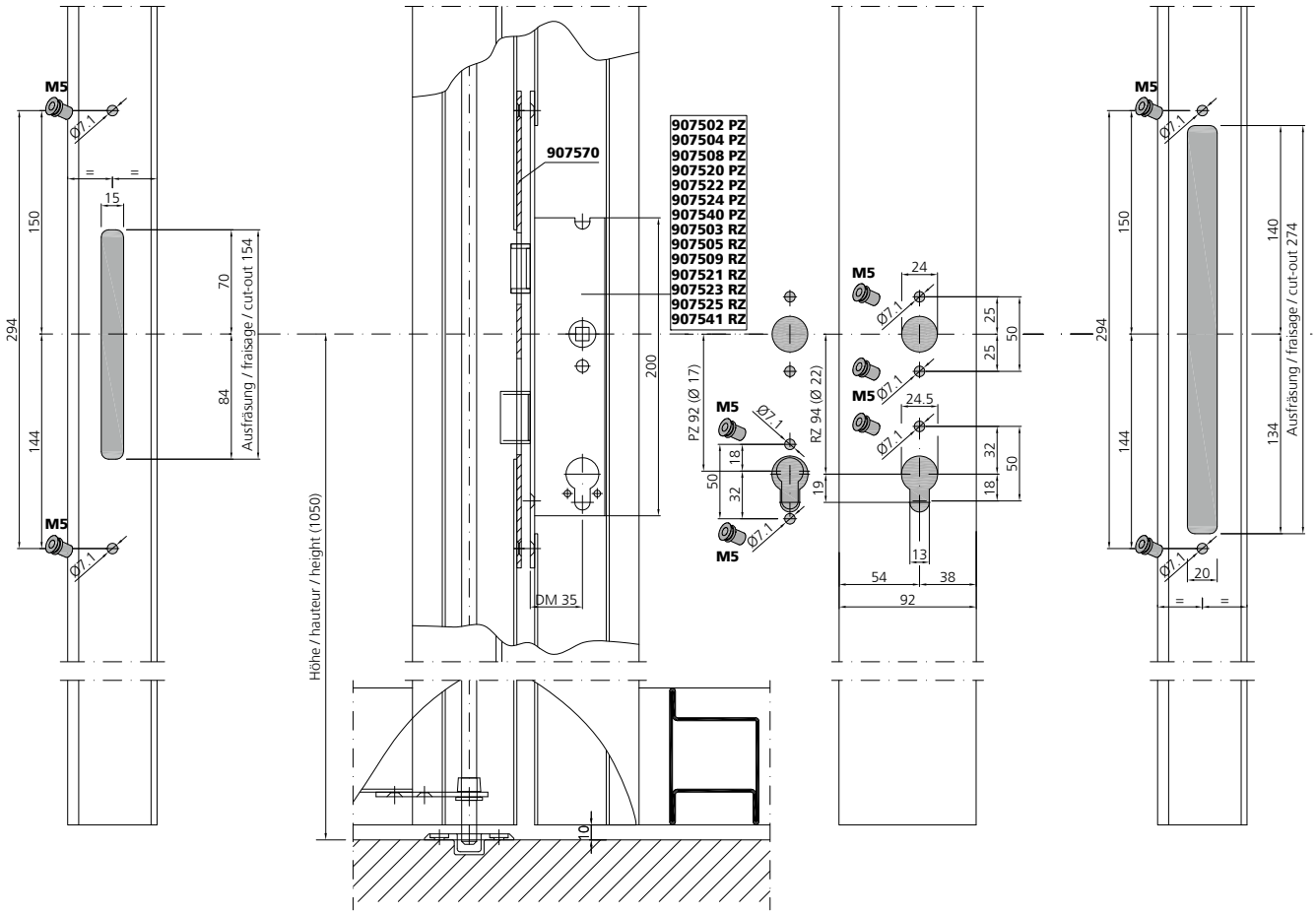
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

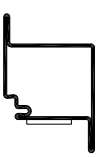
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

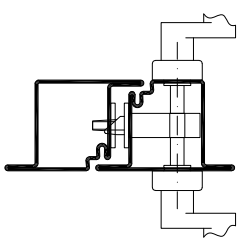
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

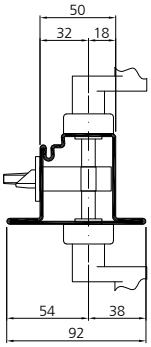
pr_ep_0262

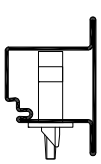










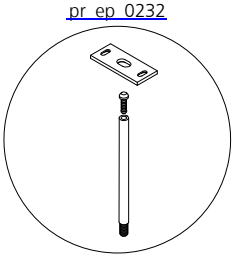


Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

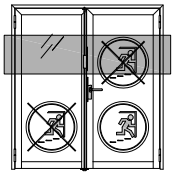
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

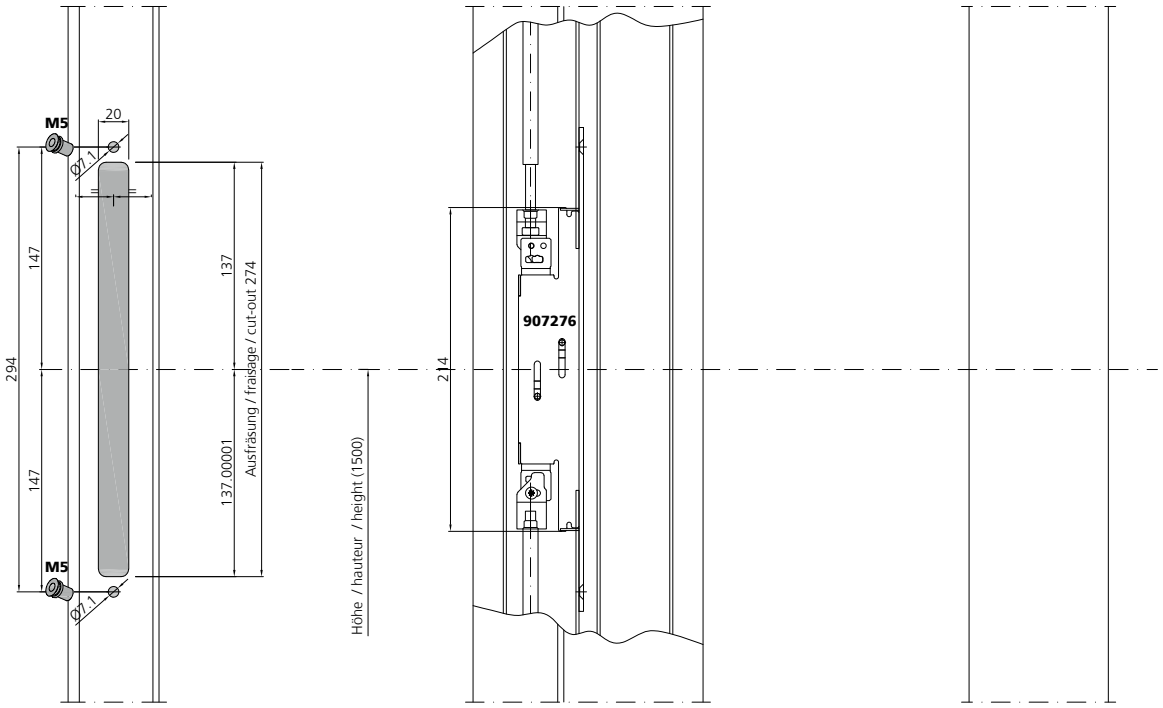
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

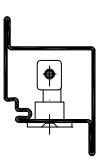
pr_ep_0232

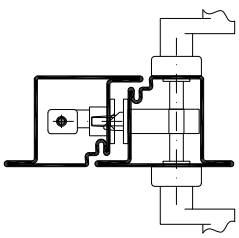


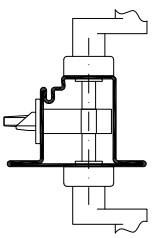
pr_ep_0263









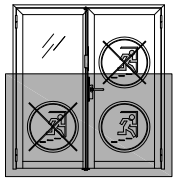


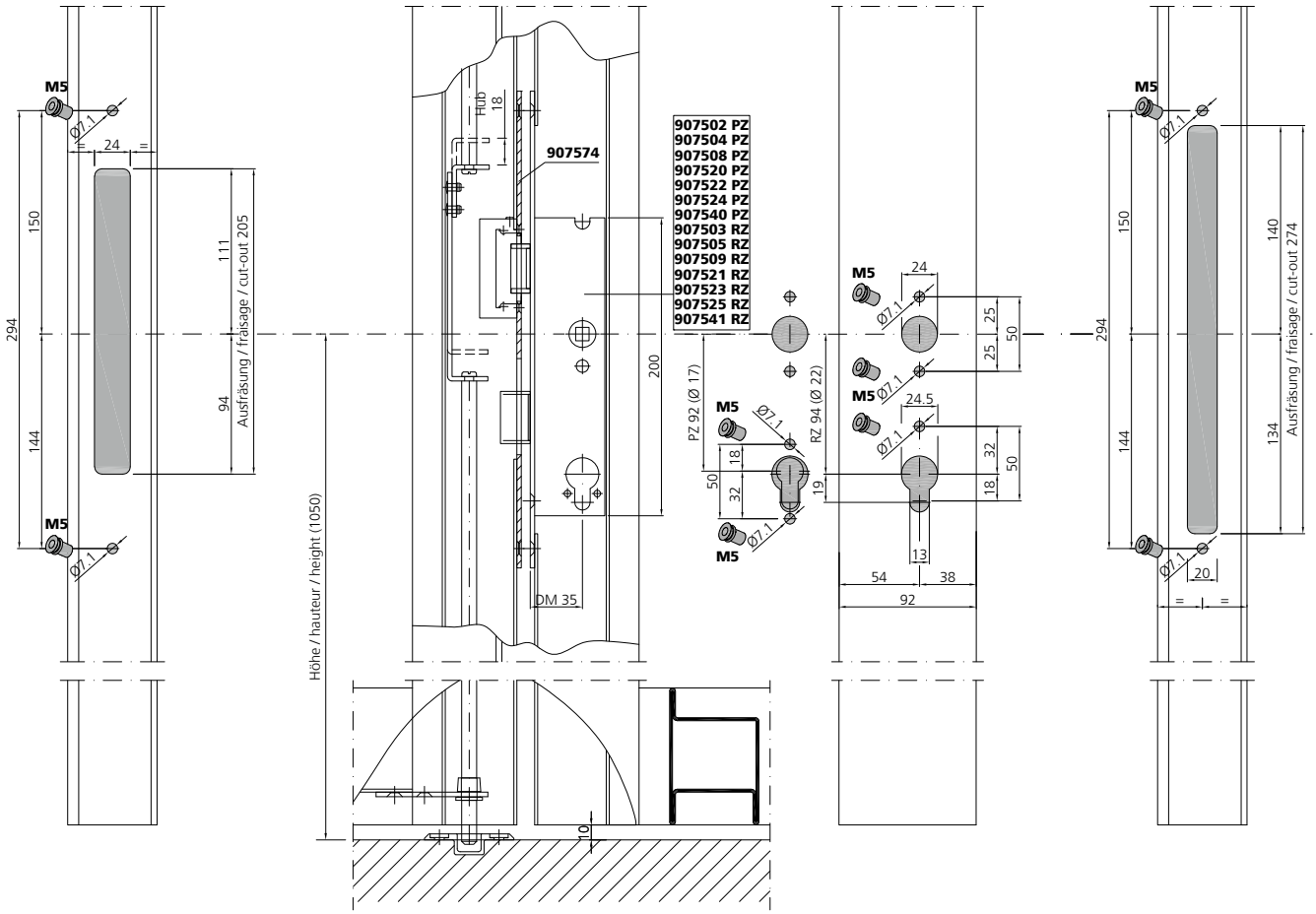
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

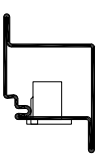
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

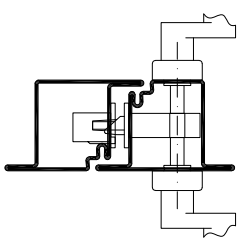
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

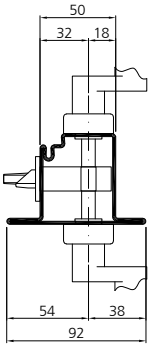
pr_ep_0263

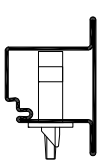








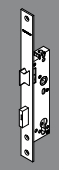




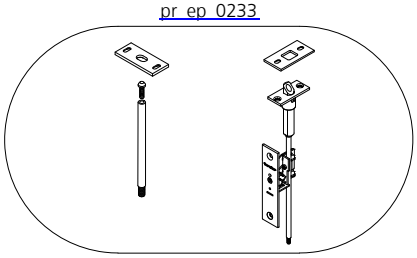
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

Montage serrure CR/CP
crémone à levier

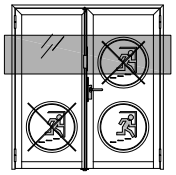
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

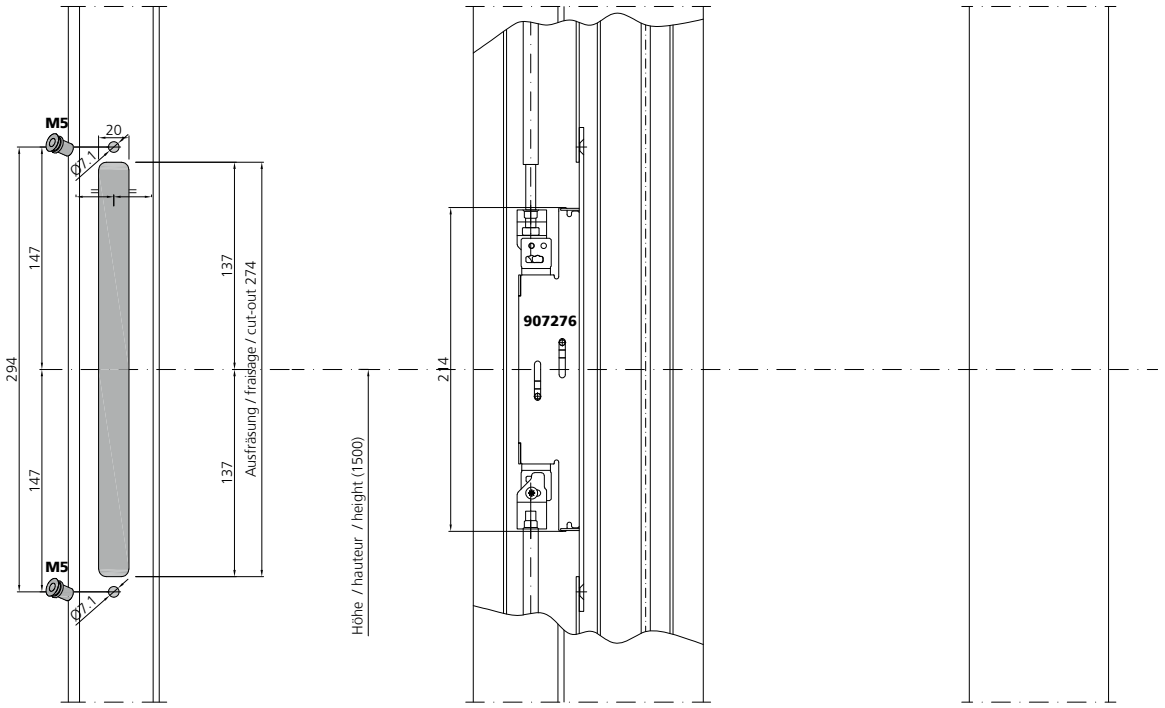


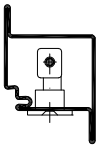
pr_ep_0233

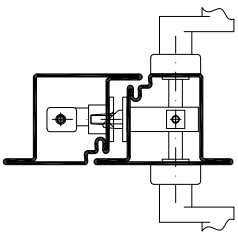


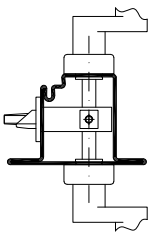
pr_ep_0264









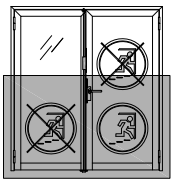


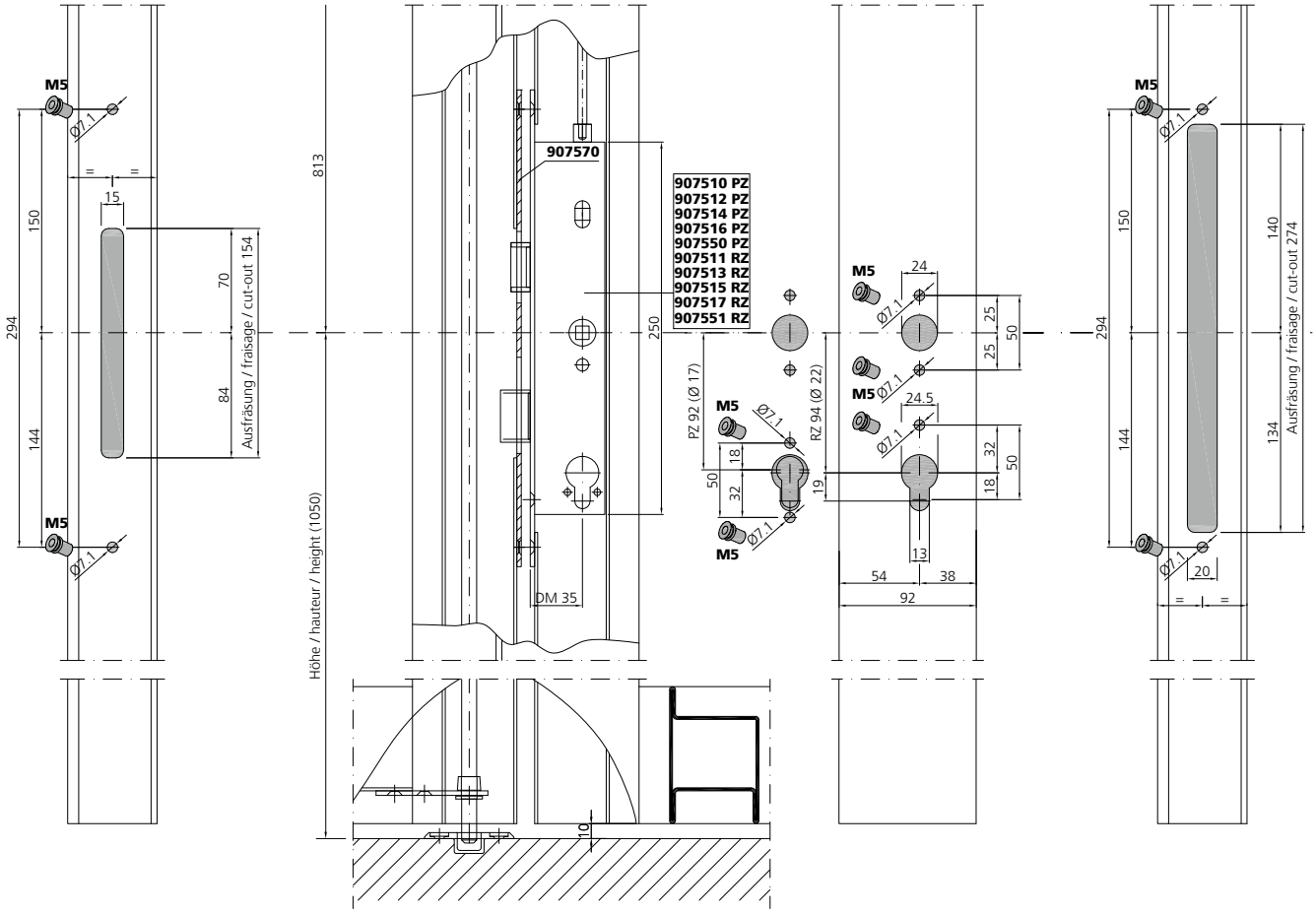
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel

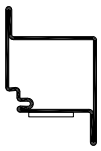
Montage serrure CR/CP
crémone à levier

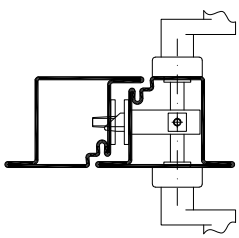
Lock installation RC/PC
drive bolt lock

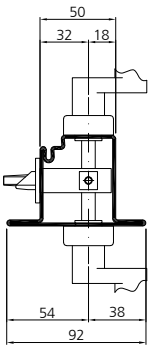
pr_ep_0264

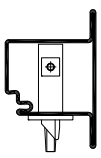








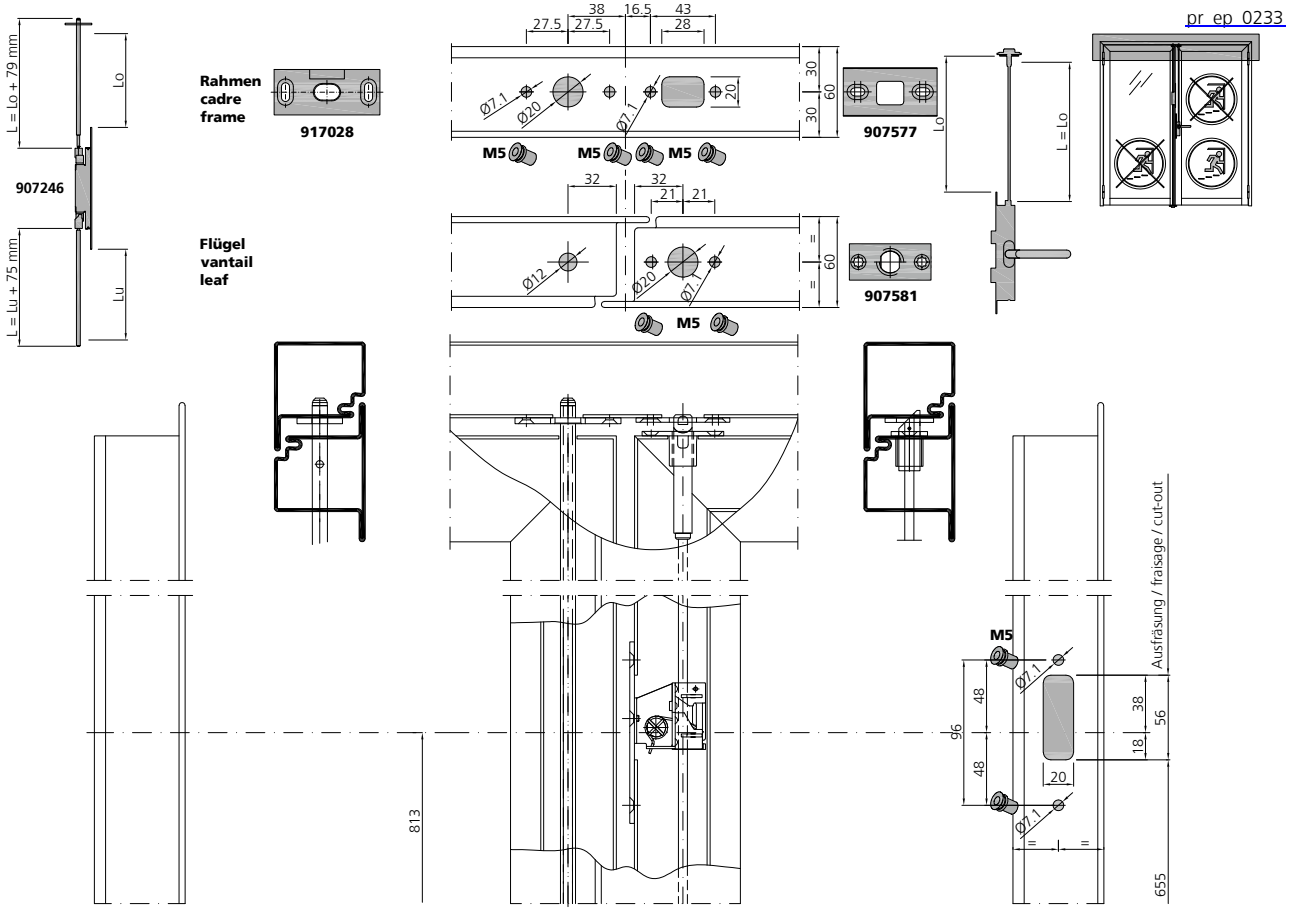




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
crémone à levier, verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, top shootbolt



Platz für Notizen

Espace pour les notes

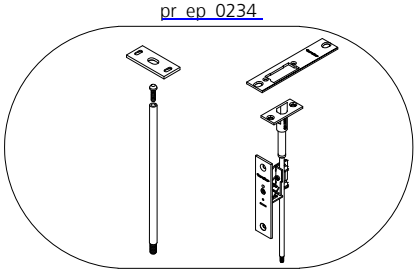
Space for memos

Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

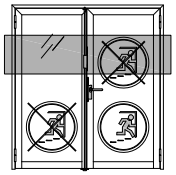
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

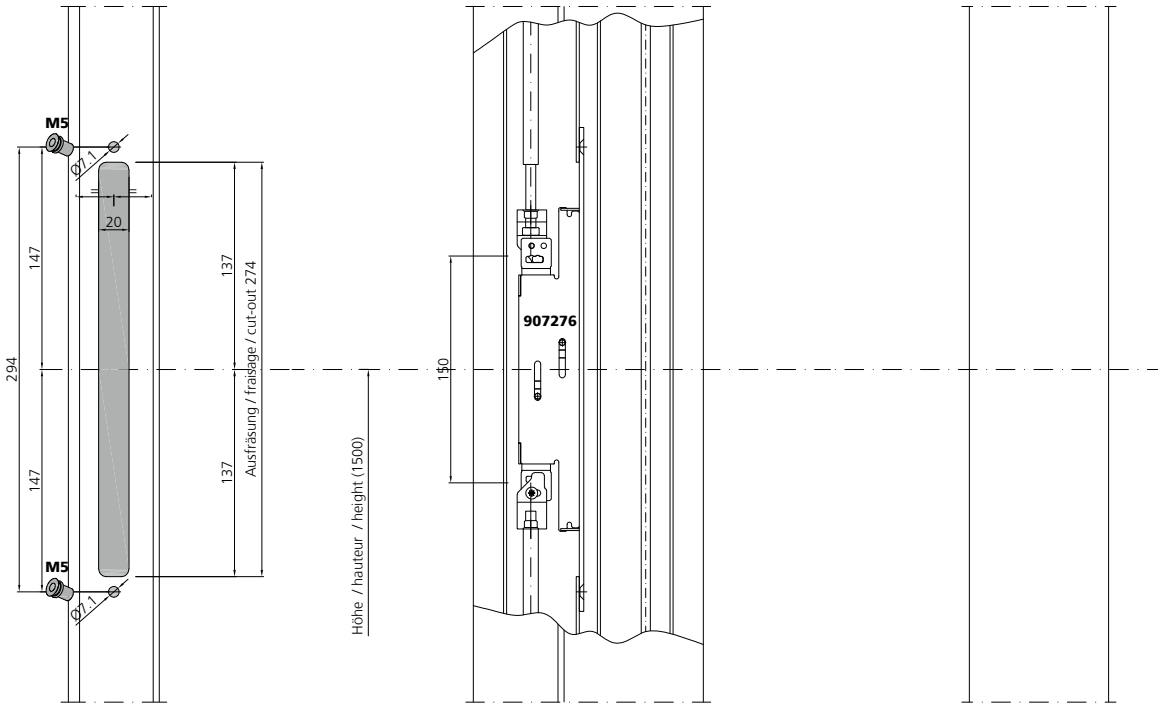
Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

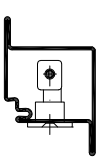
pr_ep_0234

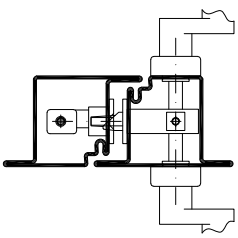


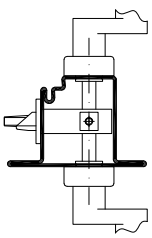
pr_ep_0265









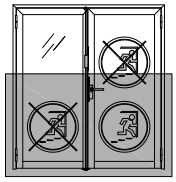


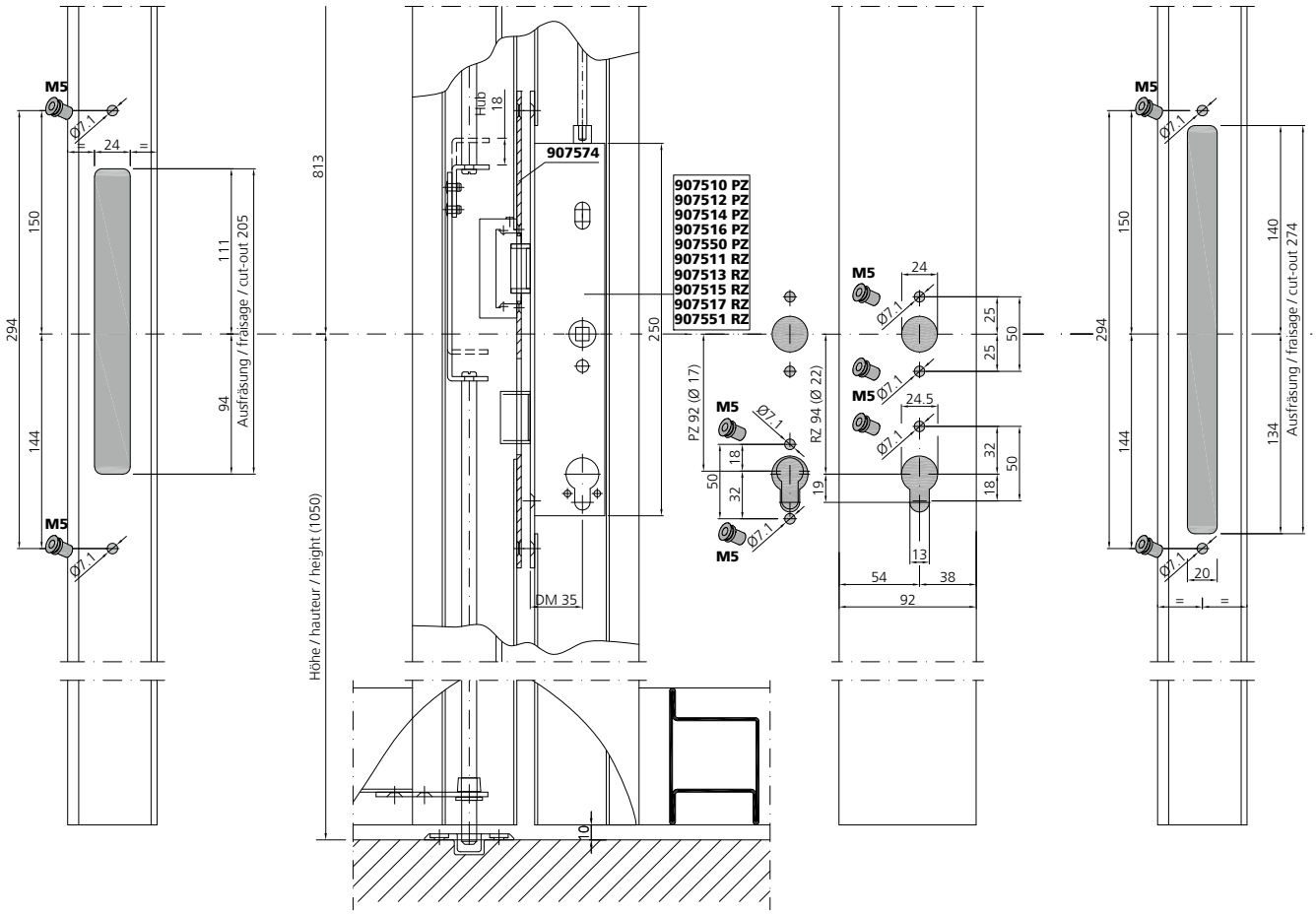
Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, mit E-Öffner

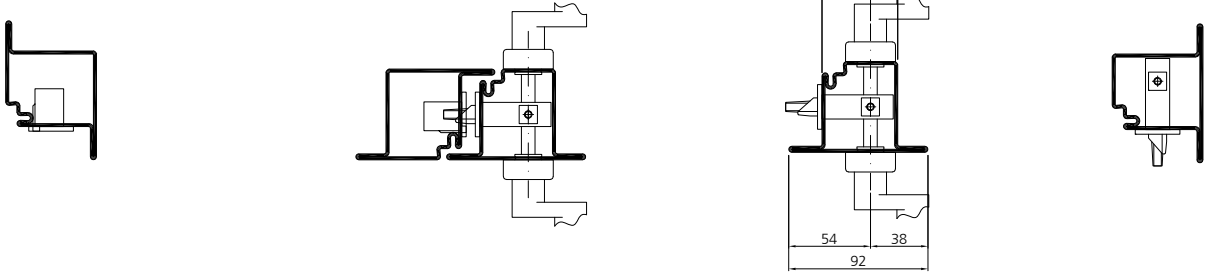
Montage serrure CR/CP
crémone à levier, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, with E-opener

pr_ep_0265



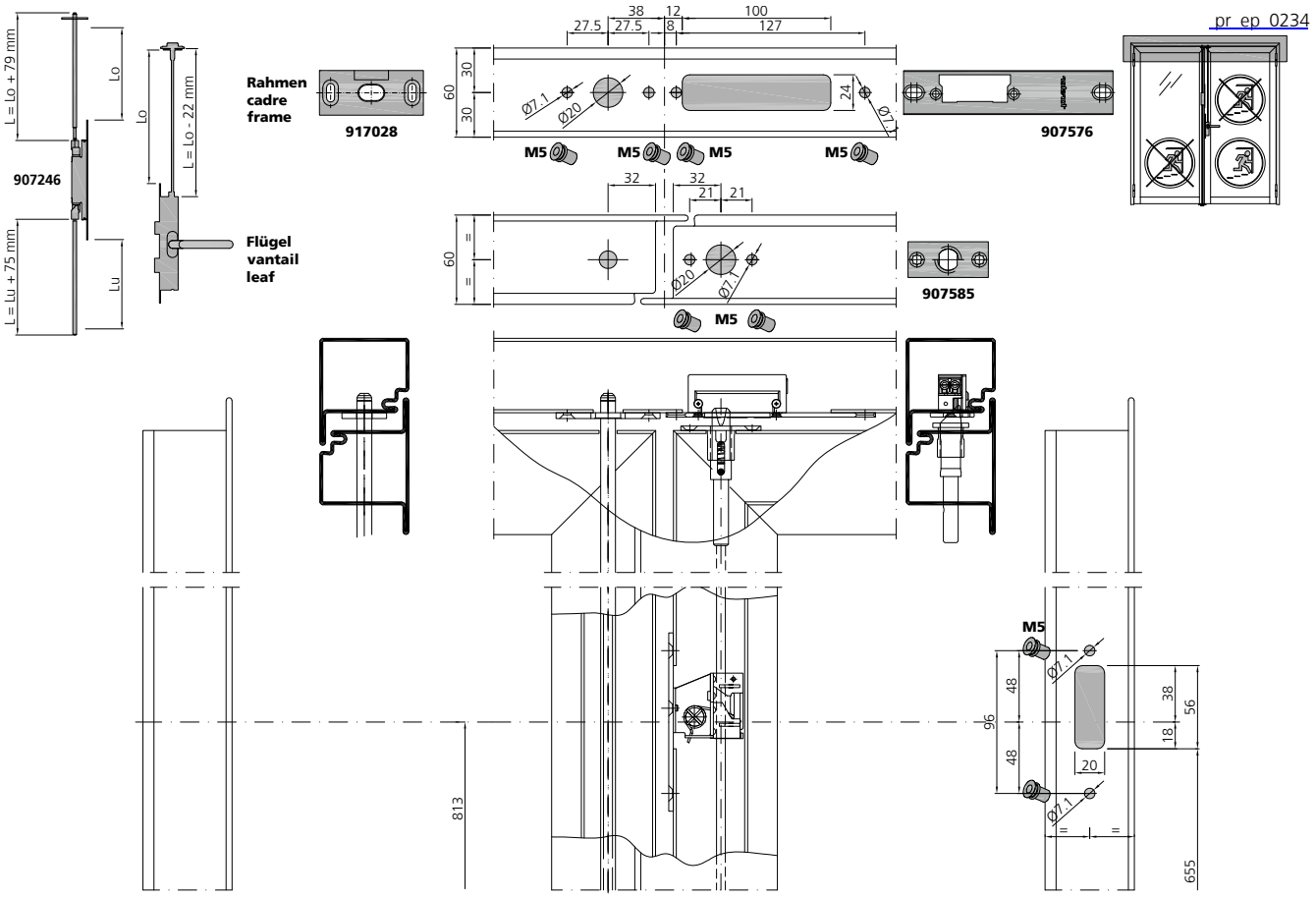




Schlosseinbau RZ/PZ
Falztreibriegel, obere Verriegelung

Montage serrure CR/CP
crémone à levier, verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RC/PC
drive bolt lock, top shootbolt

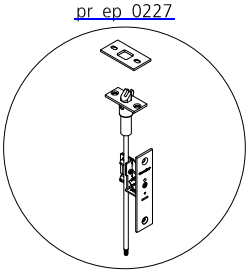


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten

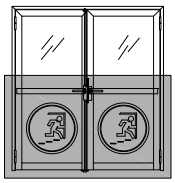
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique

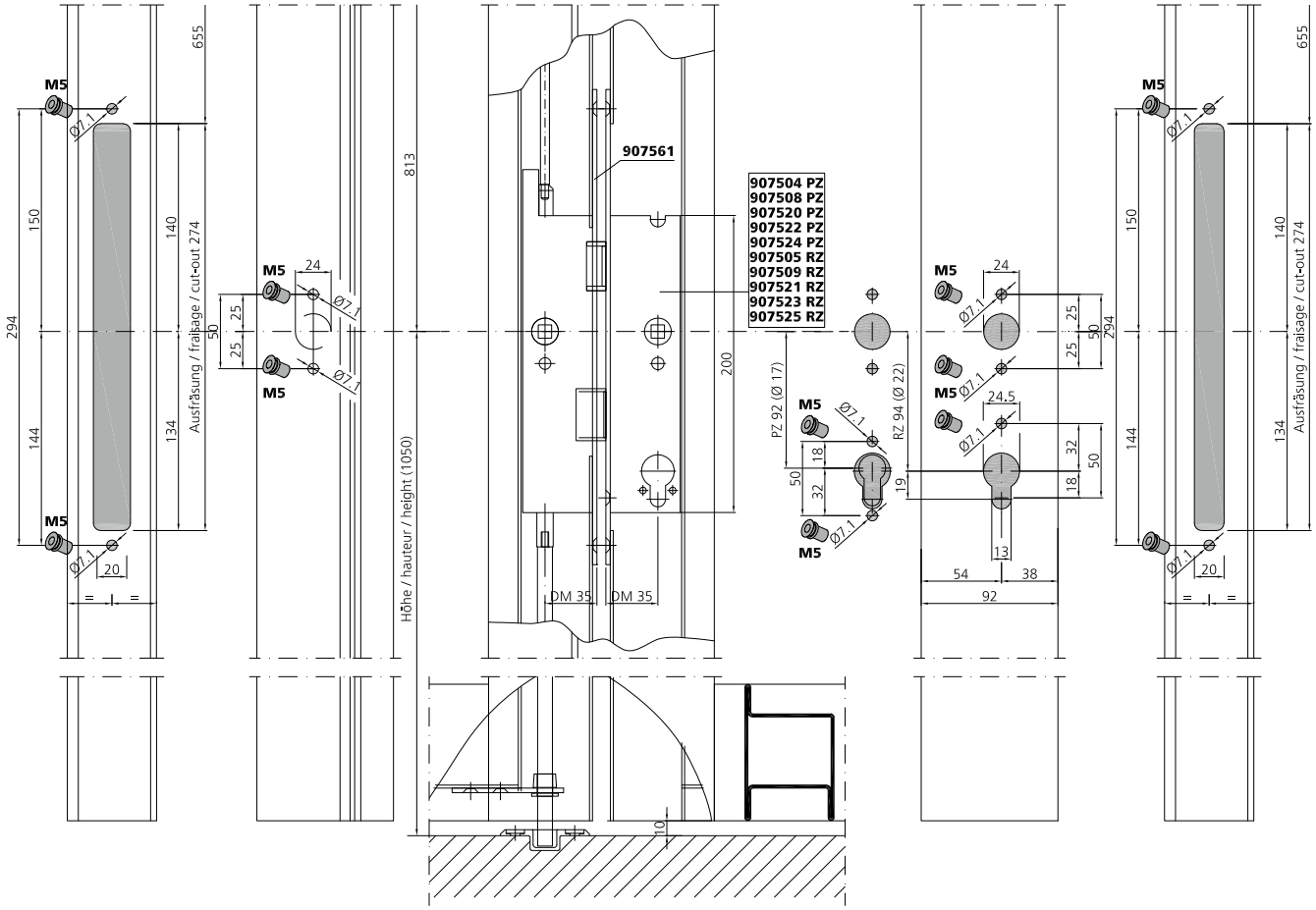
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock

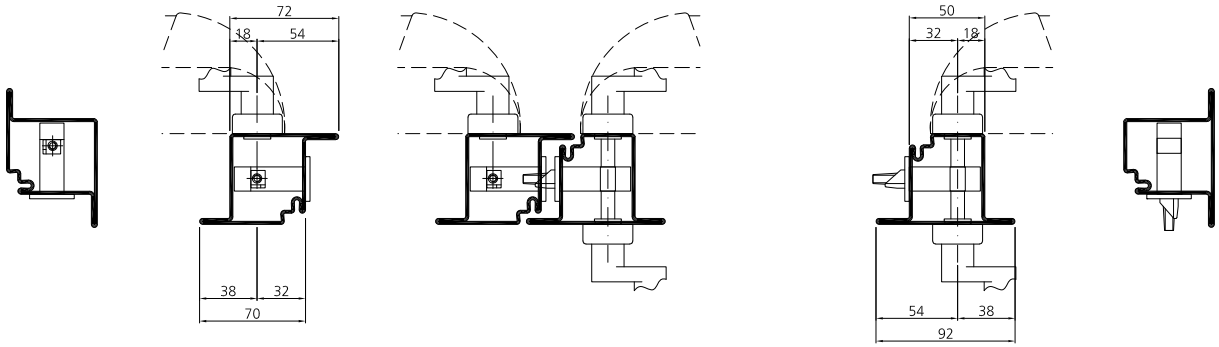
pr_ep_0227



pr_ep_0255







Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

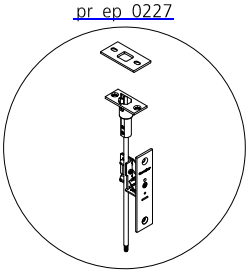
03/20

Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

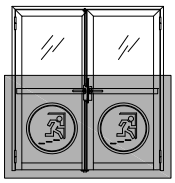
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

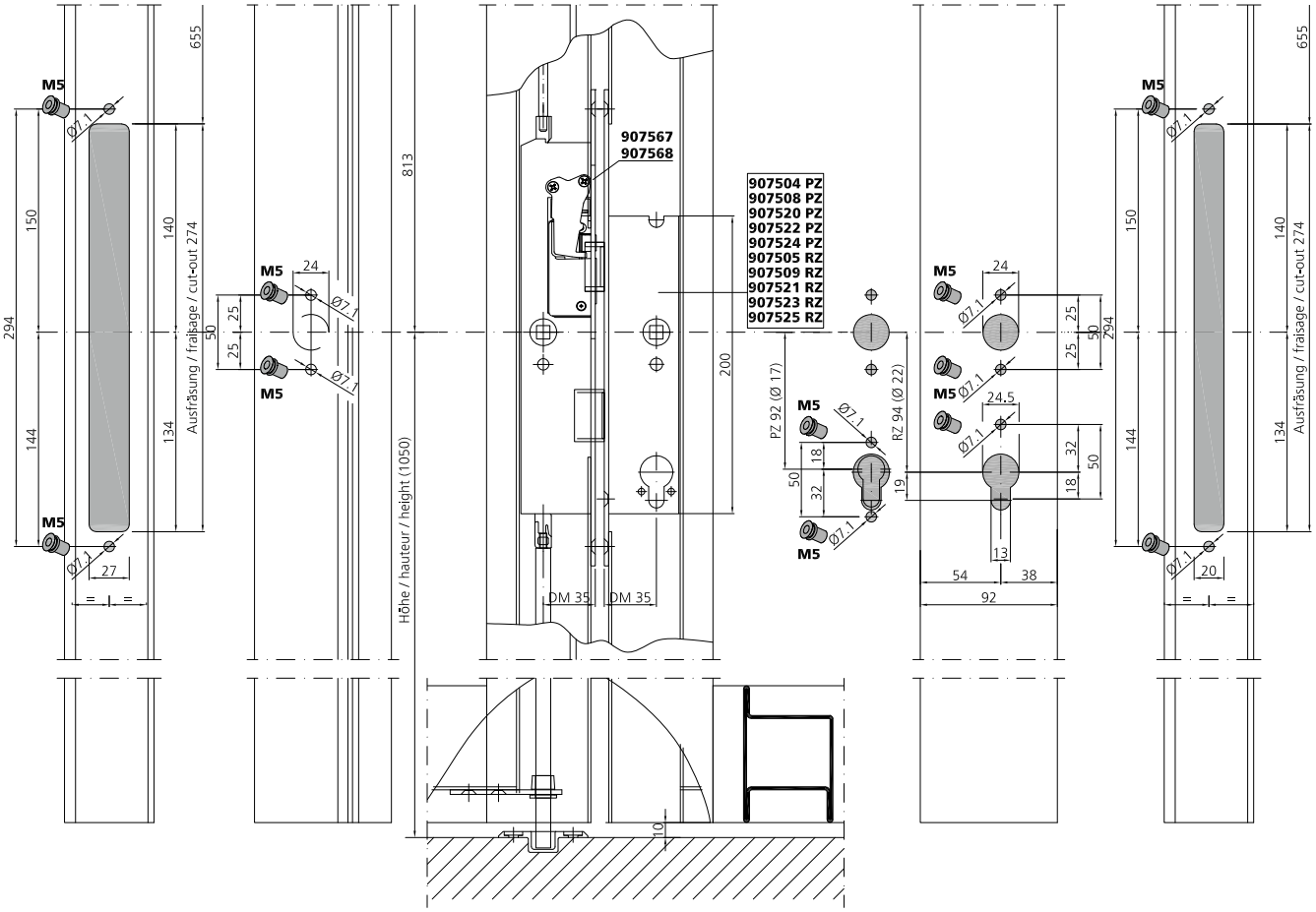
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

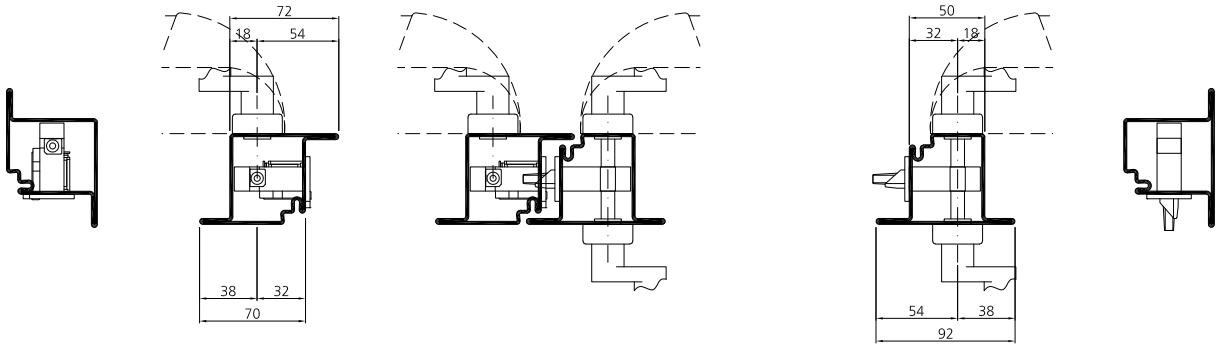
pr_ep_0227



pr_ep_0256



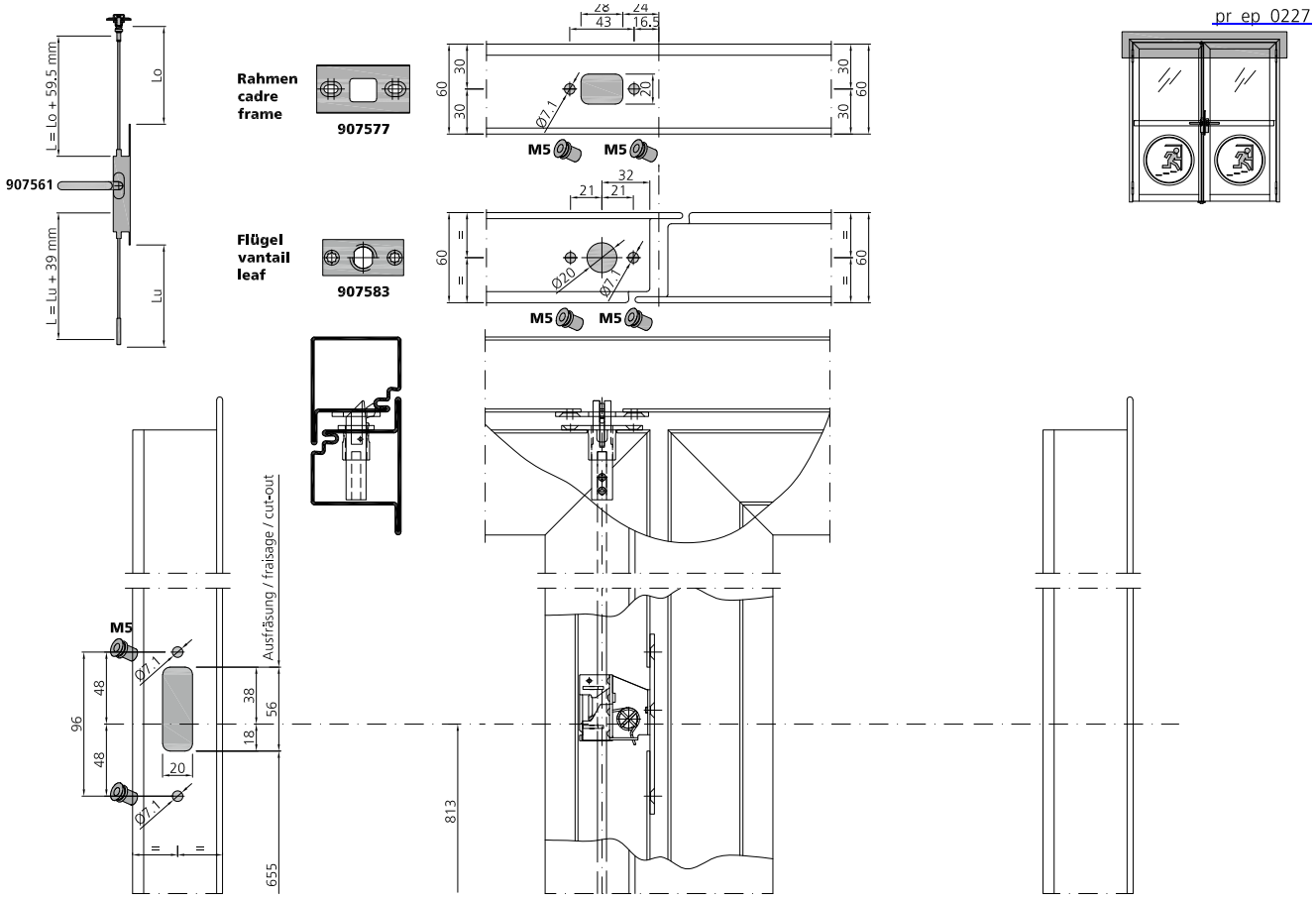




Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock



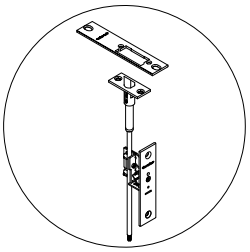
pr_ep_0227

Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

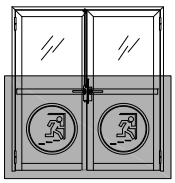
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

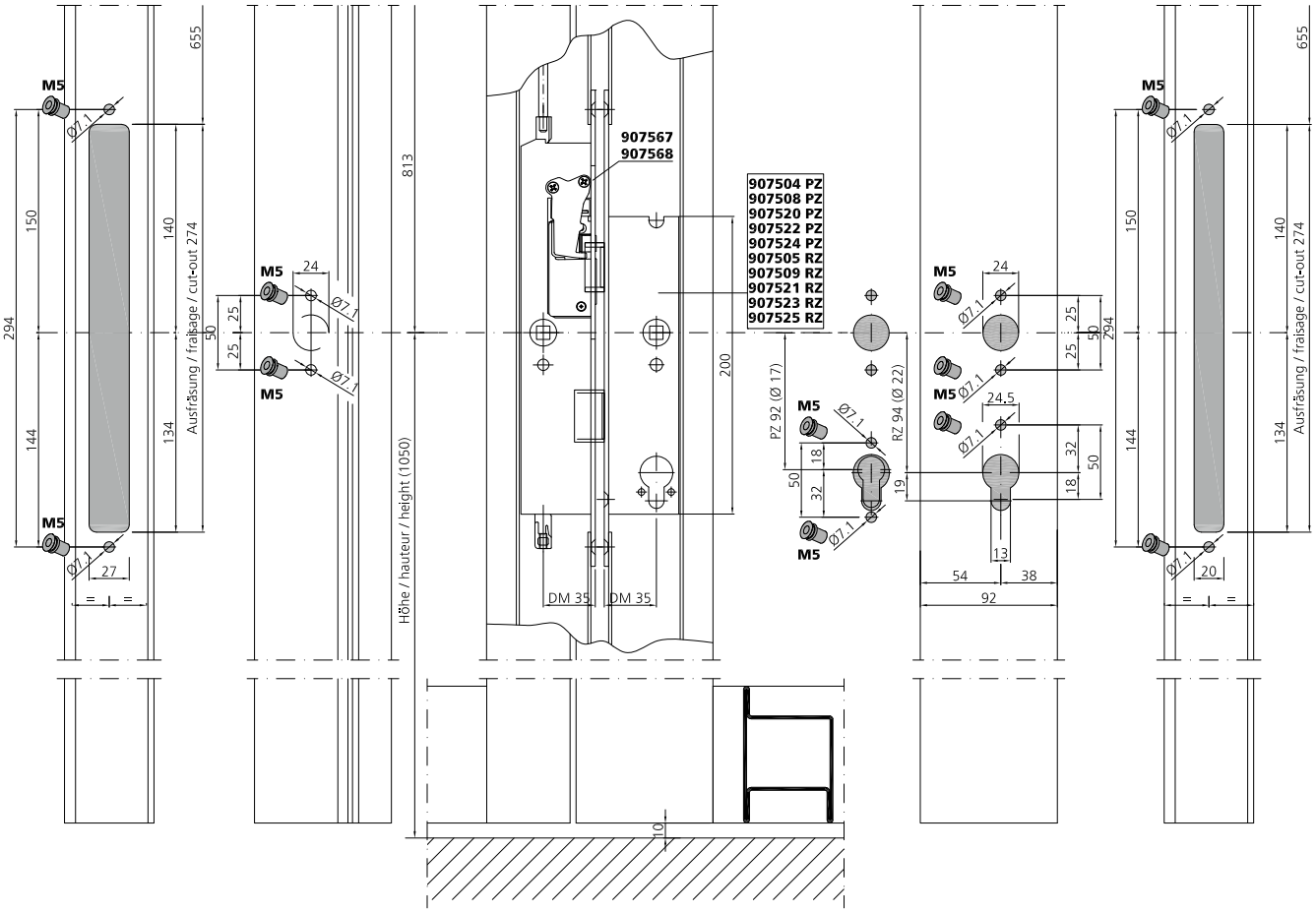
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

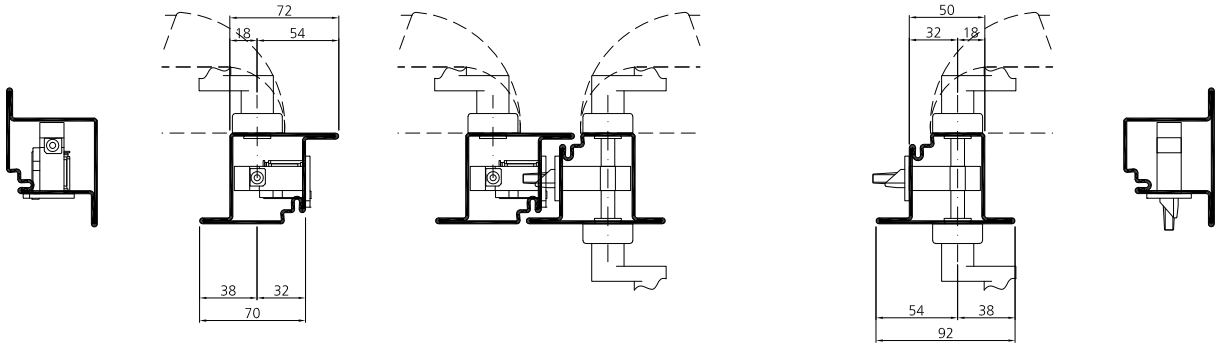
pr ep 0228



pr ep 0258



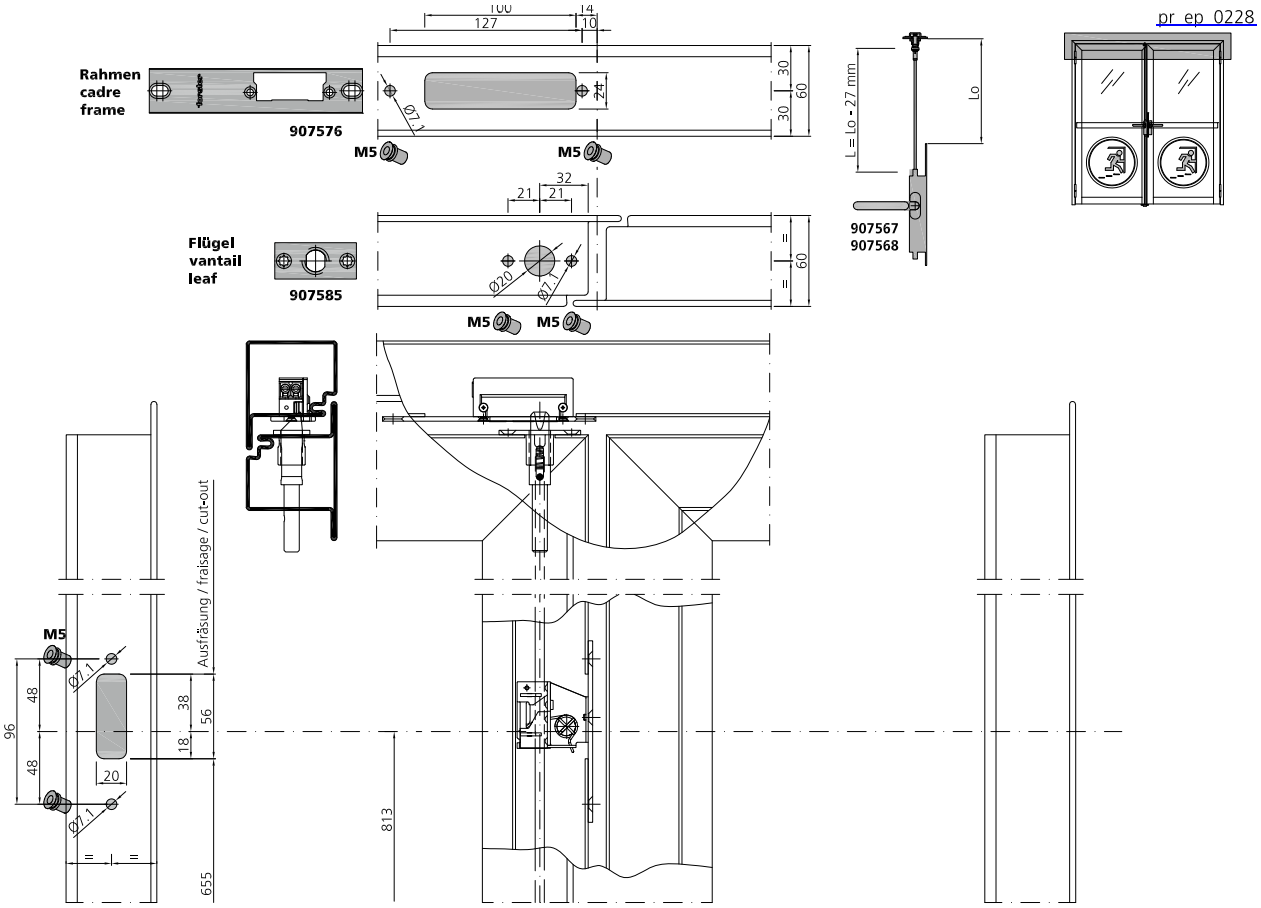




Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with E-opener

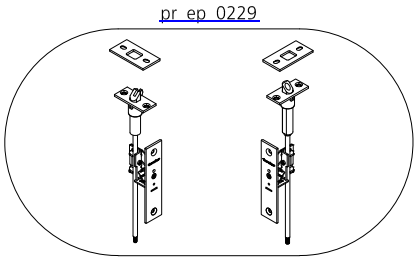


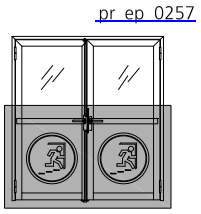
Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten

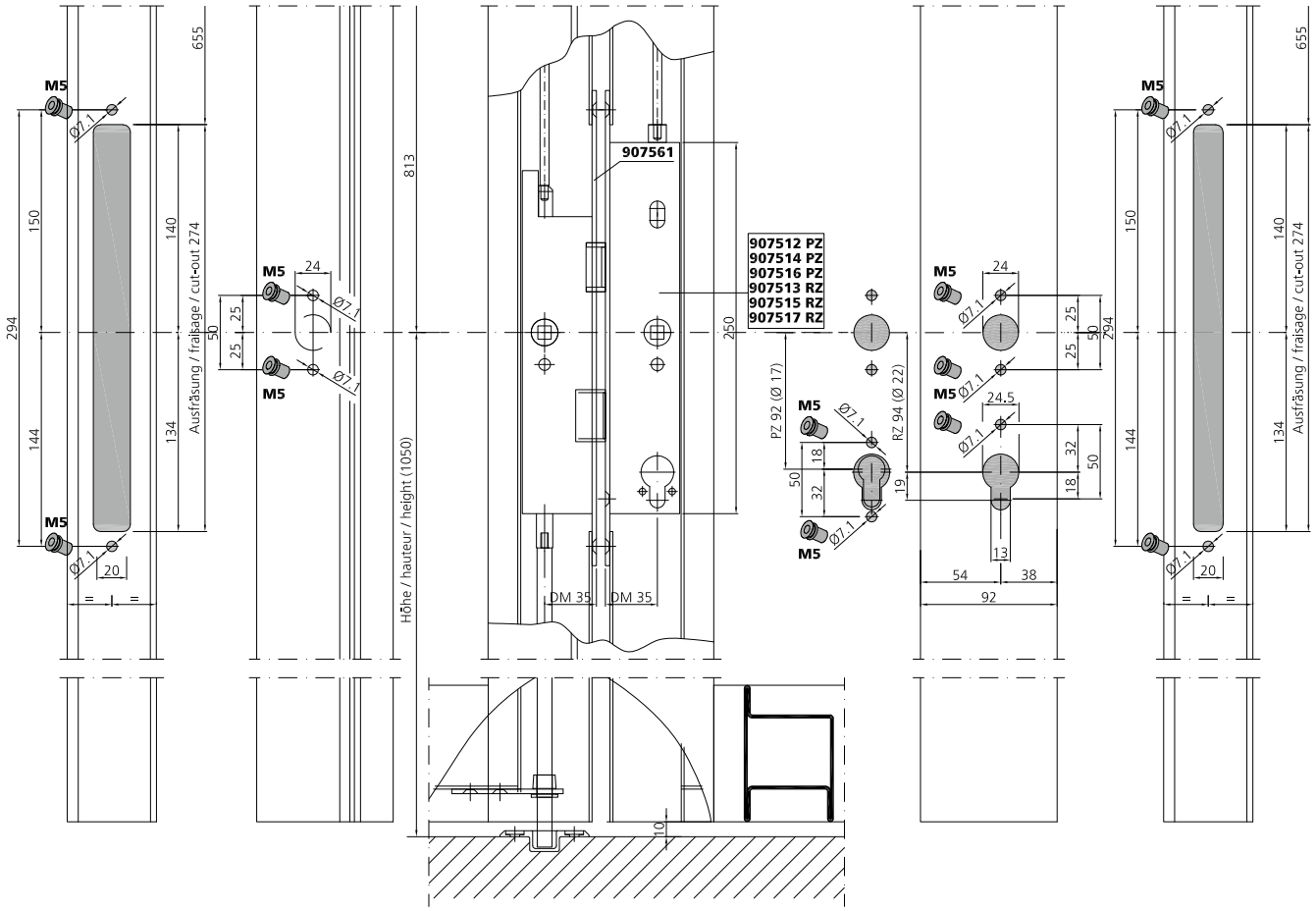
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique

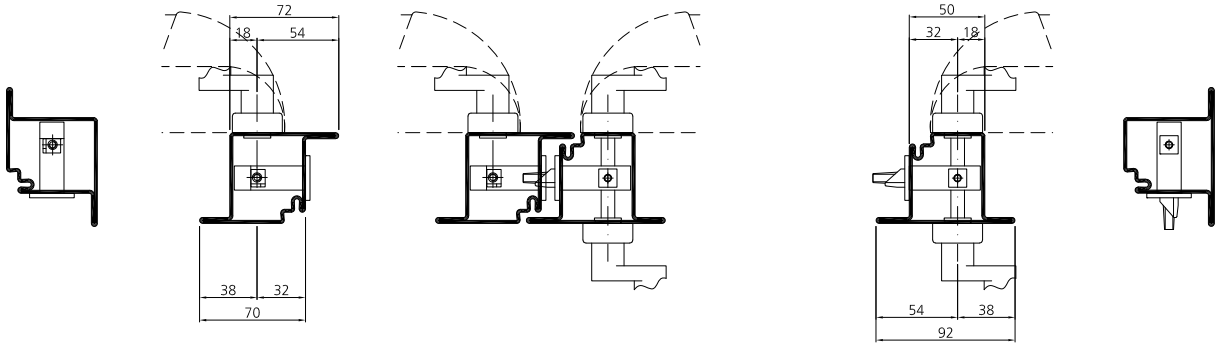
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock

Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings







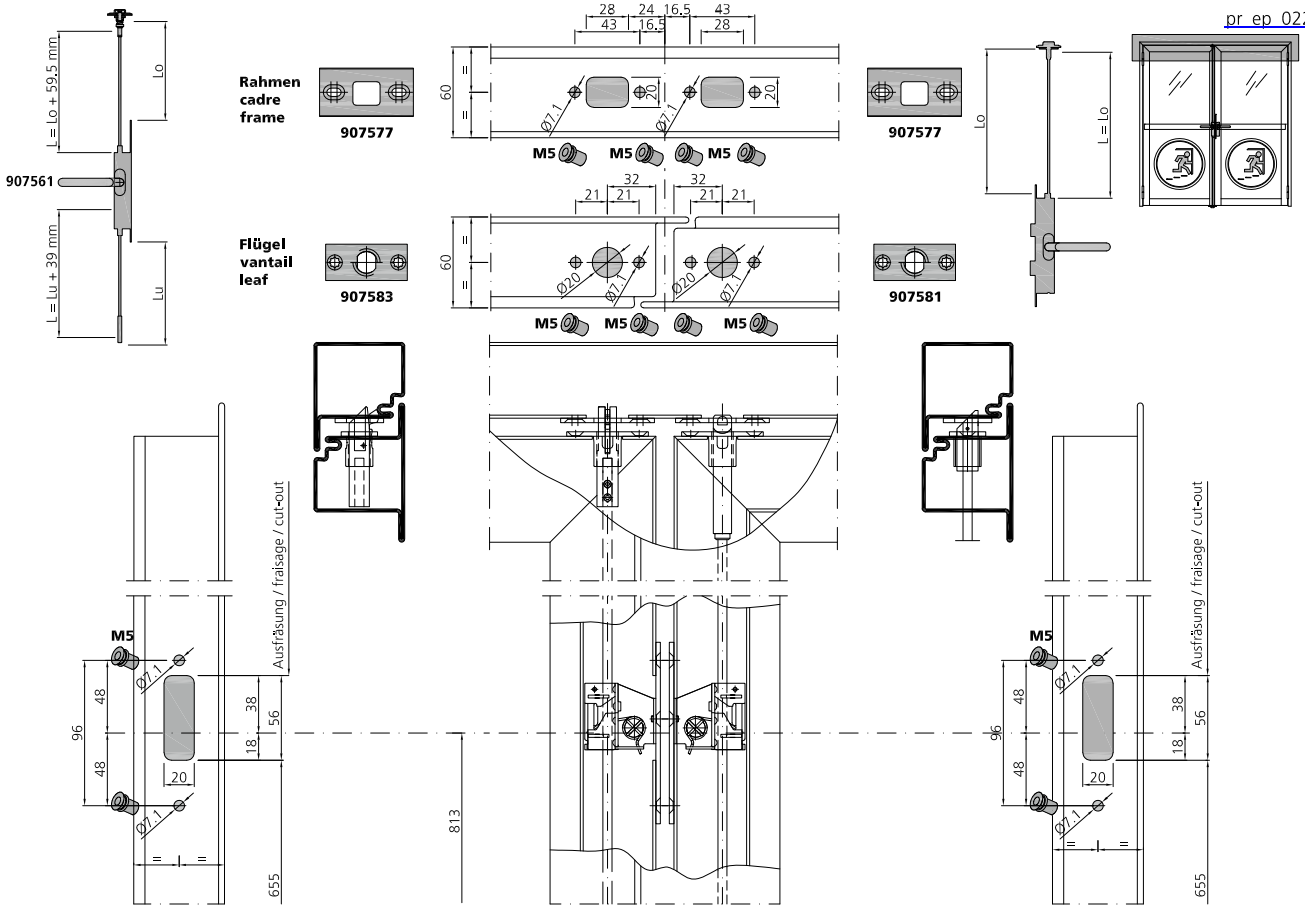


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock

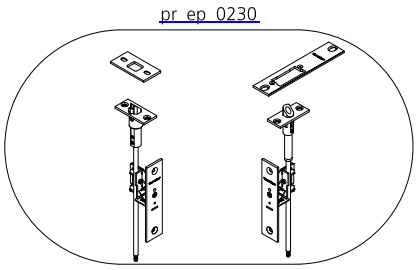
pr_ep_0229

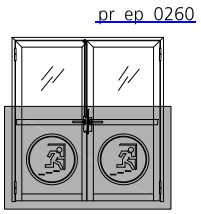


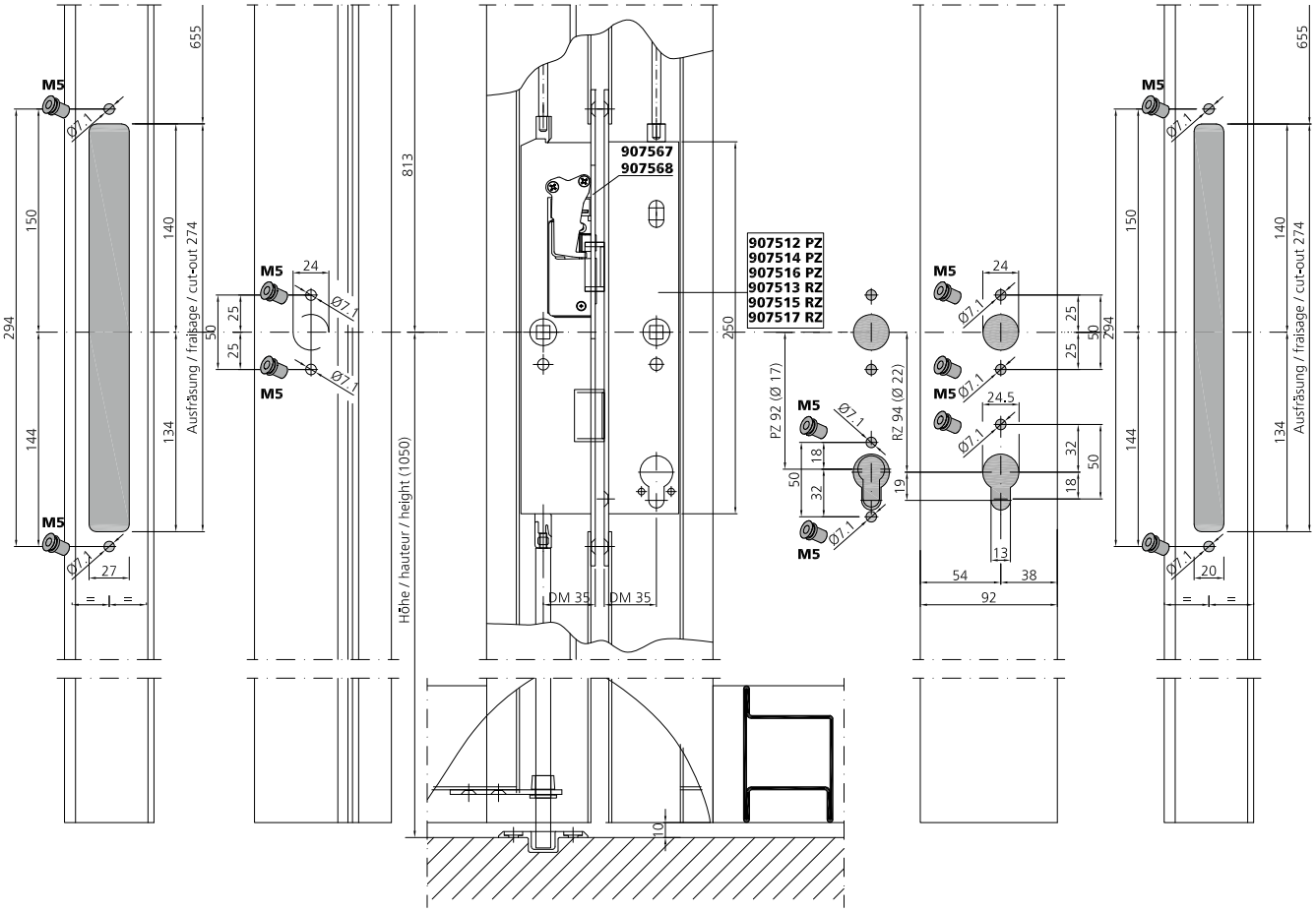
Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

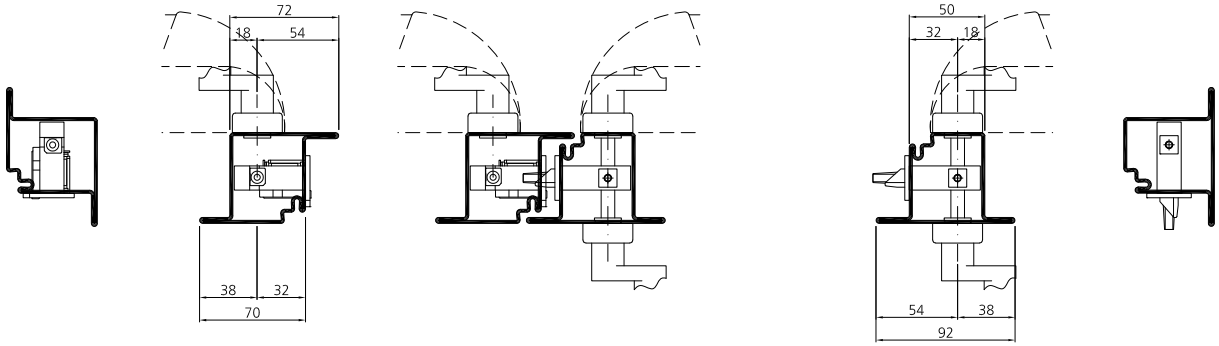
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener







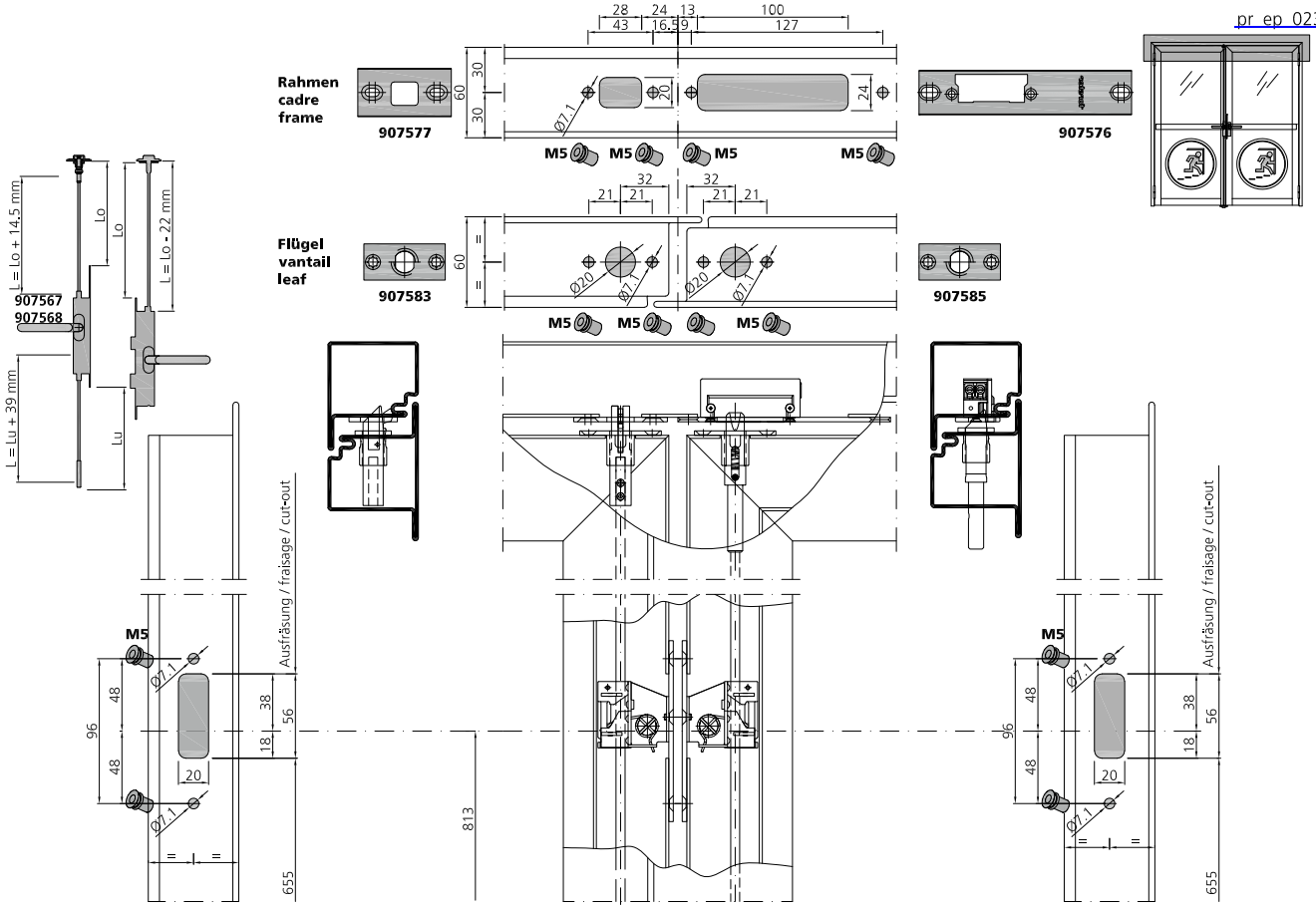


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with E-opener

pr_ep_0230

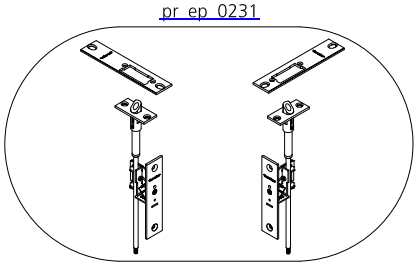


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten
mit E-Öffner

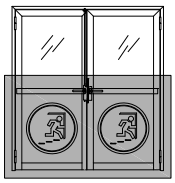
Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec
ouverture électrique

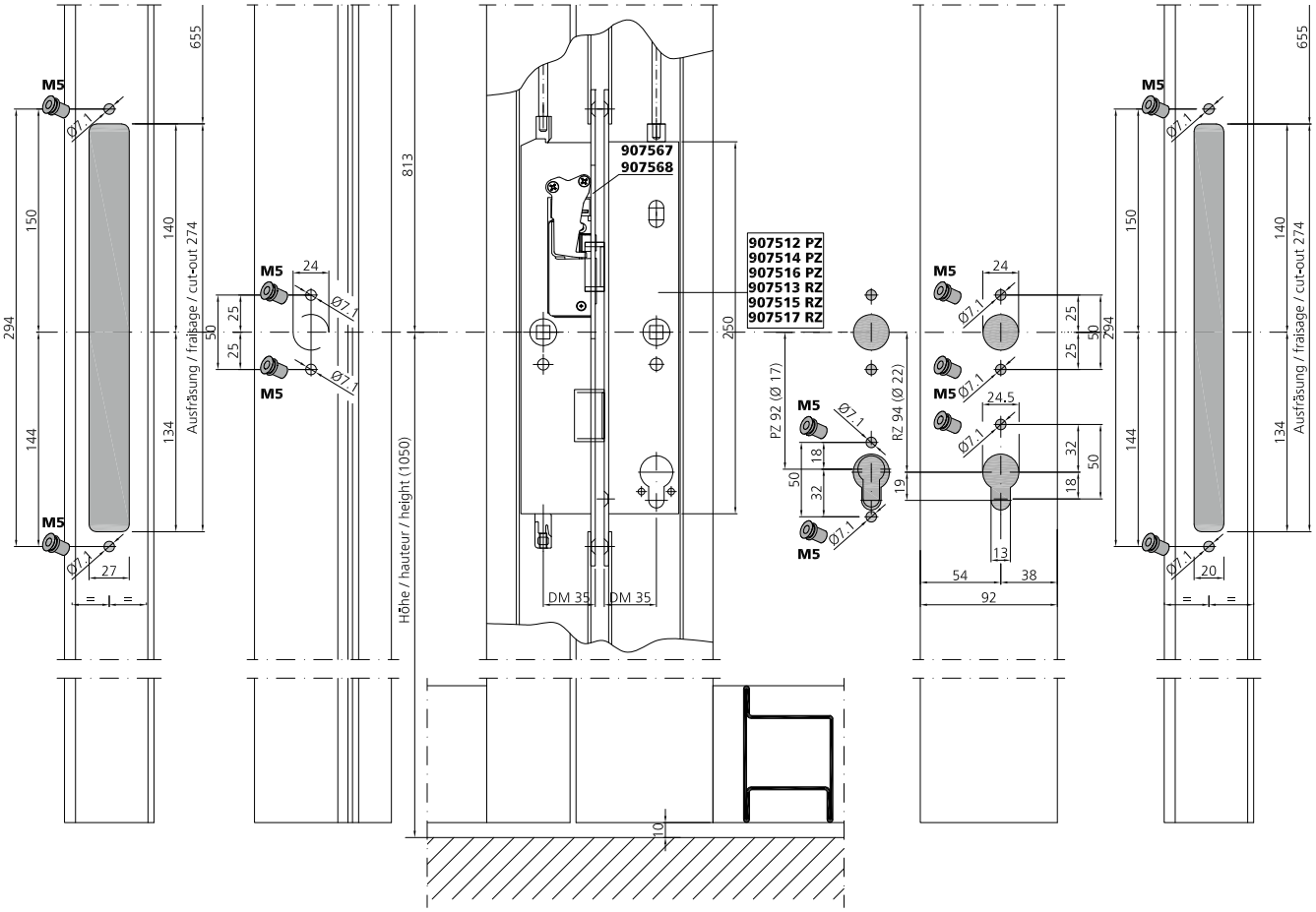
Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with
E-opener

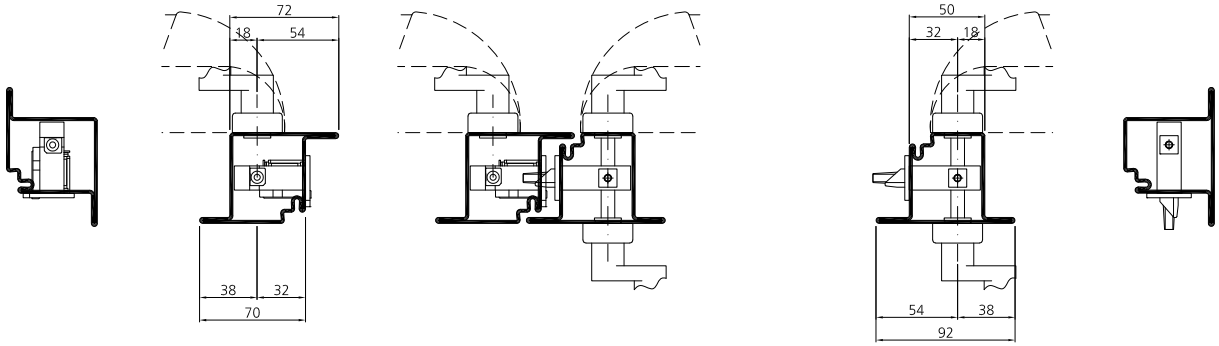
pr_ep_0231



pr_ep_0259





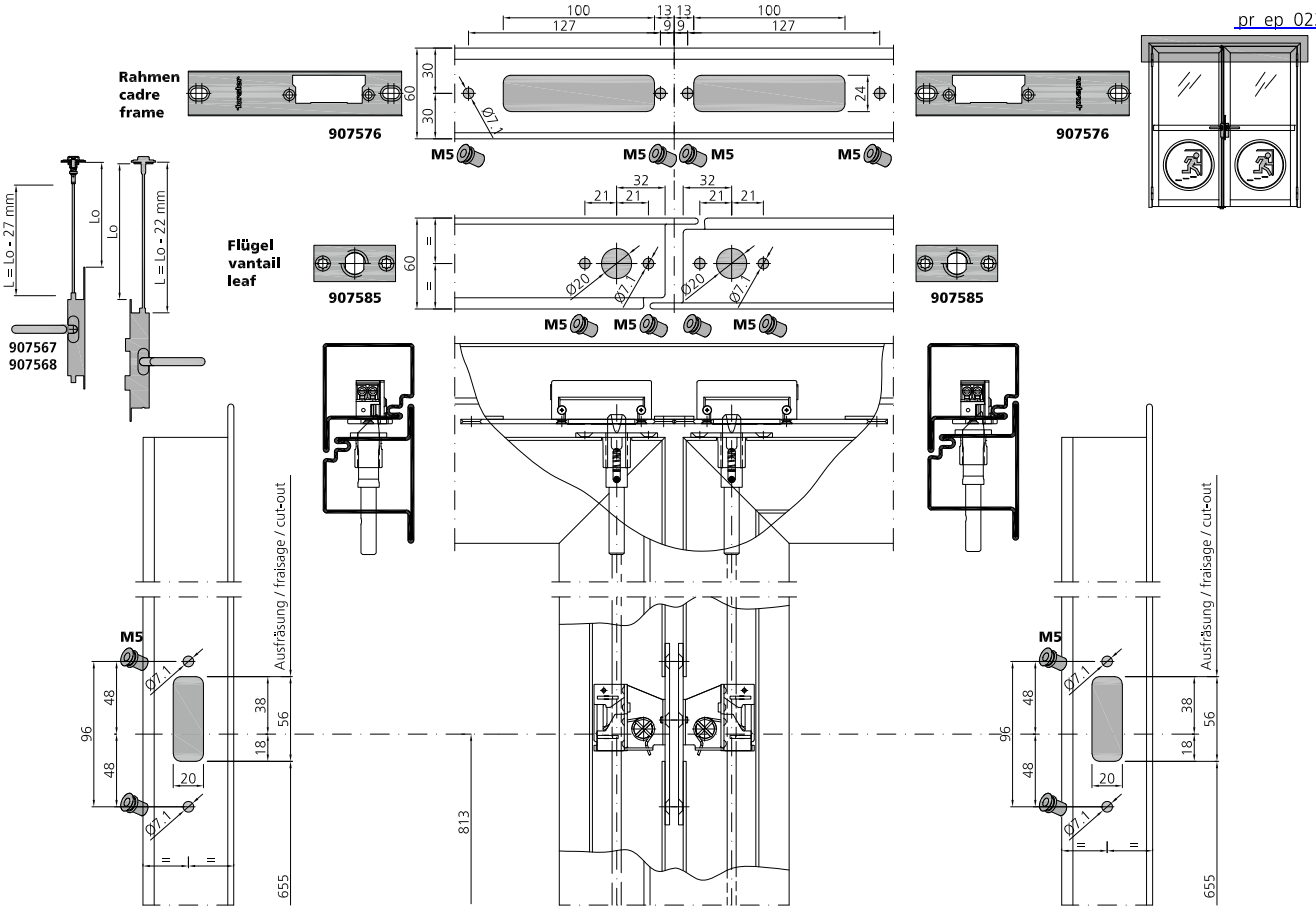


Schlosseinbau RZ/PZ
Antipanik - Gegenkasten mit E-Öffner

Montage serrure CR/CP
crémone anti-panique, avec ouverture électrique

Lock installation RC/PC
anti-panic opposite lock, with E-opener

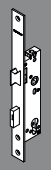
pr_ep_0231



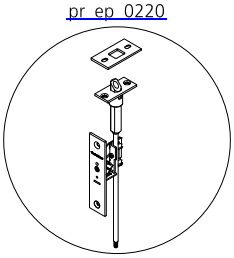
Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss

Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane

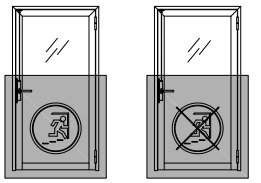
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock

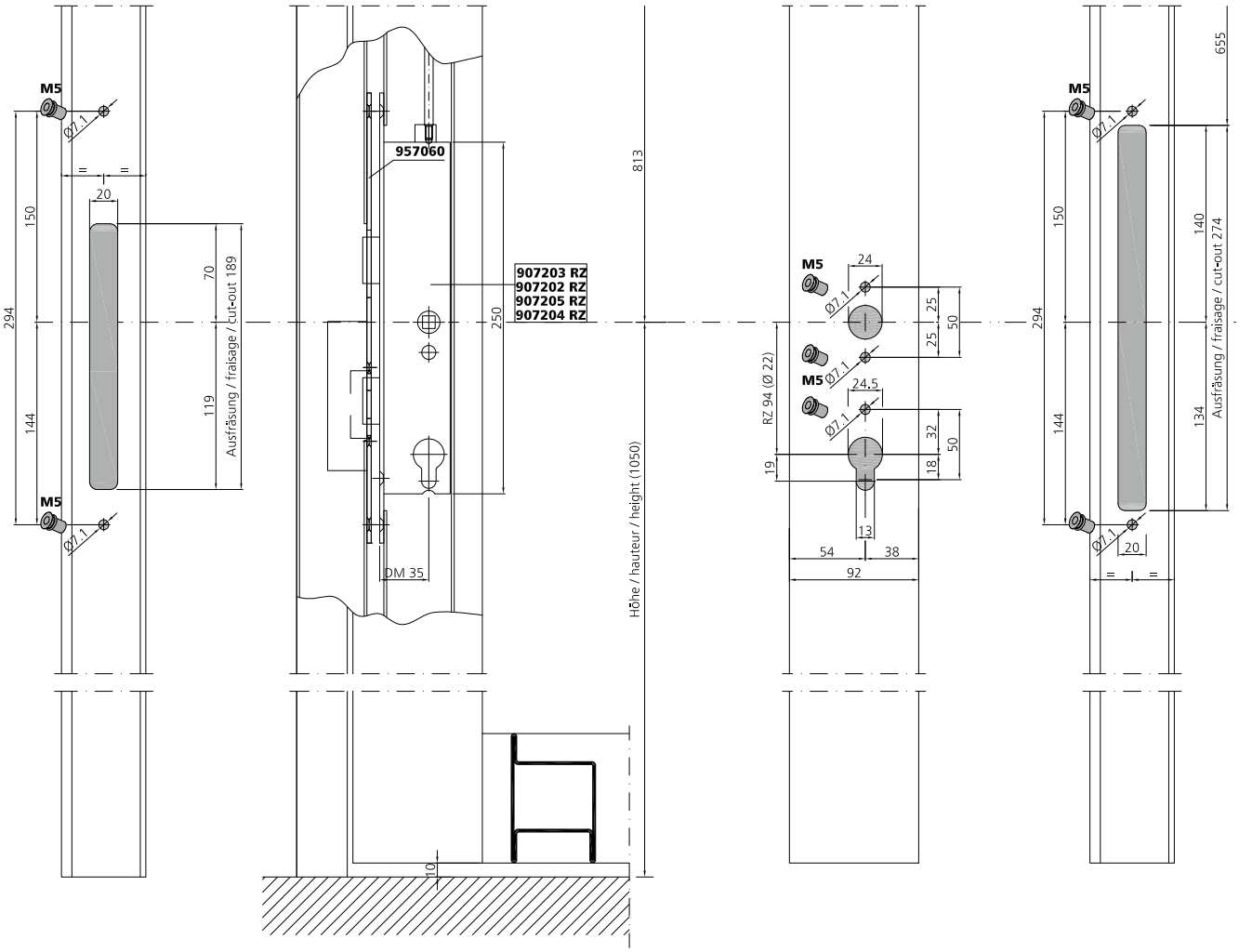


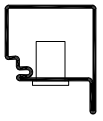
pr_ep_0220

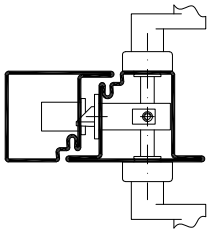


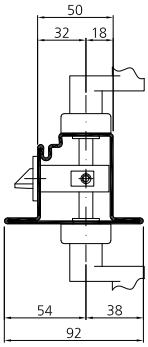
pr_ep_0290

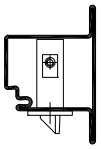








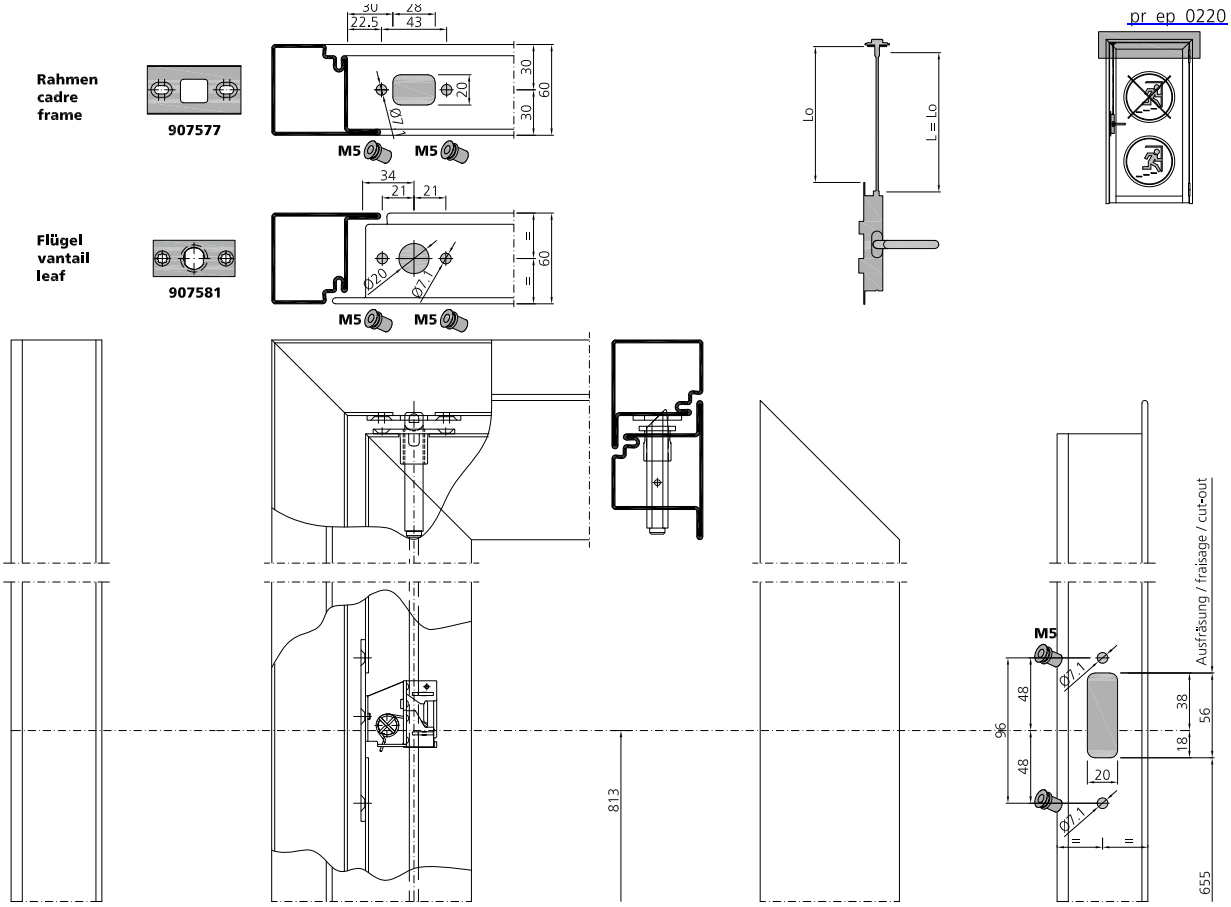




Schlosseinbau RZ
obere Verriegelung

Montage serrure RZ
verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RZ
top shootbolt

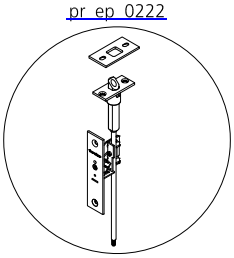


Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
2-flügelig

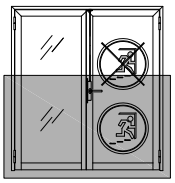
Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane,
2 vantaux

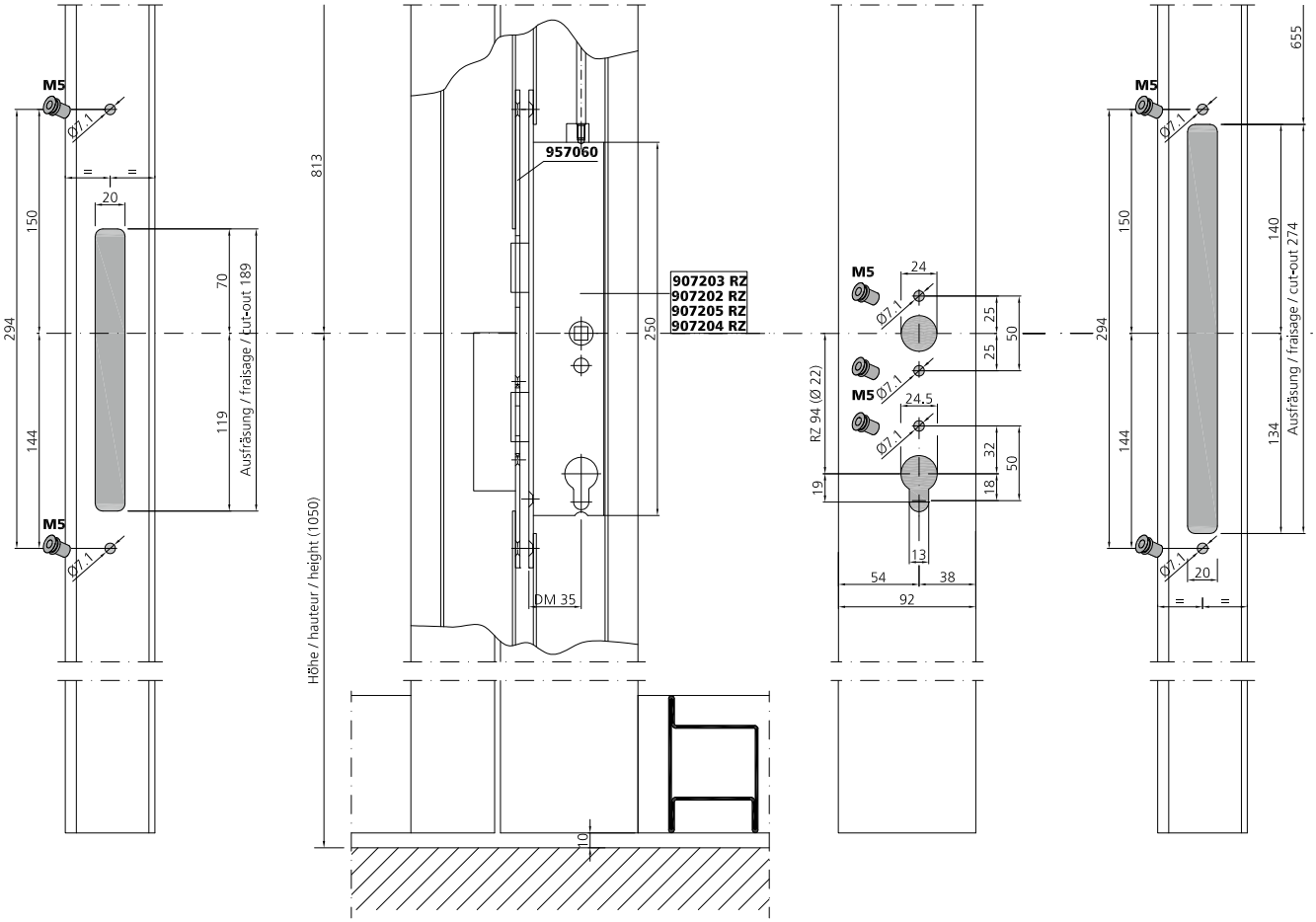
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock,
double leaf

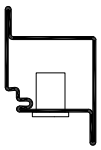
pr_ep_0222

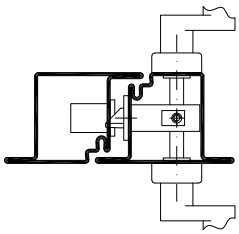


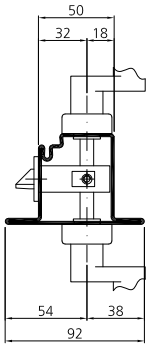
pr_ep_0291

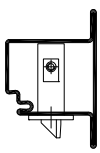








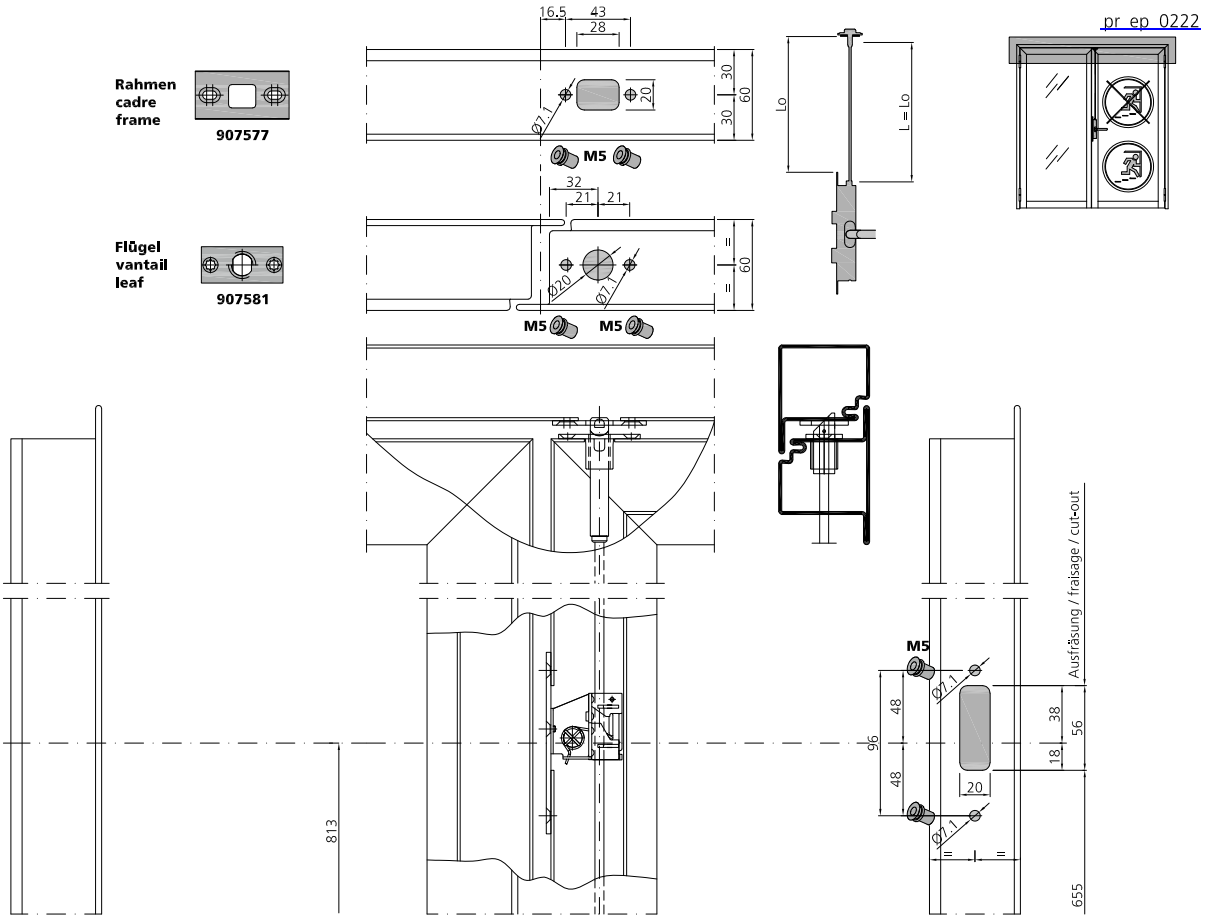




Schlosseinbau RZ
2-fallenschloss
obere Verriegelung

Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane
verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RZ
twin-latch mortise lock
top shootbolt

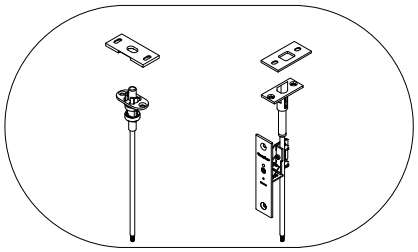


Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
2-flügelig

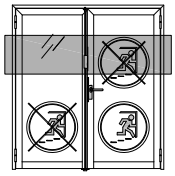
Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane
2 vantaux

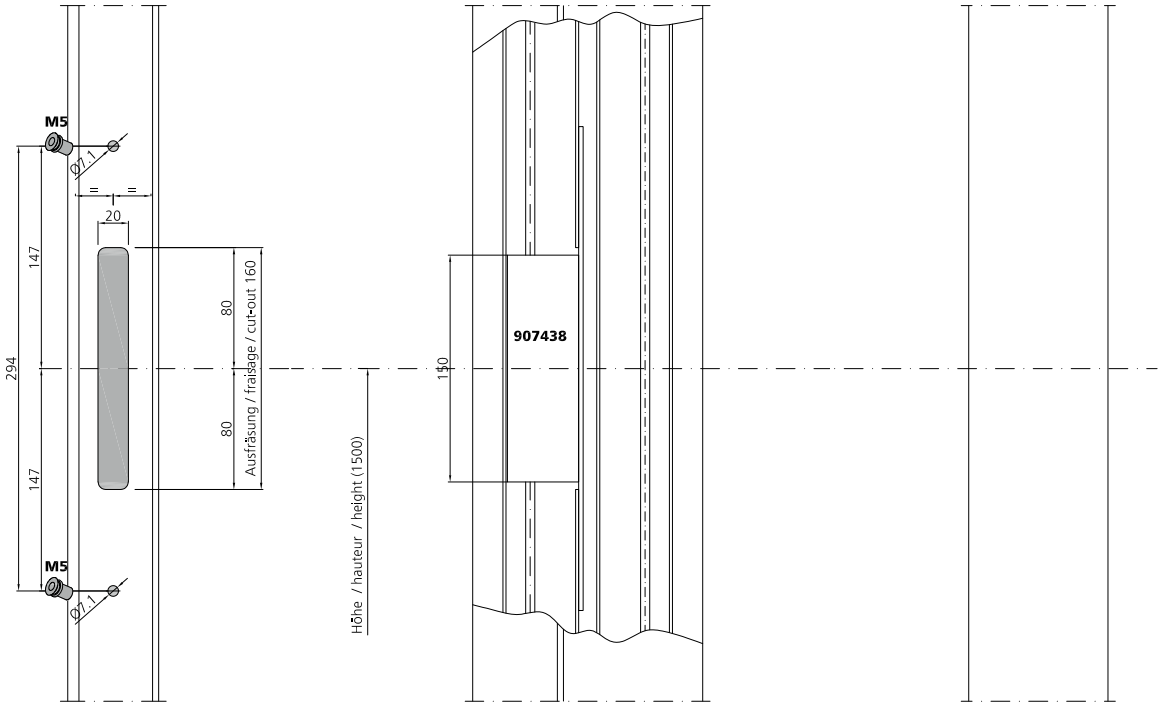
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock
double leaf

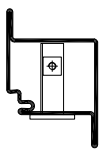
pr_ep_0225

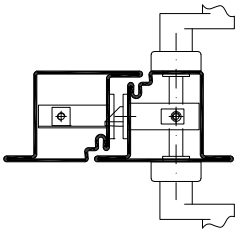


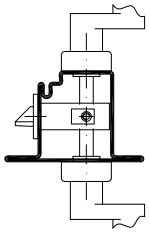
pr_ep_0292









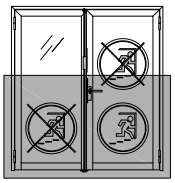


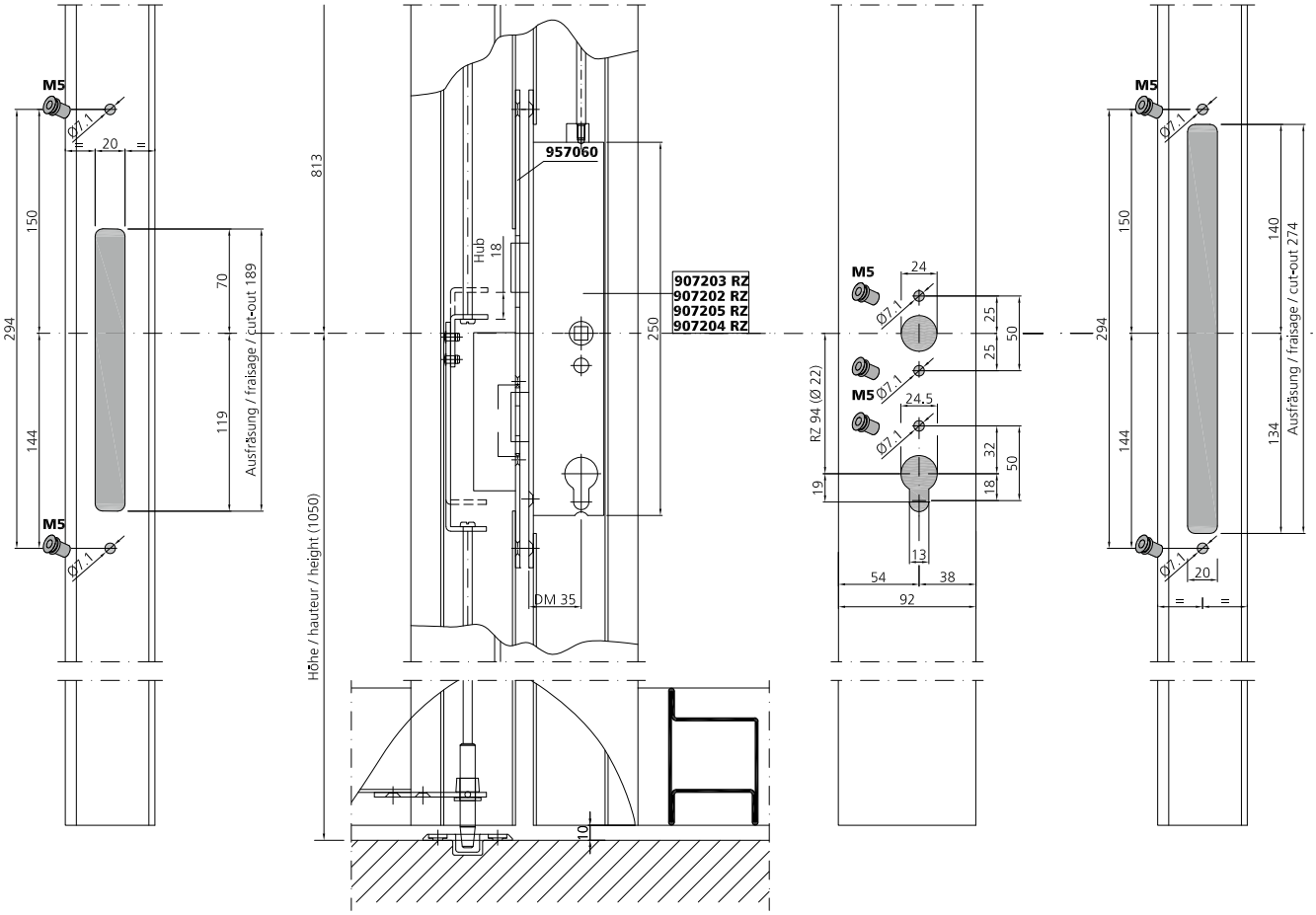
Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
2-flügelig

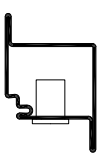
Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane
2 vantaux

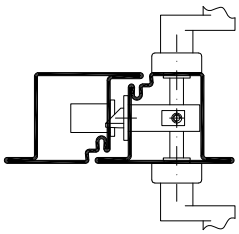
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock
double leaf

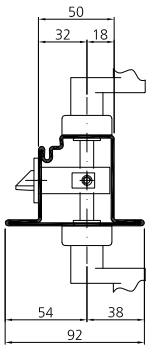
pr_ep_0292

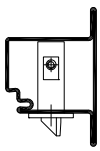








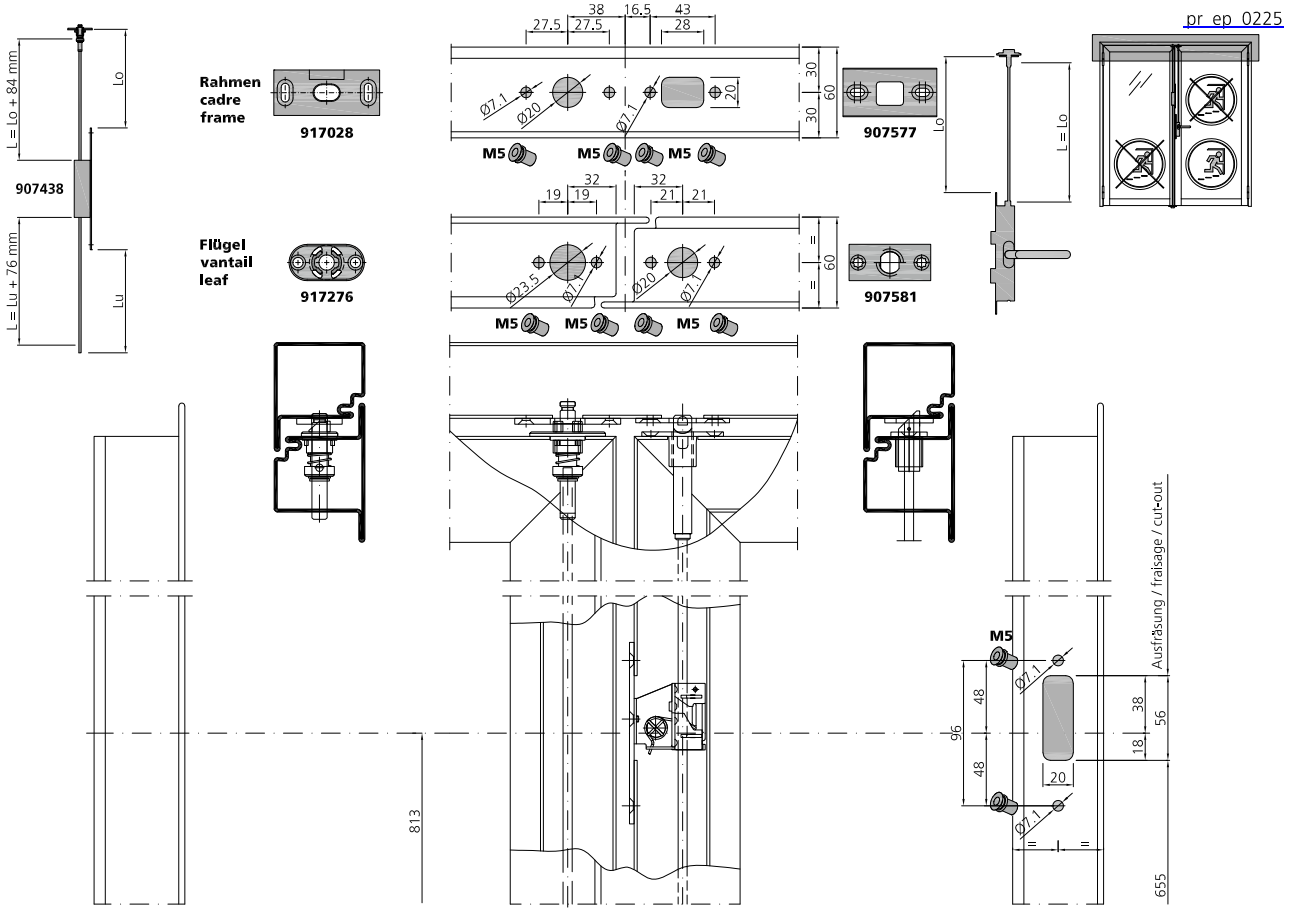




Schlosseinbau RZ
2-fallenschloss
obere Verriegelung

Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane
verrouillage supplémentaire haut

Lock installation RZ
twin-latch mortise lock
top shootbolt



Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Platz für Notizen

Espace pour les notes

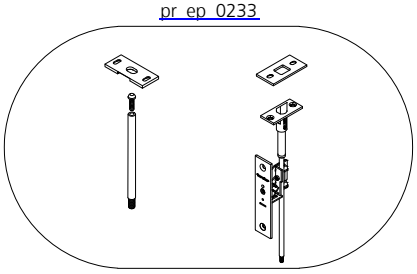
Space for memos

Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
2-flügelig

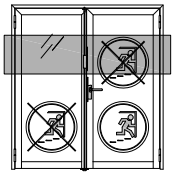
Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane
2 vantaux

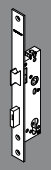
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock
double leaf

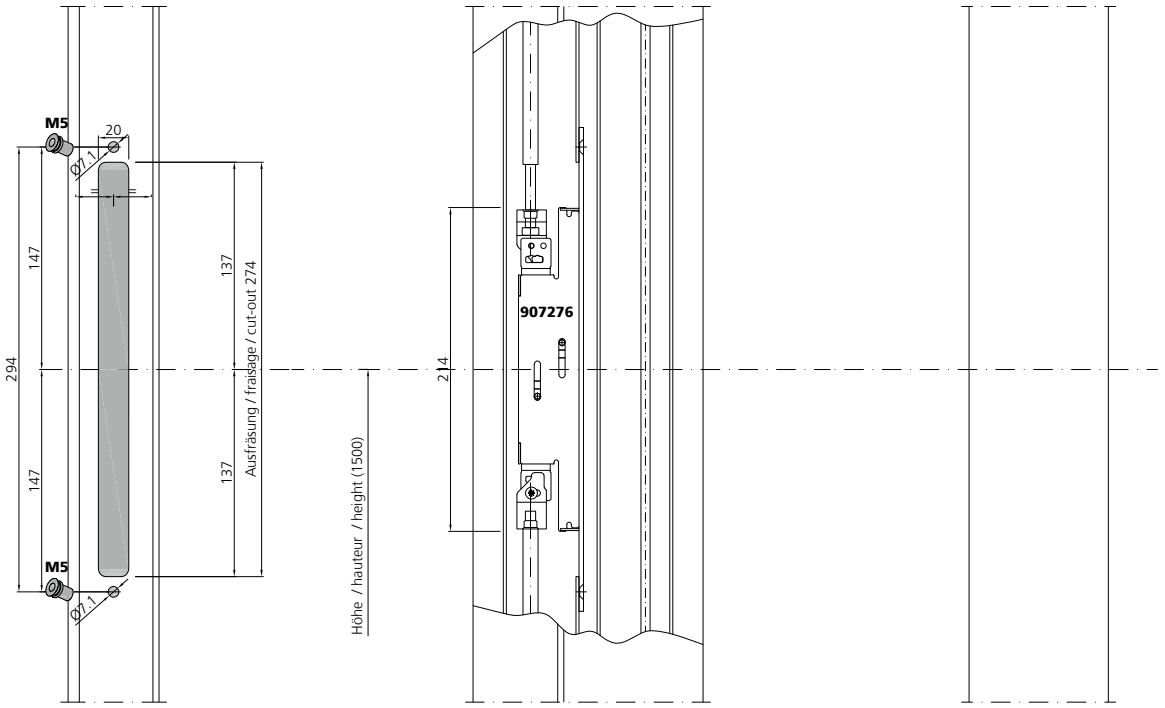
pr_ep_0233

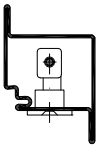


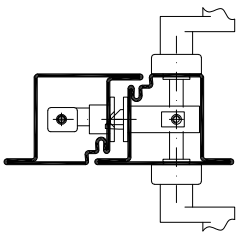
pr_ep_0293

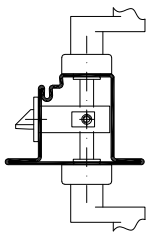










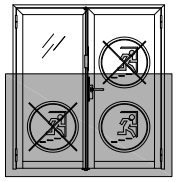


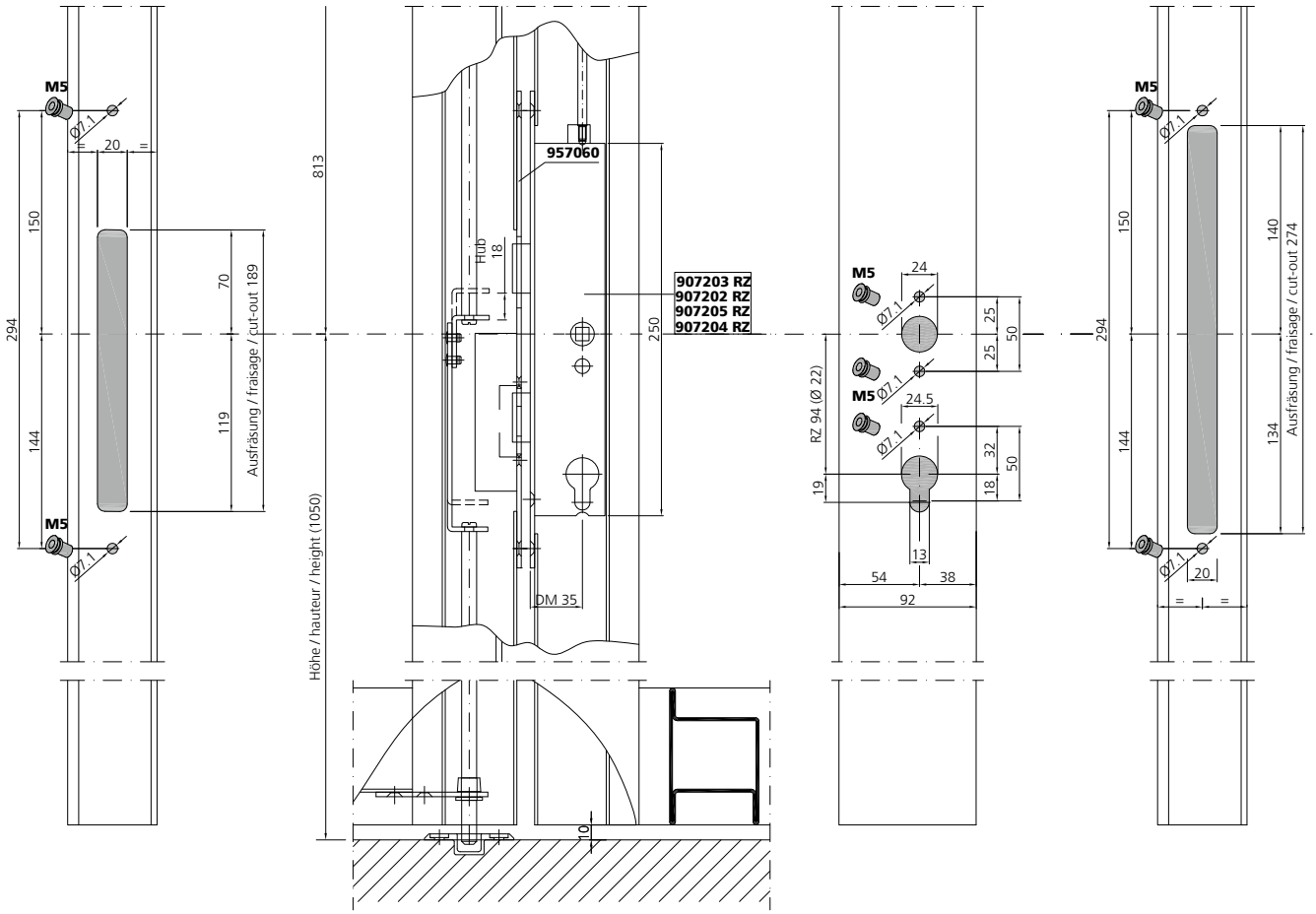
Schlosseinbau RZ
2-Fallenschloss
2-flügelig

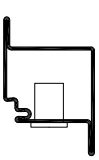
Montage serrure RZ
serrure à 2 becs de cane
2 vantaux

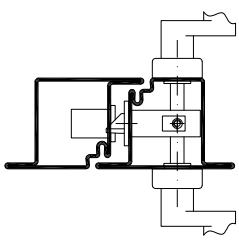
Lock installation RZ
twin-latch mortise lock
double leaf

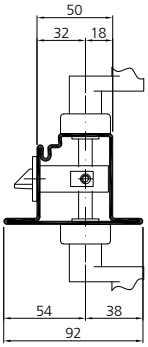
pr_ep_0293

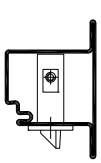








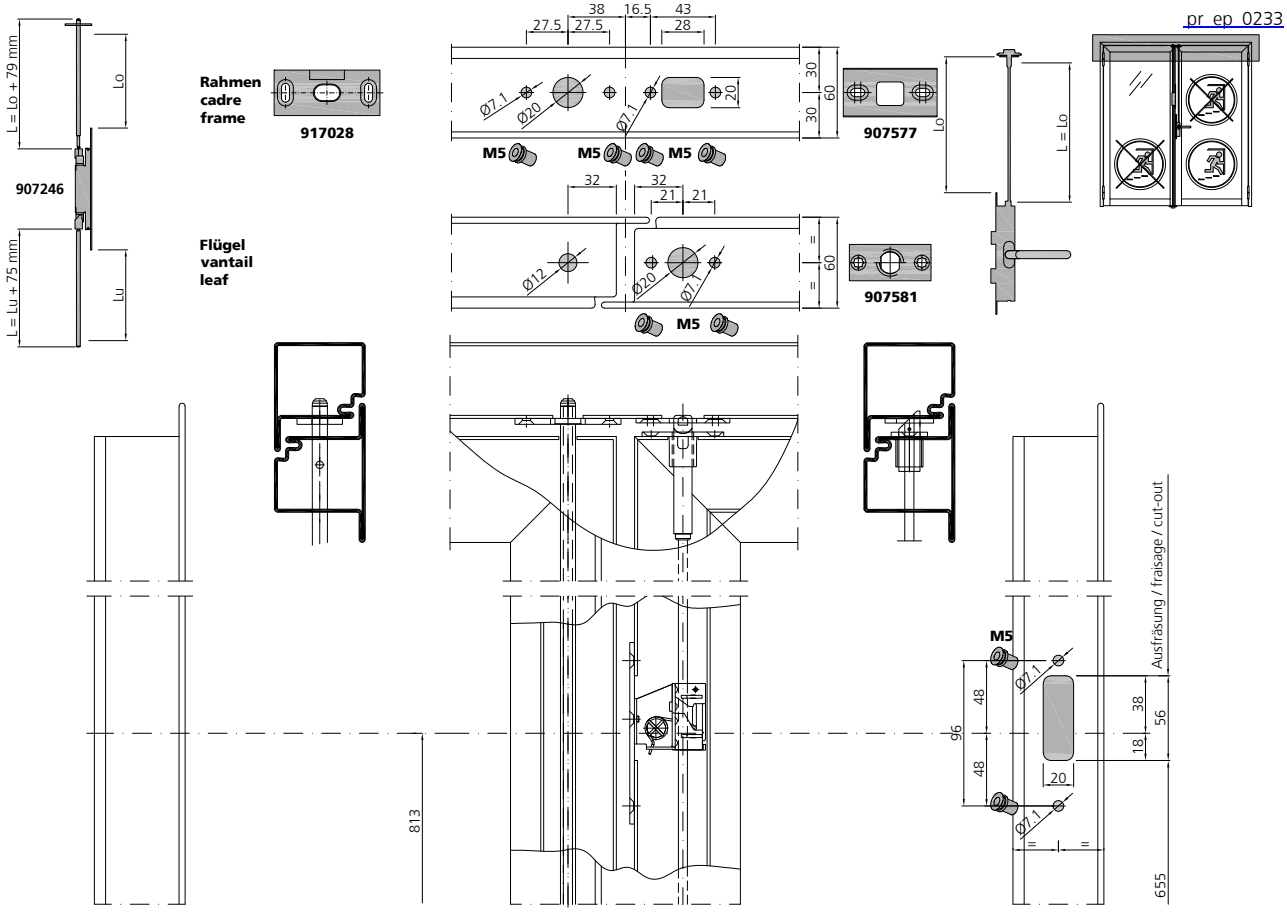




Schlosseinbau RZ
obere Verriegelung
2-flügelig

Montage serrure RZ
2 vantaux, verrouillage
supplémentaire haut

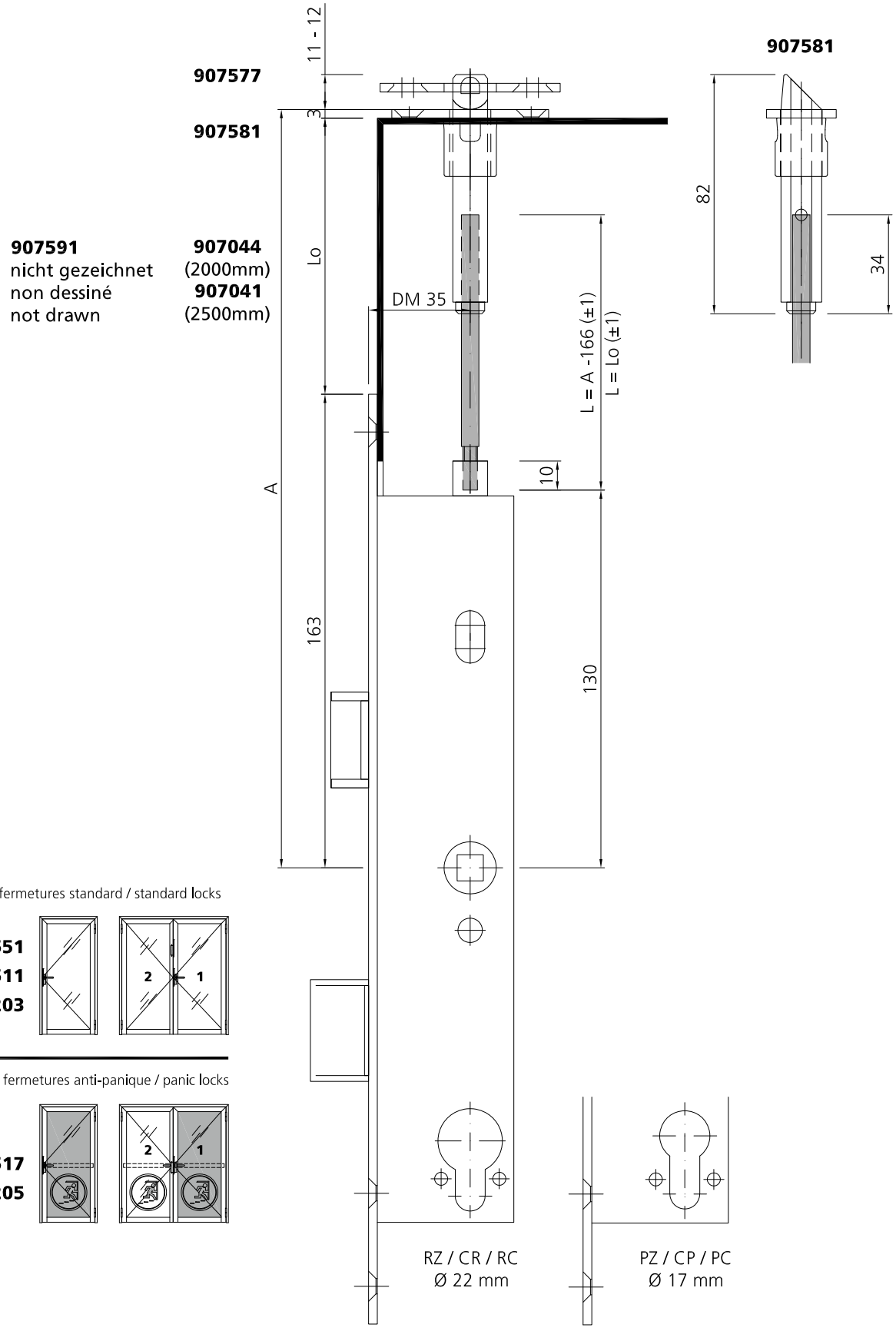
Lock installation RZ
double leaf, top shootbolt



Zuschnitt für ZusatzVerriegelung nach oben

Débitage pour verrouillage supplémentaire haut

Cutting for supplementary top shootbolt



Standard Schlösser / fermetures standard / standard locks

907550 - 907551
907510 - 907511
907202 - 907203

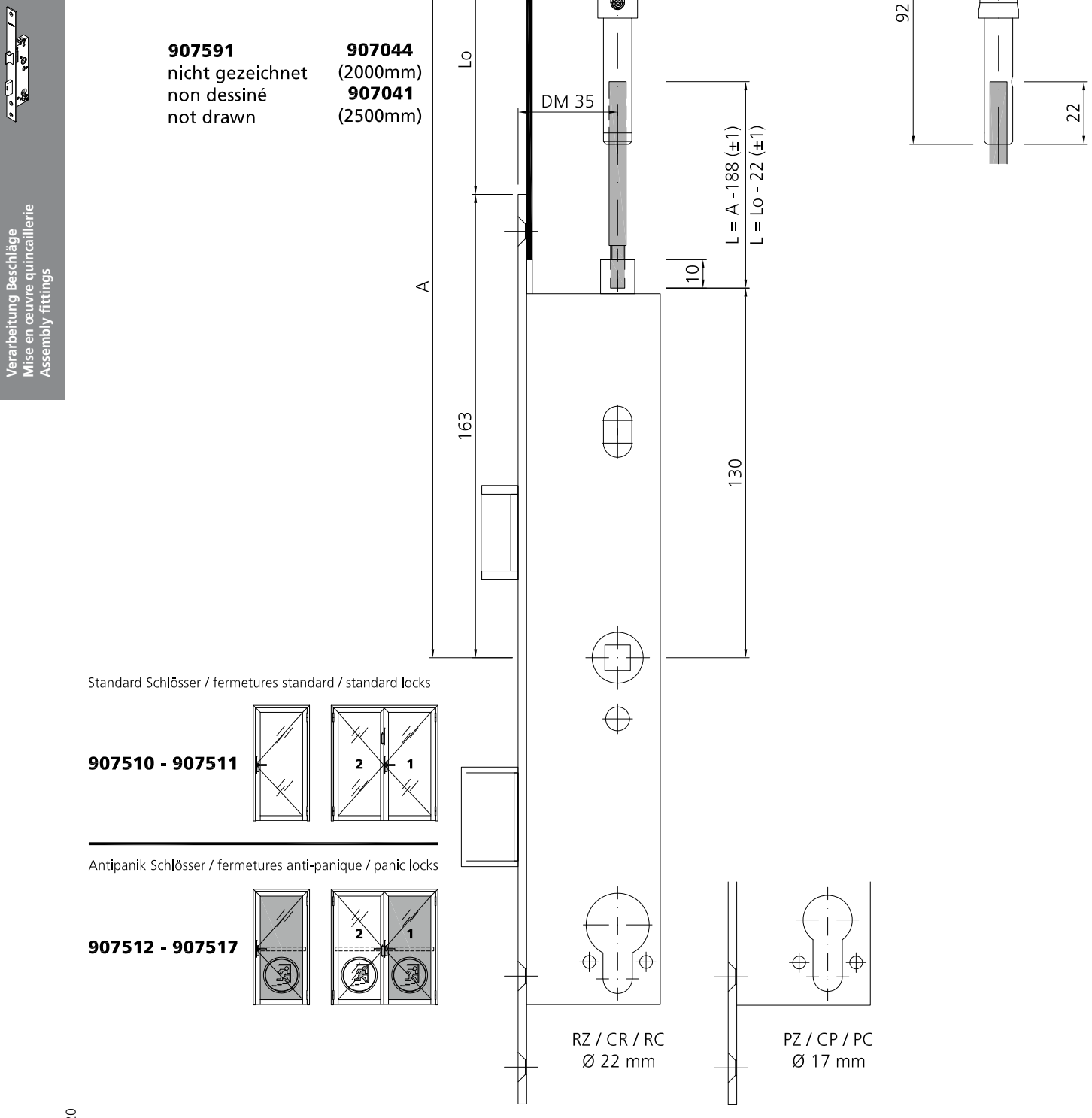
Antipanik Schlösser / fermetures anti-panique / panic locks

907512 - 907517
907204 - 907205

Zuschnitt für ZusatzVerriegelung nach oben
mit E-Öffner

Débitage pour verrouillage supplémentaire haut
avec ouverture électrique

Cutting for supplementary top shootbolt
with E-opener



Standard Schlösser / fermetures standard / standard locks

907510 - 907511

Antipanik Schlösser / fermetures anti-panique / panic locks

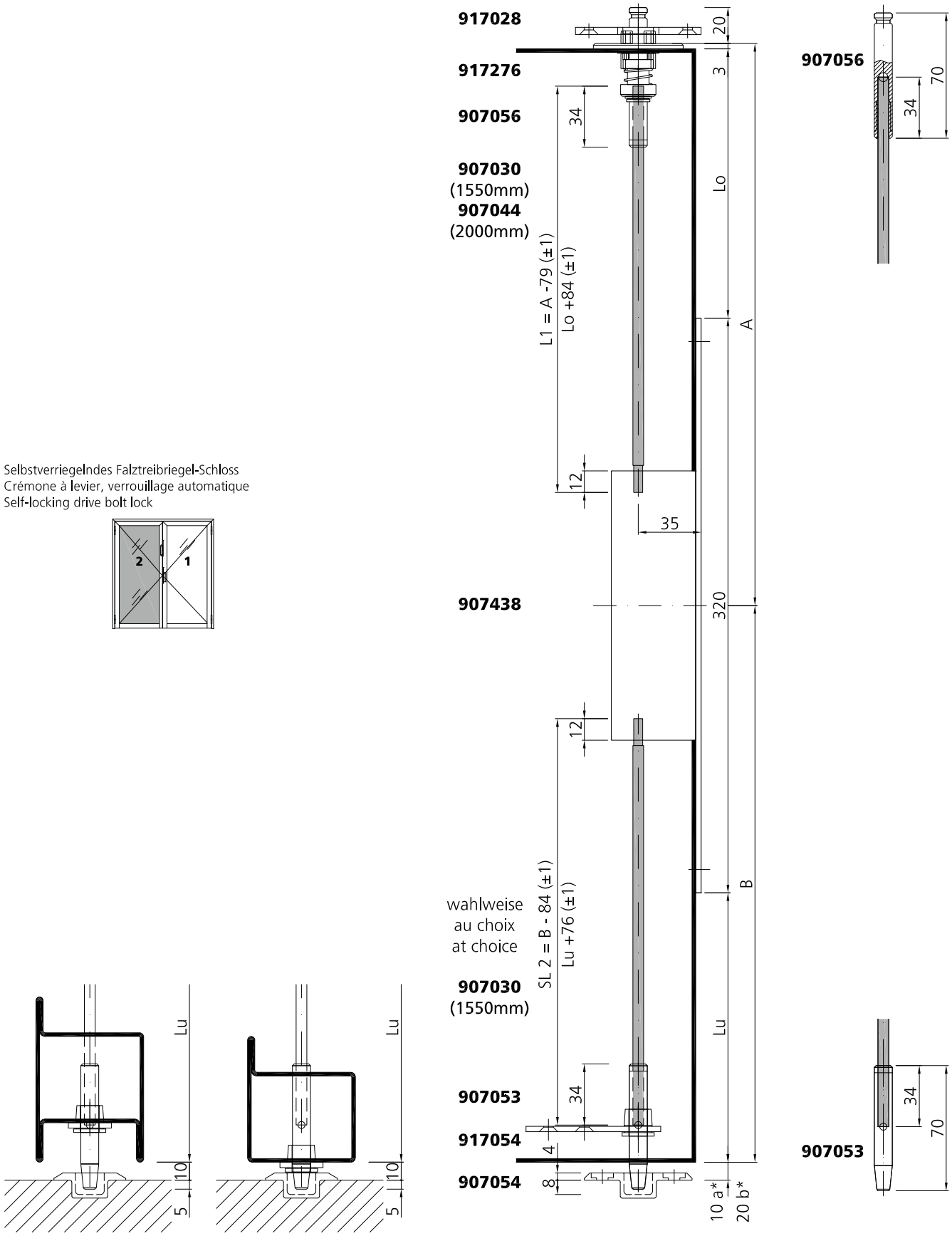
907512 - 907517

Verarbeitung Beschläge
Mise en œuvre quincaillerie
Assembly fittings

Zuschnitt für Standflügel-Verriegelung 907438

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907438

Cutting for inactive leaf lock 907438



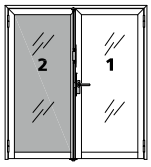
Selbstverriegelndes Falztreibriegel-Schloss
Crémone à levier, verrouillage automatique
Self-locking drive bolt lock

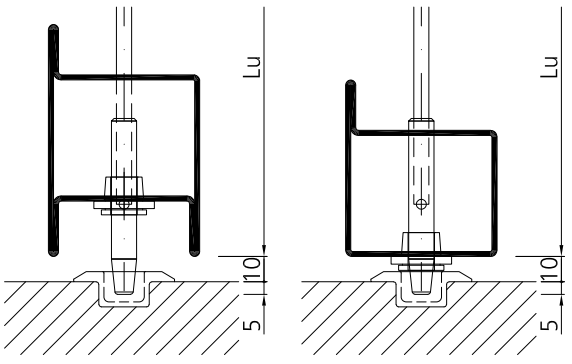
Zuschnitt für Standflügel-Verriegelung 907438
mit E-Öffner

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907438
avec ouverture électrique

Cutting for inactive leaf lock 907438
with E-opener

Selbstverriegelndes Falztreibriegel-Schloss und E-Öffner
Crémone à levier, verrouillage automatique
avec ouverture électrique
Self-locking drive bolt lock with E-opener



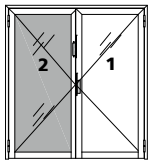


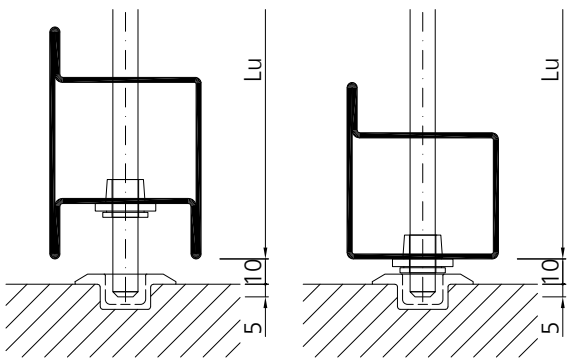
Zuschnitt für Standflügel-Verriegelung 907276

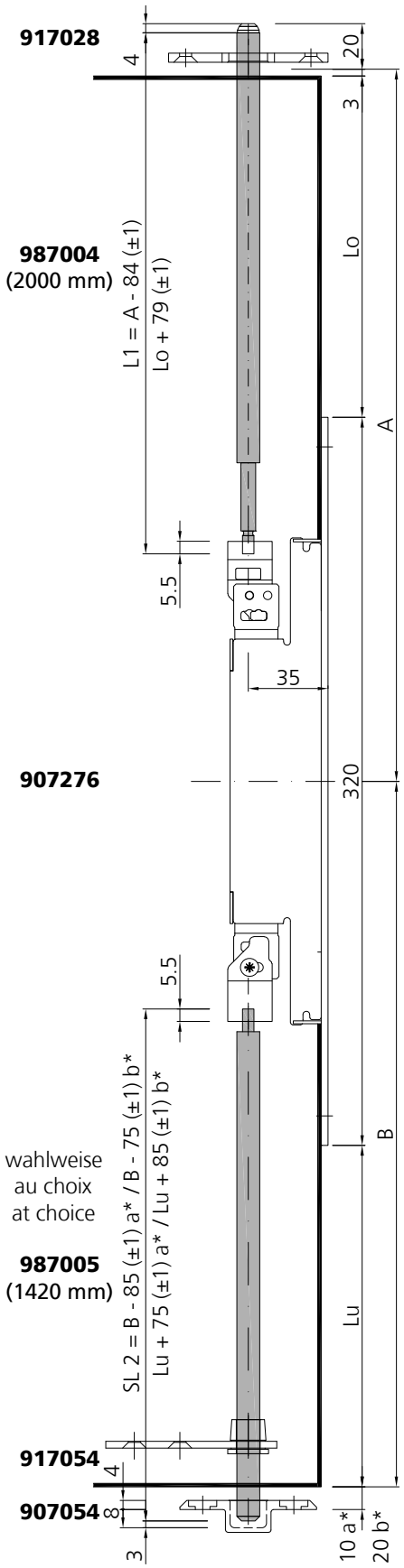
Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907276

Cutting for inactive leaf lock 907276

Falztreibriegel-Schloss manuell
Crémone à levier manuelle
Manual drive bolt lock





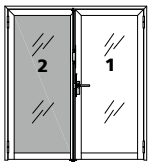


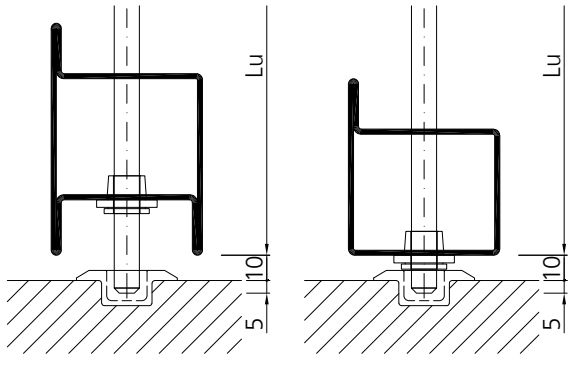
Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907276
mit E-Öffner

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907276
avec ouverture électrique

Cutting for inactive leaf lock 907276
with E-opener

Falztreibriegel-Schloss manuell und E-Öffner
Crémone à levier manuelle avec ouverture électrique
Manual drive bolt lock with E-opener

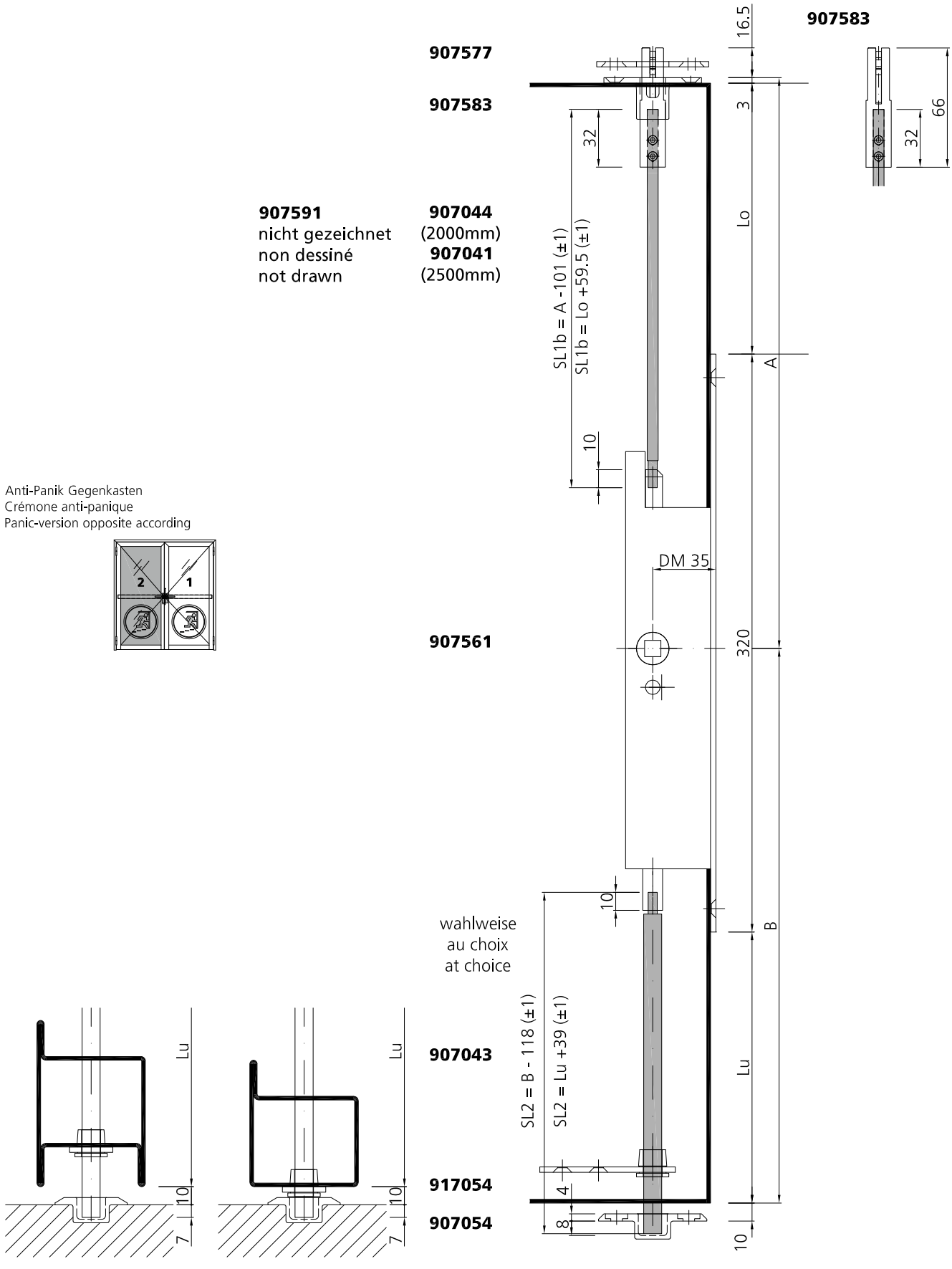




Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907561

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907561

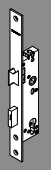
Cutting for inactive leaf lock 907561



Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907567/907568

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907567 / 907568

Cutting for inactive leaf lock 907567 / 907568

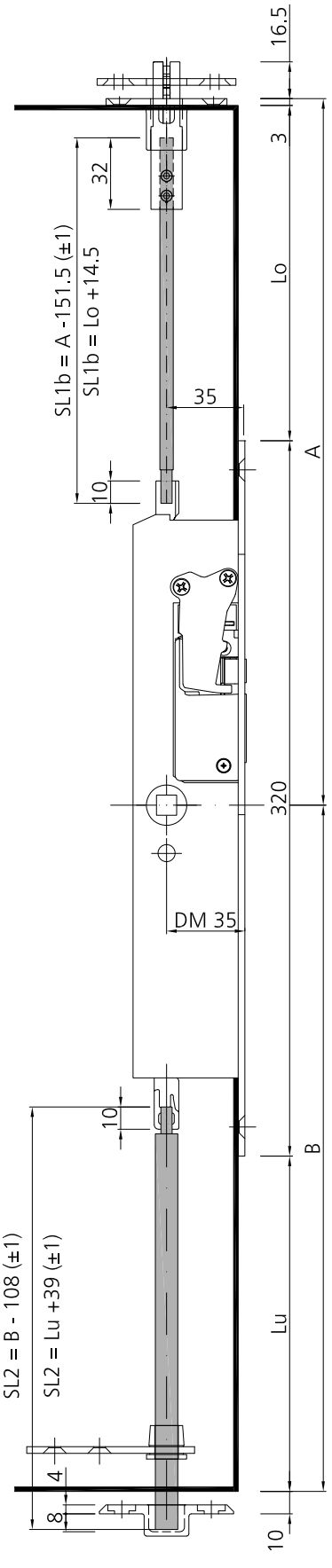


907591
nicht gezeichnet
non dessiné
not drawn

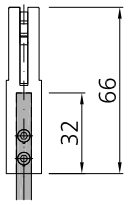
907577

907583

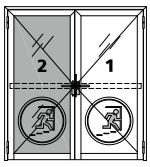
907044
(2000mm)
907041
(2500mm)



907583

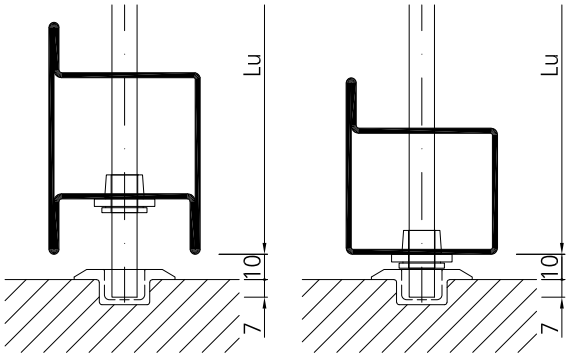


Anti-Panik Gegenkasten mit E-Öffner
Crémone anti-panique avec ouverture électrique
Panic-version opposite according with E-opener



907567
907568

wahlweise
au choix
at choice



907043

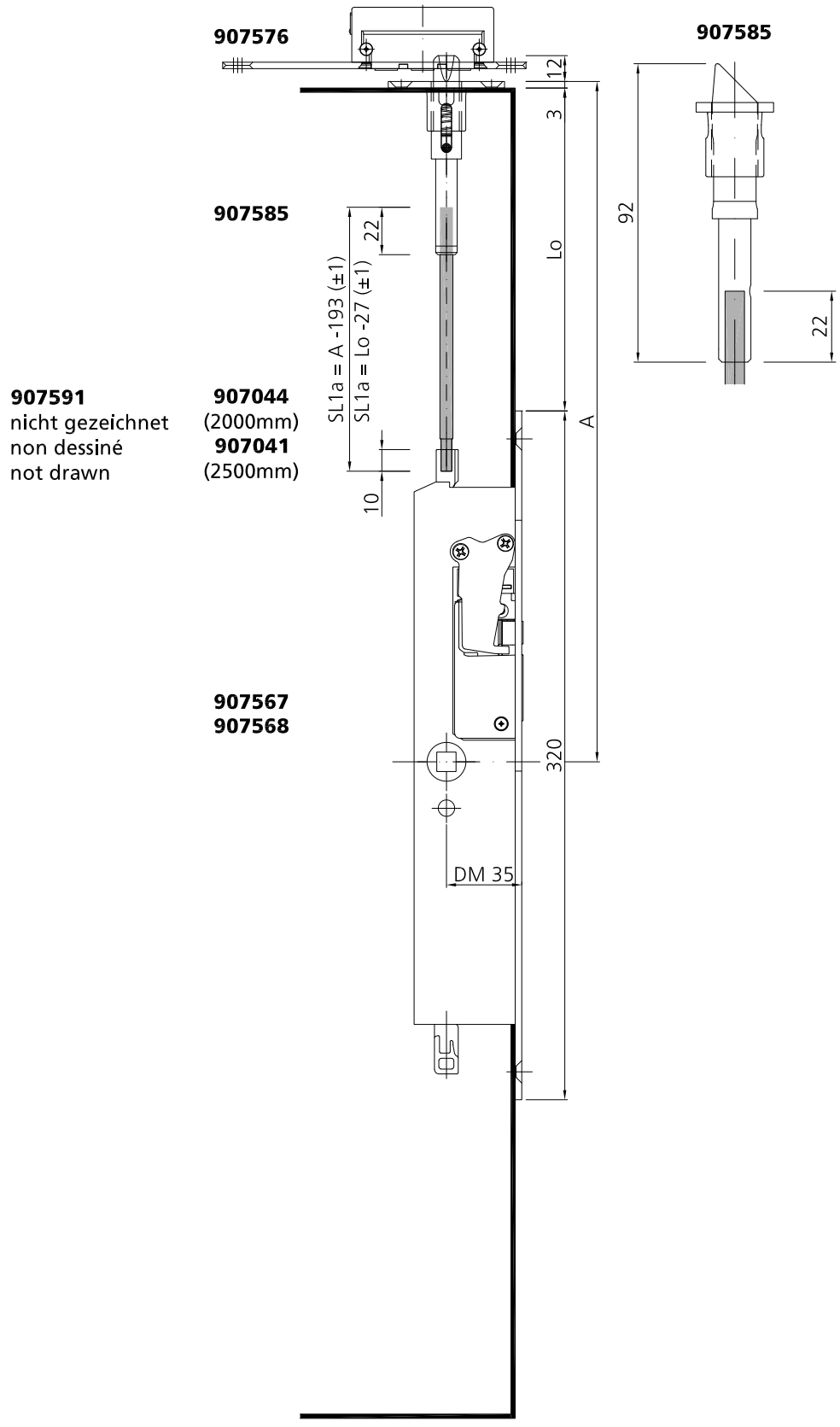
917054

907054

Zuschnitt für Standflügel Verriegelung 907567/907568

Débitage pour verrouillage du vantail semi-fixe 907567 / 907568

Cutting for inactive leaf lock 907567 / 907568



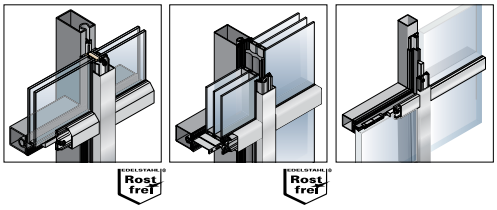
Profilsysteme in Stahl und Edelstahl

Systèmes de profilés en acier et en acier inox

Steel and stainless steel profile systems

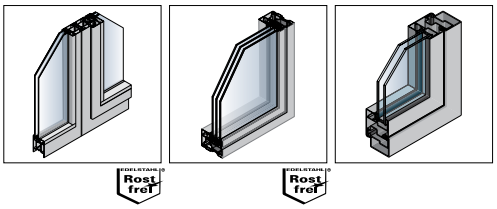
Fassaden / Façades / Curtain walls

forsterthermfix®vario
forsterthermfix®varioHI
forsterthermfix®light



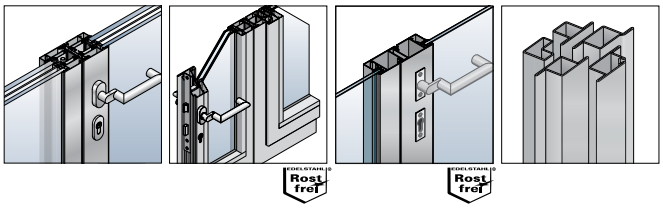
Fenster / Fenêtres / Windows

forsterunico®
forsterunico®xs
forsterunico®HI
forsterunico®xsHI
forsternorm



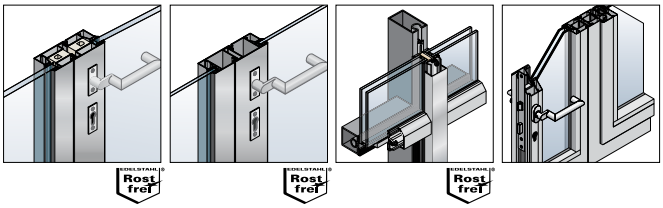
Türen / Portes / Doors

forsteromnia
forsterunico®
forsterunico®HI
forsterpresto
forsternorm



Brand- und Rauchschutz / Coupe-feu et pare-flamme / Fire and smoke protection

forsterfuego®light
forsterpresto
forsterthermfix®vario
forsterthermfix®light
forsterunico®



Forster Profilsysteme AG | CH-9320 Arbon
info@forster.ch | www.forster-profile.ch

forster